



یا مبدی

ملحق نهج البلاغه و ترجمه آن

به روایت: احمد بن یحیی بن ناقه کوفی (۴۷۷_8۵۹ق)

> تصحیح: محمّدجعفر اسلامی

ترجمه: سوسن عباسيان

مؤسسه خيريه رهروان قائم اَل محمّد (عج)

سرشناسه : بن يحيى بن ناقه كوفي، احمد، ٤٧٧ ـ ٥٩٩

عنوان و نام پدیدآور : ملحق نهج البلاغه و ترجمه آن

مشخصات نشر : تهران: سَنا، ۱۳۹۴.

مشخصات ظاهری : ۱۸۰ ص.

شابک : 8-88-600-5739 :

وضعیت فهرستنویسی : فیپای مختصر

یادداشت : فهرستنویسی کامل این اثر در نشانی:

http://opac.nlai.ir قابل دسترسی است

شناسه افزوده : اسلامي، محمد جعفر، ١٣٢٤ ـ

شناسه افزوده : عباسیان، سوسن، ۱۳۵۲ ـ

شماره کتابشناسی ملّی: ۳۸۱۶۷۶۵

ملحق نهجالبلاغه و ترجمه آن
به روایت: احمد بن یحیی بن ناقه کوفی
تصحيح: محمّدجعفر اسلامي
ترجمه: سوسن عباسیان
ناشر: انتشارات سَنا
نوبت چاپ: اوّل _ ۱۳۹۴
تيراژ: ۱۰۰۰ نسخه
شایک: ۸_۶۸_۶۷۳۹ ۹۷۸

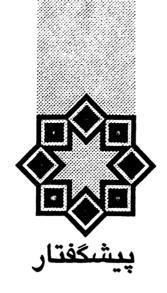
□ نشانی: تهران ـ خیابان انقلاب اسلامی ـ خیابان ۱۲ فروردین ـ ابتدای خیابان شهید وحید نظری شرقی ـ بلاک ۱۰۰ ـ طبقه ۴ تلفن: ۶۶۴۱۹۵۹۵ ـ نمابر: ۶۶۴۱۹۳۳۷

قيمت: - تومان

🖁 تقديم به:

قائم آل محمّد (عج) و تمام رهروان آن حضرت و مشتاقان حقیقت و فضیلت در هر کجای عالم

مؤسسهٔ خيريه رهروان قائم آل محمّد (عج)



«بسم الله الرّحمن الرّحيم»

از آنجاکه امیرالمؤمنین علی علی فصیح ترین خطیبان است و به قول ابن عباس: «کلام علی، پایین تر از کلام خالق و بالاتر از کلام مخلوق است»، لذا در طول تاریخ، عالمان، محدثان و ادیبان بسیاری به تدوین کلمات و خطبات ایشان اقدام کردهاند. نخستین کسانی که به این کار پرداختهاند، اصحاب خود امام علی للی در زمان حیات ایشان بودهاند؛ مانند حارث اعور همدانی، زید بن وهب جهنی، اصبغ بن نباته، مالک اشتر نخعی و....

تدوین کلمات و خطبههای امیرالمؤمنین الله بعد از شهادت ایشان نیز ادامه بافت و بسیاری از محدّثان عامه و خاصه به این امر اهتمام ورزیدند؛ از محدّثان شیعه می توان ابوالمنذر هشام بن محمّد بن سائب کلبی (در گذشتهٔ ۲۰۴ ق)، مسعدة بن صدقة، سید ابوالقاسم عبدالعظیم حسنی، اسماعیل بن مهران و صالح بن ابی حماد را نام برد، و از محدّثان عامه می توان به محمّد بن عمر واقدی (در گذشتهٔ ۲۰۷ ق) و علی بن محمّد مدائنی (در گذشتهٔ ۲۲۵ ق) اشاره کرد.

همزمان بایستی از «جاحظ» شاعر و ادیب معروف عرب (درگذشتهٔ ۲۵۵) نام برد که با تألیف کتاب «صد کلمهٔ حکمت»، گزیده ای از سخنان امیرالمؤمنین بالخ را به عالم ادب و حکمت اسلام و عرب ارائه کرد و همین امر دو قرن بعد موجب تحریک غیرت «قاضی ناصح الدین آمدی» (درگذشتهٔ ۵۱۰) گردید که در اعتراض به انتخاب تنها یکصد مورد از سخنان امیرالمؤمنین باید توسط جاحظ، به تألیف

كتاب عظيم «غررالحكم و دررالكلم» با انتخاب قريب يازده هـزار كـلمه قـصار آن حضرت مبادرت ورزيد.

در میانهٔ این اتفاقات بزرگ ادبی و حکمی بود که در پایان سدهٔ ۴ ق، عالم و ادیب فرزانه، سیّد شریف رضی، احادیثی از امیرالمؤمنین علی الله انتخاب نمود و آن را نهجالبلاغه نامید. و از آنجاکه نهجالبلاغه دارای خطبه هایی در غایت فصاحت و بلاغت است، بنابراین، این کتاب، نقطهٔ عطفی برای نوشتن شرح و تفسیر کلام امیرالمؤمنین و نوشتن ملحقات، تذییلات و مستدرکات بر آن شد. قاضی ابویوسف يعقوب بن سليمان بن داود اسفرايني (درگذشتهٔ ۴۸۸ ق) بر نهج البلاغه تـذييلي به نام قلائد الحكم و فرائد الكلم من كلام على بن ابي طالب عليه نوشت و در آن بعضى ازكلمات امام على المنالخ راكه در نهج البلاغه نيامده، واردكرد. خلف بن عبدالمطلب بن محمّد (ملقّب به مهدی بن فلاح مشعشعی حویزی) نیز مستدرکی دیگر بهنام النهج القويم في كلام اميرالمؤمنين علي تدوين كرد و در آن برخي ديگر از روايات امام على الله راكه در نهج البلاغه نيست، آورد. همچنين علم الهدى (فرزند فيض كاشاني) نيزكتابي با نام معادنالحكمة في مكاتب اهل البيت الميلا نوشت و او نيز در كتاب خود به برخي ازكلمات و توقيعاتي كه در نهجالبلاغه وجود ندارد، اشاره كرد. عالم دیگری که در این ساحت قلم رانده، محدّث ادیب، احمد بن یحیی بن ناقه (۴۷۷ ـ ۵۵۹ ق) است. وي در ميان روايات و خطبات اميرالمؤمنين على علي خطبههایی را انتخاب نموده که در نهجالبلاغه نیست. همچنین در ادامه، برخی از وصایای پیغمبر اکرم ﷺ به امام علی ﷺ و نیز بعضی از اخبار در فضائل اهل بیت الم و چندی از ادعیه از امیرالمؤمنین علی الله و انیز ذکر کرده است.

اثر حاضر به نام محلق نهج البلاغه، روایت همین احمد بن یحیی بن ناقه است، که به اهتمام دانشور گرامی، جناب آقای محمّد جعفر اسلامی، مورد تصحیح و تحقیق قرار گرفته، و کتابخانهٔ مجلس شورای اسلامی افتخار دارد که این اثر ارزشمند را به مناسبت ماه مبارک رمضان (تیر ۱۳۹۲) منتشر کرده و در اختیار پژوهشگران معارف اسلامی قرار دهد.

در پایان، ضمن سپاسگزاری از مصحّح گرامی، از همکاران محترم مرکز پژوهش و انتشارات کتابخانهٔ مجلس که مقدمات تولید و نشر این اثر گرانمایه را فراهم آوردند، تشکّر میکنیم.



سلام نام دیگر خداست، نامی برای آشنایی، و برای آشنایی ناگزیریم از نوشتن، از حرف، چراکه حرف، خشت زیرین عالم است، و در بی کلمه گی نه می توان اندیشید نه سخن گفت، که ابزار اندیشه کلمه است. اول کلمه بود و آخر نیز، کلمه کلمهٔ الله شد. کلمهٔ الله، هی العلیا شد و چه زیبا در این هی العلیا علی پنهان است. کلام مولا نیز هی العلیاست کلامی که نهج البلاغهاش می خوانیم و این همهی آن سخنانی نیست که به یادگار مانده است. چه بسیار خطبهها، نامهها و اذکاری که برگ برگ ناخوانده فراموش شده اند و چه بسیار تر آن سخنانی که به آسمانها برگشته اند. کتابخانه سوزی ها گواه آهی است قد کشیده، اما در این اندیشه سوزی ها ماندند سخنانی که می بایست بمانند.

مؤسسه خیریه رهروان قائم آل محمّد آمده است تا با نشر و گسترش فرهنگ ایرانی اسلامی پنجرهای باشد به چشماندازهای کمتر دیده شده، که «ملحق نهجالبلاغه» یکی از آن چشماندازهاست که جهان تازهای را پیش روی مخاطب تجسّم می بخشد. سخنانی فرازمانی و فرامکانی، و اینکه حق یعنی شنیده شدن همهی سخنان مولا، سخنانی که این همه سال ماندند تا امروز بهتر شنیده شوند.

در پایان، رهروان ضمن آرزوی موفقیت هرچه بیشتر برای محقق و مصحح ملحق قدردان زحمات سرکار خانم سوسن عبّاسیان مترجم خوب این اثر است و تأکید میکند متن عربی آن به همت کتابخانه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی در سال ۱۳۹۲ نشر یافته است.

با آرزوی روزهایی هرچه روشن تر مؤسسه خیریه رهروان قائم آل محمّد



سپاس خدای جهانیان را و درود و سلام بر والاترین مخلوقاتش، پیامبر اعظم، محمّد مصطفی و خاندان پاکش، و لعنت ابدی بر دشمنانشان تا روز قیامت.

از دیرباز دانشمندان به جمع آوری سخنان امیرمؤمنان اهتمام ورزیده اند، نخستین کسی که اقدام به جمع آوری نمود تعدادی از اصحاب حضرت بودند و از جمله آنانند:

ـ حارث اعور همدانی؛ در کافی آمده است: «به نقل از ابی اسحاق سبیعی که او از حارث نقل نمود: امیرالمؤمنین در خطبه ... سخن راند ...

ابواسحاق گفت: به حارث گفتم: آیا خطبه را حفظ کردی؟

گفت: آن را نوشتم، سپس آن را از روی نوشته هایش برایمان خواند ... $^{(1)}$.

-زید بن وهب جهنی درگذشته به سال ۹۶ ه. ق، شیخ در فهرستش میگوید: «وی کتاب خطبه های حضرت امیرالمؤمنین علی الله راکه بر منابر در روزهای جمعه و اعیاد فرموده بود، دارد، این کتاب از قول ابی منصور جهنی روایت شده است» (۳).

١-جواهرالمطالب ١ : ٢٩٨ .

۲- الكافى: ۱: ۱۴۱ نيز رجوع كنيد به: الفهرست شيخ طوسى: ۱۸۱ .

٣- الفهرست شيخ طوسى: ١٣٠٠ و معالم العماء: ٨٤ ، و نقدالرحال ٢: ٢٩١ و جامعالرواة ١: ٣٤۴.

اصبغ بن نباته، درگذشته پس از سال صد؛ که وصیت امیرالمؤمنین المیلا را برای پسرش محمّد حنفیه نوشت، و کتابش که در آن خطبه «اقالیم و بیان» آورده شده است، گواه بر این امر است، در ابتدای این خطبه، در کتابی که در دست دارید، آمده است: شنیدم که اصبغ بن نباته می گوید: کسی از یاران امیرالمؤمنین علی ابن ابی طالب المیلا را نمی شناسم که بیشتر از من خطبه «وداع» را حفظ کرده باشد، خطبهای که در کوفه به نام «أقالیم و بیان» نیز شناخته می شود:

وی (پیامبر) که صلوات خداوند بر او و خاندانش باد، به من سفارش نمود. من بر منبر کوفه خطبهای «روشن» می گویم، در آن بعضی از آنچه که برادر و پسرعمویم رسول الله عَنِی برعهده من قرار داده نقل می کنم. پس ای اصبغ، این خطبهی مرا حفظ کن، و آن را با عقل و فهم خویش درک کن. پس بدین منظور آماده شدم و هر کلمهای که امیرالمؤمنین می گفت می نوشتم و گروهی از مردم نیز آن را می نوشتند نوشته های آنها را مقایسه نمودم دیدم هیچیک از آنان بر چیزی که من داشتم نیافزودند.

مالک اشتر؛ نوشته هایی از حدیث امیرالمؤمنین علی دارد، و این کلام امیرالمؤمنین علی دارد، و این کلام امیرالمؤمنین علی در آخر خطبه أقالیم این کتاب، بر این امر گواه است، چراکه «حضرت فرمود: هرکس همهی آن را می خواهد از مالک اشتر نخعی بگیرد زیرا نزد او نوشته شده است، سپس [از منبر] پایین آمد.»

می توانیم بگوییم بسیاری از اصحابش دست نوشته هایی از خطبه های حضرت را دارند، چراکه احنف بن قیس از امام علی للیلا درخواست نمود نام یاران حضرت امام مهدی عجل الله فرجه را ذکرکند، پس به وی گفت: پدر و مادرم به فدایت آنها را برای ما نام ببر. امیرالمؤمنین علی للیلا به او فرمود: «بله بنویسید؛ نخستین آنها ...» و از ابتدای روایت درمی یابیم مخاطبان فعل «بنویسید»، صعصعة بن صوحان، سهم بن یمان و عمرو بن حمق خزاعی و مالک اشتر، عمر بن حجر خزاعی و صالح بن ضابی برجمی، می باشند زیرا در ابتدای روایت در صحبت راوی آورده شده است «صعصعة بن صوحان و سهم بن یمان و عمر و به حمق خزاعی، مالک اشتر و عمر بن حجر خزاعی و صالح بن ضابی برجمی به سوی او برخاستند و گفتند: ای

امیرالمؤمنین شما باکلام خود قلبهای ما را زنده میکنید و بر ایمان ما می افزایید».

کار نگارش خطبه های حضرت امیرالمؤمنین پس از شهادتش تحول یافت، چراکه بسیاری از محدثین عام و خاص به جمع آوری و نگارش احادیث امیرمؤمنان روی آوردند و از جمله شیعیانی که به این کار همت گماشتند اینها بودند:

- ابومنذر هشام بن محمد بن سائب کلبی نسابه درگذشته به سال ۲۰۴ هجری قمری؛ کتابی در خطبههای امیرالمؤمنین الله دارد که نجاشی در کتاب رجالش از آن نام برده است. (۱)

مسعده بن صدقه بصری، از یاران امام باقر و امام صادق و امام کاظم المیلان ، همانگونه که نجاشی در رجال خود از او یاد نموده است. (۲)

سید ابوالقاسم عبدالعظیم بن عبدالله حسنی از یاران دو امام عسکری النظار و درگذشته به سال ۲۵۲ ه. ق که نجاشی دربارهٔ وی میگوید کتابی در خطبههای امیرالمؤمنین دارد. (۳)

اسماعیل بن مهران ـ از یاران امام رضا ﷺ ـ درگذشته قرن سوم، تألیفاتی دارد، از جمله آنها کتاب خطبه های امیرالمؤمنین ﷺ است، این کتاب را علی بن حسن بن فضال از قول وی روایت نموده است. (۴)

صالح بن آبی حماد کتابهایی دارد؛ از جمله آنهاست: کتاب خطبههای امیرالمؤمنین علی که نجاشی از او یاد نموده و می گوید: «وی با امام عسکری علی دیسدار نسمود ... کستابهایی دارد از جسمله آنهاست کتاب خطبههای امیرالمؤمنین علی (۵).

و از عامّه (اهل سنّت):

محمد بن عمر واقدی درگذشته به سال ۲۰۷ ه. ق کتاب خطبههای امیرالمؤمنین از اوست و شریف رضی بعضی از خطبهها را از دستنوشته او نقل

١-رجال النجاشي: ٢٣٤ و مجله تراثنا: ٢٥.

۲- رجال نجاشي: ۴۱۵ .

٣-رجال نجاشى: ٢۴٨ و خلاصه الأقوال: ٢٢۶.

۴۔ رجال نجاشی: ۲۷ .

٥-رجال نجاشي: ١٩٨.

میکند.(۱)

و على بن محمّد مدائني درگذشته به سال ۲۲۵ ه. ق ابن نديم بغدادي از كتابش «خطبه هاي اميرالمؤمنين طلط » ياد مي كند. (۲)

عمرو بن بحر جاحظ درگذشته به سال ۲۵۵ ه. ق در کتاب معروفش البیان و التبیین در مواردی از خطبههای امیرالمؤمنین لله نقل میکند.

بدین ترتیب بسیاری از علما و ادیبان و محدثین خطبه ها و سخنان و نامه های امیرالمؤمنین طایخ را ذکر می کنند. و بسیار جای تأسف دارد که بیشتر این کتابها به دست ما نرسیده است و به علت سوزاندن کتابخانه ها و مخازن و همچنین جنگها و پیامدهای آنها و شدت دشمنی با اهل بیت به شیخ برای محو آثار آنها در طول قرنها، از میان رفته اند.

و در پایان قرن چهارم، دانشمند فرزانه سید شریف رضی پا به میدان گذاشت و مجموعه برگزیده هایش را از سخنان امیرالمؤمنین، «نهج البلاغه» نام نهاد و از آن روی که در این کتاب خطبه های فصیح درنهایت فصاحت آمده است، و از اهمیت بالایی برخوردارند، این کتاب به نقطه آغازینی برای بسیاری از ادیبان برای شرح سخنان امیرالمؤمنین و نگارش آن تبدیل شد.

عبدالله بن اسماعیل بن احمد حلبی «التذییل علی نهجالبلاغه» را نوشت، و قاضی ابویوسف یعقوب بن سلیمان بن داود اسفرایینی شافعی متوفی به سال ۴۸۸ ه. ق کتاب «قلائدالحکم و فرائدالکلم من کلام علی بن ابی طالب الحیلا »(۳) را نگاشت و همچنین خلف بن عبدالمطلب بن محمد ملقب به مهدی بن فلاح مشعشعی حویزی دست به نگارش «النهج القویم فی کلام امیرالمؤمنین الحیلا » زد. وی آنچه را که سید شریف رضی در نهجالبلاغه نیاورده است، در کتاب خود جمع آوری نمود. (۴) و علم الهدی فرزند فیض کاشانی کتابی با نام «معادن الحکمه فی مکاتب نمود. (۴) و علم الهدی فرزند فیض کاشانی کتابی با نام «معادن الحکمه فی مکاتب اهل البیت المیلا شومنین الحیلا جمع آوری

١- الذريعه: ٧: ١٩١.

٢_ الفهرست ابن نديم: ١١۴ .

٣-كشف الظنون ٢: ١٣٥٣ ، الذريعه ١٤: ٣٩، اعيان الشيعه ٨: ١٣٣.

۴_ الذريعه ۲۴ : ۴۲۳ .

شده است که بعضی از آنها در نهج البلاغه نیامده است. (۱) و بر همین شیوه دانشمند معاصر، شیخ محمّدباقر محمودی رحمت اللّه علیه آنچه سید شریف رضی در نهج البلاغه نیاورده را در کتابش «نهج السعاده» جمع آوری نمود. و از گذشتگانی که به این موضوع پرداختند، ادیب محدث احمد بن یحیی بن ناقه است که از نهج البلاغه سید شریف رونوشتی تهیه کرده، بر آن مستدرکی نوشته است و مهمترین خطبه های امیرالمؤمنین الله را آورده است که یا همه و یا بخشی از آنها در نهج البلاغه ذکر نشده است. همچنین وی بعضی از وصیتهای پیامبر اکرم سیسی امیرالمؤمنین الله را آورده است، وی اخباری از فضایل اهل بیت المیسی و بعضی دعاها و حرزهای نقل شده از امیرالمؤمنین را نیز ذکر کرده است.

ابن ناقه کیست؟

احمد بن یحیی بن احمد بن زید بن ناقه مسلی کوفی (1) و مسلّی به ضم میم و سکون سین و در آخر آن لام است. که نسبت به مسلیه بن عامر بن عمرو بن عله بن خلد بن مالک بن أدد، و مالک همان مذحج است ـ قبیله بزرگی که از مذحج است و دانشمندان بسیاری به آن نسبت داده شدهاند (1) قبیله مسلیه ساکن کوفه شدند و محل آنها را مسلیه نامیدند (1) ابن الاثیر جزری می گوید: به این محله گروهی نسبت داده می شوند که از آن قبیله نیستند، مانند ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه مسلی که در آن محله سکونت داشت.

نام وى در الوافى به «ابن الناقد» تغيير داده شده است و المسلى در همان كتاب به «المسكى» و دركتاب بغية الوعاه به «المسكى» تحريف شده است. (۶)

آنگونه که سیرهنویسان نقل کردهاند احمد بن یحیی بن ناقه در سال ۴۷۷ ه. ق به

١- الذريعه ٢١: ١٧٧.

٢- تاريخ الاسلام الذهبي ٣٨: ٢١٧.

۳-مانند عمر بن شیب مسلی، وبره بن عبدالرحمن مسلی، محمّد بن ابی یوسف مسلی و راویان دیگر. ۴-اللباب فی تهذیب الانساب لابن اثیر جزری.

۵- ۲۱۱ ـ ۲۱۲ ، معجم البلدان حموی ۵: ۱۲۹ ، تاج العروس زبیدی ۱۹ : ۵۳۵ .

عـ بغية الوعاه و عمر كحاله در معجم المؤلفين ٢: ٩٩٦.

دنیا آمده و در سال ۵۵۹ از دنیا رفت. امّا ذهبی رأی دیگری دارد و در «سیر اعلام النبلاء» میگوید وی به سال ۵۵۷ وفات یافته است، و در سیره ابن کروس می نویسد: در ماه صفر سال ۵۵۷ وفات یافت و در همان سال نیز ابوعباس احمد بن ناقه محدث کوفی وفات یافت» (۱). ذهبی در تاریخش در ذیل وفیات سال ۵۵۷ ه. ق می نویسد «وی در روز عید فطر در کوفه درگذشت» (۲).

تمجید علما از وی

ابوعباس احمد بن ناقه در میان علما به علم و فضل شناخته شده بود، ابن اثیر جزری دربارهٔ او میگوید:

«وی فاضلی شاعر بود، حدیث بسیار میدانست و در حدیث کتابی جمع آوری کرد» (۳) و همین سخن را نیز یاقوت حموی در معجمالبلدان مینویسد (۴).

سمعانی درباره وی میگوید: «و شیخ ما ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه مسلی در بنی مُسلیه کوفه زندگی میکرد وی شیخی فاضل و شاعر بود، با حدیث انسی داشت و احادیث بسیار شنیده بود و کتابی در حدیث جمع آوری نموده آن را «الأمثال» نامید. (۵)

عمادالدین کاتب صاحب «خریدة القصر و جریدة العصر» سخنی از سمعانی درباره احمد بن ناقه نقل می کند:

«شعری از او در تاریخ سمعانی با خطش خواندم ... وی نشان علم است و علامه دهر، و آتش ذکاوت است و عطر خوش دانش، تشنه شنیدن شعرش بودیم و جوی باریکی از دریای بیکرانش را [بر دیگران] ترجیح می دادیم.» (۶)

صفدی در وافی می نویسد:

١-سير اعلام النبلا ٢٠: ٣٩٣ ـ ٣٩٣.

۲_ تاریخ الاسلام ذهبی ۳۸: ۲۱۷.

٣- اللبآب في تهذيب الأنساب ابن اثير جزري ٣: ٢١٢.

۲- معجم البلدان حموى ۵: ۱۲۹.

۵- الانساب سمعانی ۵: ۲۹۶.

٤ـ خريده القصر و جريده العصر ٢٠٤ .

«وی خوش مسلک و راستگفتار بود» و نیز عمادالدین کاتب درباره او میگوید: «ابن ناقه کوفی ابوعباس احمد بن یحیی بن احمد بن زید بن ناقه از علمای بالامرتبه حدیث اهل کوفه بود»(۱)

اعتبار وی نزد علمای علم رجال

پس از آنکه از بعضی سخنان سیرهنویسان درباره شیخ احمد بن ناقه اطلاع یافتید ناگزیر باید از سخنان علما درباره و ثاقت ایشان نیز آگاهی یابید چراکه سندیت و ستایش او به خاطر صحت احادیثش هم وارد است.

حافظ ابوبکر محمّد بن عبدالغنی بغدادی حنبلی معروف به ابن نقطه در کتابش با نام «تکمله الاکمال» و ثاقت وی را چنین تأیید میکند: «ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه مسلی کوفی به نقل از محمّد بن علی میمون نرسی و محمد بن عبدالباقی بن مجالد و علی بن محمّد بن مسوره و غیر از اینها میگوید، وی همراه و ملازم نرسی بود و از وی بهره مندگشت، او مورد اعتماد بود، احادیث بسیار جمع آوری کرده و آنها را نوشته است. گروهی از بغداد و کوفه درباره وی با ما سخن گفتند و در سال ۴۷۷ ه. ق در ابتدای ماه شوال و فات یافت و تولد وی در ماه رجب به سال ۴۷۷ بوده است» (۲).

ابوطاهر احمد بن محمّد سلفی صاحب کتاب «معجم السفر» در وصف ابن ناقه می گوید:

«ابن ناقه شخص سالخوردهای بود که در کوفه به مسلک و منش خیر مشهور، و احادیث صحیح روایت می نمود، که ابوحافظ مرا به او رهنمون گشته و مایه بهره مندیم از وی شد» (۳).

ادب و شعر او

احمد بن يحيى بن ناقه در نحو هم دستى داشت، دركوفه نحو درس مى داد و از

١- خريده القصر و جريده العصر ١: ٢٠٤.

٢- تكمله الإكمال ١: ٢٤٢ (باب نافه و نافه).

٣- معجم السفر (حرف ياء) ١: ۴۴٧.

جمله نحویان کوفی مذهب بود. صفدی در این باره میگوید: «او در نحو دستی داشت، وی در کوفه نحو را تدریس کرده و حدیث نقل میکرد، و از جمله نحویان به شمار می آمد، از دانسته هایش در علومی سخن می گفت و مردم به نقل از او می نگاشتند و پس از میانسالی به بغداد وارد شده در آنجا حدیث روایت میکرد، وی خوش مسلک و راستگفتار بود. حافظ جلال الدین سیوطی در کتابش «بغیه الوعاه» وی را در زمره نحویان یاد می کند و مانند صفدی از وی سخن می گوید. (۱)

سیره نویسان کتابی با نام «المسائل الکوفیه للمتأدبه الکرخیه» در نحو از وی ذکر میکنند که شامل ده مسئله معماگونه نحوی است که به شرح آنها میپردازد. (۲) همچنین وی دستی در شعر داشته است چنانچه ذهبی درباره شعر او میگوید: او شعر متوسطی دارد (۳) از جمله اشعار اوست آنچه که صاحب «الضوء اللامع» نقل نموده، می نویسد: و یکی از آنان که قبل از مرگش در رثای خود شعر گفته ابوعباس احمد بن یحیی بن زید بن ناقه کوفی است، و فرزندش ابومنصور میگوید: ساعتی پیش از وفاتش این شعر را خواند:

و كم شامت بى ان هلكت بـزعمه و جاذب سيف عـند ذكـر وفـاتى ولي عـلم المسكـين مـاذا يـصيبه من الذل بعدى مات قبل مماتى (۴)

چهبسا دشمنی که گمان کرده، هلاک گشتم، شادمان شده و شمشیر برگرفته اظهار شادمانی کرده است، اگر آن مسکین می دانست پس از مرگم بر او چه خواهد گذشت قبل از من می مرد.

و عمادالدین کاتب از شاگردش ابی سعد سمعانی بعضی از اشعار او را نقل کرده و می گوید: «از او شعری در کتاب تاریخ سمعانی خواندم که با خط خود نگاشته بود، او می گوید: وی در کوفه درباره خود این شعر را برای ما سرود:

١_ بقيه الوعاه للسوفيه ١ : ٣٩٥.

۲ـ هدیه العارفین اسماعیل با ه بغدادی ۱ : ۸۶ و بینید معجم المؤلفین لعمر کحاله ۲ : ۱۹۹کشف الظنون حامی خلیفه ۲ : ۱۶۷۰.

٣- تاريخ الاسلام ذهبي ٣٠: ٢١٢ ـ ٢١٧.

٤_ الضوء اللامع ١ : ۶۶.

اذا ما انتسبت الی درهم و اما فخرت عملی معشر

صفدی این شعر را کامل نقل نموده است:

اذا ما انتسبت الى درهم و اما فخرت على معشر و اما فخرت على معشر و لا تَفْخَرَنَّ بالعظام الرفات فذوالعلم عندهم جاهل فان افاضل هذا الزما

فانت المعظم بين الورى فبالمال ان شئت تفخرا(١)

فانت المعظم و بین الوری فالمال ان شئت ان تفخرا ودع ما سمعت و خذ ما تری اذا کان بینهم معسرا فی من کان ذاجدة أو ثرا(۲)

اگر خود را به درهم نسبت دهی در میان خلق بزرگ خواهی بود و با مال خود اگر بخواهی می توانی به مردم فخرفروشی کنی. به استخوانهای پوسیده افتخار مکن و آنچه شنیدی واگذار و آنچه می بینی بگیر. عالم در میان مردم، جاهل است اگر فقیر باشد، چراکه بزرگان دوران آنانی هستند که مال و ثروتی دارند.

استادان احمد بن ناقه

ابومحمّد الحسن بن على بن عبدالعزيز تككى، ابوالقاسم على بن الحسين ربعى معروف به ابن عربيه، على بن محمّد بن مسوره، محمّد بن عبدالباقى بن مجالد بلخى.

امّا بزرگ ترین استاد احمد بن ناقه که یار و یاور شاگردش بود و بهرههای فراوانی را به او رساند کسی نبود به جز ابوالغنائم محمّد بن علی بن میمون نرسی معروف به ابن نرسی. روایت احمد بن ناقه از او در این ملحق ملاحظه می شود.

ابوالبقاء المعمر بن محمّد بن على حبال، هبة الله بن احمد موصلى، و نيز پدر وى، يحيى بن احمد بن زيد بن ناقه مسلى.

١- خريده القصر و جريده العصر ٢٠۴: ٥

۲- الوافي بالوفيات صفدي ۸: ۱۵۰.

راویانی که از او روایت کردهاند

ثابت بن مشرف بن ابی سعد بنّا ابواسعد بن شستان حسن بن دربی، ابوالفرج عبدالرحمن بن شجاع بن حسن بن فضل فقیه حنفی بغدادی، عبدالرشید بن محمّد بن عبدالرشید بن ناصر ابومحمّد صوفی، عبدالسلام فرزند دانشمند فاضل عبدالله احمد بن بکران، عبدالله بن جعفر بن هبهالله بن محمّد بن عبدالله شریف، عبدالمحمود بن احمد بن علی، ابوالقاسم علی بن محمّد بن حسن بن طیب زهری کوفی، غیداق بن جعفر دیلمی، پسرش؛ ابومنصور محمّد بن احمد بن یحیی بن ناقه مسلی، محمّد بن هبه الله بن حسین بن جزنا ابومنصور تمیمی کوفی، مختص بن عبدالله حبشی ابوالعز خادم مولای قاضی ابوجعفر، ابوسعد سمعانی، نویسنده عبدالله حبشی ابوالعز خادم مولای قاضی ابوجعفر، ابوسعد سمعانی، نویسنده کتاب انساب، مسمار بن عویس، نصرالله بن محمّد بن حسین حائری ابومنصور کوفی معروف به ابن مدلل، ابوالحسن بن المقیر؛ وی آخرین شخصی است که اجازه روایت از او (احمد بن ناقه) را داشته است.

کتابهای ابن ناقه

سیره نویسان کتابهایی در زمینه ادبیات و حدیث از او ذکر کرده اند، تألیفات احمد بن ناقه فقط منحصر به علوم ادبی یا حدیث نمی شود و از جمله کتابهایش که سیره نویسان از آنها نام برده اند عبارتند از: «کتاب الوصیه»، علامه مجلسی در مورد آن می گوید این کتاب به نقل از حسین بن دربی نگاشته شده است:

«از آن جمله کتاب الوصیه تصنیف ابوالعباس احمد بن یحیی بن ناقه کوفی است که حسن بن دربی به نقل از سیدضیاء، و وی نیز به نقل از مصنف روایت کردهاند».(۱)

«کتاب الحذف و الاضمار»، سید بن طاووس در کتاب خویش سعد السعود $(^{7})$ از آن روایت می کند و می گوید: فصلی در معنای داستان اصحاب کهف و «کذلک بعثناهم» از کتاب «الحذف و الاضمار» نوشته احمد بن ناقه مغربی $(^{7})$ می آوریم» و

١- بحارالأنوار ١٠٤ : ١١٣ .

٢- سعدالسعود: ٢٠ .

٣ - به نظر مي آيد مغربي تصحيفي است كه از سوى مؤلف صورت گرفته. و منظور از آن احمد بن ناقه

کسی مطلب مفصلی در مورد این کتاب نمی آورد، بلکه سید بن طاووس از آن یاد کرده و تفسیر «کذلک بعثناهم» از جلد دوم این کتاب را نقل میکند^(۱).

«المسائل الكوفيه للمتأدبه الكرخيه» كه شامل ده مسأله معما گونه نحوى و شرح آنهاست.(۲)

«الأمثال في الحديث»، ابوسعد سمعاني از آن ياد كرده است. (۳) و «ملحق نهج البلاغه»، كتابي كه در دستان شماست.

اهميت ملحق نهجالبلاغه از زبان ابن ناقه

این ملحق اهمیت بسیاری دارد که پژوهنده دانا درضمن مطالعه متن به آن پی می برد. علاوه بر آنکه مستدرک کوچکی است بر نهج البلاغه و از نوشتارهای قدیم در این زمینه است امّا این باعث نمی شود که بعضی از خوبیها و بی مثالی مطالبش را ذکر نکنیم. در مورد آنچه به عنوان خطبه «الدره الیتیمه» در توحید خداوند از آن یاد می برد، این خطبه در هیچ یک از مصادر حال حاضر حدیث، به اندازه این کتاب ذکر نشده است، آن چنان که علامه تهرانی می گوید (۲)، و از کلام ابن شهر آشوب در المناقب نیز پیداست این خطبه در زمان وی معروف بوده است، وی می گوید: «و از میان آنان خطیبان هستند که وی [حضرت امیرالمؤمنین علی این از همه آنان سخنورتر است.

آیا خطبه های او را نمی بینی خطبه هایی مانند:

المقرى است كه در جاى ديگر هم گفته است: در فصلى درباره آنچه از جلد دوم كتاب الحذف والاضمار نوشته احمد بن ناقه المقرى، مى آوريم و طرح اين بخش از ديدگاه ديگرى است از سطر دهم عين نص اوست.» سعدالسعود: ۲۲۸.

١- سعدالسعود سيد بن طاووس: ٢٢٨ كتابخانه ابن طاووس: ٢٨٤ .

٢ـ هديه العارفين اسماعيل پاشا بغدادي ١ : ٨٥ و معاجم المؤلفين عمر كحاله ٢ : ١٩٩ .

٣- الانساب سمعاني ٥: ١٩۶.

۴-الدره الیتیمه یکی از خطبههای امیرالمؤمنین طلی است که در نهجالبلاغه ذکر شده است. این خطبه را محمد بن علی بن شهر آشوب (در گذشته به سال ۵۸۸) در کتاب المناقب خویش آورده و آن را یکی از معروفترین خطبههای آن زمان بهشمار میآورد. ابن شهر آشوب این خطبه را گردآوری نموده و در خطبه اقالیم و خطبه بیان و خطبه مونقه گنجانده است که این خطبهها در حرف خاء، احمد بن یحیی بن بن احمد بن ناقه وارد شدهاند. الذریعه، طهرانی ۸: ۱۱۵.

توحید، شقشقیه، هدایت، ملاحم، لؤلؤه، غراء، قاصعه، افتخار، اشباح، دره یتیمه، اقالیم، وسیله، طالوتیه، قصبیه، نخیله، سلمانیه، ناطقه، دامغه، فاضحه تا نهجالبلاغه شریف رضی و همچنین کتاب خطبههای امیرالمؤمنین نوشته اسماعیل بن مهران سکونی به نقل از «زید بن وهب»(۱).

سلمی در تفسیرش از آیه کریمه «و لا یحیطون به علما» (۲) بعضی از کلمات این خطبه را که دره بتیمه خوانده می شود، آورده و قول امیرالمؤمنین بین را ذکر نموده است: «و چگونه صفات چیزی درک شود درحالی که جهتها او را دربرنمی گیرند. و راهها او را به سوی خود نمی کشند، و گاهها او را به یکدیگر نمی سپارند، و هیچ مخلوقی را به ساحتش راهی نیست، و هیچ شرحی او را آشکار نمی سازد، و آدابی او را ادب نمی کنند، و اشارات به وی نمی رسند، حالی او را فرانمی گیرد و اندی شمی بر او غلبه نمی یابد، صفات او را تشکیل نمی دهند و نامها وی را نمی آرایند، بلکه بوجود آورنده هر موجودی است و خالق هر موصوفی، شکوهمند و والاست» (۳).

حسن بن على سقاف بخش ديگرى از اين خطبه شريف را در كتاب «شرح العقيده الطحاويه» نقل كرده و آن را به بعضى از علما نسبت مى دهد.

«خداوند حدوث را برای خلق حتمی ساخت زیرا قدمت از آن او است که پاک و منزه باد، زیرا آنچه که در جسم ظاهر می شود نیاز به عرض دارد. و آنچه و حدت و جودش با وسایلی است قدرت آنها او را نگه می دارد. کسی که زمانی او را گرد می آورد زمانی دیگر پراکنده می سازد، و آنکس که دیگری وی را نگه می دارد پس نیازمند وی خواهد بود و آنکه خیال بر او غلبه می یابد تصور نیز بر آن برتری می یابد، و آنکس که به او پناه دهد می داند وی کجاست، آنکه جنس دارد با شرایط تغییر می یابد، ولی خداوند پاک و منزه، نه بالاتری بر او برتری می یابد و نه پایین تری بعد از او قرار می گیرد، هیچ مرزی در پیش او قرار نمی گیرد و چیزی با او نمی گنجد، و هیچ چیشی او را محدود نمی سازد، هیچ قبلی او را

١- مناقب آل ابي طالب ١: ٣٢٥.

۲-طه، ۱۱۰.

٣- تفسيرالسلمي ١: ٣٤.

آشکار نساخته است، و هیچ بعدی او را نفی نمی کند و هیچ کلی او را جمع نساخته، هیچ بودنی او را بود نکرده، و هیچ نیستی او را از میان برنداشته و برای وصف وی هیچ صفتی نیست و فعلش را هیچ علتی، وجودش مدت ندارد، اوضاع آفریده هایش بر او تأثیر ندارد. و کارش را درمانی نیست وی با آنان در قدمتش متفاوت است و آنان درحد و نشان با وی متفاوت، اگر بگویی: چه وقت؟ (می گویم) وجود او بر وقت پیشی گرفته و اگر بگویی هو [گویم] «ها» و «واو» وجود او یند و اگر کویی کجا؟ [گویم] وجود شانه های او یند و وجودش اثبات خود اوست و معرفتش توحید اوست و توحیدش تشخیص او از مخلوقاتش است، آنچه خیالها تصور می کنند او برخلاف آن است پس چگونه در آنچه از او سر می زند حلول می کند؟ و یا آنچه او بوجود آورده به سوی او بازمی گردد؟

دیدگان از او کام نمی گیرند. و پندارها را به پیشگاهش قراری نیست، نزدیک شدن به او، کرامتی از سوی اوست و دور شدن از او، کوچکی ست، والائیش بدون بالا رفتن است و آمدنش بدون جابجایی، او اول است و آخر، و ظاهر است و باطن، و نزدیک دور، که «لیس کمثله شیء و هو السمیع العلیم» (۱) (پایان خطبه) (۲).

شیخ طبرسی نیز بخشی از این خطبه را ذکرکرده آن را به امیرالمؤمنین لله نسبت می دهد وی می نویسد: «رهنمون وی آیات اویند، وجودش اثبات اوست و شناختش توحید اوست و توحیدش تمایز او از مخلوقات است، و حکم جداکردن، جدایی صفت است نه جدایی کناره گیری، وی پروردگاری آفریدگار است که نه پروردگاری دارد و نه آفریدگاری. هر آنچه خیال کنی او برخلاف آن است» (۳).

در چندین منبع بخشهایی از کلام حضرت امیرالمؤمنین را از این خطبه آوردهاند، از جمله این بخشها، این سخن وی است که می فرماید: «شکر او می گویم بر این نعمتها، و از او طلب بخشش بیشتری می کنم برترین عبادت خداوند، شناخت اوست ... ».

سیّد رضی در نهجالبلاغه، در خطبه ۱۸۶ با تفاوتها و افزودههای بسیاری، آن را

۱- شوری: ۱۱ .

٢- صحيح شرح العقيده الطحاويه: ٢٥٩ - ٢٤٠ .

٣- الاحتجاج، الشيخ طبرسي: ١: ٢٩٩، بحارالانوار ٤: ٢٥٣.

آورده است و در «تحف العقول» چنین آمده است: «خطبه حضرت علی در اخلاص توحید: براستی بالاترین عبادت خداوند، شناخت اوست ... و در مقام پرسش دربارهٔ آن جوابی نیست، این خلاصهای از آن است»(۱)، و در ارشاد مفید آمده است: «بالاترین عبادت خداوند، شناخت اوست ... و در مقام مقایسه با امور مقایسه شده، دانسته شد که هیچ همانندی ندارد(Y)، و فتال نیشابوری در روضه الواعظین بخشی دیگر از خطبه را می آورد، و میگوید: «امیرالمؤمنین علیه فرمود: با صنع خدا راه بهسوی وی یافت می شود ... تا آخر خطبه»(۳) از امام رضا علیه نیز سخنانی در توحید روایت شده است که در حضور مأمون عباسی فرموده بود و متن آن بسیار شبیه متن بخش آخر خطبه دره یتیمه است (۴)، امام رضا علیه فرمود: بالاترین عبادت خداوند شناخت اوست و سخن خود را ادامه داده می فرماید: «و در مقام پرسش درباره او جوابی نیست همینقدر از سخنان امام رضا الله با تفاوتهایی در آخر دره پتیمه وجود دارد، وی میفرماید: «و در معنای آن برای خداوند بزرگ، ساختنی وجود ندارد و در جدا ساختن حق از سوی او ظلمی نیست، مگر هنگامی که پروردگار ازلی نخواهد که ستایش شود، و آنکه آغازی ندارد، آغاز شود، خدایی نیست جز خدای والامرتبه بزرگ، دروغ گفتند آنان که غیر از خداوند، خدای دیگر برگزیدند و بسیار گمراه شدند و زیانی آشکار دیدند، و درود خداوند بر محمّد و خاندان پاکش باد» (۶). احتمال آن می رود که این افزوده در

١- تحفالعقول: ٤١ - ٤٧.

٢_ الأرشاد مفيد: ١ : ٢٢٣ .

٣ـ روضه الواعظين: ٢٠ .

۴-احتمال بسیار دارد که قسمت آخر درهٔ یتیمه در خطبهٔ جدید مستقل باشد که در نسخهٔ ما به خطبه دیگر اضافه شده باشد که همان بخش اول دره یتیمه است، و طبرسی در الاحتجاج بهروشنی ازآن سخن میگوید ۱ : ۲۹۸ - ۲۹۹، وی بخش اوّل خطبه را این چنین ذکر میکند: «امیرالمؤمنین علیمه و خطبه دیگری فرمود: رهنمون وی آیات اویند، و وجودش اثبات اوست تا آخر خطبه، و قبل از آن طبرسی میگوید: امیرالمؤمنین علیمه در خطبهای دیگر فرمود: بالاترین عبادت خدا شناخت اوست». به روشنی مشخص است که اینها دو خطبه هستند نه یک خطبه و متن سخن گفته طبرسی را تأیید میکند که اینها دو خطبه مستقل هستند. ۵- التوحید، الصدوق ۳۴ - ۲۱ ، عیون اخبارالرضا علیم ۲ : ۱۳۵ - ۱۳۸ ، الأمالی، المفید: ۲۵۳ - ۲۵۷ ،

عـ التوحيد، الصدوق: ٣٢ ـ ٢١ عيون اخبارالرضا علي الصدوق ٢: ١٣٥ ـ ١٣٨ ، الأمالي المفيد: ٢٥٣ ـ ٢٥٣ . ١٣٨ الأمالي طوسي: ٢٢ ـ ٢١ ـ الاحتجاج ٢: ١٧۴ ـ ١٧٨ نورالبراهين ١: ١٩٥ ـ ٢٠٠ ، بحارالانوار ٢:

سخنان امام رضا ﷺ توسط راویان از میان افتاده و یا امام رضا ﷺ در نقل خطبه دره جدش امیرالمؤمنین ﷺ سخن گفته و بخش یاد شده را در آخر آن افزوده است.

از جمله خطبههایی که احمد بن یحیی بن ناقه در این محلق آورده است و در نهجالبلاغه ذکر نشده اند، خطبه اقالیم است که ابن شهر آشوب آن را چنین توصیف کرده است: «و در رابطه با خطبه اقالیم، وقایعی را که بعد از هر بیست سال اتفاق می افتد بیان می کند، از رحلت پیامبر ﷺ تا پایان سیصد و ده سال، از فتح قسطنطنیه و صقالبه و اندلس، حبشه، نوبه و ترک، کرک، مل، حیسل، تأویل و تاریس، چین و دورترین شهرهای دنیا، همه را توصیف نموده. (۱)

و این خطبه نه در نهج البلاغه آمده است نه در مستدرکات آن، علامه تهرانی می گوید: «(خطبه الاقالیم: ۹۸۵) خطبه ای بزرگ در حماسه ها و با انشای امیرالمؤمنین علیم است که سید رضی در نهج البلاغه آن را نیاورده است.

و در مستدرک نهج البلاغه که در عصر ما تألیف شد هم نیامده است، نسخهای از آن فهرست در آستان قدس رضوی آمده و به این امر در فهرست در قسمت نسخ خطی ذکر شده است، که آخرین نسخه از نهج البلاغه به همراه خطبههای دیگر است که در نهج البلاغه نیامده است، خطبههایی مانند بیان و دره پتیمه و مونقه که خالی از الف است، و اینها را احمد بن یحیی بن احمد بن ناقه جمع آوری نموده است» (۲).

در اینجا باید توجه خواننده را به یکی بودن دو خطبه اقالیم و بیان جلب نمود، که این خطبه را حضرت امیرالمؤمنین طلح در کوفه ایراد نمود (۳)، و أصبغ بن نباته در ابتدای روایت می گوید: «در میان اصحاب امیرالمؤمنین علی ابن ابی طالب طلح کسی را نمی شناسم که خطبه وداع معروف به خطبه اقالیم و بیان کوفه را بهتر از من حفظ کرده باشد ... » این خطبه به سبب بیان فتنه های اقالیم مختلف و نام یاران امام

^{. 77.} _ 777

١- مناقب آل ابي طالب ٢: ١٠٨.

۲-الذريعه تهراني ۷: ۱۹۸ ـ ۱۹۹.

۳- پس امیرالمؤمنین علی طلی دو خطبه با نام بیان دارند، خطبه بیان بصره و بیان کوفه که در این مجموعه می بینید، و همان طور که حائری آنها را در الزام الناصب نقل می کند ۲ : ۱۷۸ ـ ۲۴۲ ، اما بدانید که متن مجموعه ما با مجموعهٔ حائری بسیار متفاوت است.

زمان طالع در این اقالیم به خطبه اقالیم شناخته شد، و به سبب بیان حماسه ها و فتنه ها و علائم ظهور، نیز خطبه بیان نامیده شد. افزون بر آنکه به خطبه بیان نامیده شد چون امیرالمؤمنین طالع به یارانش فرمود: «من بر منبر کوفه خطبه مبیّنه میگویم. و خطبه دیگر، که نه در نهج وارد شده است و نه در مستدرکات آن، خطبه بیان است که امام علی بن ابی طالب طالع در بصره ایراد فرموده است و این موضوع پیشتر به نقل از علامه تهرانی در الذریعه ذکر گردید. حائری در «الزام الناصب» خطبه بیان بصره را از دو نسخه ذکر نموده که اختلاف بسیاری با متن موجود در این ملحق دارد. (۱)

خطبه ایراد شده در بصره خطبه بیان نامیده شده است زیرا امیرالمؤمنین علیه آن را جنین نامیده و مالک اشتر می گوید: «وی خطبه ای بلیغ ایراد نمود پس آن را خطبه بیان نامید».

و از فواید این مجموعه، ذکر خطبه مونقه که خالی از حرف الف است براساس سندی است که همانند آن در مصادر دیگر حدیث وجود ندارد اگرچه برای این خطبه سندهای دیگری هم وجود دارند.

به سبب همین ویژگی ها و امتیازهای دیگر که خواننده پژوهنده آنها را خواهد یافت، تصمیم گرفتم این ملحق را پس از تحقیق و تصحیح به صورت کتابی مستقل چاپ کنم و از خداوند توفیق این کار را خواستارم.

نسخههای کتاب و روش تحقیق

در تصحیح این ملحق بر سه نسخه خطی ملحق نهجالبلاغه تکیه کردیم و این نسخهها عبارتند از:

۱-نسخه کتابخانه آستان قدس رضوی، به شماره ۱۸۶۰ با خط نسخ، ۱۶۱ برگ، در هر صفحه ۲۳ سطر و ملحق از برگ ۱۳۵ تا ۱۶۱ است.

نویسنده این نسخه و ملحق، محمّد بن محمّد بن حسن طویل صفار حلی است، در واسط، وی نگارش نهج را در روز پنجشنبه ۱۲ جمادی الاخر سال ۷۲۹ ه. ق و

ملحق را در روز چهارشنبه ۱۸ جمادی الاخر همان سال به پایان بـرده است ایـن نسخه دقیق است و متن آن کامل و حرکتگذاری شده است و با حرف «ط» به آن اشاره کرده ایم.

۲- نسخه کتابخانه مجلس (سنا) در تهران، به شماره ۷۲۳۳، با خط نسخ، ۳۴۴ برگ، در هر صفحه ۱۷ سطر و ملحق از برگ ۲۷۹ تا ۳۴۴ و نویسنده نسخه یعنی نهج، محمّد باقر بن ابی الفتوح حسینی موسوی شهرستانی، در روز پنجشنبه ۱۱ شعبان ۱۰۸۶ ه. ق. خط یکی است پس نویسنده ملحق همان نویسنده نهج است اما تاریخ پایان نوشتن ملحق را ذکر نکرده است، این نسخه دقیق و متن آن کامل و اعرابگذاری شده است و آن را با حرف «ش» مشخص کرده ایم.

۳- نسخه کتابخانه آیةاللهالعظمی بروجردی، به شماره ۱۵۷ و به خط نسخ نوشته شده است، ۲۴۴ برگ در هر صفحه ۱۷ سطر، ملحق از برگ ۲۳۸ تا ۲۴۳ است و بقیه آن پوسیده است. نام نویسنده این نسخه ذکر نشده است، و نهج را از خط شیخ حسن بن یحیی بن کرم، در ماه رمضان سال ۶۴۷ ه. ق رونوشت کرده است.

این نسخه قدیمی ترین نسخه در میان این سه است. ولی کامل نیست، زیرا پایین برگههای آن پوسیده و مرطوب بوده و ترمیم شده و متن نهج از روی آن تصحیح شده است اما ملحق ابن ناقه همچنان پوسیده و ناقص مانده است و آن را با حرف «ک» مشخص کرده ایم.

روش تصحيح

در انتخاب متن، روش تلفیق را برگزیدیم زیرا نسخهای نداشتیم که بتوانیم آن را نسخه اصلی بدانیم، کتاب را طی مراحلی و با روشهای ذیل تصحیح نمودیم:

نسخه ها را باهم مقایسه نموده و اختلاف آنها را مشخص کردیم و آنچه به نظرمان صحیح آمد در متن و آنچه مورد تردید بود در پاورقی قرار دادیم و آنچه به طور قطعی غلط بود نیاوردیم و به آن اشاره ای هم نکردیم. بعضی از کلمات توسط نگارنده به غلط ثبت شده بود به آنها در پاورقی اشاره کرده ایم و کلمات

درست را جایگزین آنها نموده ایم، مانند: «و هیل علیه عفره» و در پاورقی نوشتیم: در «ط» و «ش»: عفره و در کتابهای لغت چنین آمده و سجع آن مناسب است. آیههای قرآن کریم را در پرانتزهای گلدار قرار دادیم.

آنچه در میان () دو پرانتز آمده است، تفاوت یا افتادگی مطلب را نشان می دهد. آنچه در میان دو کروشه [] قرار می گیرد به نقل از ما یا مصدر دیگری است. به جز خطبه هایی مانند دره یتیمه که در مصادر حدیث یافت نمی شوند، بقیه خطبه و حدیثها را از مصادر حدیث استخراج کردیم. به منظور آسان پیدا کردن مطالب توسط خواننده آنها را موضوع بندی کردیم. (۱)

پس از نگارش

شایان ذکر است که پس از تصحیح کتاب از تصحیح دیگری از این ملحق مطلع شدیم به نام «ملحقهای نسخهای از نهج البلاغه و بخشی از ابن ناقه». اسعد طیب این ملحق را براساس نسخه خطی کتابخانه قدس رضوی تصحیح نمود، که در مجله میراث حدیث شیعه شماره ۱۴۵، از صفحه ۱۱۳ تا ۱۱۴ به چاپ رسید. از آنجاکه ما به سه نسخه خطی این ملحق دست یافتیم و آنها را تصحیح کردیم، آنچه در دو نسخه در اختیار ما بود در نسخه کتابخانه رضوی وجود نداشت، به علاوه آنکه در نسخه رضوی مطالب بسیاری از خطبه ها از میان رفته است، بنابراین کتاب را دیگر بار منتشر کردیم، بر خواننده است که میان هردو کتاب مقایسهای صورت دهد تا تفاوت برایش آشکار شده و به حقیقت آنچه گفتیم پی ببرد و بر کاری که قبل از آن صورت گرفته است: الحمد لله ربّ العالمین.



۱ـ شایان گفتن است در ترجمه فارسی این نوع پاورقیهای مورد اشاره مصحح محترم حذف شده است.

ملحق نهج البلاغه و ترجمه أن

بسم الله الرّحمن الرّحيم تَوكَّلْتُ عَلَى الله الخُطْبَةُ الْمَعْرُوفَةُ بِالدُّرَّةِ اليَتِيمَةِ مِنْ كَلامِ الإِمامِ أَمِيرِالْمُؤْمِنِينَ عَلِيٍّ بنِ أَبِيطالِبٍ صَلَواتُ الله عَلَيْهِ

الحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدَ مُعْتَرِفٍ بِحَمْدِهِ، مِنْ بِحارِ مَجْدِهِ، بِلِسَانِ النَّنَاءِ شَاكِراً، وَ لِحُسْنِ آلائِهِ ذَاكِراً، الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ، وَالْخَيْرَ وَالشَّرَّ، وَالنَّمْعَ وَالضِّرَّ، وَالشَّكُونَ وَالْحَرَكَةَ، وَالأَرْوَاحَ وَالأَجْسَامَ، وَالذِّكْرَ وَالنَّسْيَانَ، وَ أَلزَمَ ذَلِكَ كُلَّهُ حالَ الحَدَثِ؛ إِذِ الْقِدَمُ لَهُ؛ لِـأَنَّ اللَّذِي بِالْحَيَاةِ وَوَامُهُ فَالْمَوْتُ يُعْدِمُهُ، وَالَّذِي بِالْجِسْمِ ظُهُورُهُ، فَالْعَرْضُ يَـلْزَمُهُ، وَالَّذِي بِالْجَسْمِ طُهُورُهُ، فَالْعَرْضُ يَـلْزَمُهُ، وَالَّذِي بِالْجَسْمِ طُهُورُهُ، فَالْعَرْضُ يَـلْوَمُهُ، وَالَّذِي يَجْمَعُهُ وَقْتُ يُفَرِّقُهُ وَقْتُ، وَالَّذِي سَبَقَ الْعَدَمَ وَالَّذِي بِالْأَعْضَاءِ يَكُنْفُهُ شَبَحُهُ، وَالَّذِي يَتَمَلَّهُ بِهِ الوَصْفُ فَحَدُّهُ صِفَتُهُ، وَالَّذِي لَهُ العَرْضُ فِي بِالْأَعْضَاءِ يَكُنْفُهُ شَبَحُهُ، وَالَّذِي يَتَمَلَّهُ بِهِ الوَصْفُ فَحَدُّهُ صِفَتُهُ، وَالَّذِي لَهُ العَرْضُ فِي الْطُّولِ مِساحَتُهُ، وَالَّذِي يَتَحَلَّى فَينَ الْحِلْيَةِ نَصِيبُهُ، وَالَّذِي الصَّفَةُ تُحَلِّيهِ لَا العَرْضُ فِي الْطُولِ مِساحَتُهُ، وَالَّذِي يَتَحَلَّى فَينَ الْحِلْيَةِ نَصِيبُهُ، وَالَّذِي الصَّفَةُ تُحَلِّيهِ لَا لَعَرْضُ فِي الْفَوْلِ مِساحَتُهُ، وَالَّذِي يَتَحَلَّى فَينَ الْحِلْيَةِ نَصِيبُهُ، وَالَّذِي الصَّفَةُ تُحَلِّيهِ لَا لَعْرُ يَسْعَبُهُ، وَالَّذِي الْمُشَاوَرَةِ يَعْدُونُ يَصْعَبُهُ، وَالَّذِي يَلْهُ فَلُ يَعْدِ إِلَيْهِ فَاقَةً، وَالَّذِي لَهُ مُنْ النَّسْيَانُ، وَالَّذِي يَهُولُ مُنْ عَنْ مُنْ الْمُشَاوَرَةِ يُحَدِّنُ فَالَّذِي بِالْمُشَاوَرَةِ يُحَدِّثُ فَاللَّهُ مُنْ اللَّهُ عَلَى الْمُشَاوَرَةِ يُحَدِّثُ فَالْوَى اللهُ عَلْ الْمُشَاوَرَةِ يُحَدِّثُ فَالْوَلُولُ وَاللَّذِي بِالْمُشَاوَرَةِ يُحَدِّثُ فَالْفَصُ الْمُسَاوَرَةِ يُحَدِّثُ فَالْفِكُ وَالَهُ فَاللَّهُ النَّسُونَ وَلَاكُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَالَّذِي بِالْهُ عُولُ اللَّهُ اللَّ

خَلْقُهُ لا يَعْدُو خَلْقَهُ، فَسُبْحَانَ مَنِ الْجِهَاتُ لا تَضَمَّنُهُ، وَالسُّبَاتُ لا يَأْخُذُهُ، وَالْآفَاتُ لا تُخلُقُهُ لا يُخلُوهُ، وَالنَّرُجُمَةُ لا تُدولُهُ، وَ مَصْنُوعَاتُهُ لا تُحَاوِلُهُ، وَالإِشَارَاتُ لَا تُرِيدِ، وَالْاَقْ لا تُوقِدِ، وَالتَّرْجُمَةُ لا تَحكيدِ، لَمْ يَلْتَبِسْ بِحَالٍ، وَ لَا نَازَعَهُ بَالٌ، وَ لَا الذَّاتُ ذَيَّتَتُهُ، وَ لَا الْمَلَّكَتْهُ، و لَا الصِّفَاتُ أَوْجَدَتْهُ، بَلْ هُوَ مُوجِدُكُلٌ مَوْجُودٍ، و خَالِقُ كُلِّ صِفَةٍ وَ مَوْصُوفٍ، وَ عَارِفٍ وَ مَعْرُوفٍ.

بهنام خداوند بخشاینده مهربان بر خدا توکّل میکنم خطبهٔ معروف به درهٔ یتیمه از سخنان امیرالمؤمنین امام علی بن ابیطالب که درود خداوند بر او باد

سپاس از آن خداوند است سپاس آنکه به سپاسش اعتراف میکند، و از دریاهای عظمتش، با زبان تحسین شکر او میگوید، و نعمتهای زیبایش را یادآوری میکند، او که مرگ را آفرید و زندگی را، و خیر و شر را و سود و زیان را، و ایستایی و حرکت را و جانها و بدنها را و یاد و فراموشی را، و هریک از آنها را به نو شدن ملزم ساخته، زیراکه قدمت از آن اوست، زیرا آنکه پایاملی اش بر زندگی استوار است مرگ او را از میان میبرد، و کسی که پدیداریش در جسم است عرض بر او لازم می آید، و آنکس که با واسطهای جمع می شود قدرت آن واسطه او را نگه میدارد، و آنکس که وقتی او را فرامیگیرد وقت دیگری پراکنده میسازد، و آنکس که وجودش بر عدم پیشی گرفته، خالق نام دارد که بزرگ است شکوه و عظمتش، و آنکس که دیگری او را برپای نگاه دارد، به نیاز دچار آید، و آنکس که به اندامها تقسیم گردد شبحش او را در بر میگیرد و آنکه صفت بر او چنگ می اندازد و از او جدا نمی شود صفت او را محدود می سازد، و آنکه عرض دارد مساحتش در طول اوست، و آنکه به خود زینت میبندد پس از زیور بهرهای دارد و آن صفت او را زینت دهد (ناتوانی همراه او خواهد بود، و آنکه مثال، او را شامل می شود پس عقل او را درمی یابد، و آنکه خیال بر او چیره می شود تصویر در انتظار اوست [او قابل تصور است]، و آنکس که در فضایی میزید فضای دیگر از او دور می شود، و آنکس که با چیزی همراه می شود پس او را با آن نیازی است، و آنکه جسم دارد وزن دارد و آنچه ایستایی دارد، حرکت می کند. و (آنچه حرکت می کند ایستایی دارد)، آن که با یادی به یاد می آورد، فراموش می کند، و آنکه به حروف معتقد است، ناچار است و آنکه با فکر آغاز میکند مشغول است و آنکس که با مشورت سخن می گوید ناقص است، و خداوند پاک و منزه است از همهٔ آنچه گفتیم.

آفریدگان وی بر قدرت آفرینش او پیشی نمیگیرند پاک و منزه است آنکه سویها او را دربرنمیگیرند، و خواب او را فرانمیگیرد، و مصیبتها پیدرپی بر او وارد نمیشوند، و آفریدگانش به او نمیرسند و علامتها او را نشان نمیدهند، و برهانها (شاهدان) او را نتوانند سنجید، و تفسیرها وی را توصیف نتوانند کرد، به حالی درنمیآید، و هیچ خیالی به او نمیرسد، و نه ذاتی او را ذات بخشید، و نه دارایی او را صاحب نمود و نه صفات او را بوجود آوردند بلکه او بوجود آورندهٔ هر بوجود آمدهای است و خالق هر صفت و موصوفی، و اوست هر شناسند، و شناخته شده.

مَنِ انْتَظَمَ عَلَى صِفَةٍ خَطَرَ بِحَالٍ مَحْسُوسٍ عَلَى بَالٍ، وَ مَن أَوَاهُ مَحَلُّ أَدْرَكَهُ «أَيْنَ»، وَ مَن ضَمَّهُ جَوْهَرُ أَدَّاهُ حِينُ، وَ مَنْ خَامَرَهُ أَمْرُ أَزَلَهُ الْقَوْلُ، وَ مَنْ كَانَ لَهُ جِنْسُ طَالَبَهُ الْكَيْفُ، وَ مَنْ ذَالَ فَزَوَالُهُ التَّغْيِيرُ، كُلُّ قَائِمٍ فِي شَيْءٍ فَهُوَ بَعْضُهُ، وَكُلُّ مُتَبَعِّضٍ خَلَقَهُ، وَكُلَّ خَلْقٍ غَيْرُهُ، فَنْ زَالَ فَزَوَالُهُ التَّغْيِيرُ، كُلُّ قَائِمٍ فِي شَيْءٍ فَهُوَ بَعْضُهُ، وَكُلُّ مُتَبَعِّضٍ خَلَقَهُ، وَكُلَّ خَلْقٍ غَيْرُهُ، فِعْ ثَنْ ذَالَ فَزَوَالُهُ التَّغْيِيرُ، كُلُّ قَائِمٍ فِي شَيْءٍ فَهُو بَعْضُهُ، وَكُلُّ مُتَبَعِّضٍ خَلَقَهُ، وَكُلَّ خَلْقٍ غَيْرُهُ وَ فَيْ فَيْرِ إِيمَاءٍ، وَكُلَّمُهُ مِنْ غَيْرِ الْعَلَامُهُ مِنْ غَيْرِ مُلَاقَاةٍ، وَ هِذَا يَتُهُ مِنْ غَيْرٍ إِيمَاءٍ، وَكَلَامُهُ مِنْ غَيْرِ الْعَيْقَابِ.

وَجُهُهُ حَيْثُ تَوَجَّهْتَ، وَ قَصْدُهُ حَيْثُ أَصَبْتَ، وَ طَرِيقُهُ حَيْثُ (اسْتَقَمْتَ، مِنْكَ يُفْهِمُكَ، وَ عَنْكَ يُعْلِمُكَ، ارْتَبَطَ كُلَّ شَيْءٍ بِضِدِّهِ، وَ قَطَعَهُ بِحَدِّهِ. الفِطَنُ لَا تُبْرِزُهُ، وَالْمَعْنَى لا يَبْلُغُهُ. ما تُخُيِّلَ)، فَالتَّشْبِيهُ لَهُ مُقَارِنٌ، وَ مَا تُوهِم فَالتَّنْزِيهُ لَهُ مُبايِنٌ، وَ كُلُّ مَا كَانَ لَهُ سَبَبُ ظَفِرَ بِهِ الطَّلَبُ، وَ كُلُّ مَا كَانَ لَهُ سَبَبُ ظَفِرَ بِهِ الطَّلَبُ، وَ كُلُّ مَا كَانَ لَهُ مَادَّةٌ مَا عُوهُ، وَ كُلُّ مَا عُوهُ مِ مَوْصُوفُ.

والله تَعَالَى فَاتَ الْوَهْمَ نَيْلُهُ، وَ جَازَ الغَايَةَ قَدْرُهُ، وَالظَّنَّ حَقِيقَتُهُ، وَالاعْتِبارَ كُنْهُهُ، وَالْقِياسَ عَظَمَتُهُ، وَالتَشْبِيهَ تَنْزِيهُهُ؛ إِذْ كُلُّ مَشْعُورِ بِهِ غَيرُهُ، وَكُلُّ مَنْظُورٍ لَهُ سِواهُ، وَكُلُّ مَمْثُولٍ خَلْقُهُ، ﴿ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ﴾، لَا تَضادُّهُ «مَنْ»، و لَا تُوافِقُهُ «عَنْ»، و لَا تُعلوعَلَهُ «فَوْقُ»، و لَا يَقْطَعُهُ «تَحْتُ»، و لَا يَعلُهُ حَنْه، و لَا يَعلُهُ هُوْقُ»، و لَا يَقْطَعُهُ «تَحْتُ»، و لَا يُعلِهُ حَذَّه، و لَا يُخَدُّهُ خَلْفٌ، و لا يَحْدُوهُ أَمَامٌ، و لَمْ يُظْهِرْهُ «قَبْلُ» و لَا يَعْدُه عَدُدُه و لَمْ يُقَوِّدُهُ «لَيْسَ»، و لَا يَحْدُوهُ أَمَامٌ، و لَمْ يُظْهِرْهُ «قَبْلُ» و لَا يُعلُهُ عَلَانِيَةٌ، و لا سَتَرَهُ خَفَاهُ.

النَّعْتُ لِباسُ مَرْبُوبٍ غَيْرُهُ، وَصْفُهُ لَا صِفَةَ لَهُ، وَ شَأْنُهُ لا غَايَةَ لَهُ، وَ كَوْنُهُ لَا أَمَدَ لَهُ، وَ فَالُهُ لا غَايَةَ لَهُ، وَ كَوْنُهُ لَا أَمَدَ لَهُ، وَ فِعْلَهُ لَا عِلَّةً لَهُ، لَيْسَ لَهُ دِرَاكٌ، وَ لَا لِغَيْرِهِ هُناكَ، لَهُ مِنَ الْأَسْمَاءِ مَعْنَاهَا، وَ مِنَ الْحُروفِ مَجْراهَا؛ إِذِ الْحُرُوفُ مُبْدَعَةً، وَالْأَنْهَامُ مَصْنُوعَةً، وَالْعُقُولُ مَوْضُوعَةً، وَالْأَفْهامُ مَصْفُورَةً، وَالْآلاتُ (مُبْرَزَةً.

ضَمِنَ الدَّهْرَ غَايَتُهُ، وَالْحَدَّ نِهايَتُهُ، تَفْرِقَةٌ بَيْنَهُ و بَيْنَ خَلْقِهِ. غَايَتُهُ مَعْرِفَتُهُ، وَكَيْفَ تَكُونُ لَهُ غَايَةٌ وَالْغَايَةُ مِن صُنْعِهِ؟! وَالصِّفَةُ عَلَى نَفْسِهَا تَدُلُّ، وَ فِي مِثْلِهَا تَحُلُّ؟! هر آنکه به صفتی استوار گردد به وضعی محسوس بر ذهنی وارد می شود، و هر آنکس «جانی» به وی پناهی دهد، (کجا؟) او را دربرمی گیرد. و آنکس که جوهری او را دربرگرفت زمانی او را کامل می کند، و آنکه امری درونش را فراگیرد، در سخنش برآید، و آنکه جنسی داشته باشد چگونگی از وی طلب می کند، و آنکس تحول یابد، نهایت او با تغییر است، هر قائم به شی دیگری، جزئی از آن است، و هر دارندهٔ اجزائی را او آفریده است، و هر آفریدهای غیر از او، غیر مستقیم کار اوست، و نیز تفهیم او بدون هیچ برخوردی و هدایت او بدون اشارهای و سخن او بدون هیچ کمکی صورت پذیرد.

ذات خداوند همان جاست که تو روی میکنی، و قصد او همان است که تو به سمت آنجا می روی، و راهش همان است که در آن (استوارگشتی، از خودت تو را می فهماند، و از تو آگاهت می سازد، هر چیز با ضدش مرتبط است و آن را با حدود خود قطع می کند و ذهنهای هوشیار او را آشکار نمی سازند، و معنی به او نمی رسد، هرقدر که تصور شود، تشبیه برای او وسیله مقایسه است. و آنچه دربارهٔ وی تصور می شود با تنزیه، [از حقیقت] مشخص می گردد، و آنچه وی سبب آن است با طلب بدست می آید، هر آنچه که ماده داشته باشد، به آفتی دچار آید، و هر آنچه به آفتی دچار آید، و هر آنچه در تصور آید، در وصف آید.

خداوند متعال، رسیدن به او از خیال برنیاید، و اندازهاش از نهایت فزون است، و گمان به حقیقت او نرسد و اندیشه به ذاتش پی نبرد، و عظمتش به قیاس نیاید، و تنزیهش از تشبیه برون است، هر آنچه قابل احساس باشد غیر از اوست، و هر آنچه دیده می شود برای او و غیر از اوست.

هر آنچه موجود است و حاضر، آفریدهٔ اوست (هیچ چیز مانند او نیست و اوست شنوای بینا) (آیه ۱۱ / شوری) «کس» ضد و رقیب او نیست و هیچکس و هیچچیز «دربارهٔ» چیزی همرأی او نیست و «به» در کنار او نآید [چیزی به او اضافه نمی شود] و «بر» بر او برتری نمی یابد، «بالایی» به او نمی رسد، و «زیری» او را قطع نمی کند، مرزی رویاروی او نیست، و هیچ «نزد» ی عرصه را بر وی تنگ نمی سازد، و هیچ «عقب» ی او را محدود نمی کند و هیچ «پیشاپیشی» جلوی او قرار نگیرد، نه «قبلی» او را آشکار می سازد و نه «بعد» ی، نه «کل» ی او را جمع می کند، و نه «بعضی» او را جدا می سازد، «بود» ی او را به عقب نمی برد، و «نیست» ی او را از میان برنمی دارد، و هیچ «آشکاری» او را آشکار نمی سازد و هیچ «پنهانی» او را پنهان.

توصیف لباس آفریدگان است. توصیف او آن است که صفتی برای او نیست، و رفعت منزلتش را نهایتی نیست، و وجودش مدت ندارد و فعل او را علتی نیست، برای او پیشی گیرنده ای نیست و برای عزتش پرده دری و برای کسی غیر از او چنین رفعتی نیست، او را از اسماء، معانی آنهاست و از حروف راهها و احوال، زیراکه حروف ساخته شده اند و روشها ساختگی و عقلها وضع شده اند، و درکها ابتدایی و ساز و کارها پدیدارند، غایت او هر نهایتی را دربرمی گیرد و نهایتش هر حدی را، میان او و آفریده هایش جدایی است، هدفش شناخت اوست. و چگونه او را نهایتی باشد که نهایتها همه ساخته اوست؟ صفت بر خود رهنمون می شود و بر همانند خود وارد می شود.

وَ لَا تُلْهِيهِ الْآمَالُ، وَ لَا تَحُلُّ بِهِ الْأَشْغَالُ)، وَ لا يُذَمُّ بِذَمِيمٍ، وَ لَا بِذَمِيمٍ، وَ لَا يُعَابُ بِمَعِيبٍ. خَلَقَ الْخَيْرَ وَالشَّرَّ، لَيْسَ يُسْقِطُهُ وَاحِدُ مِنْهُما؛ لِأَنَّ الَّذِي تَرُّ فَعُهُ حَالٌ تُسْقِطُهُ حَالٌ، وَالَّذِي خَلَقَ الْخَيْرَ وَالشَّرَّ، لَيْسَ يُسْقِطُهُ وَاحِدُ مِنْهُما؛ لِأَنَّ الَّذِي تَرُّ فَعُهُ حَالٌ تُسْقِطُهُ حَالٌ، وَالَّذِي مِنَ الْعَافِيةِ صِحَّتُهُ فَمِنَ السَّقَمِ عِلَّتُهُ، لَا يُقارِنُ الْأَصْدَادَ إِلَّا أَصْدادُ مُبْرَقُ مِثْلُهَا؛ أَصْدَادُ مِنْ السَّقَمِ عِلَّتُهُ، لَا يُقارِنُ الْأَصْدَادَ إِلَّا أَصْدادُ مُبْرَقُ مِثْلُهَا؛ أَصْدَادُ مَنْ خَلْقِهِ مَنْ اللّهُ مِنْ خَلْقِهِ، وَالْأَقْطَارُ مِن صُنْعِهِ، لَيْسَ لَهُ مِنْ خَلْقِهِ مِنْ خَلْقِهِ، وَالْأَقْطَارُ مِن صُنْعِهِ، لَيْسَ لَهُ مِنْ خَلْقِهِ مِنْ خَلْقِهِ مِنْ عَلْهِ بِهِمْ عِلَاجً.

مَنْ وَصَفَ فَقَدْ شَبَّهُ، وَ مَنْ لَمْ يَصِفْ فَقَدْ نَفَى، وَكِلَا الْأَمْرَيْنِ خَطَأٌ، لَا تَسْلُكْ مِنْهَاجَ التَّمْثِيلِ فَتَقَعَ فِي أَوْدِيَةِ التَّخْلِيطِ، إِنْ كَيَّفْتَ سَالَتْ بِكَ السُّيُولُ، وَ إِنْ شَبَّهْتَ هَلَكْتَ مَعَ التَّمْثِيلِ فَتَقَعَ فِي أَوْدِيَةِ التَّخْلِيطِ، إِنْ كَيَّفْتَ سَالَتْ بِكَ السُّيُولُ، وَ إِنْ شَبَّهْتَ هَلَكْتَ مَعَ الْهَالِكِينَ، وَ إِنْ عَدَلْتَ عَنِ الطَّرِيقِ حَلَّ بِكَ الْحُوْبُ، وَ أَيْقَنْتَ بِالْعَطَبِ، فَوَصْفُهُ أَنَّه سَمِيعٌ لَا صَفَةَ لِسَمْعِهِ. لَمْ يَعْبُدْهُ مَنْ خَالَفَهُ، وَ لَا عَرَفَهُ مَنْ أَنْكَرَهُ، وَ لا آمَنَ بِهِ مَنْ جَحَدَ أَمْرَهُ.

وَإِنْ قُلْتَ: «مَتى»؟ فَقَد سَبَقَ الْوَقْتَ كَوْنُهُ، وَإِنْ قُلْتَ: «قَبْلُ»، فَالقَبْلُ بَعْدَهُ، وَإِنْ قُلْتَ: «كَيْفَ»؟ فَقَدِ احْتَجَبَتْ عَنِ الصِّفَةِ صِفَتُهُ، وَإِنْ قُلْتَ: «كَيْفَ»؟ فَقَدِ احْتَجَبَتْ عَنِ الصِّفَةِ صِفَتُهُ، وَإِنْ قُلْتَ: «هُوَ هُوَ»، فَالْهَاءُ وَالْوَاوُ كَلامُهُ؛ قُلْتَ: «مَا هُوَ»؟ فَقَدْ بَايَنَ الْأَشْياءَ كُلَّهَا فَهُوَ هُوَ، وَإِنْ قُلْتَ: «هُو هُوَ»، فَالْهَاءُ وَالْوَاوُ كَلامُهُ؛ صِفَةُ اسْتِدْ لالْ عَلَيْهِ لَا صِفَةُ تَكْيِيفٍ لَهُ، وَإِنْ قُلْتَ: «لَهُ حَدُّ»، فَالْحَدُّ لِغَيْرِهِ، أَوْ قُلْتَ: «الْهَواءُ مِنْ صُنْعِهِ؛ (رَجَعَ مَعْنَى الْوَصْفِ فِي الْوَصْفِ، وَ عِمِي الْقَلْبُ عَنِ الْفَهْمِ، وَالْفَهُمُ عَنِ الْهُواءُ مِنْ صُنْعِهِ؛ (رَجَعَ مَعْنَى الْوَصْفِ فِي الْوَصْفِ، وَ عِمِي الْقَلْبُ عَنِ الْفَهُمِ، وَالْفَهُمُ عَنِ الْهُدُاءُ وَالْمِ الْمُلْكِ فِي الْمُلْكِ فِي الْمُلْكِ، وَالْبَعْفُ الْمَخْلُوقَ وَالْمَالُكِ فِي الْمُلْكِ فِي الْمُلْكِ، وَالْبَعْفُ الْمَعْلُوقَ وَالْمَالُكِ فِي الْمُلْكِ فِي الْمُلْكِ، وَالْبَعْفُ الْمَعْلُوقَ وَالْمَالُكِ فِي الْمُلْكِ، وَالْبَعْفُ عَلَى الْفَقْدِ، وَالْبَعْفُ عَلَى الْفَقْدِ، وَالْبَعْفُ عَلَى الْقَطْع، فَالسَّبِيلُ مَسْدُودُ، وَالطَّالِبُ مَرْدُودٌ.

دَلِيْلُهُ آياتُهُ، وَ وُجُودُهُ إِثْبَاتُهُ، وَ مَعْرِفَتُهُ تَوْجِيدُهُ، وَ تَوْجِيدُهُ تَنْزِيهُهُ مِنْ خَلْقِهِ. نَاءٍ لَا بِمَسَافَةٍ، قَرِيبٌ لَا بِمُدَانَاةٍ، لَهُ حَقِيقَةُ الرُّبُوبِيَّةِ إِذْ لَا مَرْبُوبَ، وَ مَعْنَى الْإِلهِيَّةِ إِذْ لَا مَأْلُوهَ. صِفَتُهُ أَنَّهُ رَبُّ لَا بَعْنُهُ نَةً عُوْلَةً، مَا تُصُمِّرَ بِالْأَهُ هَامٍ فَهُمَ صَفَتُهُ أَنَّهُ رَبُّ وَ عَنْهُ خَلْقُ، لَهُ تَأْوِيلُ الْبَنْهُ نَة لَا بَنْهُ نَةُ عُوْلَةً، مَا تُصُمِّرَ بِالْأَهُ هَامٍ فَهُمَ

صِفَتُهُ أَنَّهُ رَبُّ وَغَيْرُهُ خَلْقٌ، لَهُ تَأْوِيلُ الْبَيْنُونَةِ لَا بَيْنُونَةُ عُزْلَةٍ، مَا تُصُوِّر بِالْأَوْهَامِ فَهُمَ بِخِلافِهِ، لَيْسَ بِرَبٌ مَنِ اطَّرِحَ تَحْتَ التِّلاعِ، وَلا بِمَعْبُودٍ مَنْ وُجِدَ في وِعاءٍ، هَوىً وَغَيرُ عَرِي فَهُوَ في الْأَشْياءِ بَائِنُ لَا بَيْنُونَةَ مَحْصُورِ بِها عَلَيْهِ، وَعَنِ الْأَشْياءِ بَائِنُ لَا بَيْنُونَةَ غَائِبٍ هَوىً. فَهُو في الْأَشْياءِ بَائِنُ لَا بَيْنُونَةَ مَحْصُورِ بِها عَلَيْهِ، وَعَنِ الْأَشْياءِ بَائِنُ لَا بَيْنُونَةَ غَائِبٍ عَنْها. وُجُودُهُ إِثْباتُهُ. مَا قَارَنَهُ ضِدٌّ، وَلا سَاوَاهُ نِدُّ، إِنَّما خَلَقَ الْأَشْياءَ أَضْداداً لِتَكُونَ الفَرْدِيَّةُ لَهُ.

لَا يُزَاوِجُهُ شَيْءٌ بَلْ هُوَ مُزَاوِجُ المُزْدَوَجَاتِ، ازْدَوَجَ الْمَوْتَ بِالْحَياةِ، وَالْخَيرَ بِالشَّرِّ؛ إِذِ الْمُزْدَوَجُ مِنْ خَلْقِهِ، وَ ضِدُّهُ غَيْرُ مُمْتَنِعٍ مِنْ قَبُولِ التَّضادُدِ، وَاللَّهُ تَعالَى لَا ضِدَّ لَهُ فَيُجَادِلَهُ، وَ لَا نِدَّ فَيُعادِلَهُ، وَ ذَلِكَ مِنْ دَلائِلِ التَّوْحِيدَ. آرزوها او را به خود مشغول نمی سازند و کارها بر او وارد نمی گردند، به خرده ای، بر او خرده وارد نشود و با عیبی، عیبجویی نشود. خیر و شر را آفرید، هیچکدام از این دو، او را از جایگاهش فرونمی کشاند، زیرا آنکه حالی او را بالا برد حال دیگری به زیر کشاند، و آنکه پس از عافیت ضعیف گردد پس از ضعف بیمار می شود، در کنار ضدها قرار نمی گیرد مگر ضدهایی که همانند آنها خالص شده باشند، این ضدها آفریده اویند و او از آنها منزه است، زیراکه حالتها، آفریده اویند، سمت و سویها ساختهٔ اویند، از آنچه آفریده است، طبعش تغییر نمی کند و نه برای آنچه بر سر آنان می آورد درمانی است.

آنکه [خدای را] توصیف کرد او را تشبیه نمود، و آنکه توصیف نکرد دروغ انگاشت و هردوی اینها نادرست است. به راه تشبیه [خدا] پای مگذار که به تنگناهای درآمیختگی امور گرفتار آیی، و اگر برای او کیفیتی خاص درنظر گرفتی در آن تنگناها سیلها ترا با خود خواهند برد و اگر او را به چیزی تشبیه نمودی با هلاک شدگان هلاک خواهی شد. و اگر از راه درست بازگشتی حزن و اندوه تو را فرامی گیرد، و هلاک را درک خواهی کرد، پس وصف او آن است که وی شنواست و برای شنواییش صفتی نیست. آنکه با او مخالفت کند او را عبادت نکرده است، و آنکه او را منکر شود، او را نشناخته است. و آنکه امرش را منکر شود، به او ایمان نیاورده است.

و اگر بپرسی: کی؟ [میگویم] وجودش بر وقت پیشی گرفته است، و اگر گفتی «قبل» [میگویم] «قبل» بعد از اوست، و اگر بپرسی کجا؟ [میگویم]: وجود او بر مکان پیشی گرفته است و اگر بپرسی چطود؟ [میگویم] وصف وی بر صفت پوشیده است [به وصف نیاید] و اگر گفتی: او چیست؟ [میگویم] او با همهٔ اشیاء متفاوت است زیراکه او، اوست و اگر گفتی: او «هو» است، [میگویم]: هاء و واو [هو] سخن اویند، صفت استدلال بر وجود اوست نه صفت برای پی بردن به کیفیت او، و اگر بگویی او را حدی است، امیگویم]: حد برای غیر اوست، و یا بگویی هوا او را لمس میکند [میگویم] هوا ساختهٔ اوست (معنای توصیف به توصیف بازمیگردد، و دل از فهم آن ناتوان و فهم از درک آن و درک از نتیجه گیری عاجز است و برقراری ملک در قدرت اوست و نهایت آفریده بهسوی اوست، آفریدهٔ [ناتوان]، بهمانند خود پناه می برد و نها می کشاند، و جستجو او را به سوی ناتوانی فرومی کشاند و [تلاش برای] شرح او همه چیز از کفش می رباید و کوشش بیشتر مایه ناامیدی او می گردد و راه به سوی نتیجه ای قطعی مسدود است و آنکه خواهان [پی بردن به کنه خداوند] است بی نتیجه بازمی گردد.

آیاتش بهسوی او رهنمایند، و وجودش اثبات اوست و شناختش توحید اوست و تـوحید او مـنزه شاختن اوست از آفریدگانش، دور است نه با مسافت، نزدیک است نه با نزدیک شدن، او راست حقیقت پروردگاری، هنگامی که پروردهای نباشد، و معنی پرستیده شدن هنگامی که هیچ معبودی نباشد.

ویژگی او آن است که پروردگار است و غیر از او آفریده، تفسیر جدا بودن از آن اوست، جدا بودنی که درری از دیگران نیست. آنچه بوسیلهٔ خیالها تصور می شود او برخلاف آن است. خدا نیست آنکه به پایین بلندیها انداخته شود و پروردگار نیست آنکه در ظرفی پیدا شود چه سقوط کرده باشد و چه سقوط نکرده باشد. او در اشیاء موجود است نه وجودی که آنها وی را دربرگیرند، و از اشیاء مشخص است نه با جدایی، که در آنها حاضر نباشد، وجودش اثبات اوست، هیچ ضدی در کنار او قرار نمی گیرد و هیچ همانندی با او برابری نمی کند، بلکه او اشیاء را ضد هم آفرید تا یکتایی فقط از آن او باشد.

چیزی با او درنمی آمیزد بلکه او درهم آمیزنده آمیختگان است، مرگ را با زندگی آمیخت، و خیر را با شر، زیرا امر دوگانه آفریدهٔ اوست، و ضد آن در قبول این ضدیت مخالفت نمی کند، و خداوند متعال را ضدی نیست تا با او مخالفت نماید، و نه همانندی تا با او برابری کند، و این از نشانههای توحید است.

لَيْسَ بِمُمْتَنِعٍ مَنِ امْتَنَعَ مِنْهُ، وَ لَا بِجَبَّارٍ مَنِ احْتَاجَ (إِلَيْهِ، وَ لَا بِآلِهَةٍ مَنْ عَرَفَهُ، بَلْ بِغَيْرِ عُرْفٍ، وَ بِالْعَقْلِ عُرِفَ، وَ هُوَ ذَلَّ الدَّلِيلِ عَلَيْهِ، فَالْمُؤَدِّي بِالْمَعْرِفَةِ عُرْفٍ، وَ بِالْعَقْلِ عُلِيهِ فَالْمُؤَدِّي بِالْمَعْرِفَةِ إِللَّهِ، لَوْ عَنَى عَنْهُ عَارِفُوهُ لَاسْتَوَى الْخَلْقُ فِي فَقْدِهِ، فَفَقْدُهُ مَوْجُودٌ، وَجُودُهُ مَفْقُودٌ) إِذِ الْخَلْقُ مِنْهُ فِي حِجَابٍ.

فَهُوَ الْأَوَّلُ لَا أَوَّلَ لَهُ، وَالْآخِرُ لَا آخِرَ لَهُ، وَالْبَاطِنُ لَا بَاطِنَ لَهُ، بِهِ تُوصَفُ الصِّفَاتُ لَا بِهَا يُوصَفُ، وَ بِهِ عُرفَ الْمَكانُ لَا بِالْمَكانِ عُرِفَ، وَ بِهِ عُرفَ الْمَكانُ لَا بِالْمَكانِ عُرِفَ، وَ بِهِ كَانَ الْخَلْقُ لَا بِالْمَكانِ عُرِفَ، وَ بِهِ كَانَ الْخَلْقُ لَا بِالْمَكانِ عُرِفَ، وَ بِهِ كَانَ الْخَلْقُ لَا بِالْخَلْق كَانَ.

الْأَمْكِنَةُ لَا تُكِنُّهُ لِأَنَّهُ لَوْكَانَ في مَحَلٍّ دُونَ مَحَلٍّ لأَنِسَ الْمَسْكُونُ فِيهِ وَ أَوْحَشَ الخَالي مِنْهُ.

عِلّةُ مَا صَنَعَ صُنْعُهُ وَ هُوَ لَا عِلّةَ لَهُ، لَيْسَ لـ «كَانَ» كَوْنُهُ كَانَ وَلَكِنَّهُ كَوَّنَ الـ «كَانَ» فَكَانَ، وَ إِنَّما «كَانَ» حُرُوفٌ تَأْتَلِفُ وَ تَفْتَرِقُ، لَمْ يَسْبِقْهُ «قَبْلُ» وَ لَمْ يَقْطَعْهُ «بَعْدُ»، تَـقَدَّمَ الْحَدَثَ قِدَمُهُ، وَالْعَدَمَ وُجُودُهُ، وَالصِّفَةَ ذَاتُهُ، وَالْغَايَةَ أَزَلُهُ، وَفَاتَ الْوَهْمَ نَـيْلُهُ، وَالْقِدَمَ الْحَدَثَ قِدَمُهُ، وَالْعَدَمَ وُجُودُهُ، وَالصِّفَةَ ذَاتُهُ، وَالْغَايَةَ أَزَلُهُ، وَفَاتَ الْوَهْمَ نَـيْلُهُ، وَالْقِدَمَ الْحَدَثَ قِدَمُهُ، وَالْعَدَمَ وُجُودُهُ، وَالصِّفَةَ ذَاتُهُ، وَالْغَايَةَ أَزَلُهُ، وَفَاتَ الْوَهْمَ نَـيْلُهُ، وَالْقِدَمَ الْحَجَبَتِ الْغَيْبَةُ الْحَدَثَ قِدَمُهُ، وَالْحُجُبَ احْتِجَابُهُ، ظَاهِرُ في غَيْبٍ، غَائِبُ في ظُهُورٍ، وَلَو إِذْ غَابَ حَجَبَتِ الْغَيْبَةُ الْحِجَابَ، وَ لَوْ إِذْ ظَهَرَ وَقَعَ الإِيمانُ بِهِ اضْطِراراً.

لَيْسَ عَنِ الدَّهْرِ قِدَمُهُ، وَ لَا لِكَوْنِهِ مَوْجُوداً يُقالُ: سَبَقَ وُجُودُهُ عَدَمَهُ، وَ وُجودُهُ وَاجِبٌ، وَ سَبِيلُهُ الدَّيْمُومَةُ.

الوَحْدَةُ لَا تُوحِشُهُ، وَالْخَلِيقَةُ لَا تُؤْنِسُهُ، فَلَوْ أَوْحَشَتْهُ الْوَحْدَةُ لَآنَسَهُ خَلْقُهُ، وَ لَوْ آنَسَهُ خَلْقُهُ لَأَوْحَشَةُ الْوَحْدَةُ لَآنَسُهُ خَلْقُهُ، وَلَوْ آنَسَهُ فَكَيْفَ يَحُلُّ بِهِ مَا هُوَ أَبْدَأَهُ، أَوْ يَعُودُ مَا هُوَ أَنْشَأَهُ. الْهَمُّ لَا يُناذِعُهُ، وَاللَّمُ عُلُهُ، وَالْأَفْكَارُ لَا تُخَالِطُهُ، وَ مُنْتَهَى بَلَاغِ) الْخَلْقِ لَا يَشْغَلُهُ، وَالْأَفْكَارُ لَا تُخَالِطُهُ، وَ مُنْتَهَى بَلَاغِ) الْخَلْقِ لَا يَشْغَلُهُ، وَالْأَفْكَارُ لَا تُخَالِطُهُ، وَ مُنْتَهَى بَلَاغِ) الْخَلْقِ لَا يَشْغَلُهُ، وَالْأَفْكَارُ لَا تُخَالِطُهُ، وَ مُنْتَهَى بَلَاغِ) الْخَلْقِ لَا يَشْغَلُهُ، وَالْأَفْكَارُ لَا تُخَالِطُهُ، وَ مُنْتَهَى بَلَاغٍ) الْخَلْقِ لَا

العَدَهُ لَا يُقَاسِمُهُ وَ خَلْقُهُ لَا يُمازِجُهُ. مَنْ جَعَلَ عِبَادَهُ جُزْءاً مِنْهُ كَفَرَ؛ ﴿ إِنَّ الْإِنسانَ لَكَفُورُ مُبينٌ ﴾.

الْأَطْرَافُ لَا تَكْتَنفُهُ، وَالْحُدُودُ لَا تَقْطَعُهُ؛ إِذِ الْحَدُّ لِلْمَحْدُودِ، وَالْعَدُّ لِلْمَعْدُودِ.

آنکه از وی روی برتابد، قوی نخواهد بود، و آنکه به او نیاز داشته باشد جبروتی ندارد و آنکه او را شناخت او را به خدایان نیازی نیست، او با عقل شناخته شد نه با عرف، که او عقل را بهسوی خود رهنمون است و خود روشنترین راهنمایان بهسوی اوست. و عقل به شناختش منتهی می شود، و اگر عارفان به غیر از عقل مشغول گردند، مردمان در نبود آن یکسان می گشتند، زیراکه نبود عقل موجود است و فراوانی آن از میان رفته است. زیراکه خلق در پس پردهای هستند و به آن نمی رسند. و اوست (خداوند) آغازی که آغاز ندارد و آخری که آخر ندارد و باطنی که باطن ندارد. صفات با او توصیف می شوند و او به صفات توصیف نمی شود، و معارف با او شناخته می شوند، نه او با مکان، و خلق از اویند نه او از خلق.

مکانها محل سکونت او نیستند زیرا اگر در مکانی غیر از مکانهای دیگر بود آنجا انس میگرفت و مکان دیگر از او خالی و تنها می شد.

او علت همهٔ ساخته هاست و خود علتی ندارد، او «بود» ندارد، زیرا وجودش بوده است ولی «بود» را آفرید پس آنگاه بود، همانا که «بود» حروفی است که گردهم می آیند و از یکدیگر جدا می شوند، قبلی بر او پیشی نگرفته است و بعدی او را قطع نمی کند. قدمت او بر حدث پیشی گرفت و وجودش بر عدم، و ذاتش بر صفت و ابدیتش بر نهایت، و ادراکش بر وهم پیشی گرفته و از آن گذشته، و درک عمیق او از قدمت گذشته. او ظاهر است در غیب و غائب است در ظهور، اگر غایب شد غیبت، پردهٔ حجاب درآویخت و اگر ظاهر شد به ناچار ایمان به او واقع می شود. قدمت او از دهر نیست، و به خاطر آن که موجود است چنین گفته نمی شود: وجودش بر عدمش پیشی گرفته و وجودش و اجب است و راهش پیوستگی است.

یگانگیش مایه تنهاییش نیست و آفریدههایش او را از تنهایی خارج نمی سازند و مایهٔ انس او نمی شوند، اگر یگانگیش مایهٔ تنهایی او بود آفریدگانش مایهٔ انس او می شدند، و اگر آفریدگانش مایهٔ انس او می شدند نبود آنها مایه دلتنگیش می شد و انس و دلتنگی آفریدهٔ اویند، پس چگونه چیزی او را فراگیرد که خود آغاز کرده و یا به آنچه که خود بوجود آورده بازگردد؟ اندوه بر او چیره نمی شود و نگرانی در او راه ندارد، و اندیشهها با او هم نشین نمی شوند و نهایتی که آفریدگانش به آن می رسند، به او نمی رسد و عدد با او مشترک نمی شود و آفریده اش با وی نمی آمیزد، آن که بندگانش را جزئی از او بداند کفر ورزیده است (به راستی انسان بس ناسپاس آشکار است) (۱)، و حدود او را قطع نمی کنند زیرا که حد برای محدود است و عدد برای معدود.

لَيْسَ لِذَاتِهِ تَكْيِيفٌ، وَ لَا لِفِعْلِهِ تَكْلِيفٌ، ضَمِنَ الدَّهْرَ قِدَمُهُ، والْغَيْبَ جَوُّهُ، وَالْمَلَكُوتَ خَزائِنُهُ، وَ مَنْ ضَمَّهُ الْهَواهُ فَالْهَواهُ فَضاؤُهُ.

احْتَجَبَ عَنِ الْمُقُولِ كَمَا احْتَجَبَ عَنِ الْمُيُونِ، وَ أَعْمَى أَهْلَ السَّمَاءِ احْتِجابُهُ كَما أَعْمَى أَهْلَ الْأَرْضِ، لَيْسَ بِغَيْرِهِ احْتَجَبَ، وَلَا بِسِوَاهُ اسْتَثَرَ، لَكِنَّهُ مَسْتُورٌ بِفِطْرَتِهِ، مَحْجُوبٌ بِقُدْرَتِهِ، فَهُوَ النَّرْضِ، لَيْسَ بِغَيْرِهِ احْتَجَبَ، وَلَا بِسِوَاهُ اسْتَثَرَ، لَكِنَّهُ مَسْتُورٌ بِفِطْرَتِهِ، مَحْجُوبٌ بِقُدْرَتِهِ، فَهُو الَّذِي كُلَّ شَيءٍ يَرَى، وَ يُرِي آياتِهِ وَ لا يُرَى، لَا تَرَاهُ الْمُيُونُ، وَ لَا تُقابِلُهُ الظَّنُونُ، عَدَا قَدْرُهُ الظَّنِيَّةَ، وزَهَا نُورُهُ العَيْنِيَّةَ، فَمَنَعَ الطَّالِبَ الطَّلَبُ، وَحَمَى الوُرُودَ الانْقِطاعُ، وَالإِدْراكَ الاَمْتِناعُ، وَ مَارَسَ الْفِطْعُ، وَالخِلْقَةَ الجِسْمُ، وَ حالَ الْجَمالُ مِنَ الْحالِ، وَارْتَادَ الطَّلَبُ في المُرتَادِ.

قُرْبُهُ كَرَامَةُ، وَ بُعْدُهُ إِهانَةُ، قَدَّرَ كَوْنَ الوُصُولِ لِذَوِي (الْأَلْبابِ وَالْعُقُولِ.

لا يُحاوِزُهُ اخْتِبارٌ، وَ لا تَجُوزُهُ أَخْبارٌ، وَ لَا يُمَثِّلُهُ تَدْبِيرٌ، وَ لَا يُخَالِطُهُ تَقْدِيرٌ، وَ لَا تَنالُهُ الحَوَاسُ، وَ لا يُعَلَّمُ اللهَ عَلَيْهُ «في»، وَ لا تُوَقِّتُهُ «إِذْ») وَ لَـا يُؤَامِرُهُ «لِمَ».

قُرْبُهُ قُدْرَةً، وَ بُعْدُهُ عَظَمَةً، وَ نُزُولُهُ إِلَى الشَّيْء إِقْبالُهُ عَلَيْهِ، وَ إِثْيانُهُ إِيّاهُ إِيصالُهُ ما يُرِيدُهُ إِلَيْهِ، يَتَجَلَّى وَ لا يَنْجَلِي، وَ يَبْدُو وَ لَا يَتَخَلَّى، عُلُوَّهُ مِنْ غَيْرِ نَزُولٍ، وَ مَجيئُهُ مِنْ غَيْرِ نَزُولٍ، وَ مَجيئُهُ مِنْ غَيْرِ تَنَوَّلِ، لَا تُواجِهُهُ جِهَةً؛ إِذْ لَا جِهَةَ لَهُ، وَ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةً. يُوجِدُ الْمَفْقُودَ وَ يُفْقِدُ الْمَوْجُودَ، لَا تَجْتَمِعُ لِتَحَيُّزِهِ الصِّفَاتُ.

ظَاهِرٌ فِي غَيْبٍ، غَائِبٌ فِي ظُهُورٍ، هُوَ الظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ بِذَلِكَ امْتِنَاعاً عَلَى الْخَلْقِ أَنْ يُشَبِّهُوهُ لانْتِفَائِهِ عَنْهُمْ أَنْ يُكَوِّنُوهُ.

حَدَثُ كُلِّ حَادِثٍ دَلِيلٌ عَلَيهِ، وَ مُشِيرٌ بِالرُّبُوبِيَّةِ إِلَيْهِ، فَإِقْرارُ الحادِثِ بِالْمُحْدَثِ دَلِيلٌ عَلَى الْمُحْدِثِ، وَ هُوَ سُبْحَانَهُ بِخلافِهِما، فَرْدُ لَا يَقْبَلُ الْقَرِينَ، قَدِيمٌ لَا يَلْحَقُهُ وَصْفُ حَدَثَ؛ إِذِ الْحَادِثُ مُقِرٌّ بِحَدَثِهِ، وَ حَدَثُهُ مُقِرٌّ بِالْقِدَمِ، الَّذِي هُوَ صِفَةُ الْمُحْدِثِ. برای ذات او نوعی نیست [ذات او با هیچ نوعی مشخص نمی شود] و برای فعلش دشواری نیست، قدمت او زمان را شامل می شود، و جو او غیب را، و خزانه هایش ملکوت را. و آنکه جزئی را قدری داد هموست که شکوهمند است. و آن راکه هوا شامل شود، هوا جو او خواهد بود.

از عقلها پنهان شد همانگونه که از دیدگان پنهان شد، و این پنهانیش آسمانیان را کور نمود همانگونه که زمینیان را، او با غیر خود در پس پرده نرفت و بوسیلهٔ غیر از خود پنهان نگشت، بلکه به فطرت خود پنهان است و با قدرت خویش محجوب است پس او همه چیز را می بیند، نشانه هایش را می بیند و دیده نمی شود، دیدگان او را نمی بینند و گمانها او را درک نمی کنند، او از حدس و گمان برتر است، نورش عینیت را درخشش بخشیده است. طلب، طالب را مانع شده و قطع جریان مایهٔ حفظ چشمه ها گردیده است، و دشواریش مانع درک او شد و عظمت، زیرکی را به کار گرفت و جسم خلقت را، و زیبایی از وضعیتی به وضعیتی دیگر تغییر نمود، و خواستن در خواستار وارد شد. نزدیکی به او بزرگی است و دوری از او کوچکی، رسیدن [به خود] را برای اصحاب عقلها و خردها بزرگی است و دوری از او کوچکی، رسیدن [به خود] را برای اصحاب عقلها و خردها نمی مقدر فرمود هیچ آزمایشی از او نمی گذرد، و اقوال به او نمی رسند، و هیچ تدبیر او را به نمی سازد و هیچ تقدیری با او درنمی آمیزد، و حواس او را درک نمی کنند، و هیچ اندازه ای به او نمی رسد، با مردمان، قیاس نمی شود، «در» [قید مکان] او را به تصور نمی آورد. و قید زمان او را در وقت نمی آورد. و «چرا» او را به چالش نمی کشد.

قرب او قدرت است و دوری او بزرگی است، و نزولش به سمت چیزی توجه او به آن است و آمدنش برای او رسیدن به آن چیز است که میخواهد، ظاهر می شود و از میان نمی رود، و آشکار می شود و ترک نمی کند. بالا بودنش فرود ندارد، آمدنش جابجایی ندارد، هیچ سمتی در مقابلش قرار نمی گیرد زیرا سویی ندارد. و به خواب فرو نمی رود، گم گشته را می یابد و یافته را گم می کند، صفات به سود او گرد نمی آیند، آشکار در پنهان و پنهان در آشکار است، او ظاهر است و باطن، به همین سبب برای خلق دشوار است که به چیزی مانندش سازند زیرا او از آنان دور است و نمی توانند او را بوجود آورند.

وقوع هر پدیدهای به او رهنماست، و به پروردگاری او اشارت دارد. پس اعتراف بوجود آورنده بر بوجود آمده دلیلی بر بوجود آورنده است. و خداوند سبحان برخلاف این دوست، یکتاست که همانندی نمی پذیرد، قدیم است و هیچ وصف جدیدی به او نمی رسد آنگاه که حادث به حدث بودنش اعتراف کند، و حدث او به قدیم بودن گویاست، و این صفت حادث کننده است.

نَصِيبُ الإِيمانِ الإِفْكارُ مِنْهُ، الإِيمانُ بِهِ مَوْجُودُ وَجُودَ إِيمانٍ لَا وُجُودَ عِيانٍ، فَعَلَى التَّسْلِيمِ عِنْدَ اعْتِلاجِ الْخَواطِرِ بِالْوَسَاوِسِ فِي الْقُلُوبِ ثَبَتَ قَدَمُ التَّوْحِيدِ. لَا تُحِلْ عَلَى التَّشْبِيهِ الَّذِي يَرْمُقُهُ فَهْمُكَ، واعْتَمِدْ عَلَى دَلِيلِ نَظَرِ عَقْلٍ صَافٍ، أَمَدَّتْهُ الْأَنُوارُ الإِلهيَّةُ التَّشْبِيهِ الَّذِي يَرْمُقُهُ فَهْمُكَ، واعْتَمِدْ عَلَى دَلِيلِ نَظَرِ عَقْلٍ صَافٍ، أَمَدَّتْهُ الْأَنُوارُ الإِلهيَّةُ بِلَطَائِفِ فِكْرٍ صَحِيحٍ نَتَجَ لَهُ حَقِيقَةُ الْمَعْرِفَةِ، كَيْفَ؟ وَ قَدْ وَرَدَتِ الْكُتُبُ النَّاطِقَةُ وَالرُّسُلُ بِلَطَائِفِ فِكْرٍ صَحِيحٍ نَتَجَ لَهُ حَقِيقَةُ الْمَعْرِفَةِ، كَيْفَ؟ وَ قَدْ وَرَدَتِ الْكُتُبُ النَّاطِقَةُ وَالرُّسُلُ النَّطْوِيقِ وَالتَّسْدِيدِ، وَقِفْ بِصِدْقِ الدَّلِيلِ النَّظْرِيِّ عَلَى (الصَّادَقَةُ بِذَلِكَ. فَارْتَعْ فِي رِياضِ الإِصَابَةِ وَالتَّسْدِيدِ، وَقِفْ بِصِدْقِ الدَّلِيلِ النَّظْرِيِّ عَلَى (الصَّادَقَةُ بِذَلِكَ. فَارْتَعْ فِي رِياضِ الإِصَابَةِ وَالتَّسْدِيدِ، وَقِفْ بِصِدْقِ الدَّلِيلِ النَّظْرِيِّ عَلَى مِنْهَاجِ الْعَدْلِ وَالتَّوْحِيدِ فِيهِ ثُمَّ لِلَّهِ رِضَاهُ)، وَالشَّرْكُ مُوجِبٌ لِسَخَطِهِ، قَضَى وَ ما قَصَى مَا مُضَى؛ ﴿ لَا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ وَهُو سَرِيعُ الْحِسابُ ﴾.

أَشْكُرُهُ عَلَى النَّعْماءِ، وَ أَسْتَزِيدُهُ مِنَ الْعَطاءِ، فَأَوَّلُ عِبَادَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ مَعْرِفَتُهُ، وَ أَصْلُ مَعْرُودٍ مَخْلُوقٌ، مَعْرِفَتِهِ تَوْحِيدُهُ، وَ نِظامُ تَوْحِيدِهِ نَفْيُ التَّحْدِيدِ عَنْهُ؛ لِشَهادَةِ الْعُقُولِ أَنَّ كُلَّ مَحْدُودٍ مَخْلُوقٍ، مَعْرُوقٍ، الْمُمْتَنعُ مِنَ الْحَدَثِ هُوَ الْقَدِيمُ فِي الأَزَلِ، وَشَهَادَةِ كُلِّ مَخْلُوقٍ أَنَّ لَهُ خَالِقاً لَيْسَ بِمَخْلُوقٍ، الْمُمْتَنعُ مِنَ الْحَدَثِ هُوَ الْقَدِيمُ فِي الأَزَلِ، فَلَيْسَ لِلَّهِ عَبْدُ مَنْ نَعَتَ ذَاتَهُ، وَ لَا إِيَّاهُ وَحَد مَنِ اكْتَنَهَهُ، وَ لَا حَقِيقَتَهُ أَصَابَ مَنْ مَثَلَهُ، وَ لَا بِهِ فَلَيْسَ لِلَّهِ عَبْدُ مَنْ نَعَتَ ذَاتَهُ، وَ لَا إِيَّاهُ وَحَد مَنِ اكْتَنَهَهُ، وَ لَا حَقِيقَتَهُ أَصَابَ مَنْ مَثْلَهُ، وَ لَا بِيهِ صَدَّقَ مَنْ نَهَاهُ، وَ لَا صَمَدَ صَمْدَهُ مَن أَشَارَ إِلَيْهِ بِشَيْءٍ مِنَ الحَواسِّ، وَ لا إِيَّاهُ عَنَى مَـن شَبَهَهُ، وَ لا لَهُ عَرَفَ مَنْ بَعَضَهُ، وَ لَا إِيَّاهُ أَرادَ مَنْ تَوَهَّمَهُ.

كُلُّ مَعْرُوفٍ بِنَفْسِهِ مَصْنُوعٌ، وَكُلُّ قَائِمٍ فِي سِوَاهُ مَعْلُولٌ. بِصُنْعِ اللَّهِ يُسْتَدَلُّ عَلَيْهِ، وَ بِالْعُقُولِ تُعْتَقَدُ مَعْرِفَتُهُ، وَ بِالْفِطَرِ تَثْبُتُ حُجِّتُهُ. خَلْقُهُ تَعَالَى الْخَلْقَ حِجابٌ بَيْنَهُمْ وَ بَيْنَهُ، و مِبالْغُقُولِ تُعْتَقَدُ مَعْرِفَتُهُ لِبَيْنِهِمْ، وَابْتِداؤُهُ لَهُمْ دَلِيلٌ عَلَى أَنْ لَا ابْتِداءَ لَهُ؛ لِعَجْزِ كُلِّ مُبْتَدٍ عَن ابْتِداءِ مِثْلِهِ، فَأَسْماؤُهُ تَعالَى تَعْبِيرُ، وَ أَفْعَالُهُ تَعْمِيمُ.

بهرهٔ ایمان از او اندیشیدن به اوست، ایمان از او موجود است و این وجود وجود باور است نه وجود آشکار، پس بواسطه هجوم اندیشهها به ذهنها در دلها پای توحید مستحکم می گردد. به تشبیهی روی میار که فهم تو آن را می بیند بلکه بر راهنمایی رأی عقلی پاک، تکیه کن، عقلی که نورهای الهی با افکار صحیح و لطیف، حقیقت معرفت را برایش فراهم آورده است، چگونه؟ کتابهای گویا و پیامبران راستگفتار آن را آورده اند، پس از باغهای درستی و راستی بهرهمند شو، و بهراستی دلیل در راه روشن عدل و توحید آن بمان که رضایت خداوند در آن است و شرک مایهٔ غضب اوست. امور را مقدر فرموده و آنچه مقدر فرموده، انجام داده است. (و خداوند حکم می کند و هیچکس را یارای جلوگیری از حکم او نیست او سریعالحساب است)(۱).

او را به خاطر نعمتهایش سپاس میگویم و از او می خواهم که نعمتش را بر من افزون کند، پس اولین عبادت خداوند سبحان شناخت اوست، و اصل شناخت او توحید است و نظام توحیدش رد هرگونه حد و مرزی برای اوست. به گواهی عقلها هر محدودی مخلوق است و به گواه مخلوقها هر مخلوقی، خالقی دارد که مخلوق نیست، آنکه حدوث ندارد در ازل، قدیم بوده است، برای خداوند بنده ای نیست که ذاتش را توصیف نماید، و آنکس که برای او کنهی قائل شود او را توحید ننموده، و آنکه او را به چیزی مانند کند پی به حقیقت او نبرده است، و راست نگفته آنکه برای او نهایتی قرار داده، و نه آنکس که او را به یکی از حواس نشان دهد او را قصد کرده است. و کسی که او را به جیزی تشبیه نموده او را مشخص نکرده است، و کسی که او را به اجزائی تقسیم نموده او را نشناخته است. و آنکه او را تصور کند وی را اراده نکرده است.

هر شناخته شده ای ساخته شده است، و هر قائم به غیرخودی معلول است، بواسطه صنع خداوند است که به او استدلال می شود، و شناختش با عقلها به باور می آید، و بوسیله فطرتهای سلیم حجتش ثابت می شود، آفرینش مخلوقات توسط او حجابی است میان او و آنها، و تفاوت او با خلق دوری او از آنها است. و ابتدا بودنش برای آنها دلیلی است که او را ابتدایی نیست، و این به خاطر ناتوانی هر آغازگری از آغاز کردن به مانند اوست، اسماء متعالی او روشن است و افعالش فراگیر.

قَدْ جَهِلَ اللّهَ مَنْ حَدَّهُ، وَ قَدْ تَعَدّاهُ مَن اشْتَمَلَهُ، وَ قَدْ أَخْطَأَهُ مَنِ اكْتَنَهَهُ، (وَ مَنْ قَالَ فِيهِ: «لِمَ»؟ فَقَدْ حَقَّنَهُ، وَ مَنْ قَالَ: «فِيمَ»؟ فَقَدْ ضَمَّنَهُ، وَ مَن قَالَ: «فِيمَ»؟ فَقَدْ ضَمَّنَهُ، وَ مَن قَالَ: «فِيمَ» فَقَدْ حَزَّأَهُ وَ مَن جَزَّأَهُ فَقَدْ جَزَّأَهُ، وَ مَن جَزَّأَهُ فَقَدْ أَلَا يَنَعَدُ وَ مَن جَزَّأَهُ فَقَدْ أَلُهُ مَن جَزَّأَهُ فَقَدْ أَلُكُ تَعَالَى بِتَغايرِ الْمَخْلُوقِ، وَ لَا يَتَحَدَّدُ بِتَحَدُّدِ الْمَحْدُودِ.

وَاحِدُ بِلا تَأْوِيلِ عَدَدٍ، ظَاهِرُ لَا بِتَأْوِيلِ مُبَاشَرَةٍ، مُتَجَلِّ لَا بِاسْتِهْلَالِ رُؤْيَةٍ، بَاطِنُ لَا بِمُزَايَلَةٍ، مُبَايِنُ لَا بِمَسافَةٍ، قَرِيبٌ لَا بِمُدَانَاةٍ، لَطِيفٌ لَا بِتَجْسِيمٍ، مَوْجُودٌ لَا عَنْ عَدَمٍ، فَاعِلُ لَا بِمُزَايَلَةٍ، مُبَايِنُ لَا بِمَسافَةٍ، تَوِيبٌ لَا بِعُرَكَةٍ، مُريدٌ لَا بِعَزِيمَةٍ، سَآءٍ لَا بِهِمَّةٍ، سَمِيعٌ لَا بِآلَةٍ، بَصِيرُ لَا بِأَدَاةٍ. لَا بِأَدَاةٍ. لَا بِأَدَاةٍ. لَا بِأَدَاةٍ.

لَا تَصْحَبُهُ الأَوْقَاتُ، وَلَا تَضُمُّهُ) الأَمَاكِنُ وَلَا يَأْخُذُهُ السُّبَاتُ، (وَلَا تَحُدُّهُ الصِّفَاتُ، وَلَا تَصْحَبُهُ الأَوْقَاتَ كَوْنُهُ، وَالْعَدَمَ تُفِيدُهُ الأَدواتُ)، وَلَا تَجْرِي عَلَيْهِ الْحَرَكاتُ وَالسَّكَناتُ. سَبَقَ الأَوْقَاتَ كَوْنُهُ، وَالْعَدَمَ وَجُودُهُ، وَالابْتِداءَ أَزَلُهُ. بِخَلْقِهِ الأَشْباهَ عُلِمَ أَنْ لَا شِبْهَ لَهُ، وَ بِتَجْهِيرِهِ الْجَواهِرَ عُلِمَ أَنْ لَا جَوْهُرُ لَهُ، وَ بِمُصَادَّتِهِ لِلْأَشْيَاءِ عُلِمَ أَنْ لَا ضِدَّ لَهُ، وَ بِمُقَارَنَتِهِ بَيْنَ الأَشْيَاءِ عُلِمَ أَنْ لَا قرينَ لَهُ. جَوْهَرَ لَهُ، وَ بِمُصَادَّتِهِ لِلْأَشْيَاءِ عُلِمَ أَنْ لَا ضِدَّ لَهُ، وَ بِمُقَارَنَتِهِ بَيْنَ الأَشْيَاءِ عُلِمَ أَنْ لَا قرينَ لَهُ. ضَادًا النُّورَ بِالظُّلْمَةِ، وَالصَّرَّ بِالْحَرُورِ، مُؤَلِّفُهُ بَيْنَ مُتَعاقِباتِها، مُفَرِّقُ بَيْنَ مُتَدانِياتِها، بِتَفْرِيقِها ضَادً اللهُ تَعالَى فِي مُحْكَمِ كِتابِهِ: ﴿ وَمِنْ كُلُّ شَيْءٍ فَلَا اللهُ تَعالَى فِي مُحْكَمِ كِتابِهِ: ﴿ وَمِنْ كُلُّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَينِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴾ .

آنکه برای خداوند حد و مرزی نهاده او را نمی شناسد. آنکه او را شامل اجزایی دانسته از او گذشته و آنکه برای او کنهی درنظر گرفته به خطا رفته است و آنکه دربارهٔ او می گوید چرا؟ برای او علتی ساخته و آنکه می گوید کی؟ او را در بند زمان آورده و آنکه می گوید در چه چیز؟ او را درضمن چیزی قرار داده و آنکه می گوید «تا» پایانی برای او قرار داده و آنکه می گوید «حتی» غایتی برای او قرار داده و آنکه چنین کند او را به اجزایی تقسیم نموده و آنکه چنین کند کافر است. خداوند متعال با تغییر مخلوق، تغییر نمی کند و با محدودیت مخلوق محدود نمی شود.

او یکی است بدون نیاز به تفسیر عدد و ظاهر است بدون تأویل مستقیم، او آشکار است اما نه برای دیده شدن، باطن است امّا نه با جدا شدن، دور است اما نه با مسافت، نزدیک است اما نه با قرب ظاهری، مهربان است بدون آنکه در جسمی باشد، او موجود است اما نه از عدم، او انجام دهندهٔ امور است اما نه از سر ناچاری، او قدر هرچیز را مشخص میکند اما نه به اندیشه. او تدبیرگر است اما نه با حرکت، صاحب اراده است بدون هیچ کوششی، خداوند می خواهد اما بدون میل و اراده، او شنواست اما نه با ابزاری، و بیناست نه با وسیلهای.

زمانها او را همراهی نمی کنند و مکانها او را دربرنمی گیرند و به خواب فرو نمی رود، و صفات او را محدود نمی کند و ابزار به کار او نمی آیند، پویایی و ایستایی شامل او نمی شوند وجودش بر زمان پیشی گرفته است و وجودش بر عدم، و ازلش بر آغاز، او همانندها را آفرید و به آنها دانسته شد که او را همانندی نیست. و با آشکار ساختن ماهیتها دانسته شد که او ماهیت ندارد. و با ضد بودنش نسبت به اشیاء دانسته شد که او ضد ندارد و با مقایسهٔ او با اشیاء دانسته شد همانندی ندارد، طلمت را ضد نور آفرید، و گرما را ضد سرما، آنها را به توالی از پس یکدیگر می آورد و در عین حال آنها را از هم جدا می سازد، با این جدا ساختن راه را به سوی جداکننده نشان داده شده است و با نزدیک ساختن آنها راه را به سوی نزدیک کننده شان داده شده است، خداوند متعال در قرآن می فرماید: و از هر چیز جفتی آفریدیم شاید که به یاد آورید. (۱)

فَرَّقَ بَيْنَ «قَبْلَ» وَ «بَعْدَ» لِيُعْلَمَ أَنْ لَا قَبْلَ لَهُ وَ لَا بَعْدَ، شاهِدَةً بغَرائِزِها أَنْ (لا غَرِيزَةَ لِمُعَرِّزِها، دَالَّةٌ بِتَفاوُتِها أَنْ لا وَقْتَ لِمُوَقِّتَها، حَجَبَ لِمُغَرِّزِها، دَالَّةٌ بِتَفاوُتِها أَنْ لا وَقْتَ لِمُوَقِّتَها، حَجَبَ بَعْضَها عَنْ بَعْضٍ لِيُعْلَمَ أَنْ لا حِجَابَ بَيْنَها وَ بَيْنَهُ.

لَهُ مَعْنَى الرُّبُوبِيَّةِ إِذْ لَا مَرْبُوبَ، وَ حَقِيقَةُ الإِلَهِيَّةِ إِذْ لَا مَأْلُوهَ، وَ مَعْنَى الْعَالِمِ إِذْ لَا مَعْلُومَ، وَ مَعْنَى الْعَالِمِ إِذْ لَا مَعْلُومَ، وَ مَعْنَى الْعَالِمِ إِذْ لَا مَسْمُوعَ.

لَيْسَ مُنْذُ خَلَقَ اسْتَحَقَّ مَعْنَى الْخَالِقِ، وَ لَا مِنْ حَيْثُ أَحْدَثَ اسْتَفَادَ مَعْنَى الْمُحْدِثَ، لَا يُنْئِيهِ «مُنْذُ»، وَ لَا يُدْنِيهِ «قَدْ»، وَ لَا تَحْجُبُهُ «لَعَلَّ»، وَ لَا تُوقِّتُهُ «مَتَى»، وَ لَا تَشْتَمِلُهُ «حِينَ»، وَ لَا تُقْتِيهِ «مُنْذُ»، وَ لَا يُشْتَمِلُهُ «حِينَ»، وَ لَا تُقارِنُهُ «مَعَ»، إِنَّما تَحُدُّ الْأَدُواتُ أَنفُسَها، وَ يُشِيرُ الْآلاتُ إِلَى نَظائِرِهَا، الأشْباهُ) تُوجَدُ مَعالِمُها، مَنعَها الْقِدَمُ، وَحَمَتْهَا الأَزلِيَّةُ عَنْ تَوَهُّمِ حَقِيقَةِ الرُّبُوبِيَّةِ، فَلَوْلَا أَنَّ الْكَلِمَةَ افْتَرَقَتْ فَدَلَّتْ عَلَى مُفَرِّقِهَا، وَ تَبَايَنَتْ فَأَعْرَبَتْ عَن مُبايِنِها، لَمَا تَجَلَّى صَانِعُها لِلْعُقُولِ، وَ بِها فَدَلَّتْ عَلَى مُفَرِّقِهَا، وَ تَبَايَنَتْ فَأَعْرَبَتْ عَن مُبايِنِها، لَمَا تَجَلَّى صَانِعُها لِلْعُقُولِ، وَ بِها احْتَجَبَ عَن الرُّؤْيَةِ، وَ إِلَيْها يُحارُ تَحاكُمُ الأَوْهامِ، وَ بِها ارْتَبَطَ الدَّلِيلُ بِالْمَعْقُولِ.

لَا إِيمانَ إِلَّا بِتَصْدِيقٍ، وَ لَا تَصْدِيقَ إِلَّا بِإِقْرارٍ، وَ لَا دِينَ وَ إِيمانَ وَ إِقْرارَ إِلَّا بَعْدَ مَعْرِفَةٍ، وَ لا مَعْرِفَةَ إِلَّا بِعْدَ إِخْلاصَ مَعَ تَشْبِيهٍ، وَ لا نَفْيَ مَعَ إِثْباتِ الصِّفاتِ الشَّبِيهَةِ، كُلُّ مَعْ وَلَا بَعْدَ إِخْلاصَ مَعَ تَشْبِيهٍ، وَ لا نَفْيَ مَعَ إِثْباتِ الصِّفاتِ الشَّبِيهَةِ، كُلُّ ما في الْعالَمِ مِنْ أَثَرٍ غَيْرُ مَوْجُودٍ في صانِعِهِ، وَ كُلُّ ما أَمْكَنَ فِيهِ مُسْتَحِيلٌ في خالِقِهِ.

قبل و بعد را از هم جدا ساخته، تا دانسته شود نه قبلی دارد نه بعدی، مخلوقات وی با غریزه هایشان نشان می دهند که او را غریزه ای نیست، و با اختلافشان نشان دادند که او اختلاف ندارد، و با زمانبندی خود نشان می دهند که او به زمان محدود نمی شود، او آنها را از یکدیگر پوشاند تا دانسته شود حجابی میان آنها و او نیست. معنای پروردگاری از آن اوست آنگاه که پرورده ای نباشد، و حقیقت معبود بودنش آنگاه که معبودی جز او نباشد و معنای داننده از آن اوست آنگاه که دانسته ای نباشد و شرح معنای دانسته نباشد و معنای خالق از آن اوست آنگاه که مخلوقی نباشد و شرح معنای شنیده ای نباشد.

از آن زمان که آفرید، معنای خالق نیافت، و نه هنگامی که بوجود آورد از معنای بوجود آورنده استفاده برد، «از» او را دور نمی کند و «قد» [حرفی که در زبان عربی دلالت برگذشته دارد] او را نزدیک نمی کند، «شاید» مانع او نمی شود و «کی» او را در بند زمان نمی آورد، و «هنگام» او را شامل نمی شود، و «با» او را مقایسه نمی کند، بلکه این وسیله ها خود را محدود می سازند، و به اموری مانند خود اشاره می کنند، نشانه های همانند ها بوجود می آیند، و قدمت مانع آنها شد و ازلیت آنها را از تصور حقیقت پروردگار محفوظ دانست، پس اگر نبود تقسیم کلمه و دلالت آن بر تقسیم کنندهٔ خود را شدن کلمات از یکدیگر، و اگر کلمات جداکنندهٔ خود را شرح نمی دادند، سازندهٔ آنها بر خردها آشکار نمی شد و باکلمات از دیدارها ناپدید نمی گشت، و داوری خیالها بدانها حیران نمی شد و بوسیلهٔ آنها دلیل با معقول مرتبط نمی گشت.

ایمانی در میان نیست مگر با راست پنداشتن، و راستی پنداشته نمی شود مگر بوسیله اقرار، و هیچ دین و ایمان و اقراری نخواهد بود مگر پس از شناخت، و شناخت حاصل نمی شود مگر پس از اخلاص، و اخلاصی با تشبیه نخواهد بود، و نفی در کار نخواهد بود با اثبات صفات همانندی، هر اثری در جهان در سازندهٔ آن موجود نیست، و هر آنچه ممکن است در خالقش، غیرممکن است.

لَوْ حُدَّ لَهُ وَراءً لَحُدَّ لَهُ أَمَامٌ، وَ لَوِ الْتُمِسَ لَهُ التَّمَامُ لَلَزِمَهُ النَّقْصانُ، وَكَيْفَ يَسْتَحِقُّ الْأَزْلَ مَنْ لا يَمْتَنِعُ مِنَ الحَدَثِ؟ أَمْ كَيْفَ يُنْشِئُ الْأَشْياءَ مَنْ لا يَمْتَنِعُ مِنَ الإِنْشاءِ؟

لا تَجْرِي (عَلَيْهِ الْحَرَكَةُ وَالسُّكُونُ، وَكَيْفَ يَجْرِي) عَلَيْهِ ما هُوَ أَجْرَاهُ؟ أَوْ يَعُودُ فِيهِ مَا هُوَ البَّدَاهُ؟ إِذاً لَتَفَاوَتَتْ ذَلالتُهُ، وَ لامْتَنَعَ مِنَ الْأَزَلِ مَعْناهُ، وَ لَمَا كَانَ البارِئُ غَيْرَ المَبْرُوءِ، وَ لَوْ ابتدَاهُ؟ إِذاً لَتَفَاوَتَتْ ذَلالتُهُ، وَ لامْتَنَعَ مِنَ الْأَزَلِ مَعْناهُ، وَ لَمَا كَانَ البارِئُ غَيْرَ المَبْرُوءِ، وَ لَوْ يَعَلَّقَتْ بِهِ المَعاني لَقامَتْ فِيهِ آيَةُ الْمَصْنُوع، وَ لَتَحَوَّلَ عَنْ كَوْنِهِ دَاللَّا إِلَى كَوْنِهِ مَدْلُولاً عَلَيْهِ، لَيْسَ فِي مَجالِ القَوْلِ عَنْهُ حُجَّةٌ، وَ لا فِي الْمَسْأَلَةِ عَنْهُ جَوابٌ، لا إِلهَ إِلَّا اللّٰهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ، كَلِماتُ الفَرْج.

تَمَّتِ الخُطْبَةُ وَالْحَمْدُ للَّهِ رَبِّ العالَمِينَ.

اگر برای او عقبی درنظر آید، جلویی هم برای او درنظر می آید، و اگر برای او تمامی خواسته شود لازمهاش نقصان او خواهد بود، چگونه کسی شایستهٔ ازل باشد و حدوث برای او ممکن باشد؟ و یا چگونه اشیاء را بوجود آورد آنکه بوجود آمدن برای او غیرممکن نباشد؟

حرکت و ایستایی بر او جاری نمی شود و چگونه بر او جاری شود آنچه خود جاری ساخته است؟ و یا آنچه خود آغاز کرده در او بازگردد؟ اگر چنین بود، دلالتش فرق می کرد، و معنایش از ازل غیرممکن می نمود، و شفادهنده غیر از شفاگیرنده نبود، و اگر معناها به او می آویختند، در او نشانهٔ ساخته شده پدیدار می گشت، و از دال به مدلول تغییر می یافت. در زمینه سخن دربارهٔ امر حجتی نیست و برای پرسش نیز دربارهٔ او جوابی نیست، خداوندی نیست مگر خدای حلیم بخشاینده اینها واژگان گشایشند.

خطبه پایان یافت و سپاس خدای جهانیان

«الخضر والإمام الحسن عليهالسلام»

قِيلَ: أَقْبَلَ أَميرُالْمُؤْمِنينَ عليه السّلام ذاتَ يَوْمٍ وَ مَعَهُ الْحَسَنُ وَ سَلْمانُ الفارسيُّ، وَ أَميرُالْمُؤْمِنينَ مُتَّكِيًّ عَلَى يَدِ سَلْمانَ، فَدَخَلَ المَسْجِدَ الْحَرامَ فَجَلَسَ، فَأَقْبَلَ رَجُلُّ حَسَنُ الْوَجْهِ وَاللِّباسِ فَسلَّمَ عَلَى أَميرِالمُؤْمِنينَ وَجَلَسَ، ثُمَّ قالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ أَسْأَلُكَ عَنْ ثَلاثِ مَسائل.

فَقَالَ أَمِيرُ المُؤْمِنينَ عليه السّلام: سَلْ عَمَّا بَدا لَكَ.

قَالَ: أُخْبِرْنِي عَنِ الرَّجُلِ إِذَا نَامَ أَيْنَ تَذْهَبُ رُوحُهُ، وَ عَنِ الرَّجُلِ كَيْفَ يَذْكُرُ وَ يَنْسَى، وَ عَنِ الرَّجُلِ كَيْفَ يُشْبِهُ وَلَدُهُ الأَعْمامَ وَالأَخْوالَ؟

فَالْتَفَتَ أَمِيرُ المُؤْمِنِينَ عليه السّلام إِلَى الْحَسَنِ عليه السّلام وَ قالَ: أَنْبِئْهُ يا أَبِا مُحمَّدٍ. فَقَالَ الْحَسَنُ عليه السّلام لِلرَّجُلِ: أَمَّا ما ذَكَرْتَ عَنْهُ مِنْ أَمْرِ الرَّجُلِ إِذَا نَامَ أَيْنَ تَذَهَبُ رُوحُهُ ؟ فَإِنَّ الرُّوحَ مُعَلَّقَةُ بِالْهَواء إِلَى وَقْتٍ تَتَحَرَّكُ رُوحُ صاحِبِها، وَإِذَا أَذِنَ اللّهُ عَزَّوجَلَّ بِرَدِّ تِلْكَ الرُّوحِ عَلَى صاحِبِها] جَذَبَتْ تِلْكَ الرُّوحُ الرِّيحَ، وَ جَذَبَتِ الرِّيحُ الْهُواء، فَأَسْكِنَتْ في بَدَنِ صَاحِبِها. وَإِذَا لَمْ يَأْذَنِ اللّهُ جَلَّ اسْمُهُ بِرَدِّ تِلْكَ الرُّوحِ عَلَى الرِّيحُ الرَّوحَ فَلَم تُرَدِّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ ذَلِكَ الْبُوحِ عَلَى الرَّوحَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ ذَلِكَ الْبُوحِ عَلَى الْبُدَنِ جَذَبَتِ الْهُواء، فَأَسْكِنَتْ في بَدَنِ صَاحِبِها. وَإِذَا لَمْ يَأْذَنِ اللّهُ جَلَّ اسْمُهُ بِرَدِّ تِلْكَ الرُّوحِ عَلَى ذَلِكَ الرُّوحَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ ذَلِكَ الْبُدَنِ جَذَبَتِ الْهُواءُ الرِّرِةِ وَ جَذَبَتِ الرِّيحُ الرُّوحَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ فَلَى الْبُدَنِ جَذَبَتِ الْهُواءُ الرِّيحَ، وَ جَذَبَتِ الرِّيحُ الرُّوحَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ فَلَى الْبُدَنِ جَذَبَتِ الْهُواءُ الرِّيحَ، وَ جَذَبَتِ الرِّيحُ الرُّوحَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ فَلَى الْبُدَنِ جَذَبَتِ الْهُواءُ اللّهُ وَاءُ الرَّيْحَ الْمُوعَ فَلَم تُرَدَّ إِلَى صَاحِبِها إلى يَومِ فَي اللّهُ وَاءُ اللّهُ وَاءُ اللّهُ وَا الْمَالَةُ الرَّيْحَ الْمُواءُ اللّهُ الْمُنْ فَي الْمُواءُ الرَّهُ وَا الْمُواءُ الرَّيْ اللّهُ وَا اللّهُ وَا اللّهُ اللّهُ الرَّيْحَ الْمُواءُ الرَّيْحَ الْمُ الْمُواءُ الرَّيْحَ الْمُواءُ الرَّيْحَ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمُ الْمُؤْمُ الْمُو

وَ أَمَّا مَا ذَكَوْتَ مِنْ أَمِرِ الرَّجُلِ كَيْفَ يَذْكُرُ وَ يَنْسَى؟ فَإِنَّ قَلْبَ الْإِنْسَانِ في حُقِّ، وَ عَلَى الْحُقِّ طَبَقُ، فَإِذَا صَلَّى عَلَى مُحمَّدٍ وَ آلِ مُحمَّدٍ صَلَاةً تَامَّةً انْكَشَفَ ذَلِكَ الطَّبَقُ عَن ذَلكَ الحُقِّ، وَ أَضَاءَ القَلْبُ، وَ ذَكَرَ الرَّجُلُ مَا نَسِيَ، فَإِنْ هُوَ لَمْ يُصَلِّ عَلَى مُحمَّدٍ وَ آلِ مُحمَّدٍ وَ الْحُقِّ، وَ أَضَاءَ القَلْبُ، وَ ذَكَرَ الرَّجُلُ مَا نَسِيَ، فَإِنْ هُو لَمْ يُصَلِّ عَلَى مُحمَّدٍ وَ آلِ مُحمَّدٍ وَ الْعُقْ وَانْتَقَصَ مِنَ الصَّلَاةِ عَلَيْهِمْ أَوْ أَغْضَى عَلَى بَعْضِهَا انْطَبَقَ ذَلِكَ الْحُقُّ فَأَظْلَمَ القَلْبُ وَ نَسِيَ الرَّجُلُ مَا يَذْكُرهُ.

وَ أَمَّا مَا ذَكَرْتَ مِنْ أَمْرِ المَوْلُودِ كَيْفَ يُشْبِهُ الأَعْمامَ وَالأَخْوالَ؟ فَإِنَّ الرَّجُلَ إِذَا أَتَى أَهْلَهُ فَجَامَعَهَا بِقَلْبٍ سَاكِنٍ، وَ عُرُوقِ هَادِئَةٍ وَ بَدَنِ غَيْرِ مُضْطَرِبٍ، اسْتَمْسَكَتِ النُّطْفَةُ فِي جَوْفِ الرَّحِمِ فَخَرَجَ الوَلَدُ يُشْبِهُ أَبَاهُ وَ أُمَّهُ، وَإِنْ هُوَ أَتَى إِلَى زَوْجَتِهِ بِقَلْبٍ غَيْرِ سَاكِنٍ، وَ عُرُوقٍ غَيْرِ الرَّحِمِ فَخَرَجَ الوَلَدُ يُشْبِهُ أَبَاهُ وَ أُمَّهُ، وَإِنْ هُوَ أَتَى إِلَى زَوْجَتِهِ بِقَلْبٍ غَيْرِ سَاكِنٍ، وَ عُرُوقٍ غَيْرِ هَادِئَةٍ، وَ بَدَنٍ مُضْطَرِبٍ، اصْطَرَبَتْ تِلْكَ النُّطْفَةُ حَتَّى وَقَعَتْ فِي حالِ اصْطِرابِهَا عَلَى بَعْضِ عَلْدَةٍ وَ بَدَنٍ مُضْطَرِبٍ، اصْطَرَبِهَا عَلَى بَعْضِ تَلْكَ النُّطْفَةُ حَتَّى وَقَعَتْ فِي حالِ اصْطِرابِهَا عَلَى بَعْضِ تَلْكَ العُرُوقِ؛ إِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِرْقٍ مِنْ عُرُوقِ (الأَعْمامِ أَشْبَهَ الْوَلَدُ أَعْمامَهُ، وَ إِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِرْقٍ مِنْ عُرُوقٍ (الأَعْمامِ أَشْبَهَ الْوَلَدُ أَعْمامَهُ، وَ إِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِرْقٍ مِنْ عُرُوقٍ (الأَعْمامِ أَشْبَهَ الْوَلَدُ أَعْمامَهُ، وَ إِنْ وَقَعَتْ عَلَى عِرْقٍ مِنْ عُرُوقٍ) الْأَخُوالِ أَشْبَهَ الوَلَدُ أَخْوالَهُ أَنْ وَلَهُ أَوْلَكُ أَلُهُ.

خضروامام حسن ﷺ

روایت شده است، روزی امیرالمؤمنین علیه به همراه امام حسن علیه و سلمان فارسی وارد شدند. امیرالمؤمنین بر دست سلمان فارسی تکیه داشت وی وارد مسجدالحرام شده، در آنجا نشست مردی خوشروی و خوشلباس رو به امام کرده به وی سلام نمود و نشست، سپس گفت: ای امیرالمؤمنین در مورد سه مسأله از شما سئوال دارم.

امیرالمؤمنین علیه فرمود: هر آنچه میخواهی بپرس، گفت: در مورد مردی مرا خبر ده که اگر خوابید روحش به کجا میرود. و چگونه به یاد می آورد و فراموش میکند و چگونه فرزندش یا به عموها و ا به دایی هایش شبیه می شود؟

امیرالمؤمنین علی رو به امام حسن نموده فرمود: یا ابامحمّد او را باخبر ساز. پس امام حسن علی به مرد فرمود: در مورد مردی که گفتی میخوابد روحش به کجا میرود، بدان که روح به باد آویزان است و باد به هوا، تا آن هنگام که روح صاحبش به حرکت درآید، اگر خداوند عزوجل به بازگشت آن روح به صاحبش اذن دهد، آن روح باد را جذب میکند و باد هوا را جذب کرده [روح] را در بدن صاحبش ساکن میسازد و اگر خداوند اذن به بازگشت روح به بدن نفرماید هوا باد را جذب میکند و باد، روح را، پس روح به صاحبش بازگردانده نمی شود تا روز قیامت که مبعوث گردد.

و اما گفتی چگونه مرد به یاد می آورد و فراموش می کند قلب انسان در ظرفی قرار دارد، و بر آن ظرف درپوشی است، اگر بر محمّد و آل محمّد صلوات کامل فرستد آن درپوش از روی آن ظرف برداشته می شود و قلب نورانی می شود، و مرد آن چه فراموش کرده به یاد می آورد، و اگر بر محمّد و آل محمّد درود نفرستد و یا از صلوات بر آنان بکاهد یا از بخشی از آن چشم پوشی کند، آن درپوش بر روی ظرف قرار گرفته و قلب را تاریک می سازد و مرد آنچه را به خاطر می آورده، فراموش می کند.

و اما دربارهٔ فرزند که چگونه به عموها یا داییهایش شبیه می شود؟ اگر مرد با قلبی بی اضطراب و اعصابی آرام و جسمی بدون اضطراب با همسر خویش هم بستر گردد نطفه به داخل رحم چنگ می زند، پس فرزند شبیه پدر و مادرش می شود و اگر با قلبی مشوش و اعصابی ناآرام و جسمی مضطرب با همسرش هم بستر شود آن نطفه نیز مضطرب خواهد بود تا آن که در همان حال اضطراب بر یکی از آن رگها افتد، اگر بر رگی از رگهای عموهایش افتد فرزند شبیه عموهایش خواهد بود و اگر بر رگی از رگهای دایی خواهد بود.

نقالَ الرِّجُلُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِله إِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ وَ لَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِها وَ أُومًا إِلَى الحَسَنِ عليه السّلام - وَ أَشْهِدُ أَنَّكَ وَصِيُّهُ وَالْقَائِمُ بِحُجَّتِهِ وَ لَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِها وَ أُومًا إِلَى الحَسَنِ عليه السّلام - وَ أَشْهِدُ أَنَّكَ وَصِيُّهُ وَالقَائِمُ بِحُجَّتِهِ وَ أَشْهَدُ عَلَى عَلِيًّ لَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ بِها وَ أُومًا إِلَى الحَسَنِ عليه السّلام - وَ أَشْهِدُ أَنَّكَ وَصِيُّهُ وَالقَائِمُ بِحُجَّتِهِ وَ لَمْ أَزَلْ أَشْهَدُ عِلَى مُحَمَّدِ بِهِ عَلَيْ الْحُسَنِ وَ أَشْهَدُ عَلَى عَلِيً اللهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ الْحُسَيْنِ اللّٰهُ الْقَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدِ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مَحْمَّدِ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللّهُ الْمُومُ عَلَى مُحَمَّدٍ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ الللهُ الْمَرْهُ مَلَى عَلِيٍّ بنِ مُحَمَّدٍ اللّهُ القَائِمُ بِأَمْرِ مُحَمَّدٍ اللّهُ وَ وَشَطًا كُمَا مُلِتَتْ جَوْراً وَ ظُلُماً، وَالسَّلامُ عَلَى مَا اللّهِ وَبَرَكَاتُهُ، ثُمَّ قَامَ فَمَضَى.

فَقَالَ أَمِيرُ المُؤْمِنِينَ لِلْحَسَنِ عليه السّلام: إتَّبِعْهُ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ فَانْظُرْ أَيْنَ يَقْصِدُ؟ فَخَرَجَ فِي أَثْرِهِ فَمَا كَانَ إِلَّا أَنْ وَضَعَ رِجْلَهُ خَارِجَ المَسْجِدِ _ [قال عليه السلام]: حَتَّى مَا أَدْرِي أَيْنَ أَخَذَ مِنَ الأَرْضِ _ فَرَجَعَ إِلَى أُميرالمؤمنين عليه السّلام فَأَخْبَرَهُ، فَقَالَ: يَا أَبِامُحَمَّدٍ أَتَعْرِفُهُ؟ مِنَ الأَرْضِ _ فَرَجَعَ إِلَى أُميرالمؤمنين عليه السّلام فَأَخْبَرَهُ، فَقَالَ: يَا أَبِامُحَمَّدٍ أَتَعْرِفُهُ؟ قَالَ: لَا، اللّهُ وَ رَسُولُهُ وَ أَمِيرُ المُؤْمِنِينَ أَعْلَمُ.

قال: فَوَ الخَضِرُ عليه السّلام. قَالَ: هُوَ الخَضِرُ عليه السّلام.

تَمَّ الْخَبَرُ وَالْحَمْدُ للَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

سپس مرد گفت: شهادت می دهم که خدایی جز پروردگار یکتا نیست که او را شریکی نیست و شهادت می دهم که محمّد بنده و پیامبر اوست و همچنان به آن شهادت می دهم و به آن اعتراف می کنم، و شهادت می دهم که تو وصی پیامبر خدایی و قائم به حجتاش و تا زندهام به آن شهادت میدهم و بدان اعتراف مى كنم. سپس به امام حسن طلي اشاره نمود و گفت: و شهادت مى دهم تو وصى پیامبری و قائم بر حقش و تا زندهام بدان گواهی میدهم و اعتراف میکنم. و سپس رو به امام حسین طلی نموده گفت که وی قائم به امر امام حسن است و شهادت می دهم که علی بن حسین قائم به امر حسین است و شهادت می دهم محمد بن على قائم به امر على و شهادت مي دهم كه جعفر بن محمّد قائم به امر محمّد است و شهادت می دهم موسی بن جعفر قائم به امر جعفر است و شهادت می دهم علی بن موسى قائم به امر موسى است و شهادت مىدهم محمّد بن على قائم به امر على و شهادت مي دهم على بن محمّد قائم به امر محمّد است و شهادت مي دهم حسن بن على قائم به امر على است و شهادت مىدهم كه مردى از فرزندان حسن، بهنام و لقبی خوانده نمی شود، تا خداوند امرش را ظاهر سازد، پس زمین را پر از عدل و قسط سازد همانطور که پر از ظلم و ستم می شود، و سلام بر تو ای اميرمؤمنان و رحمت الله و بركاته سپس برخاست و بگذشت.

امیرالمؤمنین به امام حسن فرمود: ای ابامحمّد بدنبال آن مرد برو و ببین به کجا می رود؟ پس [امام حسن] بدنبال او رفت، و به محض آن که پای خارج از مسجد نهاد، امام حسن علیه فرمود: نمی دانم به کدام سوی رفت، سپس به سوی امیرالمؤمنین علیه بازگشت و برای او [آنچه دیده بود] شرح داد، امام فرمود ای ابامحمّد آیا او را شناختی؟

فرمود: خير، خداوند و پيامبرش و اميرالمؤمنين بهتر مي دانند.

فرمود: او خضر للطلا است.

روايت پايان يافت و الحمدلله ربالعالمين

«الخطبة المُونِقة»

هَذَا الْجُزِءُ الْمُبارَكَ فيهِ الْخُطبةُ الْمُونِقَةُ عَنْ أَميرِ الْمُؤْمِنينَ عَليِّ بنِ أَبيطالبٍ صَلَواتُ اللهِ عَلَيْهِ وَ سَلامُهُ، وَ هِيَ الخالِيَةُ مِنَ الألِفِ و أَخبَارٌ غَيْرُهَا، جَمعُ أَحْمَدَ بنِ يَحْيى (بنِ أَحْمَدَ) بن ناقَةَ وَفَّقهُ اللهُ بكرامَتِهِ.

بِسمِ اللَّهِ الرَّحمنِ الرَّحيمِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ

أَخبَرَنَا الشَّيخُ العالِمُ أَبُو العبَّاسِ أَحمَدُ بِنُ يَحيى بِنِ ناقَةَ، قَالَ: أَخبَرِنَا مُحمَّدُ بِنُ عَليِّ بِنِ مَيْمُونٍ البُرْسِيِّ المُعَدِّلُ رَحِمَهُ اللَّهُ، قالَ: أَخْبَرِنا الشَّرِيفُ الزَّاهِدُ الْعَلَّامَةُ أَبُوعَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بِنُ عَلِيٍّ بِنِ الْحَسَنِ بِنِ عَبدِ الرَّحْمنِ العَلَويِّ الحُسَينيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ، قالَ: أَخبَرِنا أَبُو الْحَسَنِ بِنُ عَلِيٍّ بِنِ الْحَسَنِ بِنِ عَبدِ الرَّحْمنِ العَلَويِّ الحُسينيُّ وَلَا اللَّهُ قالَ: حدَّثني أَبُو عَليٍّ الْعَمَّاريُّ بِنِ عُمرَ بِنِ يَحيى بِنِ الحُسينِ بِنِ أَحْمَدَ العَلَوِيُّ الحُسينيُّ، قالَ: حدَّثني أَبُو عَليٍّ الْعَمَّاريُّ فَحدَّثني بِهِ وَاللَّ عَليِّ الْعَمَّاريُّ فَحدَّثني بِهِ وَاللَّ عَليِّ الْعَمَّاريُّ فَحدَّثني بِهِ وَاللَّ عَليِّ الْعَمَّاريُّ فَحدَّثني بِهِ وَالَ: حدَّثني أَبُوطالبٍ مُحمَّدُ بِنُ عَرْ فَطَةً ، قالَ: حدَّثني أَبُو الْهِراشِ جُرَيُّ بِنُ كُلَيبٍ ، قالَ: حدَّثني هِشَامُ بِنُ مُحمَّدُ بِنُ عَرْ فَطَةَ ، قالَ: حدَّثني هِشَامُ بِنُ مَحمَّدِ بِن السَّائِبِ الكَلبِيِّ، عن أَبِي صالح، قالَ: حدَّثني هِشَامُ بِنُ محمَّدِ بِن السَّائِبِ الكَلبِيِّ، عن أَبِي صالح، قالَ: عن أَبِيهِ محمَّدِ بِن السَّائِبِ الكَلبِيِّ، عن أَبِي صالح، قالَ:

اجتمعَ جماعةٌ مِنْ أصحابِ النبيِّ صلَّى اللهُ عَلَيْهِ و آله فَتَذَاكَرُوا: أَيُّ الحُروفِ أَدْخَلُ في كلامِ العَرَبِ؟ فَأَجَمَعُوا أَنْ الأَلِفَ أَكثرُ دُخُولاً في الْكَلامِ من سائِرِ الْحُرُوفِ. فقامَ أَميرُ المُؤْمنينَ عَليُّ بنُ أَبي طالِبٍ عليه السّلام فَخَطَبَ هذِهِ الخُطْبَةَ عَلَى البَدِيهَةِ، وَ سَمَّاهَا الْمُونِقَةَ، وَ هِيَ:

حَمِدْتُ مَنْ عَظُمَتْ مِنْتُهُ، وَ سَبَغَتْ نِعْمَتُهُ، وَ سَبَقَتْ رَحْمَتُهُ غَضَبَهُ، وَ تَمَّتْ كَـلِمَتُهُ، وَ نَفَذَتْ مَشِيَّتُهُ، وَ بَلَغَتْ قَضِيَّتُهُ.

حَمِدْتُهُ حَمْدَ مُقِرِّ بِرُبُوبِيَّتِهِ، مُتَخَضِّع بِعُبُودِيَّتِهِ، مُتَنَصِّلٍ مِنْ خَطيئَةِ، مُعْتَرِفٍ بِـتَوْجِيدِهِ، مُؤَمِّلٍ مِنْ رَبِّهِ مَغْفِرَةً تُنْجِيهِ يَوْمَ يُشْغَلُّ عَنْ فَصِيلَتِهِ وَ بَـنِيهِ، وَ يَسْتَعِينُهُ وَ يَسْتَوْشِدُهُ وَ يَسْتَهْدِيهِ، وَ يُؤْمِنُ بِهِ وَ يَتَوَكَّلُ عَلَيهِ.

خطبة مونقه

در این بخش مبارک، خطبهٔ مونقه است که از حضرت امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب است و صلوات و سلام خدا بر او باد، این خطبه بدون الف است و علاوه بر روایات دیگر توسط احمد بن یحیی (بن احمد) بن ناقه جمع آوری شده اند، خداوند او را توفیق دهد.

بسمالله الرّحمن الرّحيم، بر خدا توكل ميكنم

شیخ دانشمند جناب ابوالعباس احمد بن یحیی بن ناقه چنین می گوید: مرحوم شیخ محمد بن علی بن میمون برسی برای ما نقل کرد که سید شریف زاهد علامه مرحوم ابوعبدالله محمّد بن علی بن حسن بن عبدالرحمن علوی حسینی برای ما چنین روایت کرد، ابوالحسن احمد بن عمران بغدادی معروف به ابن جندی روایت کرده است: ابوالقاسم حسین بن احمد بن عمر بن یحیی بن حسین احمد علوی حسینی برای ما روایت نمود و گفت: ابوعلی عماری چنین نقل نموده است: احمد بن عمران جندی گفت: با ابوعلی عماری دیدار نموده و او برای من نقل کرد که: ابوطالب محمد بن علی بن محمد مکی گفت ابوعوسجه سبلحه بن عرفجه برای من نقل کرد که: هشام بن محمّد به نقل از بن محمد مکی گفت ابوعوسجه سبلحه بن عرفجه برای من نقل کرد که: هشام بن محمّد به نقل از پدرش محمّد بن سائب کلبی و وی به نقل از ابوصالح گفت: گروهی از یاران پیامبر کردهم آمدنده سخن می گفتند: کدام حرف بیش از حروف دیگر در سخنان قوم عرب وارد می شود پس همگی متفق شدند که حرف الف، بیش از سایر حروف در سخن می آید، سپس امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب گیج برخاست و بلافاصله این خطبه را فرمود و آن را مونقه نامید، خطبه بدین گونه است:

سپاس میگویم او را که منتش عظمت یافت و نعمتش وسعت یافته و رحمتش بر غضبش پیشی گرفته، و دینش کمال یافته و ارادهاش محقق شده و حکمتش جاری گشته است. سپاس او میگویم و به پروردگاریش اعتراف میکنم، و او را با فروتنی عبادت میکنم، از گناهش دوری می جویم و به توحیدش اعتراف میکنم، به خدای خود امید آمرزش دارم تا مرا آن هنگام که از خانواده و فرزندان دور می شوم نجات بخشد، و از او کمک می جویم و از او طلب ارشاد میکنم و از او هدایت می خواهم، و به او ایمان می آورم و بر او توکل می نمایم.

وَ شَهِدْتُ لَهُ شُهُودَ مُخْلِصٍ مُوقِنٍ بِعِزَّتِهِ مُؤْمِنٍ مُتَيَقِّنٍ، وَ وَحَّدْتُهُ تَوْحِيدَ عَبْدٍ مُذْعِنٍ، لَيُ شَهِدتُ لَهُ تَوْحِيدَ عَبْدٍ مُذْعِنٍ، لَيْ شَهِدِيكُ فِي صُنْعِهِ. لَيْسَ لَهُ شَرِيكُ فِي مُنْكِهِ.

جَلَّ عَنْ مُشِيرٍ وَ وَزِيرٍ، وَ عَوْنٍ وَ مُعِينٍ وَ نَظِيرٍ. عَلِمَ فَسَتَرَ، وَ بَطَنَ فَخَبَرَ، وَ مَلَكَ فَقَهَرَ، وَ عُصِيَ فَغَفَرَ، وَ حَكَمَ فَعَدَلَ. لَمْ يَزَلُ وَ لَنْ يَزُولَ، لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيءٌ، وَ هُوَ قَبْلَ كُلِّ شَيءٍ، وَ بَعْدَ كُلِّ شَيءٍ.

مُتَفَرَّدُ بِعِزَّتِهِ، مُتَمَكِّنُ بِقُوَّتِهِ، مُتَقَدِّسُ بِعُلُوِّهِ، مُتَكَبِّرُ بِسُمُوِّهِ، لَيْسَ يُدْرِكُهُ بَصَرُ، وَ لَمْ يُحِطْ بِهِ نَظَرُ، قَوِيٌّ مَنِيعٌ سَمِيعٌ، رَؤُونٌ رَحِيمٌ.

عَجَزَ عَنْ وَصْفِهِ مَنْ يَصِفُهُ، وَ ضَلَّ عَنْ نَعْتِهِ مَنْ يَعْرِفُهُ، قَرُبَ فَبَعُدَ، وَ بَعُدَ فَقَرُبَ. يُجِيبُ دَعْوَةَ مَنْ يَدْعُوهُ، وَ يَرْزُقُهُ وَ يَحْبُوهُ. ذُو لُطْفٍ خَفِيٍّ، وَ بَطْشٍ قَوِيٍّ، وَ رَحْمَةٍ مُوْسَعَةٍ، وَ عُقُوبَةٍ مُوْسَعَةٍ، وَ عُقُوبَةٍ مُوْسَعَةٍ، وَ عُقُوبَةٍ مُوْسِقَةً. مُوبِقَةً دُحْمَتُهُ جَنَّةً عَرِيضَةً مُونِقَةً، وَ عُقُوبَتُهُ مُؤْلِمَةً مُوبِقَةً.

وَ شَهِدْتُ بِبِعْثَةِ مَحَمَّدٍ عَبْدِهِ وَ رَسُولِهِ، وَ صَفِيِّهِ وَ نَبِيِّهِ وَ حَبِيبِهِ وَ خَلِيلِهِ. بَعَثَهُ فِي خَيْرِ عَصْرٍ، وَ حِينِ فَتْرَةٍ وَ كُفْرٍ، رَحْمَةً لِعَبِيدِهِ، وَ مِنَّةً لِمَزِيدِهِ، وَ خَتَمَ بِهِ نُبُوَّتَهُ، وَ وَضَّحَ بِهِ حُجَّتَهُ، فَوَعَظَ وَ نَصَحَ، وَ بَلَغَ وَكَدَحَ، رَوُّوفُ بِكُلِّ مُؤْمِنٍ، سَخِيُّ رَضِيُّ ذَكِيُّ، عَلَيْهِ رَحْمَةً وَ تَسْلِيمُ، وَ بَرَكَةٌ وَ تَكْرِيمُ.

ذَكَّوْتُكُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ بِرَهْبَةٍ تَسْكُنُ قُلُوبَكُمْ، وَخَشْيَةٍ تُذْرِي دُمُوعَكُمْ، وَ تَقِيَّةٍ تُنْجِيكُمْ قَبْلَ يَوْمَ يُنْفِرُ فِيهِ مَنْ ثَقُلَ وَزْنُ حَسَنَتِهِ، وَ خَفَّ وَزْنُ سَيِّئَتِهِ. وَلْـتَكُنْ مَسْأَلَةَ ذُلِّ وَخُضُوعٍ، وَ شُكْرٍ وَ خُشُوعٍ، وَ تَوْبَةٍ وَ نُزُوعٍ، وَ نَدَمٍ وَرُجُوعٍ. مَسْأَلَةَ ذُلِّ وَ خُضُوعٍ، وَ شُكْرٍ وَ خُشُوعٍ، وَ تَوْبَةٍ وَ نُزُوعٍ، وَ نَدَمٍ وَرُجُوعٍ.

و او راگواهی میدهم گواهی انسانی مخلص که به عزت او یقین دارد و به او ایمان راستین دارد، و او را همچون توحید بندهای خاضع توحید میگویم و به یگانگیش اعتراف میکنم، او شریکی در ملکش ندارد و در امورش نیز او را یاری نیست.

وی بالاتر از آن است که مشاور و وزیری داشته باشد و یار و یاور و همانندی، می داند و می پوشاند و اموری را مخفی داشته و سپس از آن امور مخفی خبر می دهد، او سلطه یافت و چیره گشت، و از اوامرش سرپیچی می شود و می بخشد، و قضاوت می کند و به عدالت قضاوت می کند، بوده است و خواهد بود، هیچ چیز مانند او نیست، او قبل از هر چیز و بعد از هر چیز است. در عزتش یگانه است، به قدرت خود نیرومند است و به بلندای خود پاک گشته و به والاییش بزرگ شده است، هیچ دیده ای او را نمی بیند و هیچ نظری به او نمی رسد، قوی و نیرومند و شنوا است، مهربان و بخشنده است.

آنکه او را توصیف میکند ناتوان از وصف اوست، و آنکه او را می شناسد از شرح او دور می افتد، نزدیک می شود پس دور می گردد، و دور می شود پس نزدیک می گردد، دعوت هرکس که او را خواند، اجابت میکند، و او را روزی می دهد و به او می بخشد، او صاحب لطف پنهان و مجازات شدید است و صاحب رحمتی وسیع و مجازاتی دردناک، رحمتش بهشتی است وسیع و آراسته، و مجازاتش دردناک و مهلک است.

و به بعثت محمّد، بنده و پیامبرش گواهی میدهم، محمّد که برگزیده و پیامبر و حبیب و یار خداوند است و او را در بهترین دوره مبعوث فرمود که هنگام سکون و کفر بود، او رحمتی برای بندگانش بود، و منتی برای نعمتهای بسیارش، رسالت انبیاء را با بعثتش به پایان برد و حجت خویش را با وی روشن ساخت، پس پیامبر نصیحت نمود، رسالتش را محقق ساخت و بسیار تلاش نمود، به هر مؤمنی مهربان و بخشنده و رضایتمند و پاک بود، رحمت بر او باد و در برابرش سر تسلیم فرود می آوریم و برکت خداوند بر او باد و کرامتش افزون باد.

سنت پیامبرتان را به یاد شما آوردم پس باید ترسی در دلهایتان جای گیرد، و بیمی مایه ریختن اشکهایتان گردد، و تقوایی که شما را نجات دهد قبل از آن هنگام که خداوند شما را سرگردان ساخته و بیازماید، کسی پیروز می شود که وزن حسناتش سنگین باشد، و وزن سیئاتش سبک. باشد که درخواست و دوستی شما با ذلت و خضوع و سپاس و خشوع و توبه و فرمانبری و پشیمانی و بازگشت همراه باشد.

وَلْيَغْتَنِمْ كُلُّ مُغْتَنِمٍ مِنْكُمْ صِحَّتَهُ قَبْلَ سَقَمِهِ، وَ شَبِيبَتَهُ قَبْلَ هَرَمِهِ، وَسَعَتَهُ قَبْلَ فَ قُرِهِ، وَ فَرْغَتَهُ قَبْلَ شُغُلِهِ، وَ حَضْرَتَهُ قَبْلَ سَفَرِهِ، قَبْلَ يَكْبُرُ وَ يَهْرَمُ وَ يَمْرَضُ وَ يَحْرَضُ وَ يَسْقَمُ، وَ يَمَلَّهُ طَبِيبُهُ، وَ يُعْرِضُ عَنْهُ حَبِيبُهُ، وَ يَنْقَطِعُ عُمْرَهُ، وَ يَتَغَيَّرُ عَقْلُهُ، مِنْ قَبْلُ هُوَ مَـوْعُوكُ، وَ يَمَلَّهُ طَبِيبُهُ، وَ يُعْرِضُ عَنْهُ حَبِيبُهُ، وَ يَنْعَطِعُ عُمْرَهُ، وَ يَتَغَيَّرُ عَقْلُهُ، مِنْ قَبْلُ هُو مَـوْعُوكُ، وَ جَسْمُهُ مَنْهُوكُ، ثَمَّ جَدَّ فِي نَزْعٍ جَدِيدٍ، وَ حَضَرَ كُلُّ قَرِيبٍ وَ بَعِيدٍ، فَشَخَصَ بَصَرُهُ، وَ طَمَحَ نَظُرُهُ، وَ رَشَحَ جَبِينُهُ، وَ خَطَفَ عِرْنِينُهُ، وَ سَكَنَ حَنِينُهُ، وَ جُذِبَتْ نَفْسُهُ، وَ بَكَتْهُ عِرْسُهُ، وَ خُفِرَ رَمْسُهُ، وَ يُكِبِّمُ مِنْهُ وَلَدُهُ، وَ تَفَرَقَ عَنْهُ عَدَدُهُ، وَ تَقَسَّمَ جَمْعُهُ، وَ ذَهَبَ بَصَرُهُ وَ سَمْعُهُ، وَ كُفِّنَ، وَ رُمْسُهُ، وَ يُرِينُهُ وَ لَكُنْ مَ عَنْهُ عَدَدُهُ، وَ تَقَسَّمَ جَمْعُهُ، وَ ذَهَبَ بَصَرُهُ وَ سَمْعُهُ، وَ كُفِّنَ، وَ وُجِدٍ، وَ مُدِي وَ صُلِيهِ كَفَنْهُ، وَشُكَ مَنْهُ وَ فَيُعْمَ، وَ وُجُرِّدَ، وَ عُشِلَ، وَ وُجُرِّدَ، وَ عُشِلَ، وَ وُجُرِّدَ، وَ عُشِلَ، وَ مُعْرَدُ، وَ عُمِّمَ، وَ وُدِّعَ وَ عَلَيْهِ سُلِمَ، وَحُمِلَ فَوْقَ سَرِيرٍ، وَ صُلِّي عَلَيْهِ بِتَكْبِيرٍ.

وَ نُقِلَ مِنْ دُورٍ مُزَخْرَفَةٍ، و قُصُورٍ مُشَيَّدَةٍ مُنَجَّدَةٍ، فَجُعِلَ فِي ضَرِيحٍ مَلْحُودٍ، ضَيِّقٍ مَصْفُودٍ، بِشَقِّ مَوْصُودٍ، بِلَبْنٍ مَنْضُودٍ، مُسَقَّفٍ بِجَلْمُودٍ، وَ هِيلَ عَلَيْهِ عَفَرُهُ، وَ حُيْمِ عَلَيْهِ مَلْدُهُ، وَ تَجَدَّلُ بِهِ مَدَرُهُ، وَ تُحُقِّقَ حَذَرُهُ، وَ نُسِيبُهُ، وَ تَبَدَّلَ بِهِ مَدَرُهُ، وَ تَجَعَ عَنْهُ وَلِيَّهُ وَ صَفِيَّهُ وَ نَدِيمُهُ وَ نِسِيبُهُ، وَ تَبَدَّلَ بِهِ مَدَرُهُ، وَ نُسِيبُهُ، وَ يَسِيلُ صَدِيدُهُ قَرِيبُهُ وَ حَبِيبُهُ، فَهُو حَشْوُ قَبْرِهِ، (رَهِينُ فَقْرٍ، يَسْعَى فِي جِسْمِهِ دُودُ قَبْرِهِ)، و يَسِيلُ صَدِيدُهُ مِنْ مَنْخِرِهِ وَ نَحْرِهِ، وَ يُسْحَقُ لَحْمُهُ، وَ يَنْشَفُ دَمُهُ، وَ يَدِقُ عَظْمُهُ.

فَمَتى حَقَّ يَوْمُ حَشْرِهِ وَ نَشْرِهِ مِنْ قَبْرِهِ، وَ نُفِخَ فِي صُورٍ، وَ دُعِيَ لِحَشْرٍ وَ نُشُدوٍ، وَ فَعَدَ يُعْثِرَتْ قُبُورُ، وَ حُصِّلَتْ سَرِيرَةُ صُدُورٍ، وَجِيءَ بِكُلِّ نَبِيٍّ وَصِدِّيقٍ، وَ شَهِيدٍ وَ نِطِّيقٍ، وَ قَعَدَ لِلْفَصْلِ قَدِيرٌ، بِعَبِيدِهِ خَبِيرُ بَصِيرُ، فَكَمْ ثَمَّ مِنْ زَفْرَةٍ تُفْنِيهِ، وَ حَسْرَةٍ تُصْنِيهِ، في مَوْقِفٍ مَهِيلٍ، لِلْفَصْلِ قَدِيرٌ، بِعَبِيدِهِ خَبِيرُ بَصِيرُ، فَكَمْ ثَمَّ مِنْ زَفْرَةٍ تُفْنِيهِ، وَ حَسْرَةٍ عَلِيمٍ، حِينَئِذٍ يُلْجِمُهُ عَرَقُهُ، وَ وَمَشْهَدٍ جَلِيلٍ، بَيْنَ يَدَى مَلِكٍ عَظِيمٍ، بِكُلِّ صَغِيرَةٍ وَكَبِيرَةٍ عَلِيمٍ، حِينَئِذٍ يُلْجِمُهُ عَرَقُهُ، وَ يَحْفِرُهُ قَلْقُهُ، عَبْرَتُهُ غَيْرُ مَرْحُومَةٍ، وَ صَوْخَتُهُ غَيْرُ مَسْمُوعَةٍ، وَ حُجَّتُهُ غَيْرُ مَهْمُولَةٍ، وَ تُنْشَرَ صَحِيفَتُهُ، وَ تَتَبَيَّنُ جَرِيرَتُهُ، وَ نَظَرَ فِي سُوءٍ عَمَلِهِ، وَ شَهِدَتْ عَيْنُهُ بِنَظَرِهِ، وَ يَدُهُ بِبَطْشِهِ، وَ مَعْفَدُهُ وَ نَكِيرٌ، فَكَشَفَ لَهُ عَنْ خَبْئِهِ رَجْلُهُ بِخَطْوِهِ، و فَرْجُهُ بِلَمْسِدِ، وَ جِلْدُهُ بِمَسِّهِ، وَ تَهَدَّوهُ مُنْكُو وَ نَكِيرٌ، فَكَشَفَ لَهُ عَنْ خَبْئِهِ بَصِينً و سُيقَ وَ سُحِبَ وَحْدَهُ، فَوَرَدَ جَهَنَّمَ بِكُوبٍ وَ شِدَّةٍ بَعِيرٌ، فَسُلْسِلَ جِيدُهُ، وَ يَسُلُخُ جِلْدُهُ بِعَلْمَ مَنْكُو مِ يَشْوِي وَجْهَهُ، وَ يَسْلُخُ جِلْدَهُ، وَ يَسْلُخُ عَرْنَهُ جَهَنَّمَ بِكُوبٍ وَ شَرْبُهُ فَلَا يَعْذَبُهُ بَعْدَنُهُ عَهُ نَدَهُ. يَشَعْفِي وَجْهَهُ، وَ يَسْلُخُ جِلْدُهُ وَيَنْهُ مَنْ مَ عَنْ عَنْ فَرَوْهُ وَيَعْهُ وَيَنْ لَا يَنْفَعُهُ نَدَمُ.

, هر کدام از شما سلامتی اش را قبل از بیمار شدن غنیمت شمرد، و جوانی اش را قبل از پیری و وسعت حالش را قبل از تنگدستی و آسایش خود را قبل از گرفتاری و حضورش را قبل از سفر غنیمت شمرد پیش از آنکه پیر و بیمار و رنجور و ضعیف گشته و حتی طبیبش از وی خسته گردد و یار از او روی برگرداند و عمرش قطع شود و عقلش دگرگون گردد، وقتی بیمار شود، بدنش خسته و رنجور گشته و به جان دادن م افتد و خویشان نزدیک و دورش حاضر می شوند، سپس چشمانش باز شده و نگاهش خیره می گردد، و عرق بر پیشانیش نشسته و بینیاش کوتاه گشته و صدایش خاموش میشود و جانش گرفته میشود همسر ر او می گرید و قبرش کنده می شود و فرزندانش یتیم می گردند و بستگان از او جدا می شوند و آنچه جمع کرده بود بین دیگران تقسیم میشود، چشم و گوشش از کار میافتد و او را بهسوی قبله میخوابانند و لباس از تنش بیرون می آورند و او را عریان کرده، غسل می دهند و خشک میکنند و می پوشانند، و ردایی برایش گشوده و کفن او را آماده میسازند و بر او میاندازند و چانهاش را میبندند و کفن را همچون پیراهنی به او میپوشانند و بر سرش تکهای پارچه میبندند و با وی و داع نموده، بر تابوتی حملش مینمایند، و بر وی نماز میخوانند و تکبیر میگویند. و از خانه پر زر و زیور و قصر محکم و استوار و از سنگ ساخته شده، وی را جدا نموده در قبر، در جایی تنگ بی آب و علف در کنار خشتهای چیده شده در زیر سنگ سخت قرار می دهند و خاک و سنگ بر او میریزند، (حال) از آنچه می ترسیده به سرش آمده و خبری از وی نخواهد ماند و فراموش می شود و از کنار قبرش دوست و خویشان و همراهان برگشته و همسر و محبوب او راهی دیگر در پیش میگیرند و تغییر میکنند، او درون قبر و اسیر سرزمین بی آب و علف خواهد بود، جسم او محل جنب و جوش کرمهای قبر شده، خونابه بر گردن و سینهاش جاری خواهد گشت، گوشت بدنش له گشته و خونش خشک می شود و استخوانش پوسیده می شود، و چنین است تا روز محشر، و آن روز که او را از قبر خارج ساخته و روح بر پیکرش دمیده و برای حشر و نشر صدایش میزنند، در این هنگام قبرها درهم ریخته و باطن هر انسانی آشکار میشود و همهٔ پیامبران و صدیقان و شهیدان به صحنهٔ محشر آورده می شوند و خداوند توانای دانای بینا خود عهده دار جدایی حق از باطل می گردد. پس چه بسیار ناله های جانسوز گریبانگیر او میشود و حسرتهاکه او را نابود میکنند، در جایگاهی هولناک و دیدگاهی عظیم در حضور پادشاهی بسیار عظیم که بر هر کوچک و بزرگی داناست در این هنگام، عرق همچون لجامی بر سر و صورتش قرار گرفته، و دلهره و نگرانی، وجودش را فراگرفته، به گریه و فریادش، گوش نمی دهند و عذرش را نمی پذیرند، نامهٔ اعمالش باز شده و کردارهای زشتش آشکار می گردند و بر کردههایش می نگرد، و ۴ دیدهاش به نگاههای بدی که کرده شهادت می دهد و دستش به ظلمی که کرده و پایش به گامهایش در جاهایی که نهاده و عورتش به آنچه کرده و پوستش به آنچه لمس نموده شهادت میدهند، و نکیر و منکر او را تهدید نموده و از عاقبت پنهانش پرده برمی دارند، پس به زنجیر کشیده شده و فرشتهاش دستش را به بند می بندد و او را روانه کرده و تنها میکشانند پس به سختی بسیار وارد جهنم می شود، برای همیشه او را در آنجا، عذاب میدهند و جرعهای از گدازههای جهنم به او مینوشانند که صورتش را بریان و پوستش را میکند، و فرشتگانی که مأمور انداختن اهل جهنم به دوزخ هستند او را باگرزهای آهنین بهشدت میزنند و پوستش که سوخته بود بار دیگر تجدید می شود، از ملائکه نگهبان دوزخ طلب کمک میکند و آنها از پاسخ پرهیز میکنند، فریاد برمیآورد و کمک میخواهد و مدتی بر همان حال میماند، آنگاه بـرکـردههایش، پشیمان می شود که دیگر پشیمانی برایش سودی ندارد.

نَعُوذُ بِرَبُّ قَدِيرٍ، مِنْ شَرِّكُلِّ مَصِيرٍ، وَ نَسْأَلُهُ عَفْوَ مَنْ رُضِيَ عَنْهُ، وَ مَغْفِرَةَ مَنْ قُبِلَ مِنْهُ، وَ هُو وَلَيُّ مَسْأَلَتِي، وَ مُنْجِحُ طَلِبَتِي، فَمَنْ زُحْزِحَ عَنْ تَعْذِيبِ رَبِّهِ، وَ جُعِلَ فِي جَنَّتِهِ بِقُرْبِهِ، وَ خُلِّدَ فِي قُصُورٍ مُشَيَّدَةٍ، وَ مُلْكِ حُورٍ عِينٍ و حَفَدَةٍ، وَ طِيفَ عَلَيْهِ بِكُؤُوسٍ، وَ سَكَنَ حَظِيرَةَ فِي قُصُورٍ مُشَيَّدةٍ، وَ مُلْكِ حُورٍ عِينٍ و حَفَدَةٍ، وَ طِيفَ عَلَيْهِ بِكُؤُوسٍ، وَ سَكَنَ حَظِيرَةَ فِي قُرْدَوسٍ، وَ يَقَلَّبُ فِي نَعِيمٍ، وَ سُقِيَ مِنْ تَسْنِيمٍ، مِنْ عَيْنٍ سَلْسَبِيلٍ، مَمْزُوجٍ بِزَنْجَبِيلٍ، مُحْتِم بِعِشْكِ وَ عَبِيرٍ، وَ مُسْتَغْنِم لِلْمُلْكِ، مُسْتَشْعِرٍ لِلسُّرُورِ، وَ يَشْرَبُ مِنْ خُمُورٍ، مُغْدِقٍ فِي شُرْبِهِ وَ بِمِسْكٍ وَ عَبِيرٍ، وَ مُسْتَغْنِم لِلْمُلْكِ، مُسْتَشْعِرٍ لِلسُّرُورِ، وَ يَشْرَبُ مِنْ خُمُورٍ، مُغْدِقٍ فِي شُرْبِهِ وَ لِيشَلِيهِ وَ عَبِيرٍ، وَ مُسْتَغْنِم لِلْمُلْكِ، مُسْتَشْعِرٍ لِلسُّرُورِ، وَ يَشْرَبُ مِنْ خُمُورٍ، مُغْدِقٍ فِي شُرْبِهِ وَ لِيشَ يُنْ فُدُ وَ عَذِرَ نَفْسَهُ، وَ تِلْكَ عُقُوبَةُ مَنْ عَصَى مُنْشِئَهُ، وَ سَوَّ لَتْ لَهُ نَفْسُهُ مَعْصِيتَهُ.

لَهُ قَوْلُ فَصْلُ، وَ حُكْمُ عَدْلُ، خَيْرُ قِصَصٍ قُصِّ، وَ مَوْعِظٍ نُصَّ، تَنْزِيلٌ مِنْ عَزِيزٍ حَمِيدٍ، نَزَلَ بِهِ رُوحُ قُدْسٍ مُبِينٍ _ عَلَى قَلْبِ نَبِيٍّ مُهْدٍ رَشِيدٍ، صَلَّتْ عَلَيْهِ رُسُلٌ سَفَرَةٌ، مُكَرَّمُونَ بَرَرَةٌ، وَعُذْتُ بِرَبّ رَحِيمٍ، مِنْ شَرِّ عَدُوِّ لَعِينٍ رَجِيمٍ _ لِيَتَضَرَّعَ مُتَضَرِّعُ كُمْ، وَيَيْتَهِلَ مُبْتَهِلُكُمْ، وَ يَسْتَغْفِرَ رَبَّ كُلِّ مَرْبُوبِ لِي وَ لَكُمْ.

تَمَّتْ وَالحَمْدُ لِلَّهِ رَبُّ الْعالَمِينَ.

به خداوند قادر پناه می بریم از شر هر پایانی، و از او عفو و بخششی طلب می کنیم که نسبت به بندگان مورد رضایتش عفو نموده، و مغفرتی را که نسبت به بندگانی نموده که اعمال آنها را قبول کرده است، و اوست عهده دار اجابت درخواست من، و برآورندهٔ خواهشهای من، و آنکه از عذاب خدایش دورگردد، و در بهشتش نزدیک او قرار گیرد، و در قصرهای برافراشته جاودانه شده، و حوران چشم سیاه و غلامان در اختیارش قرار گرفته و با جامهای شراب به دورش می گردند، و در بهشت فردوس ساکن شده، و غرق در نعمتهای الهی می گردد و از آب جشمهٔ تسنیم و سلسبیل که آمیخته به زنجبیل است و معطر به مشک و عبیر او را می نوشانند، و وی از این پادشاهی آسوده است، و احساس شادی و سرور دارد، و از شرابهایی می نوشد، از آنها بسیار می نوشد و خشک نمی شوند، این مقام ویژهٔ کسی است که از خدایش ترسیده و خود را برحذر داشته، و آن عذاب مجازات کسی است که برآفرینندهٔ خویش معصیت نموده، و گناه خویش را زیبا شمرده است.

او را سخنی است که حق را از باطل جدا می کند و حکم او به عدالت است، و بهترین داستانهایی که گفته شده اند، و بهترین موعظه ای که بیان گردیده، آن فروفرستاده ای از سوی خداوندی قدر تمند و سزاوار ستایش است. که جبرئیل روح القدس آن را بر قلب پیامبر هدایتگر مرشد نازل فرموده، درود ملائکه [مسئولان شمارش اعمال بندگان] سفیران الهی بزرگوار و نیکورفتار بر او باد، از شر دشمنی ملعون و رانده شده به خداوند مهربان پناه می برم، باشد که زاری کنندگان شما زاری کنند و مناجات کنند و آمرزش خواهان برای من و شما از پروردگار همهٔ آفریدگان طلب مغفرت نمایند.

خطبه به پایان رسید و سپاس خدای جهانیان را.

«صِفَةُ أميرالمؤمنين عليهالسلام»

أَخْبَرنا الشَّيخُ الْعَالِمُ أَبُو الْعَبّاسِ أَحْمدُ بنُ يَحيى بنُ نَاقَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنا مُحمَّدُ بنُ عَليِّ بنِ الحسنِ بنِ عبدِ الرَّحمٰنِ العَلَويُّ الحُسَيْنِيُّ، قالَ: مَيْمُونٍ، قالَ: خَدَّثنا أَحْمَدُ بنُ محمَّدِ بنِ عبدِ أَخْبَرَنا محمَّدُ بنُ محمَّدِ بنِ عبدِ أَفْقيهُ، قالَ: حَدَّثنا أَحْمَدُ بنُ محمَّدِ بنِ عبدِ أَخْبَرَنا محمَّدُ بنُ الحسينِ بنِ حَظِيطٍ الأَسَديُّ الفَقيهُ، قالَ: حَدَّثنا أَحْمَدُ بنُ محمَّدِ بنِ عبدِ الرَّحمٰنِ، قالَ: حَدَّثنا الحَسَنُ بنُ عَليِّ بنِ بَزِيع، قال: حَدَّثنا المَعْمَلُ التَّمِيميُّ، قالَ: حَدَّثنا مُحمَّدُ بنُ جعفرِ بنِ هلالٍ الثَّقَفيُّ، عَنْ أَيُّوبَ بنِ مَرْوانَ الأَسديِّ، عن أَبيهِ، عن جَدِّهِ، قالَ: سمعتُ ابْنَ عبَّاسِ رحمهُ اللهُ يَقُولُ:

كانَ عليُّ واللَّهِ أَمِيرُ المُؤْمِنينَ عَليُّ بنُ أَبِي طالِبٍ عليه السّلام يُشْبِهُ الْقَمَرَ البَاهِرَ، وَالأَسِدِ النَّافِرَ، وَالنَّابِيعَ البَاكِرَ، فأَشْبَهَ مِنَ القَمَرِ ضَوءَهُ، وَأَشْبَهَ مِنَ الأَسَدِ شَجَاعَتُهُ وَ مَضاءَهُ، وَ أَشْبَهَ مِنَ الفُراتِ جُودَهُ وَ سَخَاءَهُ، وَ أَشْبَهَ مِنَ الرَّبِيعِ خِصْبَهُ (وَ جَناءَهُ).

من كلام أميرالمؤمنين عليهالسلام

قالَ: وَ مِنْ كَلامِهِ عليه السّلام:

مَنْ خَسِرَ مُرُوءَتَهُ ضَعُفَ يَقِينُهُ، وَ أَزْرَى بِنَفْسِهِ مَنِ اسْتَشْعَرَ الطَّمَعَ، وَ رَضِيَ بِالذُّلِّ مَنْ كَشَفَ ضُرَّهُ، وَ هَانَتْ عَلَيْهِ نَفْسُهُ مَنْ أَمِّرَ عَلَيْهِا لِسَانَهُ، وَالشَّرَهُ جَرَّارُ الخَطَرِ، وَالبُخْلُ عَارُ، وَالجُبْنُ مَنْقِصةً. مَنْ أَهْوَى إِلَى مُتَفَاوِتٍ خَذَلَتْهُ الرَّغْبَةُ، وَالفَقْرُ يُخْرِسُ الفَطِنَ عَنْ حُجَّتِهِ، وَالمُقِلُّ غَرِيبٌ فِي وَطَنِهِ احْتَبَى فِي غَيْرِهِ، وَالعَجْزُ آفَةً، وَالصَّبْرُ شَجَاعَةً.

ويژكى اميرالمؤمنين ﷺ

شیخ دانشمند ابوالعباس احمد بن یحیی بن ناقه نقل کرد: محمّد بن علی بن میمون نقل کرد و گفت: محمّد بن علی بن الحسن بن عبدالرحمن علوی حسینی گفت: محمّد بن حسین بن حظیط اسدی گفت: احمد بن محمّد بن عبدالرحمن برای ما نقل کرد و گفت: حسن بن علی بن بزیع، گفت: سلیمان بن مقبل تمیمی گفت: محمّد بن جعفر بن هلال ثقفی، به نقل از ایوب بن مروان اسدی و وی به نقل از پدرش و او نیز به نقل از جدش گفت: شنیدم ابن عباس رحمت خداوند بر او باد می گوید:

از سخنان اميرالمؤمنين ﷺ

وگفت: از سخنان امام ﷺ است:

آنکس که جوانمردی خود از دست دهد یقینش سست گردد. و آنکس که درپی طمع باشد نفس خویش را خوار نموده، و آنکه فقر خویش آشکار کند به خواری خرسند گشته، و نفس آنکس که زبان خویش را فرمان برد بی ارزش گردد، و حرص و آز خطر را جلب می کند، و بخل، ننگ و ترس، عیب است، آنکه میل به پستی کند خواسته اش مایهٔ ناامیدیش گردد، و تنگدستی، انسان زیرک را از گفتن نیازش خاموش می کند، انسان فقیر، در وطن خود غریب است و در غیر آن به مال و ثروت خاموش می کند، ناتوانی، آفت است و صبر شجاعت.

«محاورة موضوعة»

أَخْبَرَنَا الشِّيخُ العَالِمُ أَبُوالعَبَّاسِ أَحْمَدُ بِنُ يَحْيَى بِنِ نَاقَةَ، قالَ: أَخْبَرِنَا مُحَمَّدُ بِنُ عَبْدِ البَّاقِي بِنِ جَعْفَرِ (بِن محمّد) بِنِ مُجالدٍ البَجَلِيُّ المُعَدَّلُ، قالَ: أَخْبَرَنَا الشَّرِيفُ أَبُوعَبْدِ الله مُحَمَّدُ بِنُ (عَليِّ بِنِ) عبدِ الرَّحْمنِ العَلَوِيُّ الحُسَينيُّ رَحِمَهُ الله، قالَ: أَخْبَرَنا مُحَمَّدُ بِنُ مُحَمَّدُ بِنُ (عَليِّ بِنِ) عبدِ الرَّحْمنِ العَلوِيُّ الحُسَينِ النَّهُ بِنُ البَجَليُّ، قالَ: خَدَّنَا عبدُ اللَّهِ بِنُ زَيدانَ بِنِ يَزِيدَ البَجَليُّ، قالَ: حَدَّثَنا الحُسَينِ النَّخَاسُ اليَمانيُّ، قالَ: أَخْبَرَنَا عبدُ اللَّهِ بِنُ زَيدانَ بِنِ يَزِيدَ البَجَليُّ، قالَ: حَدَّثَنا عبدُ اللَّهِ بِنُ مُزاحِمٍ _عَنِ ابنِ عَبْدِ الرَّحمنِ _ يَعْنِي هارونُ بِنُ أَبِي بُودَةَ، قالَ: حَدَّثني نَصْرُ _ يَعْنِي ابنَ مُزاحِمٍ _عنِ ابنِ عَبْدِ الرَّحمنِ _ يَعْنِي على عنْ أَبِي بُودَةً، قالَ: عَدَّ المَسْعُودِيِّ _ عَنْ أَحْمَدَ بِنِ عَبدِ اللَّهِ بِنِ مُحَمَّدِ بِنِ عُمَرَ بِنِ عَمْرَ اللهِ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَاصِمِ بِنِ عُمْرَ بِنِ الخَطَّابِ، قالَ: قالَ عُمَرُ لِعَليٍّ:

أَنْشِدُكَ اللَّهَ يَا أَبَاالحَسَنِ، هَلْ وَلَّاكَ رَسُولُ اللَّهِ الأَمْرَ؟

قَالَ: وَ قُلْتُ ذَاكَ! مَا تَصْنَعُ أَنْتَ وَ صَاحِبُكَ؟

قالَ عُمَرُ: أَمَّا صَاحِبِي فَقَدْ مَضَى لِحَالِهِ، وَ أَمَّا أَنَا فَوَاللَّهِ إِذَا لَأَخْلَعَنَّها مِنْ عُنُقِي فِي عُنُقِي فِي عُنُقِك.

فَقالَ عَلِيُّ: جَدَعَ اللَّهُ أَنْفَ مِنْ أَنْقَذَكَ مِنْهَا! لَا، وَلَكِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ [و آله] جَعَلَنِي عَلَماً، فَمَنْ خَالَفَنِي فَقَدْ ضَلَّ.

«المُزجِئَةُ والقَدَرِيَّةُ»

وَ أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ العَالِمُ أَبُوالعَبَّاسِ أَحْمَدُ بنُ يَحيىَ بنِ ناقَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ عَلِيًّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ الحُسَينِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ الحُسَينِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ الحُسَينِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ فَضَيْلٍ، عَنِ عَبْدُاللَّهِ بنُ زَيدانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بنُ فَضَيْلٍ، عَنِ اللَّهِ بنُ زَيدانَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ القَاسِمِ بنِ حَبِيبٍ، عَنْ نِزَارٍ الصَّيْرَفِيِّ، عَنْ عِكْرِمَةٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَليهِ [و آله]:

صِنْفانِ مِنْ أُمَّتِي لَيْسَ لَهُمَا فِي الإِسْلَامِ نَصِيبٌ: المُرْجِئَةُ وَ القَدَرِيَّةُ.

پي گفت و گو

شیخ عالم ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه، برایمان نقل کرد و گفت: محمّد بن عبدالباقی بن جعفر بن محمّد بن مجالد بجلی معدل گفت: سید ابوعبدالله محمّد بن (علی بن) عبدالرحمن علوی حسینی رحمت خداوند بر او باد گفت: محمّد بن حسین نحاس یمانی گفت: عبدالله بن زیدان بن یزید بجلی گفت: هارون بن ابی برده گفت: نصر مقصود ابن مزاحم است به نقل از عبدالرحمن بیعنی عبدالله بن عبدالله بن عبدالله بن عمر بن علی بن ابی طالب و او به نقل از بدرش، و او به نقل از عاصم بن عمر بن خطاب گفت: عمر به علی گفت:

یا اباالحسن ترا به خداوند سوگند می دهم، آیا پیامبر خدا تو را ولی امر قرار داد؟ فرمود: این را قبلاً گفته ام! تو و دوستت چه می کنید؟

عمر گفت: دوستم درپی کار خود رفت، و اما من به خداوند قسم که آن (خلافت) را از عهدهٔ خویش خارج سازم برعهدهٔ تو اندازم.

پس علی فرمود: بریده باد بینی آنکه تو را از آن رهایی بخشد! نه، رسول خدا برای مرا همچون کوهی راهنما قرار داده و آنکس که با من مخالفت کند، گمراه گردد.

مرجئه و قدريه

شیخ عالم ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه گفت محمّد بن عبدالباقی برای ما نقل کرد: نقل کرد و گفت: محمّد بن حسین نقل کرد: عبدالله بن زیدان ما را خبر داده: که محمّد بن عمر بن ولید گفت: محمّد بن فضیل برای ما به نقل از قاسم بن حبیب و او به نقل از نزار صیرفی و او نیز به نقل از ابن عباس گفت: پیامبر خدا مَنْ فرمود: دو گروه از امت من بهرهای از اسلام نمی برند: مرجئه و قدریه.

«نصائحُ نبويّة لابن عباس»

أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ أَبُوالعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بنِ ناقَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا (مُحَمَّدٌ، قَالَ: أَخْبَرَنَا) عَبْدُ اللَّهِ، قَالَ: حَدِّثَنا أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بنِ مَالِكِ بنِ أَبانَ البَجَلِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ بنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَاصِمِ بنِ رَجَاءِ بن حَيْوَةَ، عَنْ عُمَرَ مَوْلَى غَفْرَةَ، عَن ابنِ عَبَّاسٍ، قَالَ:

خَرَجْتُ ذَاتَ يَوم وَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ بِالْفِنَاءِ، فَقالَ:

يَا غُلامُ أَلَا أُعَلِّمُكَ كَلِماتٍ يَنْفَعُكَ اللَّهُ بِهِنَّ _ أَوْ بِهَا _؟

قلتُ: بَلَى بِأَبِي أَنْتَ وَ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ.

قَالَ: احْفَظِ اللَّهَ يَحْفَظُكَ، احْفَظِ اللَّهَ تَجِدُهُ أَمَامَكَ، تَعَرَّفْ إِلَى اللَّهِ فِي الرَّخَاءِ يَعْرِفْكَ فِي الشِّدَّةِ. إِذَا سَأَلْتَ فَاسْتَعِنْ بِاللَّهِ، فَقَدْ جَفَّ الْقَلَمُ بِمَا هُوَ كَائِنُ، لَوْ جَهَدَ الخَلْقُ عَلَى أَنْ يَنْفَعُوكَ بِمَا لَمْ يَكْتُبُهُ اللَّهُ لَكَ لَمْ يَسْتَطِيعُوا، وَ لَوْ حَرَصُوا عَلَى أَنْ يَضُرُّوكَ بِمَا لَمْ يَقَدِّرُوا عَلَيْهِ، فَاعْمَلْ لِلَّهِ فِي الرِّضَا فِي اليَقِينِ مَا اسْتَطَعْتَ، وَاعْلَمْ أَنَّ النَّصْرَ مَعَ السَّمْ يُسُراً ﴾.

اندرزهای پیامبر به ابن عباس

شیخ ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه به ما خبر داد و گفت: (محمّد برای ما نقل کرد و گفت) عبدالله برای ما نقل کرد و گفت: پدرم برای ما به نقل از محمّد بن مالک بن ابان بجلی و وی به نقل از علی بن قاسم و او نیز به نقل از عاصم بن رجاء بن حیوه به نقل از عمر مولی غفره و او نیز به نقل از ابن عباس گفت:

روزی همراه با پیامبر خدا برای به حیاط خارج شدم، پیامبر فرمود ای جوان آیا کلماتی را به تو یاد دهم تا خداوند بوسیلهٔ آنها به تو سود رساند؟ عرض کردم: بله ای رسول الله پدر و مادرم به فدایت. فرمود: حرمت خداوند نگهدار تا تو را نگاهبانی کند. حرمت خداوند نگاهدار تا او را در پیش رویت بیابی. خداوند را به هنگام آسایش بشناس تا تو را در هنگام سختی بشناسد، اگر درخواستی داری از خداوند بخواه، اگر کمک خواستی از خداوند کمک خواه زیرا که مرکب قلم از وصف آنچه هست خشک گردید، اگر همهٔ مردم تلاش کنند تا به تو سودی رسانند که خداوند برای تو مقرر نفرموده نخواهند توانست، و اگر بخواهند به تو ضرری رسانند رسانند که خداوند برای تو مقرر نفرموده نخواهند توانست، پس تا می توانی با رضایت و یقین برای خداوند کار کن، و بدان که پیروزی با صبر همراه است و گشایش با سختی (بهراستی که با هر سختی گشایشی است)(۱).

«يقين جندب الأزدي في النَّهروان»

أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ العَالِمُ أَبُو العَبَّاسِ أَحْمَدُ بنُ يَحِيىَ بْنِ نَاقَةَ وَقَّقَهُ اللَّهُ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بنُ عَلِيٍّ بنِ عَبدِ الرَّحمنِ، قَالَ: أَخْبَرِنَا أَبُوالطَّيِّبِ مُحَمَّدُ بنُ عَلِيٍّ بنِ عَبدِ الرَّحمنِ، قَالَ: أَخْبَرِنَا أَبُوالطَّيِّبِ مُحَمَّدُ بنُ العَبَّاسِ بنِ الوَلِيدِ البَجَليُّ، قَالَ: حَدَّثَنا مُحَمَّدُ الحُسَينِ النَّكَّاسُ، قَالَ: حَدَّثَنا مُحَمَّدُ بنُ عُمَارَةَ بنِ صَبِيحٍ، قَالَ: حَدَّثَنا أَرُطَاةُ _ يَعْنِي ابنَ حَبِيبٍ _ قَالَ: حَدَّثَنا صَبَّاحُ _ يَعْنِي ابنَ يَحْيَى بنُ عُمَارَةَ بنِ صَبِيحٍ، قَالَ: حَدَّثَنا أَرْطَاةُ _ يَعْنِي ابنَ حَبِيبٍ _ قَالَ: حَدَّثَنا صَبَّاحُ _ يَعْنِي ابنَ يَحْيَى ابنَ يَحْيَى ابنَ يَحْيَى ابنَ يَحْيَى ابنَ يَحْيَى ابنَ يَحْيَى ابنَ عَنِي ابنَ يَحْيَى ابنَ عَنْ أَبِي العَجْفَاءِ، عَنِ جُنْدُبِ الأَزْدِيِّ، قالَ:

شَهِدْتُ مَعَ عَلِيٍّ الْجَمَلَ وَ صِفَّيْنَ جَادًاً، لَا أَشُكُّ فِي قِتَالِ مَنْ قَاتَلَهُ، وَ لَا مَنْ خَالَفَهُ أَنَّهُ عَلَى ضَلَالَةٍ، حَتَّى إِذَا نَزَلْتُ نَهْرَوانَ دَخَلَنِي شَكُّ وَ قُلْتُ: قُرَّاوُنَا وَ أَخْيَارُنَا نُقاتِلُهُمْ؟! إِنَ هَذَا لَـأَمْرُ عَظِيمٌ! فَخَرَجْتُ غُدُوةً أَمْشِي حَتَّى بَرَزْتُ مِنَ الطُّفُوفِ وَ مَعِي مَطْهَرَةً مِن مَاءٍ، فَرَكَزْتُ رُمْحِي وَ عَظِيمٌ! فَخَرَجْتُ غُدُوةً أَمْشِي حَتَّى بَرَزْتُ مِنَ الطُّفُوفِ وَ مَعِي مَطْهَرَةً مِن مَاءٍ، فَرَكَزْتُ رُمْحِي وَ وَضَعْتُ تُرْسِي إِلَيْدِ، فَاسْتَنَوْتُ بِهِ مِنَ الشَّمْسِ، فَجَلَسْتُ فِي ظِلِّهِ.

قَالَ: فَإِنِّي لَجالِسٌ إِذْ أَقْبَلَ عَلِيُّ، فَيَاوَلْتُهُ الإِدَواة، فَانْطَّلَقَ حَتَّى لَمْ أَرَهُ، ثُمَّ أَقْبَلَ وَقَدْ تَطَهَّرَ،

فَدَفَعَ إِلَيَّ الْإِدَّاوَةَ وَ جَلَسَ مَعِي فِي ظِلِّ التَّرْسِ.

قَالَ: فَإِذَا فَارِسُ يَتَعَرَّضُ. قَالَ: قُلْتُ: كَأَنَّ هَذَا الفَارِسَ يُرِيدُكَ.

قَالَ: أَشِو إِلَيْهِ فَلْيَأْتِكَ.

قَالَ: فَأَشَرِكُ إِلَيْهِ فَجَاءَ.

فَقَالَ: يَا أَمِيرَالَمُؤْمِنينَ، قَدْ عَبَرَ الْقَوْمُ وَ قَطَعُوا النَّهْرَ.

قَالَ: مَا فَعَلُوا.

قَالَ: ثُمَّ جَاءَ آخَرُ، فقالَ: يَا أَمِيرَالْمُؤْمِنينَ، وَاللَّهِ مَا جِئْتُكَ حَتَّى رَأَيْتُ الرَّايَـاتِ مِـنْ ذَاكَ الجانِب وَ مَا عَبَرَتِ الأَثْقَالُ.

قَالَ: كَلَّا وَاللَّهِ مَا فَعَلُوا. ثُمَّ نَهَضَ وَ نَهَضْنَا مَعَهُ.

قَالَ: قُلْتُ: الْحَمْدُ للَّهِ الَّذِي بَصَّرَنِي فِي هَذَا الرَّجُلِ وَ بَيَّنَ لِي أَمْرَهُ، هُوَ أَحَدُ رَجُلَيْن: رَجُلُ كَذَّابُ، أَوْ رَجُلُ عَلَى بَيِّنَةٍ مِنْ أَمْرِهِ وَ عَهْدٍ مِنْ نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ [و آله] ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعَاهِدُكَ عَهْداً مَسْؤُولاً تَسْأَلُنِي عَنْهُ يَوْمَ القِيَامَةِ، لَيْنْ أَنَا وَجَدْتُ الْقَوْمَ قَدْ عَبَرُوا أَنْ أَكُونَ فِي أَوَّلِ مَنْ يَقْاتِلُهُ، وَ أَوَّلَ مَنْ يَطْعَنُ فِي عَيْنِهِ، وَ إِنْ كَانَ القَوْمُ لَمْ يَعْبُرُوا أَنْ أُتِمَّ عَلَى المُنَاصَحَةِ وَالمُجَاهَدَةِ لِلْعُدَائِهِ حَتَّى أَفْنى. ثُمَّ دَفَعْنا إِلَى الصُّفُوفِ، فَوَجَدْنَا الأَلْوِيَةَ وَالرَّايَاتِ كَمَا هِيَ.

قَالَ: فَأَخَذَ بِقَفَايَ فَدَفَعَنِي، فَقَالَ: يَا أَخَا الأَزْدِ تَقَدَّمْ فَقَاتِلْ فَقَدْ تَبَيَّنَ لَكَ.

قَالَ: قُلْتُ: أَفْعَلُ وَاللَّهِ يَا أُمِيرَالمُؤْمِنينَ.

قَالَ: فَتَقَدَّمْتُ فَقَاتَلْتُ، فَلَقِيتُ رَجُلاً فَقَتَلْتُهُ، ثُمَّ آخَرَ فَاخْتَلَفْتُ أَفَتُ وَقَدْ فُرِغَ مِنَ أَنَقْتُ وَقَدْ فُرِغَ مِنَ التَّخْلِ، فَأَفَقْتُ حِينَ أَفَقْتُ وَقَدْ فُرِغَ مِنَ التَّخْمِ. القَوْم.

یقین جندب ازدی در نهروان

شیخ عالم ابوعباس احمد بن یحیی بن ناقه، خداوند او را توفیق دهد، برای ما خبر داد و گفت: محمد بن علی بن عبدالرحمن گفت: ابوطیب محمد بن حسین نحاس ما را خبر داد و گفت: ابوالحسن علی بن عباس بن ولید بجلی ما را خبر داد و گفت: محمد بن عماره بن صبیح به ما گفت: ارطاه منظور ابن حبیب است می گفت: صباح منظور ابن یحیی است ماز حارث بن حضیره نقل کرد و وی از ابی عجفاء و او نیز از جندب ازدی نقل نمود یحیی است می از حارث بن حضیره نقل کرد و وی از ابی عجفاء و او نیز از جندب ازدی نقل نمود که گفت: همراه با علی در جنگهای جمل و صفین حضوری فعال داشتم، در جنگ با کسانی که به مبارزه با او آمده بودند شک نداشتم. و نیز شک نداشتم آنکه با او مخالفت می کند گمراه است. تا می جنگمی که وارد نهروان شدم، آنگاه شک کردم با خودگفتم ما با قاریان قرآنمان و بهترینهایمان می جنگم یا این امری بسیار بزرگ است! پس به هنگام روز بیرون رفتم تا آنکه از صفهای جنگمویان فاصله گرفتم و با خود ظرفی برای طهارت برداشتم. پس نیزهٔ خود در خاک فرو بردم و سپر خود را به آن تکیه دادم، سپس از آفتاب به آن پناه بردم و در سایه آن نشستم.

گفت: نشسته بودم که علی بلی به به به به اسوی من آمد پس، ظرف آب را به او دادم و آنقدر دور شد که دیگر او را ندیدم، پس از آن آمد و وضو گرفته بود، سپس ظرف آب را به سمت من هل داد و با من در سایهٔ زره نشست.

گفت: ناگهان اسب سواری از راه آمد، گفتم: به نظر می آید این اسبسوار تو را می خواهد فرمود: به او اشاره کن تا بیاید. گفت: اشاره کردم پس او آمد. [سوارکار] گفت: ای امیرالمؤمنین آن قوم از رودخانه گذشتند فرمود: نخواهند گشت.

کفت: پس از آن اسبسوار دیگری آمد و گفت: ای امیرالمؤمنین، به خداوند قسم از آن سوی پرچمها را دیدم و (ستورانشان) هنوز عبور نکرده بودند، فرمود: هرگز! به خداوند قسم که نخواهندگذشت. سپس برخاست و ما نیز برخاستیم.

(جندب) گفت: با خودگفتم: خدای را سپاس که مرا به این مرد بصیرت داد و امرش وا بر من اشکار ساخت، او یکی از دو مرداست: یا مردی است دروغگو و یا مردی است که بهخوبی امرش را می داند و بر عهد خود با پیامبرش میباله پایدار، خداوندا با تو پیمانی می بندم که بابت آن مرا در روز قیامت بازخواست کنی. اگر دیدم که قوم از رودخانه گذشته اند، پس اولین کسی باشم می با و خواهد جنگید و نیزه در چشمش فرو می برد، و اگر قوم از رودخانه نگذشته باشند، پیمان می بندم که با او خواهد جنگید و نیزه در چشمش فرو می برد، و اگر قوم از رودخانه نگذشته باشند، پیمان می بندم که تمام تلاشم را برای خالص ساختن خود و جنگ با دشمنانش به کار خواهم بست تا آنکه در آن راه بمیرم. سپس رو به صفهای جنگجویان رفتیم، دیدم که سپاهیان و پرچمهای آنان همانطورند که بودند، پس پشت گردنم راگرفت و مرا دور ساخت و فرمود: ای برادر ازدی به پیش برو و بجنگ که [امر ما] برایت آشکار گشت. گفت: عرض کردم ای امیرالمؤمنین به خداوند قسم که چنین می کنم. جندب گفت: به پیش رفتم و مبارزه کردم، مردی را دیدم، او را کشتم، و پس از او نیز مرد دیگری دیدم، او را نیز کشتم، و پس از او نیز مرد دیگری دیدم، او را نیز کشتم، پس یارانم مرد دیگری که من و او دو ضربه با یکدیگر اختلاف داشتیم و همهٔ ما بر زمین افتادیم، پس یارانم مرا به محل استراحت بردند، و هنگامی که به هوش آمدم کار آن قوم را تمام کرده بود.

«عليٍّ عليهالسلام يكسّر الأصنام»

وَ أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ العَالِمُ أَبُو العَبَّاسِ أَحْمَدُ بِنُ نَاقَةَ أَبَّدَهُ اللَّهُ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بِنُ عَلَيٌ بِنِ مَيْمُونٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَبُو الحُسَينِ أَحْمَدُ بِنُ مُحَمَّدِ بِنِ النَّفُورِ البَزَّازِ قَالَ: أَخْبَرَنَا القَاضِي أَبُو عَبْدَ اللَّهِ الحُسَيْنُ بِنُ هَارُونَ الضَّبِّيُّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَبُو العَبَّاسِ أَحْمَدُ بِنُ مُحَمَّدِ بِنِ سَعِيدٍ عَبِدِ اللَّهِ الحُسَيْنُ بِنُ هَارُونَ الضَّبِّيُّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَبُو العَبَّاسِ أَحْمَدُ بِنُ مُحَمَّدِ بِنِ سَعِيدٍ الحَافِظِ: أَنَّ الفَضْلَ بِنَ يُوسُفَ حَدَّثَهُمْ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بِنُ عُقْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ الحَسِينِ، عَنْ عَوْنٍ _ يَعْنِي ابنَ عَبِدِ اللَّهِ ابنِ أَبِي رَافِع _ عَن أَبِيهِ، قَالَ:

كَانَ لِخُزَاعَةَ صَنَمُ مِنْ نُحَاسٍ فَوْقَ الْكَعْبَةِ، فَذَهَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ [و آله] بِعَلِيٍّ عليه السّلام حَتَّى انْتَهَيَا إِلَى الكَعْبَةِ، (فَحَمَلَ عَلِيّاً عليه السّلام حَتَّى رَفَعَهُ إِلَى الكَعْبَةِ، (فَحَمَلَ عَلِيّاً عليه السّلام حَتَّى رَفَعَهُ إِلَى الكَعْبَةِ)، وَ أَمَرَهُ أَنْ يَطْرَحَ الصَّنَمَ، فَطَرَحَهُ عَلِيُّ، فَوَقَعَ الصَّنَمُ مُنْفَتًا كَالزُّجَاجِ، وَ رَفَعَهُ إِلَى الكَعْبَةِ)، وَ أَمَرَهُ أَنْ يَطْرَحَ الصَّنَمَ، فَطَرَحَهُ عَلِيُّ، فَوَقَعَ الصَّنَمُ مُنْفَتًا كَالزُّجَاجِ، وَ تَوَى عَلِيُّ عليه السّلام عَلَى الكَعْبَةِ يَوْماً وَلَيْلَةً.

ثُمَّ أَتَاهُ النَّبِيُّ عليه السّلام فَقالَ: «اقْتَحِمْ عَلَى اسْمِ اللَّهِ»، فَاقْتَحَمَ عَلِيُّ [عليه السّلام] فَوَقَعَ قَائِماً لَمْ يَضُرَّهُ اللَّهُ بِشَيءٍ.

فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ [و آله]: «كَيْفَ صَنَعْتَ بِالغَائِطِ وَالبَوْلِ؟» قَالَ: دَعَوْتُ الله فَحَبَسَهُما عَنِّي.

تَمَّ الخَبَرُ وَالحَمْدُ للَّهِ رَبِّ العَالَمِينَ، وَ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ الطاهرين.

علی ﷺ بتها را میکشند

شیخ عالم ابوعباس احمد بن ناقه خداوند نگهدار او باشد خبر داد و گفت: محمّد بن علی بن میمون از قول حسین بن محمّد بن نفور بزاز و او از قاضی ابوعبدالله حسین بن هارون ضبی و وی از ابوعباس احمد بن محمّد بن سعید حافظ و او از فضل بن یوسف و فضل از محمّد بن عقبه و او از محمّد بن حسین به نقل از عون ـ یعنی ابن عبدالله ابن ابی رافع ـ و او نیز به نقل از پدرش گفت:

قبیلهٔ خزاعه، بتی مسین در بالای کعبه داشتند پس پیامبر خدا ﷺ بههمراه علی الله خزاعه، بتی مسین در بالای کعبه رسیدند. پیامبر علی الله را بلند کرد تا به بالای کعبه برود، و به او فرمان داد تا بت را بیندازد و علی بت را به زمین انداخت، بت افتاد و همچون شیشه تکه تکه شد، و علی الله یک روز و یک شب بر روی کعبه ماند، سپس پیامبر می از او آمد و فرمود: با نام خداوند بپر و علی الله پرید و ایستاده به زمین افتاد و هیچ صدمه ندید.

و پیامبر ﷺ به او فرمود: با غائط و ادرار چه کردی؟

فرمود: از خداوند مدد خواستم، پس آنها را نگاه داشت. خبر به پایان رسید و الحمدلله رب العالمین و درود خداوند بر محمّد و خاندان پاکش.

«خَبَرُ الأَعْمَشِ مَعَ المَنْصُورِ»

قَالَ: بَعَثَ إِلَيَّ أَبُوجَعْفَرٍ الدَّوَانِيقِيُّ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ أَنْ أَجِبْ.

قَالَ: فَبَقِيتُ مُفكِّراً فِيما بَيْنِي وَ بَيْنَ نَفْسِي، وَ قُلْتُ: مَا بَعَثَ إِلَىّ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ إِلَّا لِيَسْأَلَنِي عَنْ فَضَائِلِ أَمِيرِ المُؤْمِنِينَ عَلِيٍّ بِنِ أَبِي طَالِبٍ عليه السّلام، وَ لَـعَلِّي إِنْ أَخْـبَرْتُهُ قَتَلَنِي.

قَالَ: فَكَتَبْتُ وَصِيَّتِي بِيَدِي، وَ لَبِسْتُ كَفَنِي وَ حَنُوطِي، وَ دَخَلْتُ عَلَيهِ، فَقَالَ لِي: أُدْنُ مِنِّي، (فَدَنَوْتُ وَعِنْدَهُ عَمْرُو بنُ عُبَيْدٍ، فَلَمَّا رَأَيْتُهُ طَابَتْ نَفْسِي شَيْئاً. ثُمَّ قَالَ: أُدْنُ)، فَدَنَوْتُ حَتَّى كَادَتْ تَمَسُّ رُكْبَتِي رُكْبَتَهُ.

قَالَ: فَوَجَدَ مِنِّي رَائِحَةَ الحَنُوطِ، فَقَالَ: وَاللَّهِ لَتَصْدُقَنِي أَوْ لَأَصْلِبَنِّكَ.

قُلْتُ: وَ مَا حَاجَتُكَ يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ؟

قَالَ: مَا شَأْنُكَ مُتَحَنِّطُ؟

قُلْتُ: أَتَانِي رَسُولُكَ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ أَنْ أَجِبْ، فَقُلْتُ: عَسَى يَسْأَلُنِي عَنْ فَضَائِلِ أَمْ أَجِبْ، فَقُلْتُ: عَسَى يَسْأَلُنِي عَنْ فَضَائِلِ أَميرالمؤمنين عليه السّلام، فَإِنْ أَنَا أَجَبْتُهُ قَتَلَنِي، فَكَتَبْتُ وَصِيَّتِي وَ لَبِسْتُ كَفَنِي.

قَالَ: فَكَانَ مُتَّكِئاً فَاسْتَوَى جَالِساً، وَ قَالَ: لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، سَأَلْتُكَ بِاللَّهِ يَا سُلَيمانُ كَمْ حَدِيثٍ تَرْدِي فِي فَضَائِلِ عَلِيٍّ عليه السّلام؟

قُلْتُ: يَسِيراً يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ.

قَالَ: كَمْ؟

قُلْتُ: عَشْرَةَ آلافِ حَدِيثٍ وَ مَا زَادَ.

فَقَالَ: يَا سُلَيمانُ لَأُحَدِّثَنَّكَ بِحَديثٍ فِي فَضَائِلِ عَلِيٍّ يُنْسِي كُلَّ حَدِيثٍ سَمِعْتَهُ.

قُلْتُ: حَدِّثْنِي.

قَالَ: نَعَمْ، كُنْتُ هَارِباً مِنْ بَنِي أُمَيَّةَ، وَكُنْتُ أَتَرَدَّهُ فِي البِلَادِ وَ أَتَقَرَّبُ إِلَى النَّاسِ بِفَضَائِلِ عَلِيّ عليه السّلام، فَكَانُوا يُعَظِّمُونِي وَ يُزَوِّدُونِي، حَتَّى وَرَدْتُ بِلادُ الشَّأْمِ وَ إِنِّي لَفِي كِسَاءٍ خَلَقٍ مَا عَلَيٍّ غَيْرُهُ، فَسَمِعْتُ الإِقَامَةَ وَ أَنَا جَائِعٌ، فَدَخَلْتُ المَسْجِدَ لِأُصَلِّيَ وَ فِي نَفْسِي أَنِي خَلَقٍ مَا عَلَيٍّ غَيْرُهُ، فَسَمِعْتُ الإِقَامَةَ وَ أَنَا جَائِعٌ، فَدَخَلْتُ المَسْجِدَ لِأُصَلِّي وَ فِي نَفْسِي أَنِي أَكُلِّمُ النَّاسَ فِي عِشَاءٍ يُعَشُّونِي.

خبر اعمش با منصور

اعمش گفت: منصور دوانیقی نیمهٔ شب کسی را به نزد من فرستاد تا به سؤالاتش پاسخ دهم، اعمش گفت: با خود فکر کردم و گفتم. در این هنگام از شب به دنبال من نفرستاده مگر آنکه بخواهد از من دربارهٔ فضائل حضرت امیرالمؤمنین علیه پرسش کند و شاید اگر به او پاسخ گویم مرا بکشد.

میگوید پس وصیتم را با دست خود نوشتم و کفنم را به تن کردم و عطر و کافور زدم و بر او وارد شدم او به من گفت: نزدیک بیا. به او نزدیک شدم، و نزد او عمرو بن عبید نیز بود، وقتی او را دیدم کمی آسوده گشتم. سپس گفت: نزدیک آی، پس نزدیک او رفتم آنقدر که نزدیک بود زانویم با زانویش تماس پیداکند. میگوید: پس عطر کافورم را حس کرد، گفت: به خداوند اگر راست نگویی تو را به دار خواهم آویخت.

گفتم: چه ميخواهي اي اميرالمؤمنين؟

گفت: چرا به خود کافور زدهای؟

گفتم: فرستادهات نیمه شب نزد من آمد تا بیایم و پاسخ دهم، با خودگفتم شاید در مورد فضائل امیرالمؤمنین علی بپرسد، اگر به او پاسخ گویم مرا خواهد کشت، پس وصیت خود را نوشتم و کفنم را بر تن کردم. گفت: او تکیه داده بود پس مستقیم نشست و گفت: لا حول و لا قوة الا بالله، به خداوند قسمت می دهم ای سلیمان جند حدیث در فضائل علی علی روایت می کنی؟

گفتم: كمي يا اميرالمؤمنين.

گفت: چند تا؟

گفتم: بیش از ده هزار حدیث.

گفت: ای سلیمان برای تو حدیثی از فضایل علی نقل میکنم که هر حدیثی راکه تاکنون شنیدهای از یادت می برد.

گفتم: بگو

گفت: بله، از (جور) بنی امیه فرار می کردم و در شهرها می گشتم و بوسیلهٔ فضائل علی طلی اید به مردم نزدیک می شدم پس آنها مراگرامی می داشتند و غذایم می دادند، تا آن که به سرزمین شام رسیدم، و جز تن پوشی کهنه چیزی بر تن نداشتم، اقامه نماز را شنیدم و گرسنه بودم، پس وارد مسجد شدم تا نماز بخوانم و با خود فکر می کردم با مردم سخن بگویم تا شامی به من دهند.

فَلَمَّا سَلَّمَ الإِمامُ دَخَلَ المَسْجِدَ صَبِيَّانَ، فَالْتَفَتَ الإِمامُ إِلَيْهِما وَ قَالَ: مَرْحَباً بِكُـمَا، وَ مَرْحَباً بِمَنِ اسْمَاكُمَا عَلَى اسْمَيْهِمَا.

وَ كَانَ إِلَى جَنْبِي شَابُّ، فَقُلْتُ: يا شابُّ مَنِ الصَّبِيَّانِ مِنَ الشَّيْخِ؟

فَقَالَ: هُوَ جَدُّهُما، وَ لَيْسَ بالمَدِينَةِ أَحَدُ يُحِبُّ عَلِيّاً غَيْرَ هَذَا الَّشَيْخِ، وَ لِـذَلِكَ سَـمَّى أَحَدَهُمَا الحَسَنَ وَالآخَرَ الحُسَينَ.

فَقُمْتُ فَرِحاً مَسْرُوراً، فَقُلْتُ للشَّيْخِ، هَلْ لَكَ فِي حَدِيثٍ أُقِرُّ بِهِ عَيْنَكَ؟ فَقالَ: إِنْ أَقْرَرْتَ عَيْنِي أَقْرَرْتُ عَيْنَكَ.

قَالَ: قُلْتُ: حَدَّثَنِي وَالِّدِي، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: كُنَّا قُعُوداً عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ إِذْ جَاءَتْ فَاطِمَةُ عَلَيهاالسَّلامُ وَهِيَ تَبْكِي، فَقَالَ لَها النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: «مَا يُبْكِيكِ يَا فَاطِمَةُ؟»

قَالَتْ: يَا أَبَدْ، خَرَجَ الحَسَنُ وَالحُسَينُ وَ مَا أَدْرِي أَيْنَ بَاتَا.

فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: «يَا فَاطِمَةُ لَا تَبْكِي، فَاللَّهُ الَّذِي خَلَقَهُما هُوَ أَلْطَفُ بِهِما مِنْكِ»، وَ رَفَعَ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيهِ و آله يَدَيْهِ إِلَى السَّماءِ وَقَالَ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَا أَخَذَا بِهِما مِنْكِ»، وَ رَفَعَ النَّبِيُّ صَلَّى الله عَلَيهِ و آله يَدَيْهِ إِلَى السَّماءِ وَقَالَ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَا أَخَذَا بَرًا أَوْ بَحْراً فَاحْفَظُهُما وَ سَلِّمْهُما».

فَنَزَلَ جَبْرُئِيلُ عليه السّلام مِنَ السَّماءِ فَقالَ: يَا مُحمَّدُ، إِنَّ اللَّهَ يُقْرِئُكَ السَّلامَ وَ يَقُولُ لَكَ: لَا تَحْزَنْ وَ لَا تَغْتَمَّ لَهُما، فَإِنَّهُما فَاضِلَانِ فِي الدُّنْيا فَاضِلانِ فِي الآخِرَةِ، وَ أَبُوهُمَا أَفْضَلُ مِنْهُما، هُمَا نائِمانِ فِي حَظِيرةِ بَنِي النَّجَّارِ وَ قَدْ وَكَّلَ اللَّهُ بِهِمَا مَلَكاً يَحْفَظُهُمَا.

نَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ فَرِحاً مَسْرُوراً وَ مَعَهُ أَصْحابُهُ حَتَّى أَتَوْا حَدِيقَةَ بَنِي النَّجَّارِ، فَإِذَا هُمْ بِالْحَسَنِ مُعَانِقاً لِلْحُسَيْنِ عليهماالسَّلامُ، وَ إِذَا المَلَكُ المُوكَّلُ بِهِمَا قَدْ فَرَشَ أَحَدَ جَنَاحَيْهِ تَحْتَهُمَا وَ غَطَّاهُمَا بِالآخَرِ.

قَالَ: فَانْكَبَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ يُقَبِّلُهُما حَتَّى انْتَبَهَا، فَلَمَّا اسْتَيْقَظَا حَمَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ يُقَبِّلُهُما حَتَّى انْتَبَهَا، فَلَمَّا اسْتَيْقَظَا حَمَلَ النَّهُ عَلَيْهِ وَ الْحَسَنَ وَحَمَلَ جَبْرَئِيلُ الْحُسَيْنَ، وَ خَرَجَا مِنَ الحَظِيرَةِ وَهُو يَقُولُ: «وَاللَّهِ لَأُشَرِّفَنَكُمَا اليَوْمَ كَمَا شَرَّفَكُمَا اللهُ تَعَالَى».

به محض آنکه امام جماعت سلام را تمام کرد دو پسر وارد شدند، وی رو به آنها کرد و گفت خوش آمدید شما و آنکس که شما را بر اسمهای آنان نام نهاد.

در کنار من جوانی بود، پرسیدم: ای جوان دو پسر با پیرمرد چه نسبتی دارند؟ گفت: او پدربزرگ آنهاست و در شهر کسی جز این پیرمرد علی را دوست ندارد، پس یکی از آنها را حسن و دیگری را حسین نامید.

شادمان و خوشحال برخاستم به پیرمرد گفتم آیا میخواهی با حدیثی دیدهات را روشن کنم؟

گفت: اگر دیدهام روشن سازی دیدهات روشن کنم.

گفتم: پدرم از پدرش برایم نقل نمودکه جدش گفت: نزد پیامبر ﷺ نشسته بودیم که فاطمه ﷺ گریان ساخته، ای فاطمه ؟

گفت: پدرجان، حسن و حسین خارج شدند و نمی دانم شب را کجا مانده اند؟ پیامبر ﷺ فرمود: ای فاطمه گریه مکن، خداوندی که آنها را خلق نموده به آنان مهربانتر از توست. و پیامبر ﷺ دستانش را به آسمان بالا برد و فرمود: خدایا چه در خشکی باشند چه در دریا آنها را حفظ کن و سالم بدار.

سپس جبرئیل علیه از آسمان فرود آمد و گفت: ای محمّد، خداوند بر تو سلام فرستاده می فرماید: ناراحت مشو و غم آنها مگیر، که آنها در دنیا و آخرت برترند و پدرشان از آنها برتر است، آنها در طویلهٔ بنی نجار خوابیده اند و خداوند فرشته ای را برای حفاظت از آنها وکیل نموده است. پس پیامبر می شادمان و مسرور برخاست و یارانش به همراه وی بودند تا به باغ بنی نجار رسیدند، حسن را دیدند که حسین علیه را در آغوش دارد، و دیدند که فرشتهٔ موکل آنها یکی از بالهایش را زیر آنها پهن کرده و با بال دیگرش آنها را پوشانده است.

می گوید: پس پیامبر سی پیامبر کی شروع به بوسیدن آنها نمود تا آنکه بیدار شدند، پیامبر کی شدند و پیامبر کی کی حسن را بلند کرد و جبرئیل حسین را و از طویله خارج شدند و پیامبر گفت: به خداوند قسم که امروز شما را گرامی می دارم همانطور که خداوند شما را گرامی داشت.

فَقَالَ لَهُ أَبُوبَكْرٍ: نَاوِلْنِي أَحَدَهُمَا أُخَفِّفُ عَنْكَ.

فَقَالَ: «يَا أَبَابَكْرٍ، نِعْمَ الحامِلُ لَهُما، وَ نِعْمَ الرَّاكِبَانِ هُمَا، وَ أَبُوهُمَا خَيْرٌ مِنْهُمَا».

فَلَمَّا أَتَى بَابَ المَسْجِدِ قَالَ: «يَا بِلالُ، هَلُمَّ عَلَيَّ بِالنَّاسِ».

فَنَادَى مُنَادِي رَسُولِ اللّهِ صلَّى اللّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، فَاجْتَمَعَ النَّاسُ فِي المَسْجِدِ، فَقَامَ عَلَى قَدَمَيْهِ، فَقَالَ: «يَا مَعَاشِرَ النَّاسِ، أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى خَيْرِ النَّاسِ جَدّاً وَجَدَّة؟»

قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ.

قَالَ: «الحَسَنُ وَالحُسَيْنُ، جَدُّهُما رَسُولُ اللَّهِ، وَ جَدَّتُهُما خَدِيجَة بِنْتُ خُوَيْلِدٍ. أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى خَيْرِالنَّاسِ أَباً وَ أُمَّاً؟»

قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ. قَالَ: «الحَسَنُ وَالحُسَيْنُ، أَبوهُما أَمِيرُ المُؤْمِنِينَ، وَ أُمُّهُما فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ. أَلَا أَدُلُّكُم عَلَى خَيْرِ النَّاسِ عَمَّاً وَ عَمَّةً؟»

قَالُوا: بَلَى، [يا رسول الله].

قَالَ: «الحَسَنُ وَ الحُسَيْنُ، عَمُّهُما جَعْفَرُ الطَّيَّارُ فِي الجَنَّةِ، وَ عَـمِّتُهُما أُمُّ هَـانِيٍّ بِـنْتُ أَبِيطَالِبٍ. أَلَا أُخْبِرُكُم بِخَيْرِ النَّاسِ خَالاً وَ خَالةً؟»

قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ.

قَالَ: «الحَسَنُ وَالحُسَيْنُ، خَالُهُما القَاسِمُ ابنُ رَسُولِ اللَّهِ، وَ خَالَتُهُما زِينَبُ بِنتُ رَسولِ اللّهِ صَلّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ».

ثُمَّ قَالَ آخِذاً بِيَدِهِ: «هَكَذا يحشرنا الله».

ثُمَّ قَالَ: «اللَّهُمَّ إِنَّكَ تَعْلَمُ أَنَّ الحَسَنَ وَالحُسَينَ فِي الجَنَّةِ، وَ أَنَّ جَدَّهُما في الجَنَّةِ، و أَنَّ جَدَّتَهُما في الجَنَّةِ، وَ أَباهُما في الجَنَّةِ، وَ أُمَّهُما في الجَنَّةِ، وَ عَمَّهُما فِي الجَنَّةِ، وَ عَمَّتَهُما فِي الجَنَّةِ، وَ خَالَهُما فِي الجَنَّةِ، وَ خَالَتَهُما في الجنَّة.

اللَّهُمَّ إِنَّكَ تَعْلَمُ أَنَّ مَنْ يُحِبُّهُما فِي الجَنَّةِ، وَ مَنْ يُبْغِضُهُما فِي النَّارِ».

قَالَ: فَلَمَّا قُلْتُ ذَلِكَ لِلشَّيْخِ قَالَ: يَا فَتَى مَنْ أَنْتَ؟

قُلْتُ: مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ.

قَالَ: أَعَرَبِيُّ أَمْ مَوْلىً؟

ابوبکر به اوگفت: یکی از آنها را به من بده تاکمکت کنم. فرمود: ای ابوبکر، چه نیکو حمل شوندگانی برای من و نیکو حمل شوندگانی برای من و پدرشان از هردوی آنها بهتر است.

هنگامی که به در مسجد رسید فرمود: ای بلال مردم را آگاه کن تا نزد من بیایند. پس منادی پیامبر میرای از سر داد و مردم در مسجدگرد آمدند، پیامبر بر دو پای خویش ایستاد و گفت: ای جماعت مردم، آیا شما را به بهترین مردم از حیث جد و جده راهنمایی کنم؟

فرمود: حسن و حسین، جدشان پیامبر خدا و جدهٔ آنها خدیجه دختر خویلد است. آیا شما را به بهترین مردم از حیث پدر و مادر راهنمایی کنم؟ گفتند: بلی ای رسول خدا.

فرمود: حسن و حسین، پدرشان امیرالمؤمنین و مادرشان فاطمه دختر پیامبر خدا. آیا شما را به بهترین مردم از حیث عمو و عمه راهنمایی کنم؟ گفتند: آری.

فرمود: حسن و حسین، عمویشان جعفر طیار در بهشت است و عمهٔ آنها ام هانی دختر ابی طالب. آیا شما را به بهترین مردم از حیث دایی و خاله راهنمایی کنم؟ گفتند: بلی.

فرمود: حسن و حسین، دایی آنها قاسم پسر رسول خدا و خالهٔ آنها زینب دختر رسول الله ﷺ است. سپس دست خود را گرفت و فرمود: خداوند این چنین ما را محشور می کند.

سپس فرمود: خداوندا تو می دانی [جایگاه] حسن و حسین در بهشت است و جایگاه جدشان در بهشت است و جایگاه جدهٔ آنها در بهشت و پدرشان در بهشت و مادرشان در بهشت و عمهٔ آنها در بهشت و دایی آنها در بهشت و خالهٔ آنها در بهشت جای دارند.

خداوندا تو می دانی هر آنکه آنها را دوست بدارد در بهشت است و هرکه از آنها بدش آید در آتش است. منصور گفت: تا این را به شیخ گفتم گفت: ای جوان تو کیستی؟

گفتم: اهل كوفه هستم. گفت: عربي يا مولا؟

قُلْتُ: بَلْ عَرَبِيٌّ.

قَالَ: فَأَنْتَ تُحَدِّثُ بِهِذَا الحَدِيثِ وَ أَنْتَ فِي هَذَا الكِساءِ؟! فَكَسانِي خِلعَتَهُ، وَ حَمَلَني عَلَى بَغْلَتِهِ، فَبِعْتُها بِمائَةِ دِينارِ.

وَ قَالَ لِي: يَا شَابُّ أَقْرَرْتَ عَيني، فَاللَّهِ لَأُقِرَّنَّ عَيْنَكَ، وَ لَأُرْشِدَنَّكَ إِلَى شَابٍّ يُقِرُّ عَيْنَكَ وْمَ.

قُلْتُ: أَرْشِدْني.

قَالَ: لِي أَخَوانِ أَحَدُهُما إمامٌ وَالآخَرُ مُؤَذِّنُ، أَمَّا الإِمَامُ فَإِنَّه يُحِبُّ عَلِيّاً مُنذُ خَرَجَ مِنْ بَطْنِ أُمِّهِ. بَطْنِ أُمِّهِ، وِ أَمَّا المُؤَذِّنُ فَإِنَّهُ يُبْغِضُ عَلِيّاً مُنْذُ خَرَجَ مِنْ بَطْنِ أُمِّهِ.

فَقُلْتُ: أَرْشِدْني.

فَأَخَذَ بِيَدِي حَتَّى أَتَى بَابَ الإِمامِ، فَإِذا أَنَا بِرَجُلٍ قَدْ خَرَجَ إِلَى فَقَالَ: أَمَّا البَغْلَةُ وَالكِسْوَةُ فَأَعْرِفُهُما، وَاللَّهِ مَا كَانَ فُلانُ يَحْمِلُكَ وَ يَكْسُوكَ إِلَّا وَ أَنْتَ تُحِبُّ اللَّهَ وَ رَسُولَهُ، فَحَدِّثْنِي بِفَضَائِلِ عَلِيًّ عليه السّلام.

ُ قُلْتُ: أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: كُنَّا قُعُوداً عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ إِذْ جَاءَتْ فَاطِمَةُ عَلَيْهَ السَّلامُ تَبْكى بُكاءاً شَدِيداً.

فَقَال لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: «مَا يُبْكِيكِ يَا فَاطِمَةُ؟»

قَالَتْ: يَا أَبَهْ، عَيَّرَ تْنِي نِساءُ قُرَيشٍ فَقُلْنَ: إِنَّ أَباكِ زَوَّجَكِ مِنْ مُعْدِمِ لا مَالَ لَهُ.

فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: «لَا تَبْكي، فَوَاللَّهِ مَا زَوَّجْتُكِ حَتَّى زَوَّجَكِ اللهُ مِنْ فَوْقِ عَرْشِهِ، وَ أَشْهَدَ بِذَلِكَ جَبْرَئِيلَ وَ مِيكائِيلَ، وَ إِنَّ اللَّهَ اطَّلَعَ إِلَى الأَرْضِ اطَّلاعَةً فَوْقِ عَرْشِهِ، وَ أَشْهَدَ بِذَلِكَ جَبْرَئِيلَ وَ مِيكائِيلَ، وَ إِنَّ اللَّهَ اطَّلَعَ إِيَّاهُ، وَاتَّخَذَهُ وَصِيّاً، فَعَلِيًّ فَاخْتَارَنِي نَبِيّاً، ثُمَّ اطَّلَعَ ثَانِيةً فَاخْتَارَ مِنَ الخَلائِقِ عَلِيّاً، فَزَوَّجَكِ إِيَّاهُ، وَاتَّخَذَهُ وَصِيّاً، فَعَلِيًّ أَشْجَعُ النَّاسِ قَلْباً، وَ أَعْظَمُ النَّاسِ حِلْماً، وَ أَسْمَحُ النَّاسِ كَفَّا، وَ أَقْدَمُ النَّاسِ سِلْماً، وَ أَعْلَمُ النَّاسِ عِلْماً، وَ أَسْمَحُ النَّاسِ عَلْماً، وَ أَعْلَمُ النَّاسِ عِلْماً، وَ التَّوراةِ النَّاسِ عِلْماً، وَالحَسَنُ وَالحُسَيْنُ ابْنَاهُ، وَ هُمَا سَيِّدا شَبَابِ أَهْلِ الجَنَّةِ، وَاسْمُهُما فِي التَّوراةِ شَبْرُ وَ شَبِيرٌ لِكَرامَتَهُما عَلَى اللَّهِ.

يَا فَاطِمَةُ، لَا تَبْكِي، فَواللَّهِ إِذَا كَانَ يَوْمُ القِيامَةِ يُكْسَى أَبُوكِ حُلَّتَيْنِ، وَ عَلِيٌّ حُلَّتَينِ، وَ لِواهُ الحَمْدِ بِيَدي، فَأُناوِلُهُ عَلِيّاً لِكَرَامَتِهِ عَلَى اللَّهِ تَعالَى.

گفتم: عربم.

گفت: تو این حدیث را میگویی و چنین پوششی داری؟ پس خلعت خویش بر تنم پوشاند، و مرا سوار بر قاطر خویش کرد و من آن را به صد درهم فروختم و به من گفت: ای جوان چشم مرا روشن ساختی. به خداوند قسم که چشمت روشن سازم، و تو را امروز به جوانی هدایت کنم که چشمت را روشن سازد.

گفتم: هدایت کن.

گفت: دو برادر دارم که یکی از آنها امام جماعت است و دیگری مؤذن، آنکه امام است علی را از هنگامی که از شکم مادر زاده شد دوست دارد و آن که مؤذن است از هنگامی که از شکم مادر زاده شد از علی نفرت دارد.

گفتم: مرا به آنها هدایت کن.

سپس، دستم را گرفت تا آنکه به خانهٔ امام جماعت رسیدیم، که ناگهان مردی خارج شد و گفت: قاطر و بالاپوشت را می شناسم، به خداوند قسم که فلانی به تو چنین هدیهای نمی داد مگر آنکه تو دوستدار خدا و رسولش باشی، پس از فضایل علی سیال علی برایم سخن بگوی.

گفتم: پدرم به نقل از پدربزرگم گفت: ما نزد پیامبر نشسته بودیم که فاطمه ﷺ آمد و به بشدت گریه می کرد.

بیامبر ﷺ به او فرمود: چه چیز ترا چنین گریان ساخته؟

گفت: پدرجان، زنان قریش مرا سرزنش میکنند و میگویند: پدرت ترا به مرد فقیری داد که هیچ ثروتی ندارد.

پس پیآمبر ﷺ، فرمود: گریه مکن، به خداوند قسم که من ترا به ازدواج او درنیاوردم مگر آنکه خداوند از بالای عرش خویش ترا به ازدواج او درآورد، و جبرئیل و میکائیل بر این امر شاهد بودند، و خداوند به زمین نگاهی کرد و مرا به عنوان پیامبر برگزید، سپس دیگر بار نگاهی انداخت و از میان آفریدگانش علی را برگزید، پس تو را به ازدواج او درآورد، و او را وصی خود نمود، زیراکه علی دل شجاع ترین مردم است. و صبر او از همه بزرگتر است و بخشنده ترین دست را در میان مردم دارد، و در میان مردم برای صلح از همه پیشتر است و داناترین مردم است و حسن و حسین فرزندان او و آن دو سرور بهشتیان هستند، اسم آنها در تورات شبر و شبیر است به خاطر جایگاه بزرگشان نزد خداوند.

ای فاطمه، گریه مکن، زیرا اگر در روز قیامت پدرت دو جامه زیبا پوشانده شود و علی هم دو جامه زیبا، و پرچم حمد در دست داشته باشم آن را به خاطر کرامتی که نزد پروردگار بزرگ دارد به علی خواهم دارد.

يَا فَاطِمَةُ، لَا تَبْكِي، فَإِنَّهُ إِذَا دُعِيتُ إِلَى رَبِّ العَالَمِينَ يَجِيءُ عَلِيٌّ مَعِي، وَ إِذَا شَفَّعَنِي إِلَيْهِ شَفِّعَ عَلِيّاً مَعِي.

يَا فَاطِمَةُ، إِذَا كَانَ يَوْمُ القِيامَةِ يُنَادِي مُنادٍ فِي أَهْوَالِ ذَلِكَ اليَوْمِ: يَا مُحَمَّدُ، نِعْمَ الجَدُّ جَدُّكَ إِبْرَاهِيمُ خَلِيلُ الرَّحْمنِ، وَنِعْمَ الأَخُ أَخُوكَ عَلِيُّ بنُ أَبِي طَالِبٍ.

يَا فَاطِمَةُ، عَلِيًّ يُعِينُنِي عَلَى مَفَاتِيحِ الجَنَّةِ، وَ شِيعَتُهُ هُمُ الفَائِزُونَ يَومَ القِيامَةِ غَداً فِي لَجَنَّةِ».

فَلَمَّا قُلْتُ ذَلِكَ قَالَ: يَا بُنَيَّ مَنْ أَنْتَ؟

قُلْتُ: مِنْ أَهْلِ الكُوفَةِ.

قَالَ: عَرَبِيُّ أَمْ مَوْلًى؟

قُلْتُ: عَرَبِيُّ، فَكَسَاني ثَلاثِينَ ثَوْباً وَ أَعْطَاني عَشْرَةَ آلافِ دِرْهَمٍ. ثُمَّ قَالَ: يَا شَابُّ قَدْ أَقْرَرْتَ عَيْني، وَلِي إِلَيكَ حَاجَةً.

قُلْتُ: قُضِيَتْ.

قالَ: قَالَ: إِذَا كَانَ غَدُّ فَأْتِ إِلَى بابِ مَسْجِدِ آلِ فُلانٍ كَيما تَرَى أَخِي المُبْغِضَ لِعَليٍّ عليً علي المُبْغِضَ لِعليً عليه السّلام.

قَالَ: فَطَالَتْ عَلَيَّ تِلكَ اللَّيْلَةُ، فَلَمَّا أَصْبَحْتُ أَتَيْتُ المَسْجِدَ الَّذِي وَصَفَ لِي، فَقُمْتُ فِي الطَّفِّ، فَإِذَا إِلَى جَنْبِي شَابٌ مُتَعَمِّمُ، فَذَهَبَ لِيَرْكَعَ فَوَقَعَتْ عِمامَتُهُ، فَنَظَرْتُ فِي وَجْهِهِ فَإِذَا رَأْسُهُ رَأْسُ خِنْزِيرٍ وَ وَجْهُهُ وَجْهُ خَنْزِيرٍ، فَوَاللهِ مَا عَلِمْتُ مَا تَكَلَّمْتُ بِهِ فِي صَلَاتِي حَتَّى سَلَّمَ الْإِمامُ، فَقُلْتُ: وَيْحَكَ مَا الَّذِي أَرَى بِكَ؟

فَبَكَى وَ قَالَ: انْظُرْ إِلَى هَذِهِ الدَّارِ، فَنَظَرْتُ، فَقَالَ لِي: أُدْخُلْ، فَدَخَلْتُ وَ هُوَ مَعِي، فَلَمَّا اسْتَقَرَّ بِنَا المَجْلِسُ قَالَ: اعْلَم أَنِّي كُنْتُ مُؤَذِّنًا لآلِ فُلانٍ؛ كُلَّما أَصْبَحْتُ لَعَنْتُ عَلِيّاً أَلْفَ مَرَّةٍ بِنَا المَجْلِسُ قَالَ: اعْلَم أَنِّي كُنْتُ مُؤذِّنًا لآلِ فُلانٍ؛ كُلَّما أَصْبَحْتُ لَعَنْتُ عَلِيّاً أَلْفَ مَرَّةٍ بِنَا المَجْلِسُ قَالَ: اعْلَم كَانَ يَوْمُ جُمُعَةٍ لَعَنْتُهُ أَرْبَعَة آلافِ مَرَّةٍ، فَخَرَجْتُ يَوْماً مِنْ بَيْنَ الأَذَانِ وَالإِقَامَةِ، وَ كُلَّما كَانَ يَوْمُ جُمُعَةٍ لَعَنْتُهُ أَرْبَعَة آلافِ مَرَّةٍ، فَخَرَجْتُ يَوْماً مِنْ مَسْجِدِي فَأَتَيْتُ دَارِي، فَاتَّكَأْتُ عَلَى هَذِهِ الدَّكَّةِ الَّتِي تَرَى، فَرَأَيْتُ فِي مَنَامِي كَأَنِّى مَسْجِدِي فَأَتَيْتُ دَارِي، فَاتَّكَأْتُ عَلَى هَذِهِ الدَّكَةِ الَّتِي تَرَى، فَرَأَيْتُ فِي مَنَامِي كَأَنِّى مَسْجِدِي فَأَتَيْتُ دَارِي، فَاتَّكَأْتُ عَلَى هَذِهِ الدَّكَةِ الَّتِي تَرَى، فَرَأَيْتُ فِي مَنَامِي كَأَنِّى بَالجَنَّةِ وَ فِيها رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ وَ عَلِيَّ عليهماالسّلامُ فَرِحَيْنِ، وَكَانَ عَلَى يَعِينِ رَسُولِ اللَّهِ الحَسَنُ [و معه كأسٌ]، وَ عَلَى يَسَارِهِ الحُسَيْنُ وَ مَعَهُ كأسٌ، عَلَى يَعِينِ رَسُولِ اللَّهِ الحَسَنُ [و معه كأسٌ]، وَ عَلَى يَسَارِهِ الحُسَيْنُ وَ مَعَهُ كأسٌ،

ای فاطمه، گریه مکن، اگر بهسوی پروردگار خوانده شوم علی با من خواهد آمد، و اگر به من شفاعت بخشد به علی نیز شفاعت بخشد.

ای فاطمه، در روز قیامت منادی در میان هول و بیم آن روز ندا سر می دهد که: ای محمّد بهترین جد، جد تو ابراهیم خلیل خداوند رحمن است و بهترین برادر، برادر تو علی بن ابی طالب است.

ای فاطمه، علی مرا در نگاهداری کلیدهای بهشت یاری میکند، و شیعهٔ او در روز قیامت رستگارند و جایگاهشان در بهشت است.

همانکه این را گفتم گفت، پسرم تو کیستی؟

گفتم: من اهل كوفه هستم

گفت: عربي يا مولا؟

گفتم: عربم

گفت: عربی، پس مرا سی جامه ببخشید و ده هزار درهم داد، سپس گفت: ای جوان دیدهام روشن کردی و از تو خواهشی دارم.

گفتم: انجام مي دهم.

گفت: اگر فردایی در کار بود به مسجد آل فلان برو که بـرادرم را بـبینی کـه از علی للی نفرت دارد.

گفت: آن شب بر من دیرگذشت، صبح هنگام به مسجدی آمدم که او گفته بود، در صف نمازگزاران ایستادم، در کنارم جوانی عمامه به سر دیدم، خواست به رکوع رود که عمامه از سرش افتاد، به صورتش نگریستم دیدم که سرش همانند خوک و رخش همچون صورت خوک است، به خداوند قسم که ندانستم در نماز چه گفتم تا آنکه امام نماز را به پایان برد و سلام گفت: به جوان گفتم: ای وای بر تو این چیست که در تو می بینم؟

گریست وگفت: به این خانه نگاه کن، نگاه کردم، گفت: داخل شو، داخل شدم و او مرا همراهی میکرد، وقتی که نشستیم گفت: بدان که من مؤذن خاندان (فلان) بودم، هر روز صبح بین اذان و اقامه علی را لعن میکردم و در روزهای جمعه چهار هزار بار او را لعن می نمودم، روزی از مسجد خارج شدم و به خانهام آمدم به این بشتی که می بینی تکیه کردم و در خواب دیدم در بهشت هستم و رسول خدا میگی و علی ملی می بینی تکیه کردم و در خواب دیدم در بهشت هستم و رسول خدا میگی و علی ملی در آنجا هستند و خوشحالند و در سمت راست پیامبر حسن جام بدست است و در سمت چپ او حسین جام بدست حضور دارد.

فَقَالَ: يَا حَسَنُ اسْقِنِي، فَسَقَاهُ، ثُمِّ اسْقِ الجَماعَةَ فَشَرِبُوا، ثُمَّ كَأَنَّه قَالَ: اِسْقِ هَذا المُتَّكِئ عَلَى هَذا الدُّكَّانِ.

فَقَالَ لَهُ الحَسَنُ: يَا جَدُّ تَأْمُرُني أَنْ أَسْقِيَ هَذا وَ هُوَ يَلْعَنُ والِدِي كُلَّ يَوْمٍ أَلْفَ مَرَّةٍ بَيْنَ الأَذانِ وَالإِقَامَةِ؟! الأَذانِ وَالإِقَامَةِ؟!

فَأَتاني النّبيُّ صَلَّى اللّهُ عليهِ وَ آلِهِ فَقَالَ لِي: «مَا لَكَ عَلَيكَ لَعْنَهُ اللَّهِ تَلْعَنُ عَلِيّاً؟! وَعَلِيًّ مِنِّي، وَ رَأَيْتُهُ وَ كَأَنَّهُ تَفَلَ فِي وَجْهِي وَ ضَرَبَني بِرِجْلِهِ، وَ قَالَ مِنِّي، وَ رَأَيْتُهُ وَ كَأَنَّهُ تَفَلَ فِي وَجْهِي وَ ضَرَبَني بِرِجْلِهِ، وَ قَالَ لِي: «قُمْ غَيَّرَ اللّهُ مَا بِكَ مِنْ نِعْمَةٍ». فَانْتَبَهْتُ مِنْ نَوْمي وَ إِذَا رَأْسِي رَأْسُ خِنْزِيرٍ وَ وَجْهِي وَجْهُ خِنْزِيرٍ.

وَ قَالَ لِي المَنْصُورُ: هَذَانِ الحَدِيثانِ فِي يَدِكَ؟

قُلْتُ: لا.

فَقَالَ: يا سُلَيمانُ، حُبُّ عَلِيٍّ إِيمانُ، وَ بُغْضُهُ نِفَاقٌ، وَاللَّهِ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا مُؤْمِنٌ، وَ لَا يُبْغِضُهُ إِلَّا مُنَافِقٌ.

قَالَ: قُلْتُ: يَا أَميرَالمُؤمِنِينَ الأَمانَ؟

قَالَ: لَكَ الأَمانُ.

قُلْتُ: مَا تَقُولُ في قَاتِلِ الحُسَيْنِ؟

قَالَ: إِلَى النَّارِ وَ فِي النَّارِ.

قُلْتُ: وَكَذَلِكَ مَنْ يَقْتُلُ وَلَدَ رَسُولِ اللَّهِ إِلَى النَّارِ وَ فِي النَّارِ؟

قَالَ: المُلْكُ عَقِيمٌ يَا سُلَيمانُ، اخْرُجْ فَحَدِّثْ بِما سَمِعْتَ.

فرمود: ای حسن، شرابی بده، حسن جامی به او داد، سپس به جماعت داد و نوشیدند و به نظرم آمد که به او فرمود: به این مرد که بر این دکه تکیه نموده نیز شرابی ده.

حسن به او فرمود: ای جد من، آیا مرا به نوشاندن او امر میکنید و او هر روز میان اذان و اقامه هزار بار بین اذان و اقامه پدرم را لعن میکند و امروز چهار هزار بار بین اذان و اقامه پدرم را لعن نموده است؟!

پس پیامبر ﷺ بهسوی من آمد و فرمود: «لعنت بر تو ترا چه می شود که علی را لعنت می کنی؟ علی از من است و تو او را دشنام می گویی؟ دیدم که او بر صورتم آب دهان انداخت و با پایش مرا زد و فرمود: «بلند شو که خداوند نعمت بر تو دگرگون کند»، از خواب بیدار شدم و دیدم که سرم مانند سر خوک و صورتم همچون صورت خوک گشته است.

منصور گفت: این دو حدیث در اختیار تو هستند؟

گفتم: خير

گفت: ای سلیمان، عشق به علی ایمان است، و نفرت از او نفاق است و خداوند جز مؤمن را دوست ندارد و جز منافق او را آزرده نمی سازد.

گفتم: ای امیرالمؤمنین آیا در امانم؟

گفت: در امانی

گفتم: دربارهٔ قاتل حسین چه میگویی؟

گفت: بهسوی آتش می رود و در آتش می ماند.

گفتم: آیا چنین است آنکه فرزند رسولالله را میکشد بهسوی آتش میرود و در آتش می رود و در آتش می ماند؟

گفت: ملک عقیم است ای سلیمان، برو و آنچه شنیدی روایت کن.

«عدّة مسائل و أجوبتها عن أُميرالمؤمنين عليهالسّلام» قَوْلُ النَّاقُوسِ

قَالَ عَبْدُاللّٰهِ بنُ الكَوَّاءِ: كُنْتُ أَمْشِي مَعَ أَمِيرِ المُؤْمِنينَ عَلِيٍّ بنِ أَبِي طَالِب عليه السّلام وَ مَعَهُ قَوْمٌ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَسَمِعْنَا صَوْتَ النَّاقُوسِ مِنْ عِنْدِ بَعْضِ النَّصَارَى، فَقُلْتُ: لَعَنَ اللّٰهُ النَّاقُوسَ.

فَقَالَ عليه السّلام: لَعَنَ اللّهُ النَّصَارَى، لَا تَلعَنْ صَوْتَ النَّاقُوسِ.

قُلْتُ: وَكَيْفَ؟

قَالَ: لِأَنَّكَ لَا تَدْرِي مَعْنَى الصَّوْتِ؟

قُلْتُ: هَذَا صَوْتُ لَا يَعْرِفُهُ أَحَدُ؟!

فَقَالَ: وَالَّذِي فَلَقَ الحَبَّةَ وَ بَرَأَ النَّسَمَةَ، مَا مِنْ ضَرْبَةٍ تَقَعُ عَلَى ضَرْبَةٍ إِلَّا وَلَهَا مَعْنَى وَ فِيها عِظَةً.

فَقُلْتُ: بَيِّنْ لِي يَا أَميرَ المُؤْمنينَ.

قَالَ: يَقُولُ: لَا إِلَه إِلَّا اللّٰهُ حَقّاً حَقّاً، إِنَّ المَولَى صَمَدُ يَبْقَى، يَحْلُمُ عَنَّا رِفْقاً رِفْقاً، لَوْلَا حِلْمُهُ كُنّا نَشْقَى، مَا مِنْ يَوْمٍ يَظْعَنُ عَنَّا، إِلَّا أَوْهَى مِنَّا رُكْناً، يَابِنَ الدُّنْيا مَهْلاً مَهْلاً، زِنْ مَا يَأْتِي وَزْناً وَزْناً، وَاعْمَلْ خَيْراً تَرْدَدْ حُسْناً، إِنَّا بِعْنا دَاراً تَبْقى، وَاسْتَوْطَنَّا دَاراً وَزْناً، وَاعْمَلْ خَيْراً تَرْدَدْ حُسْناً، إِنَّا بِعْنا دَاراً تَبْقى، وَاسْتَوْطَنَّا دَاراً تَفْنى، مَا مِنْ حَيٍّ يَبْقَى مِنَّا، إِلَّا وَدَنَا مَوْتاً مَوْتاً، حَثَّا حَثَّا، سَبْقاً سَبْقاً، دَفْناً دَفْناً.

چند سؤال و جواب آنها از امیرالمؤمنین علی ﷺ سخن ناقوس

عبدالله بن کواء گفت: همراه با امیرالمؤمنین علی بن ابیطالب طلح در راهی میرفتم و او راگروهی از یارانش نیز همراهی میکردند که صدای ناقوس نصرانی ها را شنیدیم، گفتم: خداوند ناقوس را لعنت کند.

امیرالمؤمنین علی فرمود: خداوند نصرانی ها را لعنت کند، صدای ناقوس را لعن مکن.

عرض كردم: چطور؟

فرمود: زیرا تو معنای صدا را نمی دانی

گفتم: کسی هست که این صدا را نشناسد؟!

فرمود: قسم به او که دانه را شکافت و جان را آفرید، هـر ضـربهای کـه از پس ضربهای افتد نخواهد بود مگر آنکه معنایی داشته باشد و در آن پندی نهفته باشد.

گفتم: برایم شرح دهای امیرالمؤمنین

فرمود: این صدا میگوید، به راستی، به راستی، خدایی نیست جز خدای یکتا، سرور ما جاودان است و خواهد ماند، به مهربانی از ما میگذرد، اگر بخشش او نبود به سختی و گمراهی می افتادیم. هیچگاه از ما دور نخواهد شد، مگر آنکه رکنی از ایمان ما سست گردد، ای فرزند دنیا! آهسته تر! آهسته تر!، آنچه می آید وزنش را بسنج و از آنچه غم و اندوه به بار می آورد روی گردان و کار نیک انجام ده تا بر زیبائیت افزون گردد. ما خانهای فروختیم که ماندگار است. و در خانهای اقامت گزیدیم که فناپذیر است، هیچیک از ما باقی نخواهد ماند. مگر آنکه به تدریج به مرگ نزدیک گردد و بر او خاک می ریزیم و خاک می ریزند، و بر یک دیگر پیشی مرگ بردیم و دفن می شویم پی در پی.

ما يُقرأ عند رؤية السَّبُع

وَ قَامَ إِلَيهِ رَجُلُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنِّي خَائِفٌ عَلَى نَفْسِي، فَدُلَّنِي عَلَى كَلَامٍ إِذَا قُلْتُهُ أَمِنْتُ عَلَى نَفْسِي.

فَقَالَ: مَنْ رَأَى السَّبُعَ فَلْيَقْرَأُ: ﴿ لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عِنِتُمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَؤُوفُ رَحِيمٌ * فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللّٰهُ لا إِلهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّدُا وَقُلْ حَسْبِيَ اللّٰهُ لا إِلهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّدُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظيمِ ﴾ .

ما يقرأ لتذليل الجمل النافر

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَميرَ المُؤْمِنينَ، إِنْ لي جَمَلاً وَ قَدِ اسْتَعْصَى عَلَيَّ، وَ أَنَا مِنْهُ عَلَى وَجَلٍ، فَدُلَّنِي عَلَى كَلَامِ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ ذَلَّ لي.

فَقَالَ عليه السّلام: إِقْرَأْ فِي أُذُنِهِ اليُمْنَى: ﴿ وَ لَهُ أَسْلَمَ مَنْ فِي السَّماواتِ وَالْأَرْضِ طَوْعاً وَكَرُها وَ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ﴾ .

فَقَالَ الرَّجُلُ ذَلِكَ [ف] ذَلَّ لَهُ وَ أَطَاعَهُ.

ما يقرأ لردِّ الضَّالَّة

ثُمَّ قَامَ إِلَيهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنَّ لِي ضَالَّةً قَدْ ضَلَّتْ، فَدُلَّني عَلَى كَلامٍ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ رَدَّ اللهُ عَلَيَّ ضَالَّتي.

فَقَالَ عليه السّلام: صَلِّ رَكْعَتَينِ تَقْرَأُ فِيهِما يَاسِينَ، وَ قُلْ: «يَا هَادِياً رُدَّ عَلَيَّ ضَالَّتِي». فَفَعَلَ الرَّجُلُ ذَلِكَ فَرَجَعَتْ إِلَيْهِ.

آنچه بههنگام دیدن حیوان درنده خوانده شود

مردی برخاست و بهسوی او رفت و گفت: ای امیرالمؤمنین، من بر جان خود می ترسم، مرا به سخنی رهنمون کن تا احساس امنیت کنم.

حضرت فرمود: هرکس حیوان درنده ببیند، بگوید: حقّاکه شما را فرستادهای از خودتان آمده که رنج شما بر وی گران است بر شما حریص است و به مؤمنان رووف و مهربان است. پس اگر روی تافتید بگو: خدا مراکافی است که جز او معبودی نیست، بر او توکل کردم و او پروردگار عرش بزرگ است.

آنچه برای رام کردن شتر چموش خوانند

شخص دیگری برخاست و گفت: یا امیرالمؤمنین شتری دارم که از من فرمانبرداری نمیکند، و من از او بیم دارم.

حضرت لله فرمود: در گوش راستش بخوان: درحالیکه هرکس در آسمانها و زمین است خواه و ناخواه در برابر او تسلیم است و همه بهسوی او بازگردانده می شوند. (۲)

مرد چنین گفت و شتر در برابرش آرام گشت و از او فرمان برد.

آنچه برای برگرداندن گمشده خوانده میشود

سپس مرد دیگری گفت: ای امیرالمؤمنین، گمشدهای دارم، پس مرا به سخنی رهنمون کن تا چنانچه بگویم خداوند گم شدهام را به من بازگرداند.

حضرت فرمود: دو رکعت نماز بخوان و در آنها سورهٔ یاسین بخوان و بگو: ای هدایتگر گمشده ام را به من بازگردان. مرد چنین کرد و گمشده اش بازگشت.

١- توبه: ١٢٨ _ ١٢٩ .

۲- آل عمران: ۸۳.

ما يُقرأ للأمن من الغَرَق

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنِّي أُسَافِرُ فِي المِياهِ وَالبِحَارِ، فَدُلَّني عَلَي كَلامٍ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ أَمِنْتُ مِنَ الغَرَقِ.

فَقَالَ عليه السّلام: إِقْرَأُ ﴿ إِنَّ وَلِيِّيَ اللّٰهُ الَّذِي نَزَّلَ الْكِتابَ وَ هُوَ يَتَوَلَّى الصَّالِحينَ ﴾ ﴿ وَ مَا قَدَرُوا اللّٰهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَميعاً قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيامَةِ وَالسَّماواتُ مَطْوِيَّاتُ بِيَمِينِهِ مُبْحانَهُ وَ تَعالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴾ ﴿ بِسْمِ اللَّهِ مَجْراها وَ مُرْساها إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴾ .

ما يُقرأ لإزالة التَّعَب

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنِّي أُسَافِرُ فَيَلْحَقْنِي الْعَيَاءُ (فَدُلَّنِي عَلَى كَلَامٍ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ زَالَ عَنِّي الْعَيَاءُ.

فَقَالَ عليه السّلام: مَنْ نَالَهُ العَيَاءُ) فَلْيَكْتُبْ عَلَى سَاقِهِ: ﴿ وَ لَـقَدْ خَـلَقْنَا السَّـماواتِ وَالْأَرْضَ وَ ما بَيْنَهُما في سِتَّةِ أَيَّامٍ وَ ما مَسَّنا مِنْ لُغُوبٍ ﴾.

ما يُقرأ لإزالة الماء الأصفر من الجوف

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنِينَ، إِنَّ فِي جَوْفي المَاءَ الأَصْفَرَ، فَدُلَّنِي عَلَى كَلَامٍ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ زَالَ عَنِّي.

فَقَالَ عليه السّلام: إقْرَأْ عَلَى بَطْنِكَ آيَةَ الْكُرْسِيّ وَ أَوْدِعْهَا بَطْنَكَ فَإِنَّكَ تَسْلَمُ مِنْ ذَلِكَ. فَقَالَ: وَكَيْفَ أُودِعُها بَطْنِي؟

فَقَالَ: أَكْتُبْهَا وَاغْسِلْهَا وَاشْرَبْها، وَ قُلْ: «إِنِّي أَسْتَوْدِعُكِ بَطْنِي لِتَشْفِيَنِي مِنْ عِلَّتِي».

آنچه برای در امان ماندن از غرق شدن خوانده میشود

سپس مرد دیگری برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، من در میان آبها و دریاها سفر میکنم، پس مرا به سخنی رهنمون کن تا از غرق شدن در امان بمانم.

حضرت علی فرمود: بخوان این آیات را: به یقین سرپرست و یاور من خدایی است که این کتاب را فروفرستاده و هموست که شایستگان را سرپرستی و یاری می کند^(۱). و خدا را به سنجشی که شایستهٔ مقام اوست نسنجیدند و نشناختند و حال آنکه زمین در روز قیامت یک سره در قبضهٔ اوست و همهٔ آسمانها درهم پیچیده به دست قدر تمند اوست، او منزه است و از آنچه شریک او می پندارند بر تری دارد^(۲). هنگام حرکت و توقف آن بسم الله گویید حقّا که پروردگار من بسیار آمرزنده و مهربان است.^(۳)

آنچه برای رفع خستگی خوانده میشود

سپس مردی برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین من به سفر می روم دچار خستگی شدید می شوم پس مرا به سخنی رهنمون کن که اگر بگویم خستگی از من برود، پس حضرت علیه فرمود: هر آنکس که خستگی بر او چیره شد بر ساق پایش بنویسد: براستی آسمانها و زمین و آنچه را در میان آن دو هست در شش روز آفریدیم و هیچ خستگی به ما نرسید.

آنچه برای از میان بردن زردآب درون خوانده میشود

مرد دیگری برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین در درونم زردآب است پس مرا به سخنی رهنمون کن اگر بگویم از میان برود. پس حضرت ﷺ فرمود:

بر شکمت آیتالکرسی را بخوان و آن را به شکمت بسپار تا از آن بیماری شفا یابی.

گفت: و چگونه آن را به شکم بسپارم.

حضرت فرمود: آن را بنویس و بشوی و بیاشام و بگو: «تو را به شکم خود می سپارم تا مرا از بیماری شفا دهی».

١- اعراف: ١٩۶ .

۲-زمر: ۶۷.

٣-هود: ۴١.

۴ ق: ۳۸.

ما يُكتب لإزالة الشّقيقة و الصّداع

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ رَجُلُ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ، إِنَّ الشَّقِيقَةَ وَالصُّدَاعَ يَأْخُذَانِي، فَدُلَّنِي عَلَى كَلَامٍ إِذَا أَنَا قُلْتُهُ زَالَ عَنِّي ذَلِكَ فَقَدْ قَطْعَانِي عَنْ مَعَاشِي.

فَقَالَ عليه السّلام: أكْتُبْ: «﴿ وَ لَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَ هُوَ السَّميعُ الْعَليمُ ﴾ أُخْرُجْ مِنْهَا فَمَا لَكَ أَنْ تَسْكُنَ فِيهَا ﴿ إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ * وَ إِذَا النَّجُومُ انكَدَرَت * إِذَا رُنْوَلَتِ الْأَرْضُ زِلْوَالَهَا ﴾ كمْ عِرْقٍ سَاكِنٍ وَ غَيْرِ سَاكِنٍ، مِنْ عَبْدٍ شَاكِدٍ وَ غَيْرِ شَاكِدٍ، أَسْكُنْ بِالحَيِّ الْقَيُّومِ».

فَفَعَلَ الرَّجُلُ ذَلِكَ فَعُوفِيَ.

ما يُكتب لوجع الأضراس

فَقَامَ إِلَيه آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنَّ بِي وَجَعَ الأَضْرَاسِ، فَهَلْ فِي كِتابِ اللَّهِ شَيءً إِذَا أَنَا قُلتُهُ يَنْفَعُنِي؟.

آنچه برای زوال سردرد خوانده میشود

سپس مردی به سوی او برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین سردرد شدیدی مرا فرامیگیرد، پس مرا به سخنی رهنمون کن که اگر بگویم از میان برود زیراکه روزی مرا بریده است.

حضرت بلیلا فرمود: بنویس: و آنچه در شب و روز آرمیده از آن اوست و او شنوا و داناست. (۱) از آن خارج شو، تو نباید در آن ساکن شوی. آنگاه که خورشید درهم پیچیده شود و آنگاه که ستارگان تیره گردند. (۲) آنگاه که زمین به لرزهٔ خود لرزانده شود. (۳) چند رگ ساکن و غیرساکن است از بندهٔ شاکر و بندهٔ غیرشاکر، بهنام خداوند زنده و قیوم ساکن شو. پس مرد چنین کرد و شفا یافت.

آنچه برای درمان درد دندانها نوشته می شود

سپس مرد دیگری به سوی او برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، من درد دندان دارم، آیا در کتاب خداوند چیزی هست که اگر بگویم مرا سود رساند؟ حضرت الله فرمود بنویس:

آیا انسان نمی بیند که ما او را از نطفهای آفریدیم، که به ناگاه ستیزه گر و مخاصمه جوی آشکار گردیده است. و برای ما مثالی زد درحالیکه آفرینش خود را فراموش کرده و گفت چه کسی این استخوانها را زندگی می بخشد درحالیکه چنین پوسیدهاند. بگو: کسی آنها را زنده می کند که نخستین بار آنها را پدید آورد، و او به هر آفریده ای داناست. همان که برای شما از درخت سبز و تر آتشی پدید آورد پس شما از آن به ناگاه آتش می افروزید. و آیا کسی که زمین و آسمانها را آفریده توانا نیست که مانند آنان را بیافریند؟ چرا تواناست و اوست آفرینندهٔ کامل و دانا. و همانا که شأن او چنین است هنگامی که وجود چیزی را بخواهد به او می گوید: باش پس می باشد. پس منزه است آنکه ملکیت حقیقی و تسلط کامل بر همهٔ اشیاء به دست اوست و به سوی او بازگردانده می شوید (۴) و آنچه در میان شب و روز آرمیده از آن اوست و او شنوا و داناست. (۵) پس گفتیم پارهای از اعضای آن را به او بزنید (تا زنده شود) این گونه خداوند مردگان را زنده می کند و نشانه های خود را به شما نشان میدهد، شاید خداوند مردگان را زنده می کند و نشانه های خود را به شما نشان میدهد، شاید ببندیشید. (۶)

۱- انعام: ۱۳ .

۲- تکویر: ۱ ـ ۲ .

٣-زلزله: ١.

۴- یس: ۷۷ - ۸۳ .

٥- انعام: ١٣٠.

۶- بقره: ۷۳ .

ما يُقرأ للشفاء من الثُّؤُلُول

ثمَّ قامَ إليه رَجُلُ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَميرَ المُؤْمِنينَ، إِنِّي تَأَذَّيْتُ بِالثَّالُولِ، فَهَلْ فِي كِتابِ اللَّهِ مِنْ شِفَاءِ؟

َ فَقَالَ عليه السّلام: إقْرَأُ عَلَيْهِ فِي نُقْصَانِ الشَّهْرِ سَبْعَةَ أَيَّامٍ مُتَوَالِيَةٍ: ﴿ وَ مَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ خَبِيثَةٍ كَانَتْ عَنِيثَةٍ اجْتُثَتْ مِنْ فَوْقِ الْأَرْضِ ما لَها مِنْ قَرارٍ ﴾ ﴿ وَ بُسَّتِ الْجِبَالُ بَسَّا * فَكَانَتْ هَبَاءً مُّنبَئًا ﴾ .

فَفَعَلَ الرَّجُلَ ذَلِكَ فَعُوفِيَ.

ما يكتب للطَّلْق و تسهيل الولادة

وَ قَامَ إِلَيْهِ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ، إِنَّ لِي حَمْلاً و إِنَّ أَهْلِي إِذَا كَانَ وَقْتُ الطَّلْقِ يَشْتَدُّ عَلَيْهَا حَتَّى تُشْرِفَ عَلَى الهَلَاكِ، فَهَلْ فِي كِتابِ الله جَلّ اسْمُهُ شِفَاءُ؟

فَقَالَ عَليه السّلام: أُكْتُب: «بِسْمِ اللّه الرّحْمَنِ الرّحِيمُ إِلَى مَنْ في الرّحِمِ أُخْرُجْ أَيُّهَا الجنِينُ مِنَ الرّحِمِ الضّيِّقِ، اُخْرُجْ إِلَى الأرْضِ الّتِي ﴿ مِنْها خَلَقْناكُمْ وَ فيها نُعيدُكُمْ وَ مِنْها نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرى ﴾ فَ ﴿ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَها لَمْ يَلْبَثُوا إِنّا عَشِيّةً أَوْ ضُحَاهَا ﴾ ﴿ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَها لَمْ يَلْبَثُوا إِنّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا ﴾ ﴿ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَها لَمْ يَلْبَثُوا إِنّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا ﴾ ﴿ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَها لَمْ يَلْبَثُوا إِنّا ساعَةً مِنْ نَهارٍ ﴾ ﴿ إِذَا السّماءُ انْشَقَتْ * وَ أَذِنَتْ لِرَبّها وَ يَرَوْنَ ما يُوعَدُونَ لَمْ يَلْبَثُوا إِنّا ساعَةً مِنْ نَهارٍ ﴾ ﴿ إِذَا السّماءُ انْشَقَتْ * وَ أَذِنَتْ لِرَبّها وَ يَحَلّقُهُ عَلَى فَخِذِها الأَيْمَنِ، فَفَعَلَ حُقَّتْ * وَ إِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ * وَ أَلْقَتْ مَا فِيهَا ﴾ الوَلَدُ»، وَ تُعَلِّقُهُ عَلَى فَخِذِها الأَيْمَنِ، فَفَعَلَ الرّجُلُ ذَلِكَ فَرَأًى فِيهِ الشّفَاءَ.

ما يكتب للرَّعاف

ثُمِّ قَامَ إِلَيْهِ رَجُلُ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ، إِنِّي مُبْتَلِيَّ بِالرُّعَافِ، فَهَلْ في كِتَابِ الله مِنْ شِفَاءِ؟ فَقَالَ عليه السّلام: أكْتُبْ وَ عَلِّقُهُ عَلَيْكَ: ﴿ إِنَّ الَّذِي فَرَضَ عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لَرادُّكَ إِلَى مَعادٍ ﴾ ﴿ وَ لَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴾ ﴿ وَ قيلَ يا أَرْضُ ابْلَعِي إلى مَعادٍ ﴾ ﴿ وَ قيلَ يا أَرْضُ ابْلَعِي مَاءَكِ وَ يا سَما مُ أَقْلِعِي وَ غِيضَ الْمَا مُ وَ قُضِيَ الْأَمْرُ وَاسْتَوَتْ عَلَى الْجُودِيِّ وَ قِيلَ بُعْداً لِلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴾ .

فَفَّعَلَ الرَّجُلُ ذَلِكَ فَشُفِيَ.

آنچه براي درمان زگيل خوانده مىشود

پس آز آن مردی برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین من از زگیل رنج میبرم، آیا شفایی از آن در کتاب خدا وجود دارد؟ پس حضرت طلیلا فرمود: در نیمهٔ ماه به مدت هفت روز پیدرپی مخوان:

و مثل کلمهٔ پلید مانند درخت پلیدی است که از روی زمین کنده شده و ثبات و قرار ندارد. $\binom{(1)}{1}$ و کوهها به شدت خرد شوند. پس به حالت غبار پراکنده درآیند پس مرد چنین کرد و شفا یافت. $\binom{(1)}{1}$

آنچه برای درد زایمان و آسان کردن آن نوشته میشود

و مرد دیگری برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، فرزندی در راه دارم و به هنگام زایمان درد شدیدی همسرم را فرامیگیرد و تا حد مرگ پیش می رود آیا شفایی برای او در کتاب خدا هست؟ حضرت علیه فرمود: بنویس:

بسم الله الرّحمن الرّحيم به آنکه در رحم هستی، ای جنین از رحم تنگ خارج شو، بهسوی زمین خارج شو، بهسوی زمین خارج شو، زمینی که شما را از آن آفریدیم و از آن به وقت دیگری خارج خواهیم کرد. (۱) سپس بگو: آنها روزی که قیامت را میبینند می پندارند جز شامگاهی یا صبحگاه آن درنگ نکردهاند. (۲)

روزی که آنچه را وعده داده می شوند می بینند، گویی جز ساعتی از روز درنگ نکرده اند. (۵) آنگاه که آسمان شکافته شود و به پروردگار خودگوش سپارد و سزاوار است * و آنگاه که زمین گسترده شود * و آنچه در درون دارد بیرون افکند (۶) فرزند را. و بر ران راستش آویزان میکنی. پس مرد چنین کرد و در آن بهبودی را یافت.

آنچه برای خونریزی بینی نوشته میشود

پس از آن مردی به سوی او برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، من به خونریزی بینی گرفتارم، آیا از کتاب خداوند برای من شفایی هست؟

حَضْرَتَ مَلِيًا فَرَمُود: بنويسَ و به خود بياويز: به يقين آنكس كه ابلاغ قرآن را بر تو واجب نموده تو را به محل بازگشت، برمی گرداند. (٧)

و آنچه در شب و روز آرمیده آست از آن اوست و او شنوا و داناست. گفته شد ای زمین، آب خود فروبر، و ای آسمان بازایست و آب در زمین فرو شد و کار پایان یافت و کشتی بر کوه جودی قرار گرفت و گفته شد دوری بر ظالمان باد. آن مرد چنین کرد و شفا یافت. (۸)

۱- ابراهیم: ۲۶.

٢-واقعه: ۵ ـ ۶ .

٣-طه: ٥٥.

۴- نازعات: ۴۶.

۵- احقاف: ۳۵.

۶۔ انشقاق: ۱ ۔ ۴ .

٧- قصص: ٩.

٨-هود: ۴.

ما يكتب لردِّ الولد الغائب

ثُمَّ قَامَ إِلَيْهِ رَجُلُ آخَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنِينَ، إِنَّ لِي وَلَداً غَائباً مُنْذُ دَهْرٍ، فَهَلْ مِنْ فَرَجٍ؟ فَقَالَ: أَكْتُبْ: «اللَّهُمَّ إِنَّ السَّماءَ سَمَا وُكَ، وَالأَرْضَ أَرْضُكَ، وَالبَرَّ بَرُّكَ، وَالْبَحْرَ بَحْرُكَ، وَمَا بَيْنَهُمَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ. اللَّهُمَّ اجْعَلِ الْأَرْضَ بِمَا رَحُبَتْ عَلَى فُلَانِ ابنِ فُلَانَة أَضْيَقَ مِنْ مَا بَيْنَهُمَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ. اللَّهُمَّ اجْعَلِ الْأَرْضَ بِمَا رَحُبَتْ عَلَى فُلَانِ ابنِ فُلَانَة أَضْيَقَ مِنْ مَسْكِ جَمَلٍ، وَخُذْ بِسَمْعِهِ وَ بَصَرِهِ وَ قَلْبِهِ ﴿ أَوْ كَظُلُماتٍ فِي بَحْرٍ لُجِّيٍّ يَغْشاهُ مَوْجُ مِنْ فَوْقِهِ مِسْكِ جَمَلٍ، وَخُذْ بِسَمْعِهِ وَ بَصَرِهِ وَ قَلْبِهِ ﴿ أَوْ كَظُلُماتٍ فِي بَحْرٍ لُجِّيٍّ يَغْشاهُ مَوْجُ مِنْ فَوْقِهِ مَنْ فَوْقِهِ مَنْ فَوْقِهِ مَنْ فَوْقِهِ سَحَابٌ ظُلُماتُ بَعْضُها فَوْقَ بَعْضٍ إِذَا أَخْرَجَ يَدَهُ لَمْ يَكَدْ يَراها وَ مَنْ لَمْ يَجْعَلِ مَنْ فُوتِهِ سَحَابٌ ظُلُماتُ بَعْضُها فَوْقَ بَعْضٍ إِذَا أَخْرَجَ يَدَهُ لَمْ يَكَدْ يَراها وَ مَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللّٰهُ لَهُ نُوراً فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ ﴾ ». وَاكْتُبْ حَوْلَهُ آيةَ الكُرْسِيّ، وَ عَلِّقُهُ فِي الهَو آءِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، ثُمَّ اللّٰهُ لَهُ نُوراً فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ ﴾ ». وَاكْتُبْ حَوْلَهُ آيةَ الكُرْسِيّ، وَ عَلِقُهُ فِي الهَو آءِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، ثُمَّ وَعُمْ حَيْثُ كَانَ يَأْوِي، فَإِنَّهُ يَرْجِعُ بِإِذْنِ اللّٰه.

فَفَعَلَ الرَّجُلُ فرَجَعَ وَلَدُهُ.

لغشر الولادة

«يَا خَالِقَ النَّفْسِ مِنَ النَّفْسِ، وَ يَا مُخْرِجَ النَّفْسِ مِنَ النَّفْسِ، أَفْرِجْ عَنْهَا».

وَ أَيْضاً لِعُسْرِ الوَلَدِ

«﴿إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ * وَ أَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَ حُقَّتْ * وَ إِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ * وَ أَلْقَتْ مَا فِيهَا ﴾.

آنچه برای بازگشت فرزند غایب نوشته میشود

پس از او مردی برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین مرا فرزندی است که مدتهای طولانی است که غائب است. آیا گشایشی هست؟

گفت: بنویس: خداوندا، آسمان، آسمان توست و زمین، زمین توست، خشکی، خشکی توست و دریا، دریای توست، و آنچه بین آنهاست در دنیا و آخرت از آن توست، خداوند، زمین را با تمامی وسعتش بر فلان ابن فلانه تنگتر از پوست یک شترگردان و شنوایی و بینائی و قلبش را در دست بگیر. یا مانند تاریکیهایی است در دریایی ژرف که آن را موجی می پوشاند که بالای آن موجی دیگری است و بالای آن ابری است و تاریکیهایی است انباشته بر روی هم که اگر دست خود را بیرون آرد آن را بهراحتی نمی بیند و کسی که خدا برای او نوری قرار نداده هرگز نوری نخواهد دید.(۱)

و آیةالکرسی را دور آن بنویس و به مدت سه روز در هوا آویزان کن و پس از آن در جایی بگذار که فرزندت میخوابید پس به اذن خدا بازخواهدگشت. مرد چنین کرد و پسرش بازگشت.

برای سختی زایمان

«ای آفرینندهٔ جان از جان، و ای خارجکنندهٔ جان از جان، برای او گشایشی فرما».

ونیز برای سختی زایمان

آنگاه که آسمان شکافته شود و گوش به فرمان پروردگارش دهـ و سـزاوار است. (۲)

ا-نور: ۴۰.

۲-انشقاق: ۱ ـ ۴ .

«خطبة الأقاليم»

خُطْبَةٌ خَطَبَها أَمِيرُالمُؤْمِنينَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ صَلَوَاتُ الله عَلَيهِ بِالْكُوفَةِ وَ تُعْرَفُ بِخُطْبَةِ الْأَقَالِيم.

رَوَى أَبُوعَبْدِاللّٰه أَحْمَدُ بنُ يَعْقُوبَ بنِ سَراجٍ الهُذَلي، قَالَ: حَدَّثَنا جَعْفَرُ بنُ مُحَمَّدِ بنِ عَلِيٍّ القَلَانِسِيُّ بِالرَّمْلَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بنُ صَالِحٍ بْنِ (عَبْدِ اللّٰه بنِ) وَهْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنا ابنُ لَيْعَةَ، عَنْ سَعِيدِ بنِ أَبِي سِنانٍ، قَالَ: سَمِعْتُ الأَصْبَغَ بنَ نُبَاتَةَ يَقُولُ: مَا أَعْلَمُ أَنَّ فِي أَصْحَابِ لَيْعَةَ، عَنْ سَعِيدِ بنِ أَبِي سِنانٍ، قَالَ: سَمِعْتُ الأَصْبَغَ بنَ نُبَاتَةَ يَقُولُ: مَا أَعْلَمُ أَنَّ فِي أَصْحَابِ أَمِيرِ المُؤْمِنِينَ عَليِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عليه السّلام أَحْفَظَ مِنِّي لِخُطْبَةِ الوَدَاعِ الَّتِي تُعْرَفُ بِخُطْبَةِ الْإَنْ عَلَيْ وَ الْبِدِ: إِنِّي خَاطِبُ عَلَى مِنْبَرِ المُؤْمِنِينَ عَليٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عليه السّلام أَحْفَظُ مِنِي لِخُطْبَةِ وَ الْدِ: إِنِّي خَاطِبُ عَلَى مِنْبَرِ اللّٰهُ وَالْبِي أَنِي صَلَواتُ اللّٰه عَلَيْهِ وَ آلِدِ: إِنِّي خَاطِبُ عَلَى مِنْبَرِ اللّٰهُ وَلَيْ اللّٰهِ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهِ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهِ عَلَيْهِ وَ اللهُ عَلَيْهِ وَ اللّهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ وَعَلَى مَا عَهِدَهُ إِلَى اللّٰهُ عَلَيْهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهِ اللّٰهُ عَلَيْهُ إِلَّا كَنَبْتُهُا، وَلَقَدْ كَتَبَها جَمَاعَةٌ مِنَ النَّاسِ فَقَابَلْتُهُمْ، فَمَا زَادَ عَمَّا مَعِي أَعَدُ مِنْهُمْ شَيْئًا.

قَالَ سَعِيدُ بنُ سِنَانٍ: فَسَمِعْتُهَا مِنَ الأَصْبَغِ بنِ نُبَاتَةَ مِنْ فِيهِ إِلَى أُذُني، وَ عَرَّفَنى وَالِدِي العَبَّاسُ أَحْمَدَ بنِ عَامِرِ بنِ عَبْدِالوَاحِدِ العَبَّاسُ أَحْمَدَ بنِ عَامِرِ بنِ عَبْدِالوَاحِدِ البَرْقَعِيديِّ، فَمَضَى أَبِي إِلَيهِ وَ سَأَلَهُ عَنْهَا فَأَبَى أَنْ يُحَدِّثَهُ بِهَا.

وَ قَرَأْتُ أَنَا عَلَيْهِ هَذِهِ الخُطْبَة، فَقَالَ: هِيَ أَكْمَلُ وَ أَتَمُّ مِمَّا عِنْدِي، فَأَعْرَضْتُ أَنَا هَذِهِ الخُطْبَة عَلَى أَبِي بَكْرٍ عَمْرِو بِنِ أَحْمَدَ بِنِ سِعِيدِ بِنِ سِنَانِ المَنْبِجِيّ، فَقَابَلَنِي، بِنُسْخَةٍ كَانَتْ عِنْدَهُ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُفْيانُ بِنُ أَبِي بُوْدَةَ بِنِ عِنْدَهُ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُفْيانُ بِنُ أَبِي بُودَةَ بِنِ عَنْدَهُ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُفْيانُ بِنُ أَبِي بُودَةَ بِنِ الْعَيْنِ الهاشِميّ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُفْيانُ بِنُ أَبِي بُودَةَ بِنَ الله عَلَي مُعْتَ الأَصْبِعَ بِنَ نُبَاتَة يَقُولُ: رَأَيْتُ أَميرَ المُؤْمِنِينَ عَلِيَّ بِنَ أَبِي طَالِبٍ صَلُواتُ الله عَلَيهِ عَلَى مِنْبَرِ الكُوفَةِ مُتَقَلِّدًا بِسَيْفِهِ، وَ هُو يَهُدِرُ كَهَدْ بِنَ أَبِي طَالِبٍ صَلُواتُ الله عَلَيهِ عَلَى مِنْبَرِ الكُوفَةِ مُتَقَلِّدًا بِسَيْفِهِ، وَ هُو يَهُدِرُ كَهَدْرِ بَنَ أَبِي طَالِبٍ صَلُواتُ الله عَلَيهِ عَلَى مِنْبَرِ الكُوفَةِ مُتَقَلِّدًا بِسَيْفِهِ، وَ هُو يَهُدِرُ كَهَدْرِ البَيْطِينِ، وَ ذَجْرُهُ كَوَجْرَةِ المَطْعُونِ، وَالنَّاسُ يَدْخُلُونَ مِنْ أَبُوابِ المَسْجِدِ حَتَّى غَصَّ المَسْجِدِ حَتَّى غَصَّ المَسْجِدِ مَ النَّاسِ، وَازْتَفَعَتِ الأَصْواتُ، وَكَثُرَ الكَلامُ، وَازْدَحَمَتِ الطَّفُونُ، وَ المَطْعُونِ، وَالنَّاسُ يَدْخُلُونَ مِنْ أَلِكُلامُ، وَازْدَحَمَتِ الطَّفُونُ، وَ المَعْدِ مَنَى المِنْبَرِي يُطُرِقُ إِلَى الأَرْضِ مُنْ عَلِيهِ السِلام جَالِسٌ عَلَى المِنْبَرِي يُطْرِقُ إِلَى الأَرْضِ مُنْ فَكِراً فِي نَفْسِهِ، أَمِيهُ المُؤمنِينَ عليه السّلام جَالِسٌ عَلَى المِنْبَرِي يُطْرِقُ إِلَى الأَرْضِ مُنْ عَلَى المَعْمِنِ عَلَى المِنْبَرِي يُعْرَا فِي نَاكُمُ الْمُؤْمِنِينَ عليه السّلام جَالِسٌ عَلَى المِنْبَرِي يُنْ الْكُلامُ وَيْ الْمُؤْمِنِينَ عليه السّلام جَالِسُ عَلَى المِنْبُرِي يُنْ لِي الْمُؤْمِنِينَ عليه السّلام جَالِسُ عَلَى المِنْبُرُ يُنْ الْكُولُ فَي الْمَلْدُونَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى المُؤْمِنِينَ عَلَى المِنْ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيهُ الْمُؤْمِلُ الْمُولِي الْمُؤْمِنِينَ عَلَى المُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِلُ الْمُؤْمِلُ الْمُؤْمِلُ الْمُؤْمِلُ الْمُؤْمِنِينَ عَالِمُ الْمُؤْمُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِ الْمُؤْم

خطبة اقاليم

این خطبه را امیرالمؤمنین امام علی بن ابی طالب ﷺ درکوفه فرمود و به خطبهٔ اقالیم معروف است.

ابوعبدالله احمد ین یعقوب بن سراج هذلی روایت کرده است: جعفر بن محمّد بن علی قلانسی در محلی به نام رمله گفت: احمد بن صالح بن عبدالله بن وهب گفته که ابن لیعه به نقل از سعید بن ابی سنان گفت: از اصبغ بن نباته شنیدم که گفت: کسی را در میان یاران امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب را اسلا در کوفه سراغ ندارم که خطبه وداع امام را که به خطبه اقالیم و بیان نیز شناخته می شود بیش تر از من حفظ کرده باشد. امام را که به خطبه اقالیم و بیان نیز شناخته می شود بیش تر از من حفظ کرده ودر آن بعضی از آنچه برادر و پسرعمویم رسول خدا شرا به من فرموده هست، پس ای اصبغ ابن نباته آن را حفظ کن و با عقل و درکت آن را فهم کن. برای این کار آماده شدم. امیرالمؤمنین را خوشته ها را با هم مقایسه کردم هیچکدام از آنها چیزی بیشتر مردم نیز آن را نوشتنه بود.

سعید بن سنان میگوید: من خطبه را باگوش خود از زبان أصبغ ابن نباته شنیدم و پدرم عباس بن مأمون به من خبر داد که این خطبه نزد ابوعباس احمد بن عامر بن عبدالواحد برقعیدی محفوظ است. پدر نیز نزد او رفته در مورد خطبه از او پرسید، اما او از صحبت در مورد آن خودداری کرد.

من این خطبه را برای او خواندم، و گفت: این از آنچه نزد من است کاملتر است، این خطبه را نیز به ابوبکر عمرو بن احمد بن سعید بن سنان منبجی نشان دادم و او آن را با نسخه ای که نزدش بود مقایسه نموده و گفت: محمّد بن قدامه بن اعین هاشمی برای من روایت کرد و گفت: سفیان بن ابی برده بن ابی موسی اشعری گفت: شنیدم که اصبغ بن نباته می گوید: امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه را شمشیر به دست بر منبر کوفه دیدم و صدایش را در حنجره اش می گرداند و فریادش به سان فریاد شمشیر خورده ای بود، مردم از درهای مسجد وارد می شدند تا آنجا که مسجد مالامال از جمعیت گشت و صداها بالا گرفت و سخن زیاد شد و صفها شلوغ، و امیرالمؤمنین سر به زیر فرود آورده بود و با خود می اندیشید،

حَتَّى هَدَأَتِ الأَصْوَاتُ، وَ سَكَنَ القَالُ وَالقِيلُ، وَ وَقَعَ عَلَى النَّاسِ النُّعَاسُ، فَقَامَ الإِمامُ عَلَيُّ بنُ أَبِي طَالِبٍ عليه السّلام عَلَى قَدَمَيهِ، وَ ضَرَبَ بِعِرْجِيجِ السِّيْفِ قَائِمَةَ المِنْبَرِ فَارْتَاعَ لَهَا النَّاسُ، ثُمَّ تَنَحْنَحَ فَنَصَتُوا إِلَيْهِ النَّاسُ، ثُمَّ نَادَى بِعُلُوِّ صَوْتِهِ:

أَيُّها النَّاسُ سَلُوني قَبْلَ أَنْ تَفْقِدُوني، فَإِنَّ بَيْنَ جَنْبَيَّ عِلْماً جَمَّاً كَامِلاً عَلَّمَنِيهِ رَسُولُ الله صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، فَلَو وَجَدْتُ فِيكُمْ حَمَلَةً لَأَوْعَيْتُ إِلَيكُمْ عِلْماً نَافِعاً.

ثُمَّ قَالَ: أَيُّهَا الضَّالُّ الغَافِلُ بِغَفْلَتِهِ، وَ يَا أَيَّتُهَا الأَنْعَامُ المُزَعْزَعَةُ عَنْ وَطَنِها، وَالنَّازِحَةُ عَنْ بَلَدِهَا، وَالمُغَيَّبُ عَنْهَا عَجْزُ أُمُورِهَا، وَالمُكَلْكَلَةُ بِسَاحَتِهَا، وَالظّاعِنَةُ عَنْ مَنازِلِها، وَلَوْ قَدْ تَعْلَمُ مَا يُرادُ بِها لَكَلَّ لِسَانُها عَمَّا فِيها مِنَ العَجْزِ لِمَا هِيَ لاقِيَةٌ مِنْ مَصِيرِهَا.

فَالْحَمْدُ لِلَّهِ المُسَبَّحِ فِي المَكانِ الأَفْيَحِ مِنَ العَرْشِ الأَفْيَحِ، الَّذِي تَعَظَّمَ في تَزَاخُو مِن قَدُراتِ طَوافِحِ عَظَمَتِهِ، وَ مَلَكُوتِ سُلْطَانِهِ، الَّذِي لا يُرَدُّ أَمْرُهُ، وَ لَا يُؤْمَنُ مَكْرُهُ، وَ لَا يُنْسَى فَدُراتِ طَوافِحِ عَظَمَتِهِ، وَ مَلَكُوتِ سُلْطَانِهِ، الَّذِي لا يُرَدُّ أَمْرُهُ، وَ لَا يُؤْمَنُ مَكْرُهُ، وَ لَا يُنْسَى ذِكْرُهُ، وَ لَا يُؤَدِّى شُكْرُهُ، الَّذِي دَامَ بَذْلُهُ، فَاتَّسَعَ فَضْلُهُ، وَ صَدَقَ قَوْلُهُ، وَ ظَهَرَ عَدْلُهُ، فَلَهُ إِلَّى الدِّينُ الوَّاصِبُ، وَالْجُنْدُ الغَالِبُ، وَالمَنُّ الرَّاتِبُ، وَالنُّورُ الثَّاقِبُ، القَدِيمُ سُلْطانُهُ، المُبِينُ الدِّينُ الوَّامِبُ، القَدِيمُ سُلْطانُهُ، المُبِينُ بُرُهانُهُ، الشَّافِى بَيَانُهُ.

ذِي العِزِّ المَنيعِ، وَالعَرْشِ الرَّفِيعِ، وَالخَلْقِ البَدِيعِ، أَهْلِ البَهَاءِ وَالسَّناءِ وَالعَظَمَةِ، مُدَهِّرِ الدُّهُورِ، وَ قَاضِي المُكُورِ، وَ مَالِكِ حَتْمِ مَواضِي الأُمُورِ، الخالِقِ لِما يَشاءُ، لَهُ الكِبريَاءُ وَالْقَضْلُ وَالْآلَاءُ، وَالجُودُ وَالإِعْطاءُ، أَهْلُ المَغْفِرَةِ وَالتَّقْوَى.

الَّذِي رَفَعَ السَّمَاواتِ بِغَيرِ عَمَدٍ فَعَلَّقَها، وَ جَعَلَ الأَرْضَ فِراشاً فَمَهَّدَها، وَالجِبالَ أَوْتاداً فَأَرْسَاهَا، وَ فَتَقَ البِحَارَ فَأَجْرَاها، وَ أَنْشَأَ أَجْناسَ البَرايَا فَذَرَاهَا، وَ كَفَلَ الأَرْزَاقَ فَقَدَّرَها، وَ قَسَمَ الآجَالَ فَوَقَّتَها، وَ زَيَّنَ الجَنَّةَ فَوَعَدَها، وَ سَعَرَ النَّارَ فَحَذَّرَها. تا آنکه صداها آرام گرفت، و گفت و گوها خاموش و مردم خواب آلوده شدند، پس امام علی بن ابی طالب الله از جای برخاست و با انحنای شمشیرش بر پایه منبر کوبید و مردم به آن آرامش گرفتند و به او گوش فرادادند، سپس با صدای بلند صدا زد:

ای مردم از من پرسش کنید قبل از آنکه مرا از دست بدهید، زیرا در سینهام علم بسیاری است که رسول خدا میرای به من آموخت، اگر در میان شما حاملانی مناسب برای آن می یافتم، علم سودمندی را در شما قرار می دادم.

سپس فرمود: ای گمراهان غافل از غفلت خویش و ای کسانی که به اشترانی می مانید که از محل خویش به شدت رانده شده اند و از سرزمین خویش دور افتاده اند و عاقبت کارشان بر آنها پنهان گشته است و با سینه بر زمین افتاده اند و از منازل خویش دور افتاده اند و اگر این اشتران می دانستند که هدف از آفرینش آنها مینازل خویش دور افتاده اند و اگر این اشتران می دانستند که هدف از آفرینش آنها میزه را در مکانی وسیع از عرش وسیع، که از پی فراوانی قدرتهای مالامال از عظمتش، بزرگی یافته، او که از فرمانش نافرمانی نتوان کرد، و از مکرش کسی در امان نیست، و یادش فراموش نمی شود و شکرش به جای آورده نمی شود، او که عطایش مستمر است و فضلش وسیع و گفتارش راست و عدلش آشکار، دین ثابت و دائم از آن اوست، سربازان پیروزمند و نعمت همیشگی و ثابت، و نور درخشان از آن اویند، او که سلطانش قدیم است و برهانش آشکار و بیانش شفادهنده است.

صاحب قدرت بزرگ و عرش بالا و آفرینش نو، اهل شکوه و والایی و عظمت، دگرگونکنندهٔ دورانها، و برندهٔ مکرها، و صاحب عاقبت امور قطعی، آفرینندهٔ هر آنچه اراده کند، کمال وجود و عظمت و فضل و نعمتها و بخشندگی و عطاء از آن اوست او اهل آمرزش و تقواست. همان که آسمانها را بدون ستون برافراشت و آویخت و زمین را همچون فرشی بگسترانید و آن را سهل و آسان ساخت، و کوهها را همچون میخهایی ساخت و آنها را محکم نمود، و دریاها را شکافت و آنها را جاری ساخت، و انواع موجودات را بوجود آورد و آنها را پراکنده ساخت و روزیها را برعهده گرفته و آنها را اندازه نموده است، و مهلتها را تقسیم نموده و برای آنها را برافروخت و از آن بیم داد.

لَمْ يَمْسَسْهُ فِي إِنْشَاءِ ذَلِكَ وَابْتِدَاعِهِ نَصَبٌ وَ لا لَغَبٌ، بَلْ كَانَ كُلُّ ذَلِكَ كَخَلْقِ نَـفْسٍ وَ المَحْدَةِ، دَعَاهَا فَاسْتَجابَتْ، وَ أَمَرَها فَأَطاعَتْ.

يَعْلَمُ مَا في البَرِّ وَالبَحْرِ، ﴿ وَ مَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَ لَا حَبَّةٍ فِي ظُلُماتِ الأَرْضِ وَ لَارَطْبِ وَ لَا يَابِسٍ إِلَّا فِي كِتَابِ مُبينِ ﴾ .

أَحْمَدُهُ قَائِلٌ فَاعِلٌ، وَ أَسْتَعِينُهُ ضَارِعٌ مُتَّكِلٌ، وَ أُوْمِنُ بِهِ مُؤْمِنٌ صَادِقٌ، وَ أَتَوَكَّلُ عَلَيهِ عَلَى كُلِّ حَلَيهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ، وَ أَشْهَدُ أَن لَّا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَ لَا ضِدَّ مَعَهُ، وَ لَا شَكَّ فِيهِ، وَ لَا مَناصَ مِنْهُ، لَهُ القِدْمَةُ وَالدَّوَامُ، وَ بِهِ النَّقِمَةُ وَالاعْتِصامُ، وَ مِنْهُ الإِنْضَالُ وَالْإِنْعَامُ.

وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ المُؤْتَمَنُ عَلَى مَخْزُونِ وَخْيِدِ الصَّادِعُ لِعَزَائِمِ أَمْرِهِ وَ نَهْيِهِ الْهُلُ وَنُسِخَتْ بِهِ المِلَلُ سِرَاجٌ سَطَعَ فَأَشْرَقَ بِهِ الظُّلَمُ مِنَ الدُّجَى الْهُيهِ الْمُؤْتَمَنُ عَلَيهِ وَ آلِهِ صَلاةً شَرِيفَةَ الحَياءِ مُنِيرَةَ الضِّياءِ وَ أَنَارَتْ بِهِ مَعَالِمُ الهُدَى، فَصَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ صَلاةً شَرِيفَةَ الحَياءِ مُنِيرَةَ الضِّياءِ وَ أَنَارَتْ بِهِ مَعَالِمُ الهُدَى، فَصَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ صَلاةً شَرِيفَةَ الحَياءِ مُنِيرَةَ الضِّياءِ وَ اللهِ عَلَيهِ مِنَ اللهِ رَحْمَةً وَ سَلَامٌ أَرْسَلَهُ إِلَى خَلْقِهِ كَافَّةً مُهَيْمِناً عَلَى الرُّسُلِ خَاصَّةً وَ سَلَامٌ فَالَعَهُ مَن اللهِ وَحَلَّ البَلاءُ بِمَنْ خَالَفَهُ.

صَاحِبُ الوَجْهِ الأَقْمَرِ، وَالجَبِينِ الأَزْهَرِ، والتَّاجِ وَالمِغْفَرِ، خَيْرُ مَنْ حَجَّ وَكَبَّرَ، وَ بِالنِّكَاحِ أَمَرَ، وَ عَنِ السِّفَاحِ زَجَرَ، ذَاكَ رَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيهِ وَ آلِهِ الطَّاهِرِينَ؛ أَيْمَةِ الهُدَى وَالمُسْلِمِينَ، وَخُلَصَاءِ الدِّينِ، وَ آلِ يَاسِين، غَيْرِ عابِدينَ الأَوْثَانَ، وَ لَا نَاكِثِينَ بِالرَّحْمنِ، بَلْ هُمُ الأَخْيارُ الصَّالِحُونَ، وَ أَرْكَانُ الدِّينِ، و أَئِمَّةُ المُؤْمِنينَ، ﴿ لِيَهْلِكَ مَنْ هَلَكَ عَنْ بَسِينَةٍ وَ يَحْيَى مَنْ حَيَّ عَنْ بَيِّنَةٍ ﴾.

از خلق آنهمه و آفرینش آنها دچار خستگی و رنج نشده است، بلکه همه آن امور مانند آفرینش یک جان بوده که او را فراخوانده و آن جان پاسخ داده است. و او را امر فرموده پس اطاعت کرده است. آنچه را در میان خشکی و دریاست می داند. و هیچ برگی فرو نمی افتد جز آن که آن را می داند و دانه ای در تاریکی های زمین و هیچ تر و خشکی فرو نمی افتد مگر آن که در کتابی روشن است. (۱)

او را به گفتار و کردار سپاس میگویم، و با تواضع و توکل از او کمک می جویم، و با ایمان و راستی او را باور می کنم، و در هر شرایطی به او توکل می کنم، و گواهی می دهم که خدایی جز خدای یگانه نیست که شریکی ندارد و هیچ ضدی با او نیست، و شکی در او نیست و راه گریزی از او نیست، قدمت و دوام از آن اویند و سزا و پناه در اوست و لطف و احسان و بخشش از اوست.

وگواهی می دهم که محمّد بنده و پیامبر اوست، و عهده دار وحی پنهان و اظهارکنندهٔ دستورات واجب و اموری است که خدا از آن نهی فرموده، او که پیامبران به آمدنش گواهی دادند، و دینهای دیگر با او از میان رفتند، چراغی که آشکار شد و بوسیله آن تاریکی ها و سیاهی ها درخشان شد، و نشانه های هدایت از او نور گرفتند، پس درود خداوند بر او و خاندانش، درودی بزرگ، درخشنده، و سلام و رحمت خداوند بر او باد. او را مسلط بر همهٔ بندگان به خصوص بر پیامبرانش فرستاد، پس هرکس از او پیروی کرد رستگار شد و هرکس که با او مخالفت کرد بر او مصیبتها نازل گشت.

او دارای سیمایی ماه گونه با پیشانی درخشان و تاج و خود است. او بهترین کسی است که حج را به جای آورد و تکبیر گفت، و امر به نکاح فرمود و از روابط نامشروع نهی نمود، او پیامبر خداوند است درود خداوند بر او و خاندان پاکش باد. امامان و هادیان مسلمانان، آنان که در دینشان خالصند، و آل یاسین، آنها که پرستندگان بتها نیستند و عهد و پیمان را با خداوند رحمان نقض نمی کنند، بلکه آنها که مردمان نیک می کنند و پایه های دین هستند و امامان مؤمنین. هرکه نیکوسرشتند که عمل نیک می کنند و پایه های دین هستند و امامان مؤمنین. هرکه فلاک می شود از روی حجت و برهان هلاک شود و هرکه زنده می ماند، به دلیلی زنده می ماند. (۲)

١- انعام: ٥٩.

۲- انفال: ۲۲.

أَلَا فَاسْأَلُونِي إِلَى العَشْرِ الآخِرِ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ؛ فَإِنَّكُمْ تَفْقِدُونِي.

قَالَ الأَصْبَغُ بَنُ نُبَاتَةَ: فَعَلَتِ الأَصْوَاتُ بِالْبُكاءِ، فَقَامَ إِلَيْهِ عَبدُالله بنُ الكَوَّاءِ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ المُؤْمنينَ، أَخْبِرنَا عَنْ قَوْلِ الله عَزَّوَجلَّ: ﴿ الم * ذَلِكَ الْكِتَابُ لا رَيْبَ فَيهِ هُدىً لِلْمُتَّقِينَ ﴾ .

قَالَ: نَعَمْ يَا ابْنَ الكَوَّاءِ، قَضَى اللهُ الَّذِي هُوَ كَائِنٌ بَعْدَ السِّتِّينَ؛ تَظْهَرُ يَومئذِ الضَّغَائِنُ البَدْرِيَّةُ، وَالأَحْقَادُ الأَحُدِيَّةُ، وَتُؤْخَذُ الأَثْرَابُ العَلويَّةُ، فَيُقْتَلُ ابني الحُسَينُ وَ أَوْلادُهُ بِكَرِبلاءَ غَرِيباً ظَمْآناً، وَ يُعتَكُ حَرِيمُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى الله عَلَيهِ وَ آلِهِ، و يُحْمَلُونَ كَسَبْي بِكَرِبلاءَ غَرِيباً ظَمْآناً، وَ يُعتَكُ حَرِيمُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى الله عَلَيهِ وَ آلِهِ، و يُحْمَلُونَ كَسَبْي هِرَقْلَ إِلَى الطَّغاةِ الكَفَرَةِ. وَ بَعْدَ التَّمانِينَ سَنَةً يَدْخُلُ المَارِقُ العِراقَ. وَ بَعْدَ التِّسعِينَ سَنَةً يَطْهَرُ الخَاسِرُ الجَمُوعُ الفَجُورُ. وَ بَعْدَ المِائَةِ وَ عَشَرَةَ تُقْتَلُ البَرَرَةُ الطَّاهِرَةُ، يَا وَيْلَ قَاتِلِها و عَلَى اللهُ إِنَّ النَّذِي خَلَقَها لَيَجْمَعُها لِيَوم لَا رَيْبَ فِيهِ.

ثُمَّ بَكَى أِمِيرُ المُؤْمِنِينَ عليه السّلامِ وَ بَكَى النَّاسُ، ثُمَّ قَالَ: سَيَهْدِمُ اللّهُ مُلْكَهُم، وَ يُهْلِكُ سَادَتَهُم، وَ يُطْفِئُ نَارَهُمْ. أَلَا وَ بَعْدَ ثَلاثِينَ وَ مائَةٍ يَنْقَضِي أَمْرُ الْأَرْجَاسِ؛ بَنِي أُمَيَّةَ الأَرْكاسِ، يَاخُذُهُما رِجَالٌ شِدَادُ الباسِ، بِوَلَدٍ مِنْ بَنِي العَبَّاسِ؛ مُلُوكٌ لَهُمْ صَوْلَةٌ فِيهَا اقْتِبَاسٌ، فِي أَيَّامٍ يَعُدُّهَا أَنفاسٌ، مُلْكُهُمْ ضَخْمٌ، وَ ظُلْمُهُمْ قَضْمٌ، تَدُومُ لَهُمْ أَعْوَامٌ وَ أَعْوَامٌ، وَ تَطْحَنُها رِجَالٌ بِأَنْيابٍ وَ أَضْرَاسٍ، كَأَنَّما اخْتُلِسَتْ مِنْهُمُ اخْتِلاسٌ، سَلفَتْ لَهُمُ المُدَّةُ، وَكَثُرَتْ لَهُمُ النَّجْدَةُ، فَبِغَيْرِ دِينِ اللّهِ كَانُوا يَعْمَلُونَ، وَ لِمَحَارِمِهِ كَانُوا يَنْهِكُونَ.

هان! تا دهه سوم ماه رمضان از من پرسش کنید، زیراکه مرا از دست خواهید داد. اصبغ بن نباته می گوید: صدای گریه مردم بلند شد، سپس عبدالله بن کواء برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، دربارهٔ این کلام خداوند عزوجل ما را خبر ده که فرمود:

الم آن کتاب تردیدی در آن نیست، در آن هدایتی برای پرهیزکاران است. (۱) فرمود: آری ای پسر کواء، خداوند خواسته است پس از سال شصت دشمنی های جنگ بدر و کینه های جنگ احد آشکار گردد، و دختران علوی هم سال به اسارت برده شوند، پسرم حسین و پسرانش در کربلا غریب و تشنه کشته می شود. و حرمت خاندان پیامبر ﷺ شکسته می گردد، و همانند اسیران هرقل پادشاه روم به سوی نافرمایان کافر برده می شوند، و بعد از سال هشتاد هجری مارق (خارج شده از دین) وارد عراق می گردد، و بعد از سال نود، فاسق فاجری ظاهر می شود و بعد از سال صد و ده نیکویان پاک کشته می شوند، وای بر قاتلان آنها و سوزندگانشان، آن که آنها را آفرید روزی آنها را گرد خواهد آورد روزی که تردیدی در آن نیست.

سپس امیرالمؤمنین علیه گریه کرد و مردم نیز گریه کردند. و فرمود: خداوند ملک آنان را ویران خواهد نمود و بزرگان آنان را به هلاکت خواهد رساند و آتش آنان را خاموش خواهد کرد و پس از سال صد و سی ماجرای پلیدان به پایان میرسد، و پلشتیان اموی، را مردانی شجاع و قوی از فرزندان بنی عباس درهم می کوبند. پادشاهانی که در حکومتشان از دیگران اموری را برمی گیرند در چند روز که به نظر چند لحظه می آیند بر آنان غلبه می کنند، حکومتشان عظیم است و ستمشان درهم شکننده است و سلطهٔ آنان سالها و سالها طول می کشد، و مردانی آن را به چنگ و دندان درهم خرد می کنند، گویی حکومت از آنها ربوده شده بود، فرصت برای آنان فراهم شده و کمک به آنان بسیار، پس به غیر دین خداوند عمل خواهند کرد و حرامهای خداوند را خواهند شکست.

١- بقره: ١ - ٢ .

أَلَا وَإِنَّ فِي قَوْلِ الله عَزِّوجَل ﴿ حَم * عسق ﴾ بَعْدَ الثَّمانِيَةَ عَشَرَ مَلْكاً مِنْ وَلَدِ العَبَّاسِ تَكُونُ المُلُوكُ ظَلَمَةً غَشَمَةً، يُغَيِّرُونَ الحُدُودَ، وَ يَعْكِفُونَ عَلَى الخُمُورِ، وَ يَنْكِحُونَ الحُورَ، وَ يَلْعَبُونَ المُحُورَ، وَ يَلْعَبُونَ المُحُورَ، وَ يَلْعَبُونَ المُحُورَ، وَ يَلْعَبُونَ المُحُورَ، وَ لِللّهِ مِعْمُرُونَ، وَ بِسِيرِ المُلُوكِ مِنْ قَبْلِهِمْ يَعْمُرُونَ، وَ بِسِيرِ المُلُوكِ مِنْ قَبْلِهِمْ يَعْمُرُونَ، وَ بِسِيرِ المُلُوكِ مِنْ قَبْلِهِمْ يَعْمُرُونَ، وَ بِسِيرِ المُلُوكِ مِنْ قَبْلِهِمْ يَعْمُونَ .

أَلَا وَإِنَّ فِي قُولِ الله تَعالى: ﴿ المص ۞ كِتابُ أُنزِلَ إِلَيْكَ ﴾ وَهِيَ فِتْنَةٌ بِالبَصرَةِ، وَفِتْنَةُ بِطَريقِ مَكَّةَ، يَهْلِكُ بِهَا خَلْقُ كثير مِنَ النَّاسِ؛ ذَلِكَ بِما قَدِّمَتْ أَيْدِيهِمْ وَ مَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ لِلْعَبِيدِ. اللهَ يَعْلَى ﴿ الرِيلْكَ آياتُ الكِتابِ المُبِينِ ﴾ تَداوُلَ الفِتَنِ بَعدَ ثَلاثُمِائَةِ سَنَةٍ مِنَ الهِجْرَةِ، تَكُونُ الحُرُوبُ فِي القَبائِلِ وَالدُّورِ، فَلا حُرْمَةَ لِمَسْتورٍ، وَ لَا مُفَرِّجَ عَنْ مَكُوبٍ. وَ بَعْدَ الثَلَاثِمِائَةِ وَالثَّلاثِينَ تَكُونُ السَّنَةُ الدَّهْماءُ، وَالصَّارِخَةُ الثَّكُلاءُ، فِتْنَةٌ تَكُونُ مَكْرُوبٍ. وَ بَعْدَ الثَلَاثِماتِ وَالثَّلاثِينَ تَكُونُ السَّنَةُ الدَّهْماءُ، وَالصَّارِخَةُ الثَّكُلاءُ، فِتْنَةٌ تَكُونُ مِنَ المَسْتَوْدَعُ للنَّاتِ البَيِّنَاتِ، وَ يُؤْخَذُ المَحَرِّ وَ قَبُولِ الشَّهَادَاتِ، وَ يُؤْخَذُ المَحْرَدِ وَ قَبُولِ الشَّهَادَاتِ، وَ يُؤْخَذُ المَحْرَدِ وَ قَبُولِ الشَّهَادَاتِ، وَيُؤُخَذُ المُسْتَوْدَعُ للنَّسَماتِ، فَعِنْدَهَا إِيَاسُ النَّاسِ مِنْ رُجُوعِ الحَجَرِ وَ قَبُولِ الشَّهَادَاتِ، وَيُؤْذَدُ اللهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ بِهَذِهِ كَوفَانِكُمْ، وَ أَوْمَا بِيَدِهِ إِلَى المَسْجِدِ.

ثُمَّ قَالَ: وَ لَوْ شِئْتُ لَأَنْبَأْتُكُمْ بِأَبْيَنِ البَيِّنَاتِ، وَ أَوْضَحِ البَراهِينِ.

هان! در کلام خداوند عزوجل است حم، عسق. (۱) پس از هجده پادشاه از فرزندان عباس، پادشاهان ظالم و ستمگر خواهند بود، حدود خداوند را تغییر می دهند و به شراب روی می آورند و زنان سیاه چشم را به نکاح خود درمی آورند و با دوشیزگان خود را سرگرم می کنند، پس نه فرمان جهادی می دهند و نه مسجدی می سازند و به شیوهٔ پادشاهان قبل از خود عمل می کنند و به ستمگران اقتدا می کنند پس با آنان محشور خواهند شد.

هان! که در کلام خداوند آمده است: المص کتابی است که بر تو نازل شده است. (۲) و این فتنهای است در بصره، و فتنهای در مسیر مکه، بسیاری از مردم در آن کشته می شوند، و این به خاطر گناهانی است که با دست خود مرتکب شدند و پروردگارت بر بندگان خویش ستمگر نیست.

بدانید که در کلام خداوند تعالی آمده است: الر آنها آیههای کتاب روشن است. (۲)

پس از سیصد سال از هجرت فتنه ها یکی پس از دیگری رخ می دهند، جنگها میان قبایل و خانواده ها اتفاق می افتند پس هیچ پنهانی حرمت نخواهد داشت و کسی نیست که برگرفتاری گشایش کند، و پس از سال سیصد و سی، سال مصیبت بزرگ خواهد بود، و سال شیون بیوه زنان، فتنه ای در مکه خواهد بود. که بدترین مردم در آن وارد خواهند شد، و در میان رکن و مقام کشته می شوند، و این از آیات روشن و آشکار است و سنگ سپرده شده نزد کسانی برده می شود و در آن هنگام مردم از بازگشت سنگ و و پذیرش گواهی ها ناامید می شوند، سپس خداوند آن را بوسیلهٔ این عزت و بزرگیتان برمی گرداند و با دست به مسجد اشاره نمود.

سپس فرمود: و اگر میخواستم، شما را با روشنترین دلایل و آشکارترین برهانها خبر میدادم.

١-شورا: ١ ـ ٢ .

۲- اعراف: ۱ - ۲ .

٣- يوسف: ١.

فَقَامَ إِلَيهِ صَعْصَعَةُ بِنُ صَوحَانَ، وَ سَهْمُ بِنُ اليَمانِ، وَ عَمْرُو بْنُ الحَمِق الخزاعي، وَ مَالِكُ الأَشْتَرُ، وَ عُمَرُ بِنُ حُجْرٍ الخُزَاعِيُّ، وَ صَالِحُ بِنُ ضَابِى ِ البُرْجُمِيُّ، فقالوا: يَا أَمِيرَالمُؤمنينَ، إِلاَّ شَتَرُ، وَ عُمَرُ بِنُ حَالِي إِللهُ مِنْ إِللهُ عَلَى إِللهُ إِللهُ عَلَى إِللهُ عَلَى إِللهُ إِللهُ عَلَى إِللهُ إِللهُ عَلَى إِللهُ إِللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى المُؤْمِنَا اللهُ عَلَى إِللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى إِللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: سَمِعْتُ ابْنُ عَمِّى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ يَقُولُ: في ذَلِكَ الزَّمَانِ تَكْمُلُ فِي أُمَّتِي مِائَةُ خَصْلَةٍ لَمْ تَجْتَمِعْ فِي أُمَّةٍ قَبْلَهَا، يَكُونُ فِيهِمْ قَوْمُ لَهُمْ وُجُوهُ وَمَنْ عَامَلَهُمْ ظَلَمُوهُ، وُجُوهُهُم وُجُوهُ وَجُوهُ وَجَويلَةٌ، وَ ضَمائِرُ رَدِيَّةٌ، مَن رَآهُم أَعْجَبُوهُ، وَ مَنْ عَامَلَهُمْ ظَلَمُوهُ، وُجُوهُهُم وُجُوهُ الآدَمِينِينَ، وَقُلُوبُهُم قُلُوبُ الشَّيَاطِينَ، هُمْ أَمَرُّ مِنَ الصَّبْرِ، وَ أَنْتَنُ مِنَ الجِيفَةِ، لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ، وَ لَا قَبِيحٍ ارْتَكَبُوهُ، إِنْ أَنْتَ حَدَّثْتَهُمْ كَذَّبُوكَ، وَإِنِ انْتَمَنْتَهُمْ خَانُوكَ، وَإِنْ غِبْتَ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ، وَ لَا قَبِيحٍ ارْتَكَبُوهُ، إِنْ أَنْتَ حَدَّثْتَهُمْ كَذَّبُوكَ، وَإِنِ انْتَمَنْتَهُمْ خَانُوكَ، وَإِنْ غِبْتَ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ، وَ لَا قَبِيحٍ ارْتَكَبُوهُ، إِنْ أَنْتَ حَدَّثْتَهُمْ كَذَّبُوكَ، وَإِنِ انْتَمَنْتَهُمْ خَانُوكَ، وَإِنْ غِبْتَ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ، وَ لَا قَبِيحٍ ارْتَكَبُوهُ، إِنْ أَنْتَ حَدَّثَهُمْ كَذَّبُوكَ، وَإِن انْتَمَنْتَهُمْ خَانُوكَ، وَإِنْ غِبْتَ مُنْكُونَ الرِّبا إِللسَّامَاتِ الفَقِيمُ بَيْنَهُمْ ذَلِيلٌ، وَالمُؤْمِنُ ضَعِيفُ، يَشْرَبُونَ الخَمُورَ بِالمَقَالاتِ، وَ يَلْعَبُونَ بِالشَّاهَامَاتِ. الفَقِيمُ بَيْنَهُمْ ذَلِيلٌ، وَالمُؤْمِنُ صَغِيفُ، وَالفَاسِقُ عِنْدَهُمْ مُكَرَّمُ شَرِيفُ. صَغِيرُهُمْ غَارِمٌ، وَشَابُهُمْ شَاطِرٌ، وَشَيْخُهُمْ لَا يَأْمُرُ بِمَعْرُونٍ وَلا يَنْهَى عَنْ مُنْكَرٍ.

فَعِنْدَهَا تَكُونُ الْفِتَنُ بَيْنَهُم دُولاً، وَالْأَمَانَةُ مَغْنَماً، وَالزِّكَاةُ مَغْرَماً. يُطِيعُ الرَّجُلُ زَوْجَتَهُ وَيَجْفُو أَبَاهُ، و تُرْفَعُ أَصْواتُ الفُسَّاقِ في المَسَاجِدِ، وَ يُعَظَّمُ رَبُّ لَعِقُ وَالِدَهُ، و يَبُوُ صَدِيقَهُ وَ يَجْفُو أَبَاهُ، و تُرْفَعُ أَصُواتُ الفُسَّاقِ في المَسَاجِدِ، وَ يُعَظَّمُ رَبُّ المَالِ، وَيُدَاهَنُ الفَاجِرُ، وَيَفشُو النِّفَاقُ، ويُغَارُ عَلَى الغِلْمانِ، وَ تَتَزَوَّجُ المَرْأَةُ بِالْمَوْأَةِ وَ تُزَقُّ كَما تُزَقُّ العَرُوسُ، وَ تَظْهَرُ دَوْلَةُ الصِّبْيَانِ، وَ يَكْتَفِي الرِّجَالُ بِالرِّجَالِ وَالنِّسَاءُ بِالنِّسَاءِ، و كَما تُزَقُّ العَرُوسُ، وَ تَظْهَرُ دَوْلَةُ الصِّبْيَانِ، وَ يَكْتَفِي الرِّجَالُ بِالرِّجَالِ وَالنِّسَاءُ بِالنِّسَاءِ، و تَعُونُ العَمْرَأَةُ مُسْتَولِيَةً عَلَى كَما تُزَفُّ الفُرُوجُ السُّرُوجَ، وَ تُسْتَعْمَلُ المَعازِفُ وَالقِيانُ، وَ تَكُونُ الامْرَأَةُ مُسْتَولِيَةً عَلَى تَرْكَبُ الفُرُوجُ السُّرُوجَ، وَ تُسْتَعْمَلُ المَعازِفُ وَالقِيانُ، وَ تَكُونُ الامْرَأَةُ مُسْتَولِيَةً عَلَى ذَوْجَهَا فِي التِّجَارَةِ، وَ يَحُجُّ النَّاسُ لِثَلاثَةِ أَشْيَاءٍ: الْأَغْنِياءُ لِلنَّرْهَةِ، وَالْـأَوْسَاطُ لِلتِّجَارَةِ، وَالْمُولُوبُ اللْمَسْأَلَةِ، ذَاكَ زَمَانُ اندِرَاسِ الأَحْكَامِ وَ دَوْلَةِ الأَشْرَادِ.

صعصعه بن صوحان و سهم بن یمان و عمروبن حمق خزاعی و مالک اشتر و عمر بن حجر خزاعی و صالح بن ضابی برجمی برخاستند و به سوی او رفتند و گفتند: ای امیرالمؤمنین، دلهای ما را با سخنانت زنده میکنی، و برایمان ما می افزایی. پس حضرت المنظ فرمود:

از پسرعمویم پیامبر خدا گرای شنیدم که می فرماید: در آن زمان صد ویژگی در میان امتم کامل می گردد که در هیچ امتی قبل از آن جمع نشده بودند، در میان آنان گروهی خواهند بود که چهره های زیبا و درونهای زشتی دارند، هرکه آنان را ببیند خوشش آید. و هرکه با آنان برخورد کند به او ظلم می کنند، صورتهایشان، صورت آدمیان است و دلهایشان دلهای شیطان، آنان تلخ تر از گیاه صبرند و بدبوتر از لاشه مردگانند، یکدیگر را نه از فعل منکر خود و نه از کردار زشتشان نهی نمی کنند، اگر با آنان سخن گویی تو را دروغگو خوانند و اگر آنان را امین خود ساختی به تو خیانت کنند، و اگر از نظرشان دور شدی غیبتت را گفتند. بسیار شنوندهٔ دروغ و خورندهٔ حرام هستند. (۱) ربا را با ایجاد شبهه حلال می کنند، و شراب را در مجالس گفتگو می نوشند و با مهره ها بازی می کنند. فقیر در میان آنان ذلیل و مؤمن ضعیف است و فاجر نزد آنان گرامی و والاست. کودکشان زیان کننده و جوانشان نیرنگ باز و پیرشان فاجر نزد آنان گرامی و والاست. کودکشان زیان کننده و جوانشان نیرنگ باز و پیرشان به معروف امر نکرده و از منکر نهی نمی کند.

در آن زمان فتنه ها میان آنان پی درپی می آیند و امانت برای آنان غنیمت، و زکات غرامتی اجباری است. مرد از همسرش فرمان برده و پدر خویش را عاق می کند، به دوست خویش خوبی کرده و در حق پدرش ستم می کند، صدای فاجران در مساجد بلند می شود، و صاحب ثروت بزرگ داشته می شود و با فاجر به ملایمت رفتار شده و نفاق فراگیر می شود، بر غلامان رشک ورزیده می شود و زن به زن شوی می کند و به خانهٔ زن دیگر می رود آن چنان که عروس به خانهٔ بخت برده می شود. و حکومت کودکان قدرت می گیرد و مردان به مردان بسنده می کنند و زنان به زنان، و فرجها بر زینها خواهند نشست و از آلات موسیقی و خنیاگران استفاده می شود و زن در تجارت بر شویش مسلط خواهد بود و مردم به قصد سه چیز به حج می روند، ثرو تمندان برای تفریح، متوسطان برای تجارت و فقیران برای گدایی، آن هنگام، زمان از میان رفتن احکام و زمان حکومت اشرار خواهد بود.

عِنْدَهَا يَكْذِبُ التَّاجِرُ في تِجَارَتِهِ، وَالصَّانِعُ فِي صِنَاعَتِه، فَتَقِلُّ المَكَاسِبُ، وَ تَنضِيقُ المَطَالِبُ، وَ يَكْثُرُ الفَسَادُ، وَ يَقِلُّ الرِّشَادُ، وَ تَمُوتُ العُلَماءُ، وَ يَكْثُرُ الأَشْرَارُ، وَ تُنعَمَّرُ المَصَاحِفُ، وَ يُصَلِّي أَحَدُهُم فَلا يُكْتَبُ لَهُ مِنْهَا شَيْءٌ، وَ المَسَاجِدُ، وَ تَطُولُ المَنَابِرُ، وَ تُحَلِّى المَصَاحِفُ، وَ يُصَلِّي أَحَدُهُم فَلا يُكْتَبُ لَهُ مِنْها شَيْءٌ، وَ يَكُونُ أَحَدُهُمْ قَائِماً وَ هُوَ مُفكِّرُ كَيْفَ يَظْلِمْ إِنْ وَصَلَتْ إِلَيْهِ الرِّنَاسَةُ.

تَقِفُ عَلَى أَبْوَابِ مَسَاجِدِهِمْ أَوْلَادُ العُلُوجِ، زَعِيمُهُمْ مَنْ لَمْ يَتَكَلَّمْ فِيما يَنْتَفِعُ النَّاسُ بِدِ، يَمْلِكُ المالَ مَنْ لَمْ يَمْلِكُهُ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَضعَ الرُّؤَساءُ رُؤُوسَهَا خَاضِعةً لِمَنْ لا يُشبِهُهَا. يَفْشُوا البِدَعُ و الغَدْرُ، فَكلامُهُم فُحْشٌ وَ زُورٌ، وَ أُمَراؤُهُم ظَلَمَةٌ، وَ فُقهَاؤُهُم يُفْتُونَ لَهُم بِما يَشْتَهُونَ، مَنْ كَانَ لَهُ دِرْهَمُ فَهُوَ عِنْدَهُم مَرْفُوعٌ، وَ مَنْ عَلِمُوا أَنَّهُ قَدْ أَقَلَّ فَهُوَ مَنْقُوصُ. يَشْتَهُونَ، مَنْ كَانَ لَهُ دِرْهَمُ فَهُو عِنْدَهُم مَرْفُوعٌ، وَ مَنْ عَلِمُوا أَنَّهُ قَدْ أَقَلَّ فَهُو مَنْقُوصُ. الصَّالِحُ مَا بَيْنَهُم مَذْبُولٌ، وَ مَنْ لَمْ يَخَفِ اللَّهَ مَخُوفٌ. يَأْكُلُونَ الفِرَاخَ والطَّيْهُوجَ، وَ يَلْبَسُونَ الصَّالِحُ مَا بَيْنَهُم مَذْبُولٌ، وَ مَنْ لَمْ يَخَفِ اللَّهَ مَخُوفٌ. يَأْكُلُونَ الفِرَاخَ والطَّيْهُوجَ، وَ يَلْبَسُونَ الصَّالِحُ مَا بَيْنَهُم مَذْبُولٌ، وَ مَنْ لَمْ يَخَفِ اللَّهَ مَخُوفٌ. يَأْكُلُونَ الفِرَاخَ والطَّيْهُوجَ، وَ يَلْبَسُونَ السَّالِحُ مَا بَيْنَهُم مَذْبُولٌ، وَ مَنْ لَمْ يَخَفِ اللَّهَ مَخُوفٌ. يَأْكُلُونَ الفِرَاخَ والطَّيْهُوجَ، وَ يَلْبَسُونَ السَّالِحُ مَا بَيْنَهُم مَذْبُولٌ، وَ مَنْ لَمْ يَخَفِ اللَّه مَنْ يُعْمُونَ الشَّهَادَاتِ. يُراؤُونَ بِالأَعْمالِ، لَلَّ يَعْنَونَ المَّاعِونَ إِلَّا مَنْ نَمُ وَ سَعَى، وَ عَنِ الخَيْدِ نَهَى. يَتَدارَسُونَ فِي عَيْرِ اللَّهِ، وَ يَهْتِكُونَ المَحَارِمَ، وَ في اللَّهِ يَتَقَاطَعُونَ، لَا يَهَابُونَ إِلَّا مَنْ يُخَافُ شَرُّهُ وَ مَنْ عَيْرِ اللَّهِ، وَ يَهْتِكُونَ المَحَارِمَ، وَ في اللَّهِ يَتَقَاطَعُونَ، لَا يَهَابُونَ إِلَّا مَنْ يُخافُ

عِنْدَهَا تَكْثُرُ أَوْلَادُ الزِّنَا وَالآبَاءُ فَرِحُونَ؛ يَرَى الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِهِ المُنْكَرَ فَلا يَنْهَى عَنْهُ إِلَّا كَمَا يُؤدِّبُ المَنْءُ الهِرَّ إِذَا اخْتَلَسَ اللَّقْمَة، فَعِنْدَها لَو نَكَحَتْ طُولاً وَعَرْضاً لَمْ يَسُؤْهُ ذَلِكَ، كَما يُؤدِّبُ المَرْءُ الهِرَّ إِذَا اخْتَلَسَ اللَّقْمَة، فَعِنْدَها لَو نَكَحَتْ طُولاً وَعَرْضاً لَمْ يَسُؤْهُ ذَلِكَ، فَذَاكَ الَّذِي لَا يَقْبَلُ اللَّهُ مِنْهُ صَرْفاً وَ لَا عَدْلاً، وَ لَا يَتُوبُ عَلَيْهِ، وَ يُصْلِيهِ نَارَ جَهَنَّمَ.

در آن زمان، تاجر در تجارت خویش دروغ میگوید و صنعتگر در صنعتش. لذا از روزی ها کاسته خواهد شد، و حاجات به تنگی می آیند و فساد فراوان شده از هدایت کاسته خواهد شد.

دانشمندان می میرند و اشرار بسیار می شوند، مسجدها ساخته می شوند و منبرها بلند می شوند و قرآنها مزین می گردند. هرکس از مردم نماز می خواند ولی برایش ثوابی نوشته نمی و د و هریک از آنها به نماز ایستاده با خود اندیشه می کند وقتی به ریاست برسد چهسان می تواند ظلم کند.

بر در مسجدهای آنان مردان خدانشناس ایستادهاند و رهبرشان کسی است که از آنچه برای مردم سودی دارد، سخن نمی گوید. کسانی به مال و منال می رسند که تا هنگامی که بزرگان سرهای خویش را فقط در برابر بزرگتر از خویش فرود می آوردند، شروتی نداشته اند و هیچ شباهتی به بزرگان ندارند. بدعتها و نیرنگها را منتشر می سازند و سخنشان ناسزا و نادرست خواهد بود و فرماندهانشان ظالم و فقهایشان به آنچه می خواهند به آنها فتوا می دهند، آنکه درهمی داشته باشد نزد آنان بالامر تبه است و آنکه بدانند فقیر است نزد آنان پایین تر است. در میان آنان شخص نیک کردار، کم جان و آنکه از خدا نمی ترسد، برای مردم هول آور است. جوجه و تیهو می خورند و حریر یمانی بر تن می کنند، ربا را با شبهات حلال می سازند، و گواهی ها را پنهان می سازند. در کارها ریا می کنند و کسی نزد آنان بهره مند نمی شود مگر آنکه سخن چینی کند و از عمل خیر نهی کند، باطل را با یک دیگر مر تک می شوند، و برای غیر خدا به دیدار یکدیگر می روند. و حرمتها را می درند و در امور می شوند، و برای غیر خدا می شوند و از کسی نمی ترسند مگر آنکه شرش مایه ترس آنان الهی از یکدیگر جدا می شوند و از کسی نمی ترسند مگر آنکه شرش مایه ترس آنان

در آن هنگام، فرزندان حرام زاده بسیار می شوند و پدران هم از این کار خرسند. پدر در خانوادهٔ خویش فعل به منکر را می بیند اما از آن بازنمی دارد، مگر به اندازه انسانی که بخواهد گربهای را به هنگام سرقت یک لقمه غذا ادب کند، و اگر همسرش با دیگران معاشرت کند، ناراحت نمی شود، پس خداوند آن امر را از او نمی پذیرد چه از آن بازایستد و چه به سوی آن روی آورد، و به سوی او بازنمی گردد و در آتش جهنم او را خواهد سوزاند.

وَ فِي ذَلِكَ الزَّمانِ يَتَفَاكَهُونَ بِشَتْمِ الآبَاءِ وَالأُمَّهَاتِ، وَ تَبِينُ العَبِيدُ مِنَ الأَرْبابِ، وَ تَعِزُّ الأَّنبَاطُ، وَ تَذِلُّ السَّادَةُ، فَما أَقَلَّ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ المَكْسَبَ وَالدِّرْهَمَ الحَلالَ؛ حَيْثُ تَدُومُ وَلَّ الشَّيَاطِينِ، وَ يَتَواثَبُ السَّلاطِينُ عَلَى الضَّعَفاءِ كَوُثُوبِ الفَهْدِ عَلَى فَرِيسَتِهِ، وَ يَشُحُّ وَوْلَةُ الشَّيَاطِينِ، وَ يَتَواثَبُ السَّلاطِينُ عَلَى الضَّعَفاءِ كَوُثُوبِ الفَهْدِ عَلَى فَرِيسَتِهِ، وَ يَشُحُّ الغَنِيُّ عَلَى مَا فِي يَدِهِ، وَ بَاعَ الفَقِيرُ آخِرَتَهُ بِدُنْياهُ، وَيلٌ لِلْفَقِيرِ فِي ذَلِكَ الزَّمانِ وَ مَا يَنْزِلُ بِهِ الغَنِي عَلَى مَا فِي يَدِهِ، وَ بَاعَ الفَقِيرُ آخِرَتَهُ بِدُنْياهُ، وَيلٌ لِلْفَقِيرِ فِي ذَلِكَ الزَّمانِ وَ مَا يَنْزِلُ بِهِ مِنَ الغَيْرِ لُ بِهِ مِنَ النَّكَباتِ.

فَإِذَا كَانَ ذَلِكَ أَقبَلَتْ فِتَنُ لَا قِبَلَ لَكُم بِها، أَوَّلُها الهُجْرِيُّ وَ آخِرُها السُّفيانيُّ، أَلَا وَ إِنَّهُمْ عَلَى سَبْع طَبَقاتٍ:

فَأُوّلُ طَبَقَةٍ أَهْلُ بِرٍّ وَ تَقْوَى إِلَى سَبْعِينَ سَنَةٍ.

وَالطَّبَقَةُ الثَّانِيَةُ أَهْلُ تَعاطُفٍ وَ تَبَاذُلٍ إِلَى ثَلاثِينَ وَ مِائَةِ سَنَةٍ.

وَالطَّبَقَةِ الثَّالِثَةُ أَهْلُ تَقَاطُعِ وَ تَدَابُرٍ إِلَى مِائتَين وَ ثَمانِينَ سَنَةً.

ثُمَّ الطَّبَقَةُ الرَّابِعَةُ أَهْلُ هَرْجٍ وَ مَرْجٍ إِلَى ثَلاثِ مِائَةِ وَ ثَلاثِينَ سَنَةً.

ثُمَّ الطَّبَقَةُ الخَامِسَةُ أَهْلُ تَخَالُسٍ وَ تَكَالُبٍ وَ بُهْتانٍ، وَ مَوْتِ بَعْضِ العُلَماءِ، وَ حُرُوبٍ بَيْنَ السَّلاطِينِ إِلَى عِشْرِينَ وَ أَرْبَع مِائَةِ سَنَةٍ.

ثُمَّ الطَّبَقَةُ السَّادِسَةُ أَهْلُ فِتَنٍ وَ غَشِّ وَ قَحْطٍ وَ جَدْبٍ، وَ يَنْقَطِعُ الحَجُّ في هَذِهِ المُدَّةِ سَنَوَاتٍ، وَ يَنْقَطِعُ الحَجُّ في هَذِهِ المُدَّةِ سَنَوَاتٍ، وَ يَنْقَطِعُ النَّبَاتُ فِي كثير مِنَ الآفَاقِ، وَ يَقِلُّ مَاءُ الأَنهارِ، و يُخالِطُ النَّاسَ السِّباعُ في طُرُقَاتِهِمْ، وَ يَكْتَفي الرِّجَالُ بِالرِّجَالِ والنِّساءُ بِالنِّساءِ، وَ يَكْثُرُ الفُجُورُ، وَ يَظْهَرُ بَنُو الأَصْفَرِ مِنَ الإِفْرَنِجِ وَ مَعَهُ الرُّومُ وَالأَرْمَنُ إِلَى أَرْبَعِينَ وَ خَمْسِ مِائَةٍ.

ثُمَّ الطَّبَقَةُ السَّابِعَةُ أَهْلُ حُرُوبٍ وَ فِتَنِ، يَكْثُرُ فِيهَا الخَوَارِجُ عَلَى السَّلَاطِينِ، وَ تَغْلُو الأَسْعَارُ، وَ يَظْهَرُ كَوْ كَبُ لَهُ شَاخَتَانِ، وَ يُنْصَرُونَ بَنُوالعَبَّاسِ عَلَى أَعْدَائِهِم، وَ يَكْثُرُ الفَسَادُ وَ فِعْلُ المُنْكَرَاتِ، وَ تَقِلُّ العُلَماءُ وَالوُعَّاظُ إِلى سَنَةِ ثَلاثِينَ وَ سِتٌ مِائَةٍ. و در آن زمان با مزاح به پدران و مادران ناسزا میگویند، بردگان با بزرگان ازدواج میکنند و فرودستان عزیز میشوند و بزرگان حقیر، پس در آن زمان چه اندک میشود روزی و مال حلال، آن هنگام که دولت شیطان دوام می یابد، و پادشاهان همچون یوزپلنگان که بر شکارشان حمله ور می شوند بر ضعیفان هجوم می آورند. و ثروتمند بر آنچه در دست دارد بخل می ورزد و فقیر آخرت خویش را به دنیایش می فروشد. وای بر فقیر در آن زمان، و وای از حسرتهایی که می کشد و از مصیبتهایی که بر او فرود می آیند.

و هنگامی که این امور رخ می دهد، فتنه هایی ایجاد می شود که برای شما اتفاق نیافتاده است. و بدانید که بر هفت طبقه هستند:

طبقهٔ اول اهل خوبي و تقوي تا هفتاد سال هستند.

طبقهٔ دوم، اهل مهربانی و بخشندگی هستند تا صد و سی سال.

طبقهٔ سوم، اهل قطع روابط و دشمنی هستند تا دویست و هشتاد سال.

پس از آنها طبقهٔ چهارم، اهل فتنه و فسادند تا سیصد و سی سال.

سپس طبقهٔ پنجم، اهل چپاول از یکدیگر و حرص و دشمنی و دروغ هستند و به دنبال مرگ بعضی علما و جنگ میان پادشاهان هستند تا سال چهارصد و بیست.

طبقهٔ ششم، اهل فتنه و نیرنگ و قحطی و گرسنگی هستند، و در این سالها فریضهٔ حج قطع میگردد و رویش گیاهان نیز در بسیاری از مناطق متوقف می شود، آب رودخانه ها کاسته شده و مردمان در راهها با درندگان برخورد می کنند، و مردان به مردان و زنان به زنان بسنده می کنند، ارتکاب گناهان بسیار می شود و فرنگیان زردموی و رومیان و ارمنیان ظاهر می شوند، تا سال پانصد و چهل.

طبقهٔ هفتم، اهل جنگ و فتنهاند، شورشیان برعلیه پادشاهان بسیار می شوند، قیمتها گران می شوند و کوکبی ظاهر می شود که دو مدار دارد، بنی عباس بر دشمنانشان پیروز می شوند، فساد و ارتکاب منکر گسترده می شود، و تا سال ششصد و سی علماء و واعظان کم می شوند.

ثُمَّ الطَّبَقَةُ السَّابِعَةُ أَهْلُ ضَمَائِرَ مُخْتَلِفَةٍ، وَ أَلْسِنَةٍ كَاذِبَةٍ، وَ يَظْهَرُ في ذَلِكَ الزَّمَانِ مِنْ قِبَلِ المَشْرِقِ عَمُودُ مِنْ نُورٍ في السَّماءِ، وَ هُوَ عَلَامَةُ مَا يَكُونُ مِنَ الحُرُوبِ وَالْعَظَائِمِ، وَ خَرابِ الْمَشُورِ فِي السَّمْاءِ، وَ هُوَ عَلَامَةُ مَا يَكُونُ مِنَ الحُرُوبِ وَالْعَظَائِمِ، وَ خَرابِ الْمَدُنِ وَالْأَطْرَافِ إِلَى ظُهُورِ السَّفْيانيِّ مِنَ الوَادِي المَيْشُومِ، وَانْكِشَافِ الْمَسْتُورِ بِالفَرَحِ وَالسُّرُورِ.

فَقَامَ إِلَيْهِ مَالِكُ الأَشْتَرُ فَقَالَ لَهُ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنِينَ، إِنَّكَ إِنْ لَمْ تُبَيِّنْ لَنَا تِلْكَ الفِتَنَ وَالعَظَائِمَ الَّتِي ذَكَرْتَهَا، خَشِيْنَا عَلَى قُلُوبِنَا إِزَالَتَها عِنْدَ مَا ذكرتَهُ مِنْ فَقْدِنَا إِيَّاكَ لَا أَرَانَا اللَّهُ ذَلِكَ.

فَقَالَ عليه السّلام: ﴿ قُضِيَ الأَمْرُ الَّذِي فِيهِ تَسْتَفْتِيانِ ﴾ ، أَلَا إِنَّ الفِتَنَ مِنْ بَعْدِ مَا أَنْبَأْتُكُمْ بِهِ مِنْ أَمْرِ مَكَّةَ وَالحَجَرَ، مِنْ جُوعٍ أَغْبَرَ وَ مَوْتٍ أَحْمَرَ، فَيَا حَسْرَتا عَلَى أَوْلَادِ نَبِيِّكُمْ، مِن غَلاءٍ وَ فَقْرٍ، حَتَّى يَكُونُوا أَكْثَرَ بَيتٍ سُؤالاً، فلا يُسْمَعُ لَهُم صَوْتٌ، وَ لَا تُلَبَّى لَهُم دَعْوَةً، ثُمَّ لَا خَيْرَ فِي الحَياةِ بَعْدَ ذَلِكَ، ثُمَّ يَتَوَلَّى عَلَيْهِمْ مُلُوكٌ مَنْ أَطَاعَهُمْ كَفَرُوهُ، وَ مَنْ عَصَاهُمْ فَتَكُوهُ. هَاهٍ هَاهٍ يَا وَيْلَ كُوفانِكُمْ هَذِهِ مِنْ عَزيزِ الهُجْرِيّ.

فَقَالَ الأَحْنَفُ بنُ قَيسٍ: بِماذا يَا أُمِيرَ المُؤْمِنينَ؟

قَالَ: مِنْ خَيْلِ الهُجْرِيّ، إِذَا خَرَجَ الغُلامُ الأَسْمَرُ يَقُودُ أُسْداً ضَرَاغِمَةً، وَ لُيُوناً مُلاهِمَةً، وَ لَيُوناً مُلاهِمَةً، وَ لَيُوناً مُلاهِمَةً، وَ تَكُونُ لَهُ أَوْلُ اسْمِهِ سِينٌ، وَ أَوّلُ بَأْسِهِ عَلَى أَهْلِ البَصْرَةِ، يَقْتُلُ سَادَاتِهِمْ، وَ يَسْبِي حَرِيمَهُمْ، وَ تَكُونُ لَهُ وَتُعَدُّ بَيْنَ تِلْكَ التَّلُولِ وَ الرِّمَالِ. وَقُعَةٌ بَيْنَ تِلْكَ التَّلُولِ وَ الرِّمَالِ.

فَيَا وَيْلَ كُوفَانِكُمْ هَذِهِ مِنْ نُزُولِهِ في دِيارِكُمْ، وَهَـ تُكِهِ لِـحَرِيمِكُمْ، عُـمْرُهُ طَـوِيلُ، وَ شَرُّهُ عَزِيزٌ، وَ رِجَالُهُ ضَرَاغِمَةً. وَاللَّهِ مَا نُصِرُوا بِعَمَلٍ سَـبَقَ، وَلكِـنَّها فِـتْنَةُ يَـهْلِكُ بِـهَا المُنافِقُونَ وَالفَاسِقُونَ؛ الَّذِينَ فَسَقُوا في دِينِ اللَّهِ وَ بِلادِهِ، وَ أَظْهَرُوا البَاطِلَ في عِـبَادِهِ،

و نیز طبقهٔ هفتم، اهل درونهای گوناگونند و زبانهای دروغین، در آن زمان از سوی مشرق ستونی از نور در آسمان ظاهر می شود که نشانهٔ جنگ و مصیبتی بزرگ و خرابی شهرها و روستاها است تا اینکه سفیانی در دشتی پردرخت و با صورتی باز با شادی و فرح ظاهر می شود. آنگاه مالک اشتر برخاست و به او گفت: ای امیرالمؤمنین، آن فتنه ها و مصیبتهای بزرگ را که گفتی برای ما شرح ندادی، ترسیدیم که اگر شما را از دست بدهیم آنها از دلهای ما پاک شود، و خداوند چنان روزی را برای ما نیاورد.

پس حضرت علیه فرمود: کاری که شما تعبیر آن را خواستید حکمش صادر شده و انجامش قطعی است. (۱)

براستی که فتنه های بزرگ پس از قضایای مکه و حجرالأسود که برایتان گفتم رخ خواهد داد. فتنه هایی که شامل گرسنگی و قحطی شدید و مرگ سرخ هستند، پس ای وای بر فرزندان پیامبر از شدت گرانی و فقر، آنها بیشترین حاجت را دارند پس صدایی از آنها شنیده نمی شود و فریادرسی نمی شوند و به هیچ دعوت آنها پاسخ داده نمی شود، پس از آن دیگر خیری در زندگی نخواهد بود، سپس بر آنها پادشاهانی سلطه می یابند که هرکه را از آنان پیروی کنند کافر پندارند، و هرکه از آنان فرمان نبرد به سختی خواهند کشت، آه! آه! ای وای بر کوفه از دست عزیز هجری.

سپس احنف بن قیس پرسید: به چه چیزی ای امیرالمؤمنین؟

فرمود: از گروه هجری وقتی جوانی سیاه چهره خارج شود که شیران تنومند و درندهای را می راند، نام او با سین آغاز می شود و اولین جنگش با اهل بصره خواهد بود، بزرگان آنان راکشته و زنان آنان را به اسیری می برد، در تپه ها و بلندی ها خواهد جنگید و در میان آن تپه ها و بلندی ها مردان بسیار کشته شده و قهرمانان به هلاکت می رسند پس وای بر شهرتان کوفه وقتی که به شهر شما می رسد و به زنانتان بی حرمتی می کند، عمرش طولانی است و شرش شدید و مردانش شجاع و قدرتمند، به خداوند سوگند که با عملی پیشاپیش یاری نشده اند بلکه فتنه ای است که می افقان و فاسقان در آن هلاک می شوند، آنانکه از دین خداوند منحرف شده و در سرزمین او فساد کردند، و باطل را میان بندگانش آشکار ساختند،

ا-يوسف: ۴۱.

فَكَأَنِّي بِهِمْ وَقَدْ قَتَلُوا مَنْ يَهَابُ صَوْلَتَهُمْ وَ يَخافُ شَرَّهُمْ مِنْ أُمَراءٍ وَخَدَمٍ، يَقُودُونَ سَاداتٍ وَ أَبْطَالٍ كَالسَّيْلِ الْمَمْدُودِ، كثير عَدَدُهُمْ، قَلِيلٌ حِلْمُهُم، يَزُولُ مُلْكُهُم وَ يُسْتَأْسَرُ سَيِّدُهُم، وَ وَأَبْطَالٍ كَالسَّيْلِ المَمْدُودِ، كثير عَدَدُهُمْ، قَلِيلٌ حِلْمُهُم، يَزُولُ مُلْكُهُم وَ يُسْتَأْسَرُ سَيِّدُهُم، وَ هِيَ الطَّامَّةُ الكُبْرَى، فَيَلْحَقُ أَوَّلُها بِآخِرِها، وَ إِنَّ لِكُوفَانِكُم هَذِهِ آياتٍ وَ عَلَامَاتٍ وَ عِبَراً لِمَنْ اعْتَبَرَ.

وَ إِنَّهُ لَيَدْخُلُ البَصْرَةَ ثَلاثَ مَرَّاتٍ بِالسَّيْفِ وَالْأَمَانِ، فَيَاوَيلَ المُؤْتَفِكَةِ وَ مَا يَحِلُّ بِهَا مِنْ سَيْفٍ مَشْهُورٍ وَ قَتِيلِ مَجْدُولٍ.

ثُمَّ يَأْتِي الزَّوْرَاءَ ـ وَهِي الفِتْنَةُ القُصْوَى ـ فَيَحُولُ اللَّهُ بَيْنَهُ وَ بَيْنَها، فَما أَشَدَّ بُهْتَانَها، وَ أَكْثَرَ طُغْيَانَها، وَ أَغْلَبَ سُلْطَانَها.

ثُمَّ قَالَ عليه السّلام: الدَّيْلَمُ الدَّيْلَمُ، عَجَمُ لَا يَفْقَهُونَ، قِصَافُ الأَبْدَانِ، بِيضُ الوُجُوهِ، وَتَّابَةٌ لِلْحَرْبِ، قَاسِيَةٌ قُلُوبُهُم، رَدِيَّةٌ ضَمائِرُهُمْ. الْوَيْلُ لِبَلدٍ يَدْخُلُونَهُ، وَ أَرْضٍ يَسْلُكُونَها. خَبَرُهُمْ طَامِسٌ، وَ أَمْرُهُمُ لابِسٌ. صَغِيرُهُمْ شَرُّ مِنْ كَبِيرِهِمْ، يَتَّبِعُهُمُ الأَكْرادُ بَيْنَ تُلُولٍ وَجِبالٍ، فَكَمْ مِنْ قُلَّةٍ تُخَرَّبُ، وَ مُدُنِ تُهْلَكُ.

الوَيْلُ لِقَزْوِينَ مِنَ الفِتْنَةِ الَّتِي تَكُونُ بِها، تُسْبَى بِهَا النِّسَاءُ، وَ يُقْتَلُ بِهَا الأَطْفَالُ.

الوَيْلُ لِهَمَذَانَ إِذَا نَزَلَ مِنْ شَرْقِيِّ بَابِها، وَ عَمِلَ السَّيفُ في أَكْنَافِها، فَيُقْتَلُ بِها خَمْسُونَ أَلْفاً؛ عَلامَةُ ذَلِكَ إِذَا بُنِيَتِ القُبَّةُ في جَامِعِهَا، وَ يَصِيحُ بِهِم صَائِحُ: قُتِلَ صَاحِبُكُم، فَعِنْدَها يُقْبِلُ الذَّيْلَمُ كَذَبِيبِ النَّمْلِ.

الوَيْلُ لِلدِّيْنَورِ، ثُمَّ الوَيْلُ لِقَرْمِيسِينَ مِنَ القَتْلِ وَالجَلاءِ؛ يُقْتَلُ بِهَا عَلَى سَيْفٍ وَاحِدِ مِائَةُ أَلْفٍ، وَ يَرْكَبُ النَّاسُ بَعْضُهُم بَعْضاً، وَ تَهْجُمُ خَيْلُ الدَّيْلَمِ عَلَى إصفَهانَ، وَ يَقَعُ حِصَارُ عَظِيمُ. أَلْفٍ، وَ يَرْكَبُ النَّاسُ، لَقَدْ عَلَّمَني رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيهِ وَ آلِهِ أَلْفَ مَسْأَلَةٍ، مَا فِيها مَسْأَلَةٌ ظُلْمِ مُلُوكِهِمْ، وَ ظُلْمٍ قُضَاتِهِم في أَحْكَامِهِمْ، وَ ظُلْمٍ تُصَارُعُهُمْ، وَ غَلْمٍ مَعُوونُهُمْ، وَ تَكُمُّهُ وَ كَلَبِ زَمَانِهِمْ، و فِسْقِ تُجَّارِهِمْ، فَإِنَّ عِنْدَ ذَلِكَ تَطُولُ آمَالُهُمْ، وَ يَقِلُّ مَعْرُونُهُمْ، وَ تَكُمُّهُ وَ تَكُمُّ مَسْأَلَةً مَعْرُونُهُمْ، وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ تَكُمُّ فَيُولُ الْمَالُهُمْ، وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ تَكُمُّ فَيُولُ اللهُمْ وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ تَكُمُّ مَا فَي اللهُ عَلَيهِ مَا عَلْمَ عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهُمْ وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ تَكُمُّ فَي وَيَقِلُ مَعْرُونُهُمْ، وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ وَ يَقِلُ مَعْرُونُهُمْ وَ يَعْلَلُهُمْ وَلَي اللهُمْ وَلَي اللهُ عَلَيهِ مَا عَلَي اللهُمْ وَلَيْ الْعَلْمُ الْمَالُهُمْ وَ يَقِلُ مُعْرُونُهُمْ وَ الْمَالُهُمْ وَلَي الْعَلْمُ وَالْمُ الْمُ الْعَلْمُ وَلَهُ مَا اللهُ عَلَوْلُ الْعَلْمُ وَلِهُمْ وَلَا اللّهُ عَلَيْهِ وَلَقُولُ الْعَلْمُ وَالْعُ عَلَيْهُ وَلِكُ الْعُولُ لَا اللّهُ مِنْ اللّهُ مَعْرُولُهُمْ وَالْعُمْ وَالْعُمْ وَلَهُ عَلَيْهِ وَالْعُلْمُ وَلَوْلُ اللّهُ عَلْهُمْ وَلَهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ وَلَهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْ وَلَهُ عَلَاللّهُ اللّهُ عَلَولُهُ عَلَيْكُولُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْهِ الللهُ عَلَيْهِ الللّهُ عَلَيْكُولُولُولُ ا

پنداری که میان آنها هستم، و آنها هر آنکس راکه از قدرت آنان در بیم و از شر فرماندهان و خدمت کاران آنها در هراس است کشته اند، بزرگان و قهرمانانی را همچون سیلی گسترده می رانند، تعداد آنان بسیار است و شکیبائی شان اندک، حکومت آنان زوال یافته و رهبرشان اسیر می شود، و این مصیبت بزرگ است، پس اوضاع به هم می ریزد و در این اضطراب و اختلافتان نشانه ها و علامتها و عبرتهایی است برای آنکس که پندگیرد.

او با قدرت شمشیر و با امان سه بار وارد بصره می شود. پس ای وای بر سرزمینی که در شدت خشکسالی در خود می سوزد، و وای از شمشیر برافراشته و کشتهٔ بر زمین افتاده اش.

سپس به سوی زوراء می آید و این نهایت فتنه است، پس خداوند میان او و آن شهر قرار می گیرد و دروغ در آن چه شدید است و نافرمانی خدا چه بسیار و قدرت آن چه چیره است. سپس امیرالمؤمنین علیه فرمود: دیلمیان! دیلمیان! جماعتی عجماند و نافهم، با بدنهایی ضعیف و چهره هایی سپید. در جنگ پیشتازند و دله ایشان بیرحم و پست فطرتند، وای بر کشوری که وارد آن شوند و سرزمینی که از آن گذر کنند. امورشان مبهم است و کارشان نامعلوم. کودکشان از بزرگشان خشن تر است، کردها میان تپهها و کوهها آنها را دنبال می کنند. بسا قله ها که خراب شوند و شهرها که نابود گردند.

وای بر قزوین از فتنه ای که رخ خواهد داد زنان اسیر و کودکان کشته می شوند. وای بر همدان هنگامی که از شرق وارد آن شود، و جنگ در اطراف آن درگیرد، پنجاه هزار نفر در آن کشته می شوند، و نشان آن است که اگر گنبدی در مسجد آن ساخته شود و برفراز آن کسی فریاد برآورد که رهبرتان کشته شد. در آن هنگام دیلمیان همچون موران لشکرکشی می کنند. وای بر دینور، وای بر قرمیسین از کشتار و آوارگی ها، با یک شمشیر صد هزار نفر کشته می شوند، و مردم بر یکدیگر سوار خواهند شد، اسبان دیلمیان بر اصفهان خواهند تاخت و آن را به شدت محاصره خواهند کرد.

ای مردم، پیامبر خدا ﷺ هزار مسأله به من آموخت. از هر مسأله هزار مسأله شاخه می شود. هر مسأله ای از آنها هزار دروازه در علم دارد، اینها را برای شما گفتم تا بدانید چه فتنه هایی در اثر ظلم پادشاهان و ستم قاضیان در حکم هایشان بر شما خواهد آمد، و از پس حرص و طمع آن زمان و فساد بازرگانان خواهد بود، در آن هنگام که آرزوهایشان بسیار و خوبیشان کم و گله هایشان بی شمار می گردد.

فَإِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ مِنْ ذَلِكَ الزَّمَانِ وَ مِنْ أَهْلِهِ؛ فَإِنَّهُمْ لا يَكْتُمُونَ مُصِيبَةً، وَ لَيَ يَقْبَلُونَ عُذْراً، قَدْ خَالَطَ الشَّيْطَانُ أَبْدَانَهُم، فَهُوَ يَلْعَبُ بِهِمْ كَمَا يَلْعَبُ الصِّبْيَانُ بِالْكُرَةِ، وَ خَيْرُ النَّاسِ مَنْ تَخَلَّى بِدِينِهِ إِلَى الشَّامُ، وَ تَبِعَ آثَارَ النّبِيتِينَ عَلَيْهِمُ السّلامُ. إِنَّ الفِتَن لَتَرْكَبُ النَّاسِ مَنْ تَخَلَّى بِدِينِهِ إِلَى الشَّامُ، وَ تَبِعَ آثَارَ النّبِيتِينَ عَلَيْهِمُ السّلامُ. إِنَّ الفِتَن لَتَرْكَبُ النَّاسِ مَنْ تَخَلَّى بِدِينِهِ إِلَى الشَّامِ، وَ تَبِعَ آثَارَ النّبِيتِ: إِنِّي لَمُسْتَضْعَفُ في الأَرْضِ. الأَمْمِ اللهَ عَلَى الشَّالِمُ وَالمَظْلُومُ، وَ لَا الجَاهِلُ وَالعَالِمُ، وَ لَا الحَقُ لَمُ اللّهُ وَلَا الحَقُ لَا الحَقْلُ وَالعَالِمُ، وَ لَا الجَاهِلُ وَالعَالِمُ، وَ لَا الحَقُ لَمُ الْمَعْفُ في الأَرْضِ. وَالبَوْلُ وَالجَوْرُ، إِنَّ لَكُمْ شَرِيعَةً مَعْلُومَةً، وَ مَا مِنْ نَبِيٍّ وَ لا أَهْلِ بَيْتِ نَبِيًّ إِلَّا وَ البَعْلُ وَ لَا العَدْلُ وَالجَوْرُ، إِنَّ لَكُمْ شَرِيعَةً مَعْلُومَةً، وَ مَا مِنْ نَبِيٍّ وَ لا أَهْلِ بَيْتِ نَبِيًّ إِلَّا وَ لَكُمْ شَرِيعَةً مَعْلُومَةً، وَ مَا مِنْ نَبِيٍّ وَ لا أَهْلِ بَيْتِ نَبِيًّ إِلَّا وَ لَكُمْ شَرِيعَةً مَعْلُومَةً، وَ مَا مِنْ نَبِيًّ وَ لا أَهْلِ بَيْتِ نَبِيًّ إِلَّا وَ لَا الْعَدْلُ وَالجَوْرُ، إِنَّ لَكُمْ شَرِيعَةً مَعْلُومَةً، وَ مَا مِنْ نَبِيًّ وَ لا أَهْلِ بَيْتِ نَبِيً إِلَى الْمُعْمَدِ تَسُودٌ وَلَى مِنْ اللّهُ مِنْ مُنْ تَبَوّاً مِنَا فَقَد تَبَوّاً مِنَ اللّهِ وَ لَلْهُ مِنْهُ وَ رَسُولُهُ مَن مَسَاكِينُ هَذِهِ الْأُمَّةُ وَ الْمُعَمِّ مِنْ تَبَوَّا مِنَ اللّهِ وَ لَمُعْتَلَا مِنْ اللّهُ مِنْهُ وَ رَسُولُهُ مَنْ مَسَاكِينُ هَذِهِ الْأُمَّةُ وَلَا مَنَا لَلْهُ مَنْ تَبَوّا مِنْ اللّهُ مِنْهُ وَ رَسُولُهُ مَنْ مَسَاكِينُ هَذِهِ الْأُمَةُ وَلَا مَا الللللهُ مَنْ تَبَوّا مَا لَلْهُ مَنْ تَبَوّا مِنْ اللّهِ وَ مَسَاكِينُ هَذِهِ الْأُمَا الْمُعَلِيقِهُ مَا اللّهُ مَنْ تَبَوّا مُنْ الْمَا فَقَدَ تَبَوّا مِنَا الللهُ مَنْ اللّهُ مَنْ اللّهُ مَنْ اللّهُ مَنْ اللللللّهُ مَنْ مُرْبِعُ الللللّهُ مَنْ مَا الْمُعْمِ الْمُؤَا الْمُعْلِ

فَقَالَ الأَحْنَفُ بنُ قَيْسٍ: وَ مَنِ المَساكِينُ يَا مَوْلَايَ؟

قَالَ: شِيعَتُنا وَ مُحِبُّونا أَهْلَ البَيْتِ، هُمْ عِنْدَالنَّاسِ كُفَّارُ وَ عِنْدَ اللَّهِ أَبْرَارُ، وَ عِنْدَ النَّاسِ كَاذِبُونَ وَعِنْدَاللَّهِ صَادِقُونَ، وَعِنْدَ النَّاسِ هَالِكُونَ وَعِنْدَاللَّهِ فَائِزُونَ، فَازُوا وَاللَّهِ بِالإِيمانِ وَ خَسِرَ المُنافِقُونَ.

أَيُّهَا النَّاسُ، ﴿ إِنَّمَا وَلِيُّكُمُ اللَّهُ وَ رَسُولُهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ يُقيمُونَ الصَّلاةَ وَ يُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ ﴾ ، كَأَنِّي بِطائِفَةٍ مِنْكُمْ وَهُمْ يَقُولُونَ: إِنَّ عَلِيَّ بِنَ أَسِيطالبٍ ادَّعَى الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ ﴾ ، كَأَنِّي بِطائِفَةٍ مِنْكُمْ وَهُمْ يَقُولُونَ: إِنَّ عَلِيَّ بِنَ أَسِيطالبٍ ادَّعَى الزَّكُمُ الغَيْبَ فَهُو الرَّبُّ، كَذَبُوا وَ رَبِّ الكَعْبَةِ، قُولُوا فِينَا مَا شِئْتُمْ وَاجْعَلُونَا عَبِيداً مَرْبُوبِينَ فَإِنَّكُمْ سَتُخْلَفُونَ.

پس انالله و انا الیه راجعون از آن زمان و اهل آن، مصیبتی را پنهان نساخته و عذری را نمی پذیرند. شیطان به اجسامشان درهم آمیخته و همچون بازی کودکان با توپ، آنها را به بازی می گیرد و بهترین مردم اوست که تنها با دین خود ره به شام بسپارد و به دنبال ردپای پیامبران به شیخ باشد، فتنه ها بر کشورها مسلط خواهند بود تا حدی که مؤمن ضعیف دوستدار ما اهل بیت بگوید: من مستضعفی بر روی زمین هستم.

سپس فرمود: ای مردم، ستمکار و ستم دیده و نادان و دانا حق و باطل و عدل و ستم با یکدیگر برابر نیستند، چراکه شما شریعتی معلوم دارید، پیامبر و آل پیامبری نیست مگر آنکه دشمنان بسیار داشته باشد و بدانید که اگر خاندان اموی یاد شوند شادمان گشته و اگر از آل محمد یاد شود رویهایشان همچون نیمههای شب سیاه میگردد، پنداری که از دریاهای تاریک و یا کشتیهای ناپدید شده، بیرون آورده شدهاند، پس اگر از شما خواسته شد بر ما دشمنام گویید، دشنام بگویید، اما اگر از شما خواستند از ما برائت بجویید این کار را نکنید. زیرا آنکه از ما برائت جوید از خدا برائت جسته و خداوند و پیامبرش از او برائت می جویند، و آنان درماندگان این امت خواهند بود.

احنف بن قیس پرسید: سرورم درماندگان امت چه کسانی هستند؟

فرمود: شیعیان و دوستداران ما اهل بیت اند، آنان نزد مردم کافرند و نزد خداوند پاک، نزد مردم دروغگویند و نزد خداوند راستگفتار، نزد مردم هلاک اند و نزد خداوند رستگارانند و منافقان خداوند رستگارانند و منافقان زیانکارند.

ای مردم براستی که ولی شما خداوند و پیامبر او و کسانی هستند که ایسمان آوردند آنان که نماز به پا می دارند و به هنگام رکوعشان زکات می دهند. (۱)

پنداری در میان گروهی از شمایم که میگویند: علی مدعی غیب شد، پس او خداست. به خداوند کعبه سوگند که آنان دروغ میگویند، هرچه میخواهید در مورد ما بگویید ولی ما را بندگانی دارای پروردگار بدانید، هرچند با شما مخالفت خواهد شد.

١-مائده: ٥٥.

ثُمَّ قَالَ: إِنِّي وَاصِفٌ لَكُمُ السِّنِينَ المُغْوِيَةَ الجَامِعَةَ لِلْفِتَنِ، فَإِنَّ بَعْدَ ثَلاثِ مِائَةٍ وَعِشْرِينَ سَنَةً تَأْتِيكُمُ السَّنَةُ الدَّهْماءُ تَدْهَمُ فِيهَا الفِتَنُ، والغَرَّاءُ تَغُرُّ بِأَهْلِهَا، وَالسَّقطاءُ يَسْقُطُ فِلهَا الوِلْدَانُ، وَالكَسْحاءُ يُكْسَحُ فِيهَا النَّاسُ، وَالفِتْنَةُ يَفْتَتِنُ أَهْلُ الْأَرْضِ، وَالنَّازِحَةُ نَزَحَتْ بأَهْلَها فِي الظُّلَم، وَالغَمَّاءُ غُمَّ فِيها الجَوْرُ، وَالمُنْفِيَةُ تَنْفَى عَنْهُمُ الإِيمانَ، وَالكَرَّارَةُ كَرَّتْ عَلَيْهِمُ خَيْلُ هُجُرٍ، وَالبَرْشَاءُ نَزَلَ الأَبْرَشُ بِخُراسَانَ، وَالشَّوْلاءُ تَمَكَّنَ فِيهَا الأَقْرَعُ النَّـاقِصُ مِـنَ الجَزِيرَةِ، وَ غَلَبَ صَاحِبُ الدَّيْلَمِ عَلَى البَصْرَةِ، وَ صَعِدَ القِيانُ إِلَى الشَّأْمِ، وَالدَّمْدَمَةُ الغَشْواءُ غَشَتِ الخَيْلَ وَاطَّلَقَتْ في دِيَارِ مِصْرَ، والطَّحْناءُ طَحَنَتِ الجِبالَ وَ أَذْرَب يجانَ بِكَلْكَلِها، وَالفَتْناءُ يُفْتَنُ العِرَاقُ بِشَرَّهِ، وَالمَرجاءُ يَمْرُجُ الشَّأْمُ العَبِيدَ بِالقَبائِلِ، وَالمَكْناءُ تَمَكَّنَتِ الفِتَنُ مِنَ الأَرْضِ بِالعِراقِ وَالشَّأْمِ، وَالصِّعْدَاءُ صَعِدَتِ الفِتْنَةُ إِلَى أَرْضِ الجَزِيرَةِ، وَالْمَلْكَاءُ يُمْلَكُ الرَّجُلُ المُسْلِمُ كَمَا يُمْلَكُ الْعَبْدُ، وَالطَّمُوحُ خَرَجَتِ الفِتْنَةُ مِنْ خُراسانَ، وَالجَوْزاءُ جازَتِ الفِتْنَةُ بِأَرْضِ فَارِسَ، وَالهَوْجاءُ هاجَتِ الفِتْنَةُ مِنْ جِبالِ عُمانَ، والصَّرُوهُ تَسِيلُ الجِبالُ بِأَرْضِ الشَّأْمِ، وَالمُنْزِلَةُ نَزَلَتِ الفِتْنَةُ بِأَرْضِ العِراقِ، وَالطَّائِرَةُ خَرَجَتِ الفِتْنَةُ مِنْ بَلَدِ الرُّومِ، وَالمُحْرِبَةُ صاحِبُ الأَكْرَادِ مِنْ شَهْرَزُورَ، وَالمُرْمِلَةُ أَرْمَلَتْ نِساءَ أَهْلِ العِراقِ، وَالْكَاسِرَةُ تَكَسَّرَتِ الْخَيْلُ عَلَى الْجَزِيرَةِ، وَالسَّحُورُ رَمَتِ النَّاسَ إِلَى أُرضِ الشَّأْمِ، وَالطَّامِحَةُ طَمَحَتِ البَصْرَةُ بِالفِتْنَةِ، وَالقَتَّالَةُ قَتَلَتِ النَّاسَ عَلَى القَـنْطَرَةِ وَ بِـرَأْسِ عَـيْنٍ، وَالْمُقْبِلَةُ أَقْبَلَتِ الْفِتَنُ إِلَى الْيَمَنِ وَ أَرْضِ الْحِجَازِ، وَالصَّرُوخُ صَرَخَ صَارِخٌ مِنْ أَرْضِ الْعِرَاقِ و لَا نَاصِرَ لَهُ، وَالمُسْمِعَةُ أَسْمَعَتِ المُؤْمِنَ الإِيمانَ، وَالسَّابِحَةُ يَسْبَحُ الفِيلُ فِي أَرْضِ الجَزيرَةِ، وَالكَرُودُ يُفتقَدُ واحِدٌ مِنْ وَلَدِ العبَّاسِ مِن فِرَاشِهِ، وَالكَمُودُ ماتَ المُـؤْمِنُ مِـن حَسَراتِ قَلْبِهِ، وَالْغَامِرَةُ غَمَرَتِ النَّاسَ بِالنَّفَاقِ، وَالسَّائِلَةُ سَالَ النِّفَاقُ في قُلُوبِهِم حَتَّى يَدُورَ السَّائِلُ مِنَ الجُمُعَةِ إِلَى الجُمُعَةِ فَلَا يَقَعُ في يَدِهِ شَيْءٌ، وَالغَالِيَةُ تَغْلُو فِيهَا الشِّيعَةُ حَتَّى يَتَّخِذُونِي رَبّاً وَ أَنَا بَرِيءٌ ممَّا يَقُولُونَ.

و پس از آن فرمود: سالهای پر از فریب و فتنه را برای شما توصیف میکنم، پس از سيصد و بيست سال، سالي سياه خواهد آمدكه فتنهها به ناگاه در آن رخ مي دهند، و سالی فریبنده که مردم را فریب می دهد. سالی که در آن کودکان سقط می شوند، و سال ویرانگر که مردم در آن آواره میگردند و سال فتنه است که ساکنین زمین به آنها دچار مي شوند و سال آواره كننده كه با ظلم و ستم مايهٔ سرگرداني اهل آن زمان مي شود، و سال یوشاننده که در آن ستم همه جا را میپوشاند، و سال دورکننده که ایمان را از مردم دور می سازد، و سالی که در آن یورشهای فراوان رخ می دهد، و در آن اسبان درشت هیکل هجر بر آن یورش می برند، و سال پرگیاه و علف که در آن ابرش وارد خراسان می شود، و در آن سال کم آبی، مرد تاس و ناقص بر جزیره چیره میگردد، و پادشاه دیلم بر بصره سلطه می یابد و زنان خنیاگر در شام برتری می یابند، و سالی کوبنده پوشاننده که اسبان در آن سفید می گردند و در مصر رها می شوند، و سال خردکننده که با سنگینی اش کوههای آذربایجان را درهم میکوید، و سال فتنه که عراق به شر خود دچار فتنه می شود و سال مرجاء که در آن بردگان در میان قبایل بلواکنند، و سال مکناء که فتنهها بـر سرزمینهای عراق و شام چیره می شوند. و سال دشواری که در آن فتنه در جزیره بالا خواهد گرفت، و ملکاء که در آن مرد مسلمان مانند یک برده، ملک کسی می شود، و سال آرزوهاکه در آن فتنه در خراسان بهپا می شود و جوزاءکه فرصت را برای فتنه در سرزمین فارس فراهم میسازد و سال هوجاء که فتنه در کوههای عمان خشم میگیرد و سال سرماکه در آن از کوههای شام سیل روان می شود. و سال مُنزلت که فتنه بر سرزمین عراق نازل میگردد، و در سال «طائره» که فتنه در کشور روم رخ میدهد، و سال بسیار جنگخیزکه در آن رهبرکردها از شهر زور به پا می خیزد و سال مُرمله که زنان عراق، بیوه میشوند و سال کاسره که در آن اسبان بر جزیره هجوم می آورند، و سال سَحور مردم را به سرزمین شام می افکند، و سال آرزومندی که در آن بصره آرزوی فتنه میکند و سال کشنده که مردم بر پلی در رأس عین کشته می شوند و سال روی آورنده که در آن فتنه ها به یمن و سرزمین حجاز روی می آورند و سال بسیار فریادزننده که فریادزنندهای از عراق فریاد کمک خواهی برمی آورد و هیچ فریادرسی به او کمک نمیکند. و سال به گوش رساننده که ایمان را به گوش مؤمن میرساند، و سال سریع که در آن، فیل در سرزمین الجزيره به سرعت حركت ميكند، و سال بيرونگر كه در آن يكي از فرزندان بني عباس از رختخوابش گم می شود و سال حزن آور که در آن مؤمن از غم و حسرتهای درونش مىميرد، و سال پوشاننده كه مردم را با نفاق دربرمي گيرد و سال مسألت كننده، نفاق چنان در دل مردم جریان می یابد که گدا از جمعهای تا جمعه دیگر می گردد و هیچ نمی یابد، و سال تندروکه در آن شیعیان زیاده روی میکنند تا آنجاکه مرا خدا می دانند و من از آنچه آنان م*ی*گویند دورم.

قَالَ الأَحْنَفُ بنُ قَيسٍ: بِأَبِي أَنْتَ وَ أُمِّي وَ يَتَّخِذُونَكَ رَبَّاً؟ قَالَ: نَعَم.

وَالمَكْثَاءُ يَمْكُثُ النَّاسُ يَطْلُبُونَ؛ فَرُبَّما يُصْبِحُ الرَّجُلُ مُؤْمِناً وَ يُمْسِي كَافراً، يَكُونُ الصَّارِخُ فِيها مَرَّتَينِ؛ يُنادِي: «أَلَا إِنَّ المُلْكَ في آلِ عَليِّ»، فَتِلكَ الصَّيحَةُ مِنَ السَّماءِ، وَ يُنادِي إِبْلِيسُ ثَانِيةً: «أَلا إِنَّ المُلْكَ فِي آلِ زيادٍ»، فَيَقُولُ المُنافِقُونَ: إِنَّ الصَّارِخَ الأَوَّلَ مِنْ يُنادِي إِبْلِيسُ ثَانِيةً: «أَلا إِنَّ المُلْكَ فِي آلِ زيادٍ»، فَيَقُولُ المُنافِقُونَ: إِنَّ الصَّارِخَ الأَوَّلَ مِنْ سِحْدِ عَليٍّ وَالثاني هُوَ الحقُّ، فَعِنْدَ ذَلكَ يَخْرَسُ مِنْهُمْ قَوْمٌ وَ يَعْمَى آخَرُونَ وَ يَنُورُ المُؤْمِنُونَ بِنَصْراللَّهِ.

ثُمَّ قَالَ عليه السّلام: أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْ سَنَةِ سِتٍّ وَ ثَلاثِينَ وَ ثَلاثِمِائَةٍ؛ لَقَدْ تَرَكَتِ المُدُنَ خَرَاباً، وَ أَهْلَها حَيَارَى شَرْقاً وَ غَرْباً؛ مِنْ غَلاءٍ جَالٍ، وَ حَرْبٍ مُفْتِنٍ، وَ مَوْتٍ جَارِفٍ، وَ فِيها يُوْخَذُ الحَجَرُ الأَسْوَدُ؛ يَأْخُذُهُ قَوْمٌ مِنَ القَرامِطَةِ، فَيُعيدُهُ اللّٰهُ إِلَيها عَنْ قَرِيبٍ عَلَى يَدِ رَجُلٍ مِنْ ذُرِّيَّتِي، أَلَا إِنّ أَسْواً حَالاً في ذَلكَ الزَّمَانِ بَلَدُ الجَزِيرَةِ الحَمْراءِ، يَا لَهَا وَ يَا لَأُخْتِها نَصِيبِينَ وَ مَا هَلْ يَنَالُها مِنْ سِنِينَ عَدَد، وَ مَا يَتَجَدَّدُ في عَشْرٍ وَأَرْبَعِ مِائَةٍ مِنْ خَرَابِ الدُّورِ وَلقُصُورِ، بِظُهُورِ الأَقْرَعِ النَّاقِصِ المُكْفَهِرِّ، وَالجُوعِ المُضِرِّ. الوَيْلُ لِنَيْنَوى الصَّغْرَى مِنْ بَنِي الأَصْفَرِ ، الوَيْلُ لِنَيْنَوى الصَّغْرَى مِنْ بَنِي الأَصْفَرِ ، وَلاَ اللهُ مَنْ سَنِينَ عَدَد، وَ هَا يَتَجَدَّدُ في عَشْرٍ وَأَرْبَعِ مِائَةٍ مِنْ خَرَابِ الدُّورِ وَلقُصُورِ، بِظُهُورِ الأَقْرَعِ النَّاقِصِ المُكْفَهِرِّ، وَالجُوعِ المُضِرِّ. الوَيْلُ لِنَيْنَوى الصَّغْرَى مِنْ بَنِي الأَصْفَرِ ، الوَيْلُ لَا يَنْنَوى الصَّغْرَى مِنْ بَنِي الأَصْفَرِ ، الوَيْلُ أَمْوَالُهُم، وَهِي دِيارُ يُونُسَ بنِ مَتَّى عليه السّلام.

قِيلَ: يَا أَميرَ المُؤْمِنينَ فَصِفْ لَنَا الأَقْرَعَ النَّاقِصَ!

فَقَالَ: هُو الَّذِي جَمَعَ فَأَكْثَرَ، وَ أُمْهِلَ فَتَجَبَّرَ، قَلِيلُ الإِيمانِ، كثير الطُّغْيَانِ، يَشِيدُ البُنْيانَ، بَعيدُ الأَمَلِ، عُمْرُهُ أَقْصَرُ مِنْ أَهلِهِ، ظُلْمُهُ كثير، و عَدْلُهُ قَلِيلٌ، كَأَنّهُ مِن اصحاب سِجِيلٍ، مَسْكنُهُ نَصِيبِينُ، فيا مُصِيبَةً لِيَلْكَ المَدِينَةِ وَ مَا يَنَالُ أَهْلُهَا مِن غَلاءٍ مُجْحِفٍ، وَانْقِطاعِ السَّبِيلِ، وَ لا عَالِمٌ يَزْجُرُهُ، وَ لَا زاهِدٌ يَعِظُهُ، يُفْتُونَهُ عَلَى ظُلْمِهِ وَ جَورِهِ كَما يُرِيدُ، أُولئكَ السَّبِيلِ، وَ لا عَالِمٌ يَزْجُرُهُ، وَ لَا زاهِدٌ يَعِظُهُ، يُفْتُونَهُ عَلَى ظُلْمِهِ وَجَورِهِ كَما يُرِيدُ، أُولئكَ الشَّبِيلِ، وَ لا عَالِمٌ يَزْجُرُهُ، وَ لَا زاهِدٌ يَعِظُهُ، يُفْتُونَهُ عَلَى ظُلْمِهِ وَجَورِهِ كَما يُرِيدُ، أُولئكَ النَّينَ بَاعُوا الدِّينَ بِالدُّنيا. وَالَّذِي فَلَقَ الحَبَّةَ وَ بَرَأَ النَّسَمَةَ، لَو أَنَّ عَلَيَ بنَ أَبِيطالِبٍ في النَّينَ بَاعُوا الدِّينَ بِالدُّنيا. وَالَّذِي فَلَقَ الحَبَّةَ وَ بَرَأَ النَّسَمَةَ، لَو أَنَّ عَلَي بنَ أَبِيطالِبٍ في ذَلَكَ الزَّمانِ لَبَذَلَ فِيهِمُ السَّيفَ حَتَّى يُلْحِقَ آخِرَهُمْ بِأَوّلِهِمْ بِأَزِقَةٍ كَفَرَةٍ. وَ إِنِّي لأَعْلَمُ مَوْتَتَهُ.

فَقَالَ مَالِكُ الأَشْتُر: وَ مَا مَوْتَتُهُ يَا أَمِيرَ المُؤْمِنِينَ؟

قَالَ: يقتُلُهُ أَخُوهُ الأَصغَرُ وَ يَمْلِكُ تِلْكَ القِلاعَ، وَ يَكُونُ لَهُ شَأْنٌ مِنَ الشَّأْنِ.

احنف بن قیس گفت: پدر و مادرم به فدایت ترا خدای خود قرار می دهند؟ فرمود: بله.

و سال مکثکننده که در آن مردم در جایی مانده و درخواست [کمک] میکنند. و چهبسا مرد شب را به صبح برساند و مؤمن باشد و صبح را به شب برساند و کافر باشد. و فریادخواهی دوبار فریاد برآورد که: «هان! ملک از آن خاندان علی است» آن فریاد از آسمان است، و ابلیس دیگربار فریاد برمی آورد: «هان! ملک از آن خاندان زیاد است» در آن هنگام منافقان میگویند: فریاد اول جادوی علی است و فریاد دوم حق است. در آن هنگام عدهای از آنان خاموش و عدهای دیگر کور می شوند و مؤمنان به یاری خداوند خوشحال خواهند شد.

سپس حضرت علیه فرمود: از سال سیصد و سی و شش به خداوند پناه می برم، در این سال شهرها ویرانه و ساکنان آنها به سبب گرانی بسیار و جنگی فتنه انگیز و مرگی همه گیر میان شرق و غرب سرگردان می شوند، و در همین سال حجرالاسود برده می شود و آن را قومی از قرمطیان می برند، ولی خداوند به زودی آن را به دست مردی از فرزندان من بازمی گرداند. هان! که بدترین وضع در آن زمان در جزیره حمراء است، این جزیره و همتایش نصیبین چه سرنوشتی خواهند داشت! که تا چند سال ادامه خواهد یافت تا آنکه در سال چهار صد و ده خانه ها و قصرهایشان ویران گشته با آشکار شدن مردی تاس و ناقص تیره رو و گرسنگی شدید، دوباره تکرار خواهد شد.

وای بر نینوای کوچک از دست بنی اصفر [زردمو] خانه هایشان ویران و اموالشان از میان خواهد رفت و این دیار سرزمین یونس بن متی کیا است.

كسى گفت: اى اميرالمؤمنين آن مرد تاس ناقص را براى ما شرح بده.

حضرت فرمود: او کسی است که [مال] بسیار اندوخته و خداوند به او مهلت می دهد و وی تکبر می کند، ایمانش کم است و عصیانش بسیار، ساختمانها به بها می دارد و آرزوهایش بلند و عمرش از آرزوهایش کوتاهتر، ستمش بسیار و عدلش کم است. تو گویی یکی از اصحاب سجیل است، محل سکونتش در نصیبین است، پس آن شهر به چه مصیبتی گرفتار شود و چه گرانی و چه قطعی راهی که ساکنان شهر به آن دچار می شوند!، نه عالمی که او را از کردهاش نهی کند و نه زاهدی که او را پند دهد، آنان که دین خود را به دنیا فروختند، او را آن چنان که می خواهد بر ظلم و ستمش فتوا می دهند قسم به او که دانه را شکافت و انسان را خلق نمود، اگر علی ابن ابی طالب در آن زمان بود، قسم به او که دانه را شکافت و انسان را خلق نمود، اگر علی ابن ابی طالب در آن زمان بود، شمشیر خود را به کار می گرفت تا همهٔ آن کافران بی دین، از اول تا آخرشان را از دم شمشیر می گذراند. من از مرگ او خبر دارم.

مالک اشتر عرض کرد: و مرگ او چگونه است یا امیرالمؤمنین؟

فرمود: برادر کوچکترش او را میکشد و بهجای او بر آن قلعهها حکومت میکند و ^{شأن و} مقامی خواهد داشت.

وَمِنْ قَبلِ ذَلِكَ الزَّمانِ يَخْرُجُ الرُّومُ إِلَى أَرضِ نَصِيبِينَ فَيَرُدَّهُمُ اللَّهُ إِلَى تَكْرِيتَ، فَذَلِكَ العَجَبُ العَجِيبُ. وَمِنْ هِيْتَ إِلَى تَكْرِيتَ يَشِيبُ العَجَبُ العَجِيبُ. وَمِنْ هِيْتَ إِلَى تَكْرِيتَ يَشِيبُ الطَّفلُ الصَّغِيرُ، فَكَمْ مِنْ قَتِيلٍ وَأَسِيرٍ هُنَاكَ وَحِصْنٍ مَفْتُوحٍ، حَتَّى يَذْهَبَ مِنَ النَّاسِ الإِيمانُ، وَ تَمْرُجُ خُراسانُ بِفِتْنَةٍ يَقْدُمُها المُصْفَرُ الرِّجْلَيْنِ.

فَيَا وَيْلَ الرَّيِّ مِنْ وَقْعَةٍ تَكُونُ عَلَى بَابِها، ثُمَّ عَلَى جَبَلٍ يُعْرَفُ بِ «طَبَرَكَ» مِسمًّا يَلِي جَامِعَهَا؛ يُقْتَلُ عَلَيهِ مِائَةُ أَلْفٍ، ثُمَّ يَنْزِلُ بِأَرْضِ العِرَاقِ، وَ تَقَعَ وَقْعَةٌ بِأَرْضِ جَلَوْلَاءَ وَ خَانِقِينَ عُقْتَلُ فِيها خَلْقُ كثير، وَ تَكُونُ بِالمَدائِنِ وَقائعُ كثيرةٌ مَعَ رَجُلٍ مِنْ بَنِي العبَّاسِ يُقْتَلُ فِيها لَمُسَجَّمُ وَالهَجْهاجُ وَالفَحْفاجُ، فَيُذْبَحُ كما يُذْبَحُ الكَبْشُ، وَ يَخْرُجُ شُعَيْبُ بنُ صالحٍ مِن بَينِ المُسَجَّمُ وَالهَجْهاجُ وَالفَحْفاجُ، فَيُذْبَحُ كما يُذْبَحُ الكَبْشُ، وَ يَخْرُجُ شُعَيْبُ بنُ صالحٍ مِن بَينِ قَصَبٍ وَ إِكَامٍ _ وَهُو الأَعْوَرُ المُخِلُّ _ حَتَّى يَصْعَدَ إِلَى الفُرَاتِ. ثُمَّ العَجَبُ الْعَجَبُ بَيْنَ جُمادَى وَ رَجَبٍ، مِنْ نَشْرِ أَمُواتٍ، وَ حَصْدِ نَبَاتٍ، وَ ثُكُلِ أُمَّهاتٍ، وَ قَتْلِ رِجَالٍ وَ سَبْيِ جُمادَى وَ رَجَبٍ، مِنْ نَشْرِ أَمُواتٍ، وَ حَصْدِ نَبَاتٍ، وَ ثُكُلِ أُمَّهاتٍ، وَ قَتْلِ رِجَالٍ وَ سَبْيِ أَخُواتِ.

ثُمَّ تُقْبِلُ الفِتنةُ إِلَى أَرضِ الجَزِيرةِ، فَعِنْدَها يُظْهِرُ المَنْصُورُ رايتَهُ، فَيُواقعُهُ أُصَيْفِرُ تَغْلِبَ عَلَى قَنْطَرَةِ رَأْسِ عَيْنٍ، فَيُقْتَلُ عَلَيها سَبْعُونَ أَلْفَ صَاحِبِ سَيْفٍ مُحَلَّى، وَ تَرْجِعُ الفِتْنَةُ إِلَى العِرَاقِ، وَ تَظْهَرُ فِتْنَةٌ بِشَهْرَزُورَ، وَهِي الفِتْنَةُ الصَّمَّاءُ الدَّهْماءُ المُسمَّاةُ بالَهماهِم.

فَقَالَ عَمْرُو بِنُ الحَمِقِ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ فَمِنْ أَيْنَ يَخْرُجُ أُصَيْفِرُ تَغْلِبَ؟ صِفْهُ لَنَا.

فَقَالَ: هُوَ مَدِيدُ الظَّهْرِ، قَصِيرُ السَّاقَيْنِ سَرِيعُ الهِمَّةِ، سَرِيعُ الغَضَبِ، يُواقِعُ الرُّومَ اثْنَتَيْنِ وَعِشْرِينَ وَقْعَةً، وَهُوَ شَيْخُ طَوِيلُ العُمُرِ، تَدِينُ لَهُ مُلُوكُ الرُّومِ حَتَّى يَجْعَلُوا خُدُودَهُمْ تَحْتَ أَقْدَامِهِ عَلَى سَلَامَةٍ مِنْ دِينِهِ وَ أَمْرِهِ وَ نَفْسِهِ، وَ عَلَامَةُ خُرُوجِهِ بُنْيانُ مَدِينَةٍ عَلَى بَابِ ثَغْرٍ مِنْ أَقْدَامِهِ عَلَى سَلَامَةٍ مِنْ دِينِهِ وَ أَمْرِهِ وَ نَفْسِهِ، وَ عَلَامَةُ خُرُوجِهِ بُنْيانُ مَدِينَةٍ عَلَى بَابِ ثَغْرٍ مِنْ ثُغُورِ الرُّومِ تَخْرَبُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ يَخْرَبُ ذَلِكَ التَّعْرُ، وَ يَكُونُ لَهُ بِالشَأْمِ وَقَائِعُ بَيِّنَاتُ، يَمْلِكُ ثُعُورِ الرُّومِ تَخْرَبُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ يَخْرَبُ ذَلِكَ التَّعْرُ، وَ يَكُونُ لَهُ بِالشَأْمِ وَقَائِعُ بَيِّنَاتُ، يَمْلِكُ أَعْلَى دِجْلَةَ وَالنِّيلِ وَالفُراتِ، وَ يَقْوَى أَمْرُهُ، وَ تُكْسَفُ الشَّمْسُ في رَمَضِانَ، وَ تُعْمَرُ الإِكامُ وَالاَجامُ في ذَلِكَ الزَّمَانِ، فَإِذَا وَتَعَتِ الفِتْنَةُ بِالْعِراقِ مِنَ الشَّهْرَزُورِيِّ _ حَتَّى يَسْتَبِيحَ أَهلَهَا وَتَبَانَهُا وَ قَبَائِلَهَا _ فَعِنْدَها تَبُلُغُ الفِتْنَةُ إِلَى الزَّوْرَاءِ، وَ يَشْتَغِلُ أَهْلُ الشَّأُم بِخِصْبٍ وَ أَمْنٍ، وَتَكَانَها وَ قَبَائِلَها _ فَعِنْدَها تَبْلُغُ الفِتْنَةُ إِلَى الزَّوْرَاءِ، وَ يَشْتَغِلُ أَهْلُ الشَّأُم بِخِصْبٍ وَ أَمْنٍ،

و قبل از آن زمان رومیان به سوی سرزمین نصیبین حمله ور می شوند و خداوند آنان را تا تکریت بازمی گرداند، و این مایهٔ شگفتی بسیار است. و از ماردین به نصیبین نشانه هایی آشکار می شوند، و از هیت تا تکریت [از دشواری اوضاع] کودک خردسال، پیر می گردد، پس چه بسیارند کشته ها و اسیران و قلعه های فتح شده تا آن که ایمان از مردم رخت برمی بندد و خراسان به فتنه ای که مردی کجپا آن را رهبری می کند، دچار می شود.

وای بر ری از مصیبت ناگواری که در آستانه دروازهاش واقع می شود، و پس از آن بر کوهی به نام طبرک که در پس مسجد جامعش واقع است رخ می دهد، و در آن صد هزار تن کشته می شوند، پس از آن به سرزمین عراق وارد می شود و مصیبت در سرزمین جلولاء و خانقین رخ می دهد که در آن مردم بسیاری کشته می شوند، و جنگهای بسیار با مردی از بنی عباس در مدائن خواهد بود که در آنها مسجم و هجهاج و فجفاج کشته شده و او همانند میشی سر بریده می شود. و سپس شعیب بن صالح از میان نی ها و بیشبه ها بیرون می آید و او شورشی یک چشم است، تا آنکه به سوی فرات پیش رود، پس چه عجیب است آنچه میان جمادی و رجب از قبیل پراکندگی مردگان و دروی گیاهان و عجیب است آنچه میان جمادی و رجب از قبیل پراکندگی مردگان و دروی گیاهان و بی فرزند ساختن مادران و کشتن مردان و به اسیری گرفتن خواهران اتفاق می افتد.

پس از آن فتنه روی به سرزمین جزیره می آورد و در آن هنگام منصور پرچم خویش را آشکار می سازد، و اصیفر تغلب بر پلی در رأس عین با او می جنگد و بر آن هفتاد هزار مرد مسلح به شمشیرهای تزیین شده کشته می شوند، و فتنه به عراق بازمی گردد و فتنه ای در شهرزور رخ می دهد که فتنه ای شدید و عظیم است که هماهم نام دارد.

سپس عمرو بن حمق پرسید: ای امیرالمؤمنین اصیفر تغلب از کجا خارج می شود؟ او را برای ما توصیف فر ما.

حضرت فرمود: او پشت کشیده ای دارد و پاهایش کوتاه است، وی در جنگ چابک است و زود خشمگین می شود با رومیان بیست و دو بار می جنگد، وی پیرمردی کهنسال است، پادشاهان روم در برابرش کوچک و خوار می گردند تا بدانجا که گونههای خویش را به زیر پایش می گذارند تا از دین و منش و خود وی سلامت بمانند و از نشانههای خروج وی ساخته شدن شهری بر آستانهٔ یکی از مناطق مرزی روم است که بدست او ویران شده و سپس آن منطقه را نیز ویران می کند. و در شام نیز جنگهای آشکاری دارد، بخشهای بالایی دجله و نیل و فرات از آن او می شوند و قدرتش فزونی می یابد، و خورشید گرفتگی در ماه رمضان اتفاق می افتد، و در آن زمان جنگلها و بیشهها آباد می شوند، سپس فتنه در عراق از سوی شهرزوری رخ می دهد تا آنکه جان ساکنین آنجا و جوانان و قبائلش مباح شمرده می شود، در آن هنگام فتنه به بغداد می رسد و اهل شام در رفاه و امنیت زندگی می کنند.

و قبل از آن زمان رومیان به سوی سرزمین نصیبین حمله ور می شوند و خداوند آنان را تا تکریت بازمی گرداند، و این مایهٔ شگفتی بسیار است. و از ماردین به نصیبین نشانه هایی آشکار می شوند، و از هیت تا تکریت [از دشواری اوضاع] کودک خردسال، پیر می گردد، پس چه بسیارند کشته ها و اسیران و قلعه های فتح شده تا آن که ایمان از مردم رخت برمی بندد و خراسان به فتنه ای که مردی کج پا آن را رهبری می کند، دچار می شود.

وای بر ری از مصیبت ناگواری که در آستانه دروازهاش واقع می شود، و پس از آن بر کوهی به نام طبرک که در پس مسجد جامعش واقع است رخ می دهد، و در آن صد هزار تن کشته می شوند، پس از آن به سرزمین عراق وارد می شود و مصیبت در سرزمین جلولاء و خانقین رخ می دهد که در آن مردم بسیاری کشته می شوند، و جنگهای بسیار با مردی از بنی عباس در مدائن خواهد بود که در آنها مُسجَّم و هَجْهاج و فَجْهاج کشته شده و او همانند میشی سر بریده می شود. و سپس شعیب بن صالح از میان نی ها و بیشه ها بیرون می آید و او شورشی یک چشم است، تا آنکه به سوی فرات پیش رود، پس چه عجیب است آنچه میان جمادی و رجب از قبیل پراکندگی مردگان و دروی گیاهان و عجیب است آنچه میان جمادی و رجب از قبیل پراکندگی مردگان و دروی گیاهان و بی فرزند ساختن مادران و کشتن مردان و به اسیری گرفتن خواهران اتفاق می افتد.

پس از آن فتنه روی به سرزمین جزیره می آورد و در آن هنگام منصور پرچم خویش را آشکار می سازد، و اصیفر تغلب بر پلی در رأس عین با او می جنگد و بر آن هفتاد هزار مرد مسلح به شمشیرهای تزیین شده کشته می شوند، و فتنه به عراق بازمی گردد و فتنه ای در شهرزور رخ می دهد که فتنه ای شدید و عظیم است که هماهم نام دارد.

سپس عمرو بن حمق پرسید: ای امیرالمؤمنین اصیفر تغلب از کجا خارج می شود؟ او را برای ما توصیف فرما.

حضرت فرمود: او پشت کشیدهای دارد و پاهایش کوتاه است، وی در جنگ چابک است و زود خشمگین می شود با رومیان بیست و دو بار می جنگد، وی پیرمردی کهنسال است، پادشاهان روم در برابرش کوچک و خوار می گردند تا بدانجا که گونههای خویش را به زیر پایش می گذارند تا از دین و منش و خود وی سلامت بمانند و از نشانههای خروج وی ساخته شدن شهری بر آستانهٔ یکی از مناطق مرزی روم است که بدست او ویران شده و سپس آن منطقه را نیز ویران می کند. و در شام نیز جنگهای آشکاری دارد، بخشهای بالایی دجله و نیل و فرات از آن او می شوند و قدرتش فزونی می یابد، و خورشیدگرفتگی در ماه رمضان اتفاق می افتد، و در آن زمان جنگلها و بیشه ها آباد می شوند، سپس فتنه در عراق از سوی شهر زوری رخ می دهد تا آنکه جان ساکنین آنجا و بوانان و قبائلش مباح شمرده می شود، در آن هنگام فتنه به بغداد می رسد و اهل شام در رفاه و امنیت زندگی می کنند.

فَيَقُولُ الشَّهَرُوُورِيُّ: «انطَلِقُو بِنَا إِلَى الشَّاْمِ»، فَيُقَاتِلُ أَهْلَ الجَزِيرَةِ الحَمْراءِ، فَيَا وَيْلَ لَهَا مِنْهُم مَعَ الأَكْرَادِ، وَيَا وَيْلَ نَيْنَوى الصَّغْرَى وَالكُبْرَى وَ أَطْرَافَ سَعِوْتَ وَ مَعْدِنَ وَحَوَّانَ و تَدْمُرَ مِنَ الحِصَارِ الشَّدِيدِ، الوَيلُ لِفَارِقِينَ بعدَ ذَلِك مِنْ أَصحَابِ الخِفافُ السّعِ مَمّا يَفْعَلُونَ بِأَهْلِها مِنَ القَتْلِ وَالسَّبِي حَتَّى يَصْعَدُونَ الفَصِيلَ، فَيَصِيحُ بِهم جَبْرَئيلُ صَيْحةً فلا تُحِسُّ لَهُم حِسّاً دُونَ الرَّحِيلِ، وَتُفْتَحُ جِبالُ الجَزِيرَةِ، وَيَلْتَقِي الشَّهْرَدُودِيُّ بِالقَصِيرِ عَلَى باب مَدِينَةِ الحَدِيدِ، فَيَعْتُلُ الشَّهْرَزُورِيُّ، و يَلْحَقُهُمْ أَصَيْفِرُ تَغْلِبَ، فَيَعْتُمُ المُسْلِمُونَ غَنِيمةً باب مَدِينَةِ الحَدِيدِ، فَيَعْتُلُ الشَّهْرَزُورِيُّ، و يَلْحَقُهُمْ أَصَيْفِرُ تَغْلِبَ، فَيَعْتُمُ المُسْلِمُونَ غَنِيمةً عَظِيمةً، وَ يَصِيرُ أُصِيفِرُ تَغْلِبَ بِمَنْ مَعَهُ مِنْ رَبِيعَةَ وَ مُضَرَ إِلَى قُسطَنْطِينيَّةَ فَيَقْتُلُ عَلَى بَابِها فَي يَعْدُونَ الرَّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَ يَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَحْدُمُ اللَّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَ يَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَحْدُمُ مَلِكُ الرُّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَ يَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَحْدُمُ مَلِكُ الرُّومِ إِلَى أَصَيْفِرُ تَغْلِبَ عَلَى بَابِها، وَ يَنْهَزِمُ مَلِكُ الرُّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَ يَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَكُثُبُ مِلْكُ الرُّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَ يَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَكُمُ مَلِكُ الرُّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَيَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، وَيَكُمُّ مَلِكُ الرُّومِ إِلَى أَرْمَنِيَّةِ، وَيَسْتَجِيرُ بِالبَرْعَنِ، مَلِكُ الرَّومِ إِلَى المَذِينَةُ فَيَعْمُ إِلَى الْحَكِيمِ»، فَيَأْتُوهُ بِهِ، فَيَحِدُهُ صَاحِبَهُمْ، فَيَكُنُ وَالْمَ الْمَنْ الْمَائِونَ وَالْمَوالِ، فَيَرْجِعُ الأُصَيْفِ وَالْمُولِ وَالْمَوالِ، فَيَرْجِعُ الأُصَيْفِ مَنْ الخَيْلِ وَالأَمْوالِ، فَيَرْجِعُ الأُصَيْفِهُ مَنْ الخَيْلُ وَالأَمْوالِ، فَيَرْجِعُ الأُصَيْفِرُ وَالْمَافِلُ اللَّهُ وَالْمَالِهُ اللَّهُ عَلَى اللْمَالِ المَالِمُ اللَّهُ وَالْمَا اللَّهُ الْمَالَ اللَّهُ الْمَالَا اللْعَنْ الْمَالُونَ الْمَالْمُ اللْمُ الْمَال

وَ يَبْعَثُ إِلَيهِ رَجُلٌ مِنْ وَلَدِ العَبَّاسِ: أَن أَقْدِمْ، فَيَأْبَى ذَلِكَ، فَيَسِيرُ إِلَيْهِ مِنْهُ جَيْشٌ عَظِيمٌ، فَيَقَهَرُهُ أُصَيفِرُ تَغْلِبَ لِجَيشِ بَنِي العَبَّاسِ، وَ يُقبِلُ قَيسُ عَيلانَ مِنْ بَابِ الحِجازِ حَتَّى يَنْزِلَ بِكُوفَانِكُمْ هَذِهِ، وَ تَأْتِيكُمُ الفِتْنَةُ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ، فَيَكُونُ لَهُ مَعَكُمْ وَقائِعُ كثيرةً.

وَ يَخْرُجُ الْأَصَيْفِرُ إِلَى الجَامِعِ، فَيُبَايِعُ النَّاسَ عَلَى قَصْدِهِ العِراقَ، وَ يَـبَعَثُ الجُـيوشَ إِلَيْها، وَكَذَلِكَ أَخُو الفَضَّاحِ يُنْفِذُ عَسْكَرَهُ، وَالخارِجُ بِشَاطئ دِجْلَةَ، وَ عَزِيزُ الهُجْرِيُّ، وَ فِتْنَةُ الكَاتِبُ الَّذِي هُوَ شَبِيهُ قَارُونَ. پس شهرزوری میگوید: ما را به سوی شام ببرید. و با اهل جزیرهٔ حمراء می جنگد، وای بر آنها از مصیبتهایی که بر سر کردها می آورد، و وای بر نینوای کوچک و بزرگ و اطراف سعرت و معدن و حران و تدمر از محاصرهٔ شدیدی که رخ می دهد و بعد از آن وای بر آسودگان از جماعت جنگافروز، از آنچه با ساکنان این مناطق می کنند و آنها را می کشند و اسیر می کنند و از دیوارها بالا روند، پس جبرئیل در میان آنان فریاد برآورد و از آنان جز رفتن چیزی نخواهی یافت، و کوههای جزیره آزاد می شوند و شهرزوری با قصیر بر دروازه آهنین شهر دیدار خواهد کرد، در آنجا شهرزوری کشته می شود و اصیفر تغلب به آنان می پیوندد و مسلمانان با غنیمتی بزرگ خرسند می گردند، و اصیفر تغلب با همراهانش از دو قبیلهٔ ربیعه و مضر به سوی قسطنطنیه روان می شود و بر دروازهٔ آن کشتار سختی به راه می اندازد تا آنجا که مردم در خون فرو می روند، و فریاد برآورنده ای از سرزمین روم فریاد برمی آورد: «نصرانیت کشته شد» و در آن زمان أصیفر تغلب در نزدیکی آن است و پادشاه روم به ارمینیه عقب می نشیند و به بُرغَر (در خلیج قسطنطنیه) پناه می برد. پادشاه روم به اصیفر تغلب می نویسد:

«برگرد و هرچه بخواهی بدست می آوری»، او سرباز می زند، سپس پادشاه روم می گوید: «کتاب دانیال حکیم را برایم بیاورید»، کتاب را برای او می آورند، پادشاه آن را می بیند، سپس خطاب به او می نویسد: «برگرد و صلح کن» اما او صلح را نمی پذیرد، پس برایش هدایایی از اسبان و اموال می فرستد و اصیفر پیروزمند بازمی گردد. و مردی از بنی عباس به سوی او می فرستد و می گوید: به پیش آی و او پادشاه روم] نمی پذیرد، پس سپاهی بزرگ به سویش گسیل می دارد و به سود سپاه بنی عباس بر او چیره می شود.

و قیس عیلان، از سوی دروازهٔ حجاز به پیش می آید و در این کوفهٔ شما منزل می کند و فتنه از هر سوی به سمت شما می آید و با او جنگهای بسیار خواهید داشت.

و أصيفر به مسجد جامع مى رود و مردم با او به برآمدنش به عراق بيعت مى كنند، و سپاهها به سوى آن گسيل مى دارد، و همچنين است برادر فضاح كه سپاه خود را به راه مى اندازد و در ساحل دجله قيام مى كند و عزيز هُجرى و نيز فتنه كاتب كه شبيه قارون است.

فِتْنَةُ الجَزِيرَةِ.

وَ يَخْرُجُ الشَّلِحُ صَاحِبُ النِّيرانِ، وَالمُتَوَلِّي عَلَى الغَوْرِ، وَ مَالِكُ رِقابِ النَّاسِ، وَ صَاحِبُ الزَّوْراءِ، فَيَصِيحُ بِهِمْ صَائِحُ: «الْوَيْلُ لَكُمْ يَا فُجَّالُ»، فَحِينَئِذٍ تَقَعُ الوَقْعَةُ بِبَابِلَ، فَيُقتَلُ بِها خَلْقُ كثير، وَ يَكُونُ خَسْفٌ عَظِيمٌ.

ثُمَّ تَقَعُ وَقْعَةً أُخْرَى بِالزَّوْراءِ فَيَصِيحُ فِيهِم صَائِحٌ: «الحَقُوا بِإِخْوانِكُم إِلَى بَابِلَ عَلَى الفُراتِ»، فَيَخْرُجُ أَهْلُ الزَّوراء كَأَنَّهُم النَّمْلُ فَيَقْتَتِلُونَ عَلَى النَّهِرِ، فَيُقْتَلُ مِنْ أَهْلِ الزَّوْراءِ عَلَى النَّهُرِ، فَيُقْتَلُ مِنْ أَهْلِ الزَّوْراءِ عَلَى النَّهُرِ، فَيَعْتُلُ مِنْ أَهْلِ الزَّوْراءِ، فَيَلْحَقُونَ بِالْجِبالِ وَ تَـرْجِعُ بَقَايَاهُم إِلَى الزَّوْراءِ.

ثُمَّ يَصِيحُ بِهِمُ الصَّيْحَةَ الثَّانِيَةَ فَيَخْرُجُونَ، فَيُقْتَلُ مِنْهُم خَلْقُ كثير، وَ يَخْرُجُ الصَّائِحُ إِلَى أَرْضِ الجَزِيرَةِ، فَيَقُولُ: «الْحَقُوا بِإِخْوانِكُم بِالْعِراقِ»، فَعِنْدَ ذَلِكَ يَـخْرُجُ أَهْلُ الجَـزِيرَةِ فَيَقْتَلُونَ بِالْعِراقِ، فَيَقْتَلُ مِنْ أَهْلِ الجَزِيرَةِ مَقْتَلَةٌ عَظِيمَةٌ. ثُمَّ يَلْحَقُ أُصَيْفِرُ تَعْلِبَ فَيَقُولُ: «الْحَقُوا بِإِخْوَانِكُم بِالْعِرَاقِ»، فَيُقْبِلُ أُصَيفِرُ تَعْلِبَ بِمَنْ مَعَهُ نَحْوَ العِرَاقِ، فَيَمُرُّ بِمَدِينَةِ هِيْتَ «الْحَقُوا بِإِخْوَانِكُم بِالْعِرَاقِ»، فَيُقْبِلُ أُصَيفِرُ تَعْلِبَ بِمَنْ مَعَهُ نَحْوَ العِرَاقِ، فَيَمُرُّ بِمَدِينَةِ هِيْتَ وَلَحُولُ لَهُ وَقْعَةٌ عَظِيمَةٌ تَدُومُ مَا بَيْنَهُمْ ثَلاثَةَ أَشْهُو، ثُمَّ يَرْحَلُ مِنْهَا إِلَى الشَّأْمِ عَلَى شَاطِئِ الفُرَاتِ، فَيَكُونُ لَهُ وَقْعَةٌ مَعَ امْرَأَةٍ يُقَالُ لَها «سَعِيدَةُ»؛ تَدُومُ الحَرْبُ بَيْنَهُما عِشْرِينَ يَوْماً وَ الفُرَاتِ، فَيَكُونُ لَهُ وَقْعَةٌ مَعَ امْرَأَةٍ يُقَالُ لَها «سَعِيدَةُ»؛ تَدُومُ الحَرْبُ بَيْنَهُما عِشْرِينَ يَوْماً وَ الفُرَاتِ، فَيَكُونُ لَهُ وَقْعَةٌ مَعَ امْرَأَةٍ يُقَالُ لَها «سَعِيدَةُ»؛ تَدُومُ الحَرْبُ بَيْنَهُم خَلْقُ كثير، و يَرْحَلُ بَعْضُهُمْ عَنْ بَعْضِ.

ثُمَّ يُصْعِدُ جَيْشُ الْعِرَاقِ إِلَى بَلَدِ الْجَبَلِ، وَ يُقِيمُ أَصَيْفِرُ تَغْلِبَ بِالْكُوفَةِ سَنَةً، يَتَصَفِّحُ أَهْلَهَا وَ يَعْرِفُ أَحْوَالَهُمْ، وَ بَيْنِي بِهَا تُرَباً وَ أَيُّ تُرَبٍ، حتَّى يَصِلَهُ خَبَرُ مِنْ بَلَدِ الشَّامُ أَنَّهُ قُطِعَ عَلَى الْحَاجِّ، فَعِنْدَ ذَلِكَ يَمْنَعُ الْبَرُّ جَانِبَه، وَالْبَحْرُ رَاكِبَهُ، فَلَا يَحُجُّ أَحَدٌ مِن النَّاسِ مِنَ العِراقِ و لا الحَاجِّ و يَكُونُ الْحَجُّ مِنْ مِصْرَ والْيَمَنِ، فَعِنْدَ ذَلِكَ تَواتُرُ الْحُرُوبِ والْخَوْفِ حتَّى يَنْقَطِعَ الْحَجُّ و يَمْنَعُ الْبَرُّ جَانِبَهُ والْبَحْرُ رَاكِبَهُ، وَ يَصِيحُ صَائِحٌ مِنْ بَلَدِ الرُّومِ: «قُبِلَ أَصِيفِ تَغْلِبَ». الحَجُّ و يَمْنَعُ البَرُّ جَانِبَهُ والبَحْرُ رَاكِبَهُ، وَ يَصِيحُ صَائِحٌ مِنْ بَلَدِ الرُّومِ: «قُبِلَ أَصِيفِ تَغْلِبَ». فَيَخْرُجُ مَلِكُ الرُّومِ فِي مِائَةِ أَلْفِ صَلِيبٍ تَحْتَ كُلِّ صَلِيبٍ أَلْفُ مُدَجَّجِ صَاحِبِ سَيْفِ فَيَخْرُجُ مَلِكُ الرُّومِ فِي مِائَةِ أَلْفِ صَلِيبٍ تَحْتَ كُلِّ صَلِيبٍ أَلْفُ مُدَجَّجِ صَاحِبِ سَيْفِ مُحلَّى، فَيَنْزِلُونَ بِأَرْضِ الأَيومِ - وَهِي قَرِيبَةً مِنَ المدينةِ السِّودَاءِ، وَهِي مَدِينَةُ بَنَاهَا وَلَدُ مُحلَّى، فَيَنْزِلُونَ بِأَرْضَ الأَيومِ - وَهِي قَرِيبَةً مِنَ المدينةِ السِّودَاءِ، وَهِي مَدِينَةُ بَنَاهَا وَلَهُ مُحلَّى، فَيَنْزِلُونَ بِأَرْضَ الأَيومِ - وَهِي قَرِيبَةً مِنَ المدينةِ السِّودَاءِ، وَهِي مَدِينَةُ المَالْعُوبَ وَيَقْنَ مَلِكُ الرُّومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الرُّومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الرُّومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الرُّومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الْأُومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الْأُومِ وَ بَيْنَ مَلِكُ الْأُصَيْفِرُ وَ يَقْتُلُ فِيهِم مَقْتَلَةً عَظِيمَةً، وَ تَنْقَضَى بَابِها بَيْنَ مَلِكُ الرُّومِ وَ بَيْنَ الْمُعْرَابُ وَ لَا يَرْحَلُونَ عَنْها حَتَّى يَلَقَاهُمُ الأُصَيْفِرُ وَ يَقْتُلُ فِيهِم مَقْتَلَةً عَظِيمَةً، وَ تَنْقَضَى اللْمُ الْمُومِ وَ اللْكُومِ وَ الْمُ عَلَى الْمُومِ وَ الْمَائِقُ وَلَا يَرْحَلُونَ عَنْها حَتَّى يَلْقَاهُمُ الأُصَوْفُونَ وَيَقْتُلُونَ عَنْها حَتَّى يَلْفُ الْأُصَوْفُونَ وَلَا يَنْ عَلْمَا مُنَا عَنْها حَتَّى يَلْقُولُونَ عَنْهَ الْمُولِ الْأُولُ الْمُومِ وَ الْمَائِلُونَ عَلَى الْمُومِ وَالْمَائِهِ وَ

و شلح صاحب آتش و والي غور و مالک جان مردم و حاکم زوراء (بغداد)، خروج مریند، و فریادزننده ای فریاد میکند: «وای بر شما گناهکاران!» در آن هنگام جنگی در بابل درمیگیرد و در آن مردم بسیاری کشته میشوند و آن ستمی عظیم حواهد بود.» یس از آن جنگ دیگری در زوراء رخ می دهد و فریاد بر آورنده ای فریاد می کند: «به برادرانتان در بابل و در کنار رود فرات یاری رسانید» پس مردم زوراء چون موران خارج .. شده و در کنار رود فرات بسیار میجنگند پس، از آنان پنجاه هزار تن کشته میشوند و شکست میخورند، و به کوهها پناه میبرند و بازماندگانشان به بغداد بازمیگردند، و پس از آن فریادی آنها را میخواند و بار دیگر خارج میشوند، و از میان آنان عدهٔ بسیاری کشته می شوند و ندادهنده ای به سرزمین جزیره ظاهر می شود و می گوید: «به برادرانتان در عراق یاری رسانید» در آن هنگام مردم جزیره خارج می شوند و در عراق می جنگند، پس کشتار عظیمی در میان آنان رخ می دهد، پس از آن آصیفر تغلب به فریاد آنان می رسد و می گوید: «به یاری برادرانتان در عراق بشتابید». اصیفر و یارانش بهسوی عراق روانه می شوند به شهر هیت میروند و در آنجا جنگ بزرگی خواهند داشت که سه ماه بـه طول می انجامد و سپس به سوی شام در کنار رود فرات می روند، در آنجا با زنی به نام سعیده می جنگد این جنگ بیست روز طول می کشد و مردم بسیاری در آن کشته می شوند، و از یکدیگر دور می شوند.

سپس سپاه عراق به سرزمین جبل می رود و اصیفر تغلب به مدت یک سال در کوفه می ماند و با مردمش دیدار می کند و از اوضاع آنها باخبر می شود و آنجا را آباد می کند، چه آبادانی! تا آنکه به او خبر می رسد، راه شام بر حُجاج بسته شده است، در آن هنگام خشکی را بر کسانی که آن را برگزیده اند و بر کشتی سواران می بندد، پس هیچکس از مردم عراق و شام به حج نمی روند، و مردم از مصر و یمن به حج می روند، در آن زمان جنگها پی در پی رخ می دهند و ترس همه جا را فرامی گیرد تا آن که حج متوقف می شود و راههای خشکی و دریا به سوی آن بسته می شوند، و ندا سر می دهد «اصیفر تغلب کشته شد».

پس پادشاه روم با صد هزار صلیب خارج می شود، زیر هر صلیب هزار سرباز سرتاپا مسلِح قرار دارند که هر کدام از آنها شمشیری تزیین شده به زر حمل می کند.

آنان به سرزمین «أیوم» که روستایی در نزدیکی شهر «سوداء» است وارد می شوند، و سوداء شهری است که فرزند اصفر آن را ساخته است و خداوند مؤمنین صالح آن را می پذیرد و از آنجا به شهر ویران شده ای در سرحدات می رود که سام بن نوح در آن منزل می کرد، سپس جنگ در آستانهٔ شهر، میان پادشاه روم و اصیفر تغلب در می گیرد و آنجا را ترک نمی کنند تا اصیفر به آنان برسد و تعداد زیادی از آنان را از دم تیغ بگذراند و فتنه جزیره در آنجا به یابان می در سد.

وَ تَرْجِعُ الفِتْنَةُ إِلَى الزَّوْراءِ، فَيَقْتُلُ بَعْضُهُمْ بَعْضاً، وَ يَليها خَلِيفَتانِ بَل مَلِكانِ في يَـومٍ وَاحدٍ، فَيُقْتَلُ أَحَدُهُما بِالجَانِبِ الشَّرْقيِّ، وَ يَلِيها بَعْدَهُما رَجُلُ يُقَالُ وَاحدٍ، فَيُقْتَلُ أَحَدُهُما بِالجَانِبِ الشَّرْقيِّ، وَ يَلِيها بَعْدَهُما رَجُلُ يُقَالُ لَهُ: الحُسَينُ بنُ العَبَّاسِ، وَ ذَلِكَ في الطَّبَقَةِ السَّابِعَةِ، وَ يَكُونُ في ذَلِكَ الزَّمانِ خَسْفٌ وَ قَذْنُ وَ لا يَنْهاهُمْ ذَلِكَ عَمَّا يَعْمَلُونَ مِنَ المَعَاصي.

فَقَامَ إِلَيهِ الأَصْبَغُ بنُ نُباتَةَ، فَقالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنِينَ إِنَّكَ ذَكَرْتَ لَنَا السُّفْيانِيَّ، وَلَمْ تُبَيِّنْ لَنَا أَمْرَهُ وَ لا صِفْتَهُ.

فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ: قَدْ ذَكَرْتُ لَكُمْ، أَنَّ خُرُوجَهُ في الطَّبَقَةِ السَّابِعَةِ مَعَ أَخُوالِهِ الكَلْبِيِّينَ.

قَالَ: فَاشْرَحْهُ لَنَا لِنَكُونَ عَلَى بَصِيرَةٍ مِنَ البَيانِ.

قَالَ: نَعَم، يَكُونُ بَيْنَ يَدَيْهِ اخْتِلافُ ثَلاثِ رَايَاتٍ: رَايَةٌ بِالْمَغْرِبِ، فَيَا وَيْلَ مِصْرَ، وَ مَا يَحِلُّ بِهَا مِنْ أَصْحَابِ تِلْكَ الرَّايَةِ، إِنَّهُمْ يُقْبِلُونَ إِلَيْهَا في مائَةِ أَلْفٍ مِنَ المَغْرِبِ، فَيَسْبُونَ أَهْلَهَا، حَتَّى تُباعَ الإِمْرَأَةُ بَيْنَهُمْ بِدِرْهَم، وَ قَد عَقَدُوا مَلا حِفَهِنَّ بَعْضَهُم إِلَى بَعْضٍ، فَهُنَّ بَيْنَ بَاكِيةٍ وَ صَارِخَةٍ، وَ لَا لَهُنَّ مُغِيثُ، وَ لَا مَنْ يُنْكِرُ ذَلِكَ.

وَ أُمَّا الرَّايَةُ الثَّانِيَةُ: فَتَكُونُ بِالْجَزِيرَةِ الحَمْراءِ.

وَ أَمَّا الرَّايَةُ الثَّالِثَةُ: فَتَكُونُ بِالشَّأْمِ، وَ تَدُومُ الفِتْنَةُ بَيْنَهُم سَنَةً.

ثُمَّ يَخْرُجُ رَجُلٌ مِنَ الزَّوْراءِ مِنْ وَلَدِ العَبَّاسِ إِلَى الشَّامِ في جَيْشٍ عَظِيمٍ، حَتَّى يَكُونَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَهُم مَسِيرَةُ لَيْلَتَينِ، فَيَقُولُ أَهْلُ المَغْرِبِ: «قَدْ جَاءَكُمْ قَوْمٌ جُفَاةٌ، أَصْحَابُ أَهواءٍ مُخْتَلِفَةٍ». فَتَضْطَرِبُ الشَّأْمُ وَ فِلَسْطِينُ، فَيَجْتَمِعُ رُؤَساءٌ مِنَ الشَّأْمِ وَ مِن مِصْرَ، فَيَطْلُبُونَ جَيْشَ بَني العَبَّاسِ فَيَقْتَتِلُونَ قِتَالاً شَدِيداً فَيُقْبِلُ حِينَئِذٍ السَّفْيانيُّ في جَيْشٍ عَظِيمٍ؛ لِيَنْصُرَ أَهْلَ الشَّأْمِ، فَيَدُومُ الحَرْبُ بَيْنَهُمْ، حَتَّى يُقْتَلَ مِنْهُم سِتُونَ أَلْفاً، وَ يَعْلِبُ السَّفْيانيُّ، وَ إِنَّهُ لَيَعْدِلُ فِيهِم، فَيَدُومُ الحَرْبُ بَيْنَهُمْ، حَتَّى يُقْتَلَ مِنْهُم سِتُونَ أَلْفاً، وَ يَعْلِبُ السَّفْيانيُّ، وَ إِنَّهُ لَيَعْدِلُ فِيهِم، حَتَّى يَقُولَ القَائِلُ: «وَاللّه مَا كَانَ يُقالُ فِيهِ إِلَّا كَذِبُ، وَ وَاللّه إِنَّهُم لَكَاذِبُونَ، فَلَو يَعْلَمُونَ مَا تَلْقَى أُمَّةُ مُحَمَّدٍ مِنْهُم مَا قَالُوا ذَلِكَ، وَ لَا يَزَالُ يَعْدِلُ فِيهِم حَتَّى يَسِيرَ، فَأَوّلُ مَنْزِلٍ يَنْذُلُهُ وَمُصَ، فَيَلْقُونَ مِنْهُ شَرّاً وَ بَلاءاً عَظِيماً.

در زوراء فتنه دوباره سر میگیرد، پس یکدیگر را میکشند، و دو خلیفه بلکه دو پادشاه در یک روز بر آن حکومت میکنند، یکی از آنان در غرب شهر کشته میشود، و دیگری نیز در شرق آن، و پس از آن دو، مردی بر آن حکومت میکند که «حسین بن عباس» خوانده می شود و این در طبقهٔ هفتم، و در آن زمان ظلم و ستم بسیار خواهد بود و کسی آنها را از گناهانی که مرتکب می شوند، بازنمی دارد.

سپس اصبغ بن نباته برخاست و گفت: ای امیرالمؤمنین، از سفیانی برای ما نام بردی اما در مورد او و ویژگیهایش توضیح ندادی.

حضرت علیه فرمود: برای شما گفتم خروج او در طبقهٔ هفتم از خانوادهٔ مادریش از کلبی ها خواهد بود.گفت: برای ما توضیح ده تا به سخنان شما آگاه باشیم.

فرمود: بله، در زمان او سه پرچم متفاوت خواهند بود: پرچمی در مغرب، پس وای بر مصر از صاحبان آن پرچم، آنان با صد هزار نفر از مغرب به سوی مصر می آیند، مردم آن را اسیر می کنند و به بردگی می برند، زن در میان آنان به یک درهم فروخته می شود، در حالی که چادرهای آنان را به هم گره زده اند و بعضی از آنان گریه سر می دهند و بعضی دیگر فریاد می زنند و هیچ فریادرسی به فریاد آنان نمی رسد و هیچ کس این کار را زشت نمی شمرد و بر آن اعتراض نمی کند.

و اما پرچم دوم: در جزيرهٔ حمرا خواهد بود.

و اما پرچم سوم: در شام خواهد بود و فتنه یک سال طول میکشد.

سپس مردی از بنی عباس در زوراء خارج می شود و با سپاهی عظیم به سوی شام حرکت می کند، تا آنجا که میان او و آنان دو شب راه می مانند، پس اهل مغرب می گویند: «جماعتی ستمکار با اهدافی گونه گون به سوی شما می آیند» پس شام و فلسطین آشفته می شود، سپس رهبرانی از شام و مصر گردهم می آیند و سپاه بنی عباس را دنبال می کنند و به سختی با یکدیگر می جنگند، در آن هنگام سفیانی با سپاهی بزرگ به پیش می آید، تا اهل شام را یاری کند، پس جنگ میان آنان به درازا می کشد، تا آنکه شصت هزار تن از آنان کشته می شوند و سفیانی پیروز می شود، او درمیان آنان به عدالت حکم می کند، آنان کشته می شوند و سفیانی پیروز می شود، او درمیان آنان به عدالت حکم می کند، به گونهای که در مورد وی گویند: «به خداوند سوگند که آنچه در مورد او گفته می شد دروغی بیش نبود»، به خداوند سوگند که آنان دروغگویند، اگر می دانستند که امت محمد چه ستمی از آنان خواهند دید، آن سخنان را نمی گفتند و همچنان در میان آنان به عدالت رفتار می کند تا به راه خود ادامه می دهد، و نخستین منزلی که در آن منزل می کند علی ستمی از آنان و مصیبتی عظیم خواهند دید.

ثُمَّ يَعْبُرُ الفُراتَ وَ يَنْزِعُ اللَّهُ الرَّحْمَةَ مِنْ قَلْبِهِ، ثُمَّ يَسِيرُ إِلَى مَوْضِعِ يُقَالُ لَهُ: قَرْقِيْسِيا، فَيَكُونُ لَهُ بِها وَقْعَةٌ عَظِيمَةٌ، فَلا يَبْقَى بَلَدُ إِنَّا بَلَغَهُ ذَلِكَ مِنْ خَبَرِهِ فَيُداخِلُهُم مِنْ ذَلِكَ جَزَعُ وَ فَيَداخِلُهُم مِنْ ذَلِكَ جَزَعُ وَ فَيَكُونُ لَهُ بِها وَقْعَةٌ عَظِيمَةٌ، فَلا يَبَلَداً بَلَداً بَلَداً، فَيُطِيعُهُ أَهْلُهُ، وَ مَنْ عَصَاهُ مِنْهُمْ، أَنْزَلَ بِهِ العُقُوبَة، فَزَعٌ شَدِيدٌ، وَ لَا يَزَالُ يَدْخُلُ بَلَداً بَلَداً، فَيُطِيعُهُ أَهْلُهُ، وَ مَنْ عَصَاهُ مِنْهُمْ، أَنْزَلَ بِهِ العُقُوبَة، فَزَعٌ شَدِيدٌ، وَ لَا يَزَالُ يَدْخُلُ بَلَداً بَلَداً، فَيُطِيعُهُ أَهْلُهُ، وَ مَنْ عَصَاهُ مِنْهُمْ وَقْعَةٍ لَهُ.

ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى دِمَشْقَ، وَ قَدْ دَانَ لَهُ الخَلْقُ بِالطَّاعَةِ، فَيُجَيِّشُ جَيْشاً إِلَى المَدِينَةِ، وَ جَيْشاً إِلَى المَشْرِقِ، فَأَمَّا جَيْشُ المَشْرِقِ، فَيَقْتَلُونَ بِالزَّوْراءِ قِتالاً شَدِيداً، فَيَقْتُلُون بِها سَبْعِينَ أَلْفاً، وَ تُبْقَرُ بُطُونُ ثَلاثِ مِائَةِ امْرِأَةٍ، وَ يَخْرُجُ الجَيْشُ إِلَى كُوفَانِكُم، فَكَمْ مِنْ بَاكٍ وَ بَاكِيَةٍ، فَيُقْتَلُ بِها خَلْقُ كثير.

وَ أَمَّا جَيْشُ المَدِينَةِ: فَإِنَّه إِذَا تَوَسَّطَ البَيْدَاءَ، صَاْحَ بِهِمْ جَبْرَئِيلُ عليه السّلام صَيْحَةً، فَلا يَبْقَى مِنْهُم أَحَدٌ إِلَّا وَهَلَكَ، وَ يَخْسِفُ اللّهُ بِهِم، فَيَكُونُ فِي إِثْرِ الجَيْشِ رَجُلانِ، يُقالُ لَهُما بَشِيرٌ وَ نَذِيرٌ _ وَ قِيلَ وَبْرٌ وَ وُبَيْرَةٌ _ أَحَدُهُما مِن كَلْبٍ، وَالآخَرُ مِن ثَقِيفٍ، قَد ضَلَّت نَاقَتَاهُما، فَيَقُولُ وَ قِيلَ وَبْرُ وَ وُبَيْرَةٌ رَاعٍ فَيَسْأَلانِه عَنِ الجَيْشِ، فَيَقُولُ لَهما: «وَ أَنْتُما مِنْهُ».

ثُمَّ يَصِيحُ بِهِما فَتَحَرَّكُ وُجُوهُهُما الْقَهْقَرَى، وَيَمضي أَحَدُهُما إِلَى المَدِينةِ، فَيُخْبُرُهُ بِما ذَفَعَ الله عَنْهُم، وَيَمْضي الآخَرُ إِلَى السُّفْيانِيِّ، فَيُخْبُرُهُ بِما أَصابَ عَسْكَرُهُ وَيَنهَزِمُ قَومُ مِن وَلَدِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ إِلَى بَلَدِ الرُّومِ، فَيَبْعَثُ السُّفيانيُّ إِلى مَلِكِ الرُّومِ، أُرْدُهُ عَلَي عَبيدِي فَيَرُدَّهُم إِلَيهِ، فَيَضْرِبُ أَعْنَاقَهُم عَلَى الدَّرَجِ بِشَرقيِّ مَسْجِد دِمَشْقَ، فَلا يُنْكِرُ عَلَي عَبيدِي فَيَرُدَّهُم إِلَيهِ، فَيَضْرِبُ أَعْنَاقَهُم عَلَى الدَّرَجِ بِشَرقيِّ مَسْجِد دِمَشْقَ، فَلا يُنْكِرُ عَلَي عَبيدِي فَيَرُدَّهُم إِلَيهِ، فَيَضْرِبُ أَعْنَاقَهُم عَلَى الدَّرَجِ بِشَرقيِّ مَسْجِد دِمَشْقَ، فَلا يُنْكِرُ أَحَدُ عَلَيهِ ذَلِكَ إِلَّا أَنَّ مَسْجِدَها بُنِي عَلَى غَيْرِ تَقِيِّةٍ بَنَاهُ مَنْ قَالَ اللهُ فِيهِ: ﴿ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ عَلَى عَيْرِ تَقِيِّةٍ بَنَاهُ مَنْ قَالَ اللهُ فِيهِ: ﴿ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ عَلَيهِ ذَلِكَ إِلَّا أَنَّ مَسْجِدَها بُنِي عَلَى غَيْرِ تَقِيِّةٍ بَنَاهُ مَنْ قَالَ اللهُ فِيهِ: ﴿ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ عَلَيهِ فَيْذِ فَي هَدِهِ الطَّبَقَةِ _ وَ هَدْ خَسَفَ اللهُ بِهِ. أَلَا إِنَّ فِي هَذِهِ الطَّبَقَةِ _ وَ هي الطَّبَعَةُ _ تَحْدِيدُ الأَسُوارِ بِالمُدُنِ، وَ إِنَّ وِلَايَتَهُ اثْنَتَا عَشَرَةَ سَنَةً.

فَقِيلَ لَهُ: يَا أَمِيرَ المُؤْمِنِينَ، وَ مَا الَّذِي يَتَجَدَّدُ مِنَ الأَسوارِ؟

سپس از فرات میگذرد و خداوند رحمت را از دلش بیرون میکند، سپس به محلی میرود که قرقیسیا نامیده می شود، او در آنجا جنگ سختی خواهد داشت. و سرزمینی نخواهد بود مگر خبر آن جنگ به آنجا رسیده باشد، پس نگرانی و ترس شدیدی آنها را فرامی گیرد و او یکی پس از دیگری کشورها را وارد می شود و مردم از او پیروی میکنند و هرکس نافرمانی کند، مجازاتش میکند. جنگ اول او در حمص سپس در حلب و بعد از آن در رقه و پس از آن در قرقیسیا خواهد بود که بزرگترین جنگش در آنجا رخ می دهد. سپس به دمشق بازمی گردد، و مردم فرمانبردار او شدهاند، پس سپاهی به سوی مدینه و سپاهی به سوی مشرق فراهم می سازد. و اما سپاه مشرق: در زوراء به سختی می جنگند، پس در آن هفتاد هزار نفر می کشند و شکم سیصد زن شکافته می شود، و آن سپاه به سوی شهر شما به پیش می آید، و چه بسیارند مردان و زنانی که گریه سر می دهند زیرا به سیاری از مردم در آن کشته می شود.

واما سپاه مدینه: وقتی به میانهٔ صحرا می رسند جبر ئیل ﷺ فریاد سر می دهد و کسی از آنان باقی نمانده و همگی به هلاکت می رسند، و خداوند مصیبتی بر آنان نازل می کند و آنها را در زمین فرو می برد پس در پی سپاه دو مرد خواهند آمد که بشیر و نذیر نامیده می شوند، و گفته شده است وبر و وبیره نام دارند، یکی از آنان از بنی کلب و دیگری از بنی نقیف است، اشتران خویش را گم کرده اند، هنگامی که بازمی گردند جبر ئیل را در هیئت چوپانی می بینند، از وی دربارهٔ سپاه می پرسند، به آنان پاسخ می دهد شما از آنان هستید. سپس جبر ئیل بر آنان فریاد می آورد، و رو به عقب حرکت می کنند، یکی از آنان به مدینه بازمی گردد و از آنچه خداوند از آنان دور ساخته بود، اهل مدینه را باخبر می سازد، و گروهی از فرزندان پیامبر خدا ﷺ که به سوی روم می روند، و شکست می خورند، سفیانی به پادشاه روم پیام می دهد که: غلامان را برایم بازفرست، او نیز آنها را بازمی گرداند، سفیانی آنها را بر پلکان شرقی مسجد دمشق گردن می زند، و کسی بر این کار او اعتراض نمی کند زیرا که مسجد دمشق براساس تقوی ساخته نشده است و آن کار او اعتراض نمی کند زیرا که مسجد دمشق براساس تقوی ساخته نشده است و آن دیگرفت. (۱)

او مسجد را تزیین می نماید، تو گویی که عرش اوست و خداوند مصیبتی بر او نازل کرد و او را در زمین فرو برد، بدانید که این طبقه یعنی طبقهٔ هفتم دیوارهای شهر را از نو می سازند، و حکومتشان دوازده سال طول می کشد.

پس به اوگفته شد: یا امیرالمؤمنین چه چیز در دیوارها نو می شود؟

۱-کهف: ۷۹.

قَالَ: يَجُدَّهُ سُورُ مَدِينَةِ الشَّأْمِ وَهِي خَرَابٌ، وَ يُبْنَى عَلَيهِ سُورانِ، وَ عَلَى البَيْضاءِ سُورٌ، وَ عَلَى السُّوسِ سُورٌ، وَ عَلَى السُّوسِ سُورٌ، وَ عَلَى السُّوسِ سُورٌ، وَ عَلَى الكُوفَةِ سُورٌ، وَ عَلَى المَوْصِلِ سُورٌ، وَ عَلَى هَمَذَانَ سُورٌ، وَ عَلَى بَرذَعَةَ سُورٌ، وَ عَلَى مَراغَا سُورانِ بَعْدَ خَسْفٍ يَكُونُ بِها، وَ عَلَى الكَرْخِ سُورٌ سُورانِ، وَ عَلَى دِيارِ يُونُسَ سُورانِ، وَ عَلَى الرَّحْبَةِ سُورٌ، وَ عَلَى قَرْقِيسِيا سُورٌ، و على حَلَبَ سورانِ، و على حِمْصَ سورٌ أرقَطُ، وَ عَلَى الرَّحْبَةِ سُورٌ، وَ عَلَى الرَّعْبَةِ سُورٌ، وَ عَلَى عَلَى الرَّعْبَةِ مُورُ، وَ عَلَى عَلَى الرَّعْبَةِ مُورٌ، وَ عَلَى عَلَى إِرْبِلَ سُورٌ، وَ تَكُونُ لَهُ وَقَايُعُ كثيرةً، فَأَوّلُ وَعِلَى الرَّوْطِ فَعَ اللَّهُ وَعَلَى عَرْقِيسِيا، ثُمَّ بِرَأْسِ عَيْنٍ، ثُمَّ بِنَصِيبِينَ، ثُمَّ بِالمَوْصِلِ، وَ يَجْتَمِعُ وَقَعَةٍ بِحِمْصَ، ثُمَّ بِالرَّقَةِ، ثُمَّ بِقَرْقِيسِيا، ثُمَّ بِرَأْسِ عَيْنٍ، ثُمَّ بِنَصِيبِينَ، ثُمَّ بِالمَوْصِلِ، وَ يَجْتَمِعُ وَقَعَةٍ بِحِمْصَ، ثُمَّ بِالرَّقَةِ، ثُمَّ بِقَرْقِيسِيا، ثُمَّ بِرَأْسِ عَيْنٍ، ثُمَّ بِنَصِيبِينَ، ثُمَّ بِالمَوْصِلِ، وَ يَجْتَمِعُ إِلْكُونَ بَيْنَهُم مَلْحَمَةً عَظِيمَةً يُقْتَلُ فِيها ثَلاثُونَ الْفُواةِ.

ثُمَّ يَنْزِلُ الزَّوْراءَ فَتَقَعُ الوَقْعَةُ عَلَى القَنْطَرَةِ العَتِيقَةِ، فَيُقْتَلُ عَلَيْها سَبْعُونَ أَلْفاً إِلَّا أَنَّ فِيها كُنُوزَ قَارُونَ، وَلَها وَصْفُ عَظِيمٌ بَعْدَ الخَسْفِ وَالقَدْفِ، وَهِي أَسْرَعُ ذَهاب في الأَرْضِ مِنَ الوَتَدِ الحَدِيدِ في الأَرْضِ الرَّخْوةِ، وَ لَا يَزَالُ يَقْتُلُ عَلَى الأسماءِ ممَّن اسْمُهُ كَاسْمِنا أَهْلَ الْبَيْتِ؛ لِعِداوَتِهِ لَنَا وَ بُعْضِهِ، ثُمَّ يَجْمَعُ الأَطفالَ وَ يُعْلَى لَهُمُ الزَّيتُ فَيَقُولُونَ لَهُ: «إِنْ كَانَ قَدْ الْبَيْتِ؛ لِعِداوَتِهِ لَنَا وَ بُعْضِهِ، ثُمَّ يَجْمَعُ الأَطفالَ وَ يُعْلَى لَهُمُ الزَّيتُ فَيَقُولُونَ لَهُ: «إِنْ كَانَ قَدْ الْبَيْتِ؛ لِعِداوَتِهِ لَنَا وَ بُعْضِهِ، ثُمَّ يَجْمَعُ الأَطفالَ وَ يُعْلَى لَهُمُ الزَّيتُ فَيَقُولُونَ لَهُ: «إِنْ كَانَ قَدْ عَصَاكَ آباؤُنا فَما ذَنْبُنا نَحْنُ؟»، فَيَأْخُذُ مِنْهُم رَجُلاً اسْمُهُ حَسَنُ، وَ رَجُلاً اسْمُهُ حَسَنُ، وَ رَجُلاً اسْمُهُ حُسَنُ، وَ رَجُلاً اسْمُهُ حُسَنُ، فَيَصْلُبُهُما، ثُمَّ يَسِيرُ إِلَى كُوفَانِكُم هَذِهِ، فَيَعْمَلُ بِأَهْلِها كَذَلِكَ، وَ يَصْلُبُ عَلَى بَابٍ مَسْجِدِكُم هَذِهِ، فَيَعْمَلُ بِأَهْلِها كَذَلِكَ، وَ يَصْلُبُ عَلَى بَابٍ مَسْجِدِكُم هَذِهِ، فَيَعْمَلُ بِأَهْلِها كَذَلِكَ، وَ يَصْلُبُ عَلَى بَابٍ مَسْجِدِكُم كَثَنَا وَ حُسَيناً وَ حُسَيناً وَ خُسَيناً فَتَعْلِي دِماؤُهُما كَمَا عَلَا دَمُ كَشَرًا، وَ يَصْلُبُ عَلَى بَابٍ مَسْجِدِ النَّبِيِّ طِفْلَينِ حَسَناً وَ حُسَيْناً فَتَعْلِي دِماؤُهُما كَمَا عَلَا دَمُ كَسِنَا وَ خُسَيْناً فَتَعْلِي دِماؤُهُما كَمَا عَلَا دَمُ يَعْمَلُ بَنِ زَكَرِيًاه.

فرمود: دیوار شام نوسازی می شود و خود شهر خراب، و بر آن دو دیوار ساخته می شود، بر بیضاء نیز دیواری ساخته می شود و بر کوفه دیواری و بر واسط دو دیوار و بر شوشتر دیواری، و بر شوش دیواری، و بر ارومیه دیواری، و بر موصل دیواری، و بر همدان دیواری، و بر برذعه دیواری و، بر مراغه دو دیوار بعد از آنکه ویران می شود و بر کرخ دو دیوار، و بر سرزمین یونس دو دیوار، و بر رحبه یک دیوار، و بر قرقیسیا یک دیوار، و بر حلب دو دیوار، و بر حمص یک دیوار دو رنگ که بهخاطر آن رقطاء نام می گیرد، و بر بالس یک دیوار، و بر اربیل یک دیوار می سازد، و در آنها جنگهای بسیار رخ می دهد، اولین جنگ در حمص و سپس در رقه و بعد از آن در قرقیسیا سپس در رأس عین و بعد از آن در نصیبین و بعد در موصل جنگهایی رخ می دهد، و در آن مردانی از بغداد و سرزمین یونس تجمع کرده و بین آنان حماسهای عظیم رخ می دهد که در آن سی هزار نفر کشته می شوند و در موصل نیز فتنه ها و مصیبتهایی بسیار از سوی گمراهان رخ می دهد.

پس از آن به زوراء می روند و جنگی بر پل قدیم درمی گیرد، و در آن هفتاد هزار تن کشته می شوند، و این شهر سریعتر از میخ آهنین در زمین نرم، فرو خواهد رفت و از شدت دشمنی با ما و کینه اش همچنان به کشتار کسانی مشغول می شود که نامهای آنان مانند نامهای ما اهل بیت است. سپس کودکان را گرد می آورد و برای آنان روغن می جوشاند و آنها می گویند: اگر پدران ما از تو نافرمانی کردند، گناه ما چیست؟ پس یکی از آنها را که حسن نام دارد و دیگری را که حسین نام دارد برمی گزیند و به دار می آویزد و سپس به سوی کوفه شهر شما به راه می افتد و با مردم آن نیز چنین می کند، و بر در این مسجد شما دو کودک را یعنی حسن و حسین را دار می زند، و سپس به سوی مدینه می رود و به مدت سه روز و سه شب آن را چپاول می کند، و مردم بسیاری در آن می کشد، و بر در مسجد النبی دو کودک را با نامهای حسن و حسین به دار می آویزد، خون آنها همانند خون یحیی بن زکریا به جوش می آید.

فَإِذَا رَأَى ذَلِكَ أَيْقَنَ بِالْبَلاءِ، فَيَخْرُجُ هَارِباً مُتَوَجِّها إِلَى الشَّأْمِ، فَلا يَرَى في طَرِيقِهِ أَحَدا يُخالِفُهُ، فَإِذَا دَخَلَ دِمَشْقَ، اعْتَكَفَ عَلَى شُرْبِ الخَمْرِ وَالمَعاصي، وَ يَأْمُرُ أَصْحَابَهُ بِذَلِكَ، ثُمَّ يَخْرُجُ وَ بِيَدِهِ حَرْبَةٌ فَيَأْخُذُ امْرأةً حَامِلاً، فَيَدْفَعُها إِلَى بَعْضِ أَصْحَابِهِ، وَ يَقُولُ لَهُ: «افْجُوْ بِها يَخْرُجُ وَ بِيدِهِ حَرْبَةٌ فَيَأْخُذُ امْرأةً حَامِلاً، فَيَدْفَعُها إِلَى بَعْضِ أَصْحَابِهِ، وَ يَقُولُ لَهُ: «افْجُو بِها عَلَى قَارِعَةِ الطَّرِيقِ»، فَيَفْعَلُ ذَلِكَ، وَ يَبْقَرُ بَطْنَهَا، فَيَسْقُطُ الوَلَدُ مِنْ بَطْنِها، فَحِينَئِذٍ يَضْطَرِ بُ المَلَائِكَةُ في السَّمَاءِ فَيَأْمُرُ اللَّهُ تَعَالَى جَبْرَئِيلَ، فَيَصِيحُ عَلَى سُورِ مَسْجِدِ دِمَشْقَ: «أَلَا قَدْ المَلَائِكَةُ في السَّمَاءِ فَيَأْمُرُ اللَّهُ تَعَالَى جَبْرَئِيلَ، فَيَصِيحُ عَلَى سُورِ مَسْجِدِ دِمَشْقَ: «أَلَا قَدْ جَاءَكُمُ الفَرَجُ وَالغَوْثُ»، وَ يُنادِي عَلَى سَائِرِ المُدْنِ: «يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ قَدْ جَاءَكُمُ الفَرَجُ وَالغَوْثُ»، فَيَقُولُونَ: «مَا هَذَا الفَرَجُ؟»، فَيَقُولُ: «هَذَا المَهْديُّ خَارِجٌ مِنْ مَكَّة، فَأَجِيبُوهُ».

ثُمَّ قَالَ عليه السّلام: أَلَا أَصِفُهُ لَكُمْ؟

قَالُوا: بَلَى يَا أُمِيرَالمُؤمِنينَ.

قَالَ: هُوَ الأَقْمَرُ صَاحِبُ الشَّامَةِ وَالعَلامَةِ، الأَسْمَرُ العَالِمُ غَيْرُ مُعَلَّمِ المَحْبُوُّ بِما لَمْ يُعْلَمْ. أَلَا وَإِنَّ فِينا قُسِمَتْ حُدُودُهُ، وَإِلَينا أُخِذَتْ عُهُودُهُ، وَإِلَيْنا تَرْجِعُ وَ تُرَدُّ شُهُودُهُ، وَإِنَّ أَهلَ حَرَمِ اللَّهِ سَيَطْلُبُونَ لَنَا بِالقِصاصِ. مَن عَرَفَ غَيْبَتَنَا فَهُوَ مُشاهِدُنا، نَحْنُ العُرُوةُ الوُثْقَى، وَالجَانِبُ وَالجَنْبُ، وَمُحَمَّدُ العُرْشُ عَرْشُ الرَّحْمنِ عَلَى الخَلَائِقِ، وَنَحْنُ حِجَابُ الحِجابِ، وَخَلْقًا أَحْسَنُ خَلْقِ اللَّهِ، فَرَسُولُ الله صَلَّى الله عَلَيهِ وَ آلِهِ خَلْقاً وَخُلُقاً، وَالمَهْديُّ أَشْبَهُ الخَلْقِ بِرَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيهِ وَ آلِهِ فَلْقاً وَخُلُقاً، وَالمَهْديُّ أَشْبَهُ الخَلْقِ بِرَسُولِ الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَ آلِهِ، وَهُو مِنْ وَلَدِ الحسينِ عليه السّلام، فَمَنِ ادَّعَى غَيْرَ هَذَا فَعَلَيهِ لَعْنَةُ اللَّهِ.

ثُمَّ قَالَ عليه السّلام: فَيَجْمَعُ اللهُ لَهُ أَصْحَابَهُ؛ وَهُمْ عَدَهُ أَهْلِ بَدْرٍ، وَ عَلَى عَدَدِ أَصْحَابِ طَالُوتَ ثَلَاثَةٍ مِائَةٍ وَ ثَلاثَةَ عَشَرَ رَجُلاً، كَأَنَّهُم لُيُوثٌ خَرَجُوا مِنْ غَابَةٍ، قُلُوبُهُم مِثْلُ زُبَرِ طَالُوتَ ثَلَاثِ مِائَةٍ وَ ثَلاثَةَ عَشَرَ رَجُلاً، كَأَنَّهُم لُيُوثٌ خَرَجُوا مِنْ غَابَةٍ، قُلُوبُهُم مِثْلُ زُبَرِ العَدِيدِ، لَو رَامُوا الجِبَالَ لأَزَالُوها عَنْ مَواضِعها، الزِّيُّ وَاحِدٌ وَاللِّباسُ وَاحِدُ كَأَنَّما هُمْ مِنْ أَبِ وَاحِدٍ وَ أُمَّ وَاحِدَةٍ، وَ إِنِّي لَأَعْرِفُهُم وَ أَعْرِفُ أَسْماءَهُمْ وَ أَمْصارَهُمْ.

وقتی آن را ببیند به نزول بلا یقین می یابد، سپس به سوی شام می گریزد، در میان راه کسی را مخالف خود نمی یابد، وقتی به دمشق وارد می شود به میگساری و ارتکاب معاصی روی می آورد، و یارانش را نیز به چنین کاری فرمان می دهد، سپس نیزه بدست، زن بارداری را می گیرد و به یکی از یارانش می دهد و می گوید: «در میان راه با او زناکن» و او نیز چنین می کند، و شکمش را می شکافد و فرزندش از شکم بیرون می افتد. در آن هنگام فرشتگان در آسمان مضطرب می شوند و خداوند متعال جبرئیل را فرمان می دهد و او بر دیوار مسجد دمشق فریاد برمی آورد «هان که فرج جبرئیل را فرمان می دهد و او بر دیوار مسجد دمشق فریاد برمی آورد «هان که فرج آمد» و بر دیگر شهرها ندا می دهد: «ای امت محمد فرج و یاری برای شما آمده است».

پس آنان می پرسند: «این چه گشایشی است؟»

او پاسخ می دهد: «این مهدی است که از مکه خارج می شود، پس او را پاسخ دهید». سپس حضرت الله فرمود: آیا او را برایتان توصیف کنم؟

گفتند: آرى، اى اميرالمؤمنين

فرمود: او زیبا همچون ماه و دارای علامت و نشانه است. سبزه روی و عالم علم نیاموخته، و خداوند چنان خیری به او داده که کس نمی داند، بدانید که روزگار میان ما تقسیم شده، و از ما برای او پیمان گرفته شده است و شاهدان او بازمی گردند، و مردم حرم خداوند قصاص ما را خواهند خواست، آنکه غیبت ما را دانست ما را خواهد دید، ما دست آویز محکمیم، و دور و نزدیک، و محمد عرش، عرش خداوند رحمان بر آفریدگانش است و ما پاداشیم و اساس علم، و ما عمل هستیم و دوستدارانمان پاداش، و ولایت ما آخرین کلام است، و ما حجاب حجابیم، و آفرینش ما بهترین در میان آفریدگان خداوند است. زیراکه پیامبر خداوند ﷺ بهترین مردم در اخلاق و در خلقت است و مهدى شبيه ترين مردم به پيامبر خدا عَيْرُ الله است، و او از فرزندان حسين عليه است، پس هركه غير از اين ادعاكند لعنت خداوند بر او باد. سپس حضرت علي فرمود: خداوند يارانش راگرد مي آورد، و تعداد آنها به تعداد اهل بدر است. و نیز به تعداد یاران طالوت، سیصد و سیزده مرد، به شیرانی می مانند که از جنگلی خارج شده اند، دلهای آنان مانند سنگهای آهنین است، اگر بخواهند كوهها را از جايشان پاک ميكنند، پوشش آنها يكي و لباسشان يكسان است، گویی که از یک پدر و از یک مادرند و من آنها را می شناسم و نام آنها و سرزمینهایشان را می دانم.

فَقَالَ لَهُ الأَحْنَفُ بنُ قَيْسٍ: «بِأَبِي أَنْتَ وَ أُمِّي سَمِّهِمْ لَنا».

فَقَالَ عَلَيْدِ السَّلام: نَعَم أَكتُبوا، أَمَّا أَوَّلُهم فَمِنَ البَصْرَةِ، وَ آخِرُهُم مِنَ اليَـمامَةِ؛ فَـمِنَ البَصْرَةِ رَجُلان: غَزُوانُ وَ أَحْمَدُ، وَ رَجُلٌ مِنَ البَيْداءِ: أَحْمَدُ، وَ رَجُلانِ مِنَ البَانِ: عَـلَقُ وَ مُحارِبٌ، وَ رَجُلانِ مِنَ الباسِنَانِ: عَبْدُاللَّه وَ عُبَيدُاللَّه، وَ ثَلَاثةُ رِجالٍ مِنَ الهَجْرِ: مُحَمَّدُ وَ عُمَرُ وَ مَالِكُ، وَ رَجُلٌ مِنَ البَرِيد عَبْدُالرَّحمن، وَ ثَلاثَةُ رِجالٍ مِنَ الجَرْداءِ: جَعْفَرٌ وَ بَكْـرٌ وَ لَيْثُ، وَ رَجُلٌ مِن عَقْر: أَحْمَدُ، وَ رَجُلانِ مِنَ المَهْجَم: مُوْسَى وَ عَبَّاسٌ، وَ رَجُلٌ مِنَ الكَدِرَةِ: إِبْرَاهِيمُ، وَ رَجُلٌ مِن المُشْتَرِكِ: عَبْدُالوَهَّابِ، وَ ثَلاثَةُرِجالٍ مِن عانَةَ: أَحمدُ و يَحيىَ و أَفْلَحُ و ثلاثةُ رِجالٍ من شورَا: حسنٌ و مُحَمدٌ و فَهدٌ و رَجُلٌ من الصَّدْ رَيْنِ: عَبْدُاللَّهِ، وَ خَمْسَةُ مِنَ الوَقْفِ: مُحمَّدُ وَ صالحُ و مُوْسَى و داوُدُ و جَعْفَرُ، و رَجُلانِ من بابِل: عليٌّ و حسينُ، و خمسةُ رِجالٍ مِنَ الصِّينِ: عبدُالرَّحْمَنِ و مُلاعِبٌ و حمزةُ و عليٌّ و فارسٌ، و رَجُلٌ من كَـرْبلاءَ: عبَّاسٌ، و أَرْبَعَةُ مِن صَنْعاءَ: حَسَنُ و عُمَرُ و حيٌّ و سَمَيعٌ، وَ رَجِلٌ من نَجْدٍ: إِبراهِيمُ، وَ أَرْبَعَةُ رِجالٍ مِنْ مَكَّةَ: عُمَرُ و إِبْراهِيمُ و محمَّدُ و عليُّ، وَ عَشَرةُ رِجالٍ مِنَ الْمَدِينَةِ: مُحَمَّدُ و عَلِيُّ و حَمْزَةُ و جَعْفَرُ و عَبَّاسٌ و حَسَنٌ و حُسَيْنٌ وَ طَاهِرٌ و قاسِمٌ و إِبْراهِيْمُ، و أَرْبَعَةُ رِجَــالِ مِــنَ الكُوفَةِ: هُودٌ و مُحمَّدٌ و عزَّازُ و غِياتٌ، وَ رَجُلٌ مِنْ مِرْوَز: محمَّدٌ، وَ رَجُلان مِنْ سابُورَ: عليُّ و مُهاجِرٌ، و رَجُلانِ مِنْ سَمَرْقَنْدَ: عَلِيٌّ و ماجِدٌ، و ثَلاثَةٌ من كازَرُونَ: عُمَرُ و مُعمَّرُ و يُؤنُسُ، و رَجُلانِ من السُّوس: شَيْبانِ و عَبْدُالوَهَّابِ، و رَجُلٌ مِنْ دِمَشْقَ: أَحمدُ، و رجلٌ مِنَ الطِّيْبِ: هِلالٌ، و أَرْبَعَةُ رِجَالٍ مِنْ شِيْرازَ: خالِدٌ و مالِكٌ و نَوفَلٌ و إِبْراهِيْمُ، و رجلٌ من المِرْباطِ: جَعْفَرُ، و ثَلاثَةً من عُمانَ: محمَّدٌ و صالحٌ و داؤدُ، و رَجُلٌ من الغَلْثِ: مالكٌ، و ثَلاثَةٌ مِنَ الأَهْواذِ: عبدُ الملكِ و عَبْدُ اللَّهِ و مُوْسَى، و رَجُلٌ مِنْ بَرْ ذَعَةُ: يُوسُفُ، و رَجُلانِ مِنَ العَسْكرِ: مُكْرَمُ و مَيْمُوْنُ، و رَجُلانِ مِنْ وَاسِطٍ: عقيلٌ و أَحْمَدُ، و ثَلاثَةٌ مِنَ الزَّوْراء: عبدُالمُطَّلِبِ و أَحْمَدُ وَ عَبْدُ اللَّهِ، و سَبْعَةٌ مِنْ سُرَّ مَنْ رَأَى: عامِرٌ و عُمارَةُ و صَدَقَةُ و لَيْثُ و عَلِيٌّ و مُحَمَّدٌ و يَعْقُوبُ، وَ رَجُلانِ مِن عُكْبَرِ [ا] : عَبْدُ الغَنِيِّ و هارُونُ، و أَرْبَعَةٌ مِنْ باقرقا: عَلَوانُ و حِصْنُ و آدَمُ و أَيُّوبٌ، و أَرْبَعَةُ مِنْ بَلَدٍ: عَبْدُاللَّه و عَبْدُونٌ و جاهِرٌ و لُقْمانٌ. احنف بن قیس گفت: «پدر و مادر به فدایت آنها را نام ببر». سپس حضرت علیه فرمود:

آری بنویسید، نخستین آنها از بصره است و آخرینشان از یمامه و از بـصره دو نفرند: غزوان و احمد.

و مردى از بيدا: احمد است و دو مرد از بان [شهرى ميان غزنين و كابل]كه على و محارب، و جنگجویی و دو مرد از پاسنان (۱) عبدالله و عبیدالله. و سه مرد از هجر: محمد و عمر و مالک، مردی از برید: عبدالرحمن و سه مرد از بردا، جعفر و بکر و لیث، مردی از عقر: احمد، دو مرد از مهجم: موسی و عباس، مردی از کدره: ابراهیم مردى از مشترك: عبدالوهاب، سه مرد از عانه: احمد و يحيى و افلح، و سه مرد از سورا: حسن و محمد و فهد مردى از صدرين: عبدالله و پنج تن از وقف: محمد و صالح و موسى و داود و جعفر دو مرد از بابل: على و حسين و پنج مرد از چين: عبدالرحمن، ملاعب، حمزه و على و فارس. يك تن از كربلا: عباس، چهار تن از صنعاء: حسن و عمر وحي و سميع مردي از نجد: ابراهيم چهار مرد از مكه: عمر، ابراهیم، محمد و على و ده مرد از مدینه: محمد، على، حمزه، جعفر، عباس و حسن و حسين و طاهر و قاسم و ابراهيم، چهار تن از كوفه: هود، محمد، عزاز و غیاث، مردی از مِروز: محمد، و دو مرد از شاپور: علی و مهاجر، دو مرد از سمرقند: على و ماجد، و سه تن ازكازرون: عمر و معمر و يونس و دو مرد از شوش: شيبان و عبدالوهاب و مردی از دمشق: احمد و مردی از طیب: هلال و چهار مرد از شیراز: خالد و مالک و نوفل و ابراهیم و مردی از مرباط: جعفر و سه تن از عمان: محمد، صالح و داود و مردی از غَلْث: مالک و سه تن از اهواز: عبدالملک و عبدالله و موسی و مردی از برذعه: یوسف و دو مرد از عسکر: مکرم و میمون و دو مرد از واسط: عقيل و احمد و سه تن از بغداد: عبدالمطلب و احمد و عبدالله و هفت نفر از سر من رأى: عامر و عمارة و صدقه و ليث و على و محمد و يعقوب و دو مرد از عكبر: عبدالغنى و هارون و چهار تن از باقرقا^(۲): علوان و حصن و آدم و ايوب و چهار تن از بلد: عبدالله، عبدون، جاهر و لقمان.

۱-شاید «باسبیان» روستایی در بلخ و یا «پاسیان» روستایی در خوزستان باشد. ۲- یا باقرحا از روستاهای بغداد.

و رَجُلانِ مِنَ المَوْصِلِ: إِبْرَاهِيْمُ و عبدُالعَزِيزِ، و رجلٌ مِنْ سِنْجارَ: عَلِيٌّ، وَ رَجُلانِ مِسْ نَصِيبِينَ: عَبْدُ الوَهَّابِ وَ فَضْلٌ، وَ رَجُلٌ مِنَ الرَّقَّة: سَهْلٌ، وَ رَجُلٌ مِنْ حَرَّانَ: هارُوْنُ، وَ رَجُلٌ مِنْ تَدْمُرَ: عُمارَةُ، وَ رَجُلانِ مِنْ أَنْطاكِيَّةَ: مُحَمَّدٌ و عِمْرانُ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ غَزْنان: عُمَرُ وَ عُثْمانُ وَ سَعْدٌ، وَ رَجُلانِ مِنَ الصَّعِيدِ: نَوْفَلُ وَ مُهاجِرٌ، وَ رَجُلانِ مِنْ طُوسَ: جَعْفَرٌ وَ عَلِيٌّ، و خَمْسَةُ مِنَ الأَنْبَارِ: فَهُدُّ وَ نَجِمٌ و نَصْرُ وَ عَاضِدٌ وَ ثَابِتٌ، وَرَجُلٌ مِنَ الصَّرَواتِ يُوسُفُ، وَرَجُلانِ مِنَ البَحْرَينِ: مَنْصُورٌ و أَحْمَدُ، وَ رَجُلٌ مِنَ المَزارِ: خَلَفٌ، و أَرْبَعَةَ عَشَرَ مِنْ آلِ عَبْدِالمُ طَلِّبِ: يَعْقُوبُ وَ مَحْمُودٌ وَ أَبْراهِيْمُ وَ إِسماعيل وَ نَفِيْسٌ وَ عَلْقَمَةُ وَ كَامِلٌ و فَيْقَدُ وَ مُلاعِبٌ وَ مَيْمُونُ وَ غَنِيْمَةُ وَ سَهْلُ وَ حَامِدٌ، وَ عَشَرَةٌ مِنْ جُرْجَانَ: خَالِدٌ وَ صَالِحٌ وَ يُونُسُ وَ كِلابٌ وَ عُمارةٌ وَ سَعِيدٌ وَ أَحْمَدُ و طَلْحَةُ وَ مَالِكُ وَ عِيْسَى، وَ سَبْعَةٌ مِنَ الرَّيِّ: عَقِيْلٌ وَ خَالِدٌ وَ سِنانٌ وَ غِياتُ و عَبْدُ اللَّهِ وَ نَجْمُ وَ طُفَيْلٌ، وَرَجُلٌ مِنْ سَمَرْ قَنْدَ: أَحْمَدُ، وَ خَمْسَةٌ مِنْ طَبَرِ سْتانَ: غَنايِمُ وَ فَضايِلُ وَ مَحَاسِنُ وَ لَقِيْطُ وَ سَلْمَانُ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ قُمَّ: عَلِيٌّ وَ حَسَنُ وَ حُسَيْنُ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ خُوزِسْتانَ: عَبْدُ الغَفُورِ وَ داوُدُ و حَبِيشٌ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ سَحِسْتانَ: مُبادِرٌ وَ حارِثٌ و مُبارَكٌ، وَ خَمْسَةٌ مِنَ المَدايِنِ: طَالِبٌ وَ عَلِيٌّ وَ قَيْسٌ وَ مُحَمَّدٌ وَ حَسَنٌ وَ مَنْصُورٌ، وَ رَجُلٌ مِنَ الأَبُـلَّةِ قَاسِمٌ، وَ خَمْسَةٌ مِنَ الْمَنْصُورِيَّةِ: مُحَمَّدٌ وَ أَحْمَدُ وَ يَحْيَى وَ مُعالِي و عُصَيْبَة، وَ سِتَّةٌ مِنْ مِصْرَ وَ ما يَلِيها: مالِكٌ وَ نَفِيسٌ وَ ثابِتٌ وَ عَلِيٌّ وَ كَامِلٌ وَ بحرور، وَ رَجُلانِ مِنَ الرَّقَّةِ: عُثمانُ و طَلْحَةُ، وَاثْنَا عَشَرَ مِنْ مَرْوَ: حَارِثٌ وَ نَجِيبٌ و جَهْلٌ و نَاصِرٌ وَ مَسْعُودٌ وَ ذَيَّالٌ و كَافِلٌ وَ جَمِيلٌ وَ حِصْنُ وَ بَدْدُ وَ جَبْهَةُ وَ سَالِمُ وَ حَبِيبٌ، وَ رَجُلانِ مِنْ قَاشانَ: بَكْرٌ وَ نَـصْرٌ، وَ ثَـمانِيَةٌ مِـنْ مازَنْدَرانَ: عَلَويٌّ و مُضَرُ وَ لَيْثُ وَ حَمَّادٌ و سَلْمانُ وَ مُنْجِحٌ و رَبَبُ و جُمعةُ، وَ عَشرَةٌ مِنْ إِرْبِل: عَبْدُ الْعَزِيزِ وَ قُنْفُذٌ وَ أَبُوالسَّعاداتِ وَ سَعْدٌ وَ يُونُسُ وَ مَحْمُودٌ وَكَمالٌ وَ عَبْدُالخالِقِ وَ مُنَبِّهُ وَ فَضْلٌ، وَ خَمْسَةٌ مِنَ الجَزِيرَةِ الحَمْراءِ: مَنْصُورٌ وَ نَصِيْبٌ وَ حَمِيْدٌ وَ كَرْدَلُ وَ فَلاحٌ، وَ رَجُلانِ مِنَ البَوازِيجِ: ميَّاسٌ و مُبادِرٌ، وَ رَجُلٌ مِنْ باعلبك شَرِيْفٌ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ وادِي القُرَى: كَحْلانُ وَ مَرُوانُ و سَلِيطٌ، وَ أَرْبَعَةٌ مِنْ سِعِرْتَ: سُلْطانُ وَ حمايلُ وَ غَلَّابٌ وَ غالِبٌ، وَ ثَلاثَةَ مِنَ الآيِلَة: أَحْمَدُ وَ تَحْمُرُ وَ نَصْرٌ، وَ أَرْبَعَةٌ مِنْ أَرْدَبِيلَ: ثابِتٌ وَ قَيْصَرُ وَ مُــوْسَى و حــمَّادٌ، و دو مرد از موصل: ابراهیم و عبدالعزیز و مردی از سنجار: علی و دو مرد از نصیبین: عبدالوهاب و فضل و مردی از رقه: سهل و مردی از حرّان: هارون و مردی از تدمر: عماره و دو مرد از انطاکیه: محمد و عمران و سه مرد از غزنان: عمر، عثمان و سعد و دو مرد از صعید: نوفل و مهاجر و دو مرد از توس: جعفر و علی و پنج تن از انبار: فهد و نجم و نصر و عاضد و ثابت و مردی از صروات: یوسف و دو مرد از بحرین: منصور و احمد و مردی از مزار: خلف

و چهارده تن از خاندان عبدالمطلب: يعقوب، محمود و ابراهيم و اسماعيل و نفيس و علقمه وكامل و فيقد و ملاعب و ميمون و غنيمه و سهل و حامد.

و ده تن از گرگان: خالد، صالح، یونس، کلاب، عماره، سعید، احمد، طلحه، مالک و عیسی

و هفت نن از رى: عقيل، خالد، سنان، غياث و عبدالله، نجم و طفيل

مردی از سمرقند: احمد و پنج تن از طبرستان: غنایم، فضایل و محاسن و لقیط و سلمان و سه تن از قم: علی، حسن، حسین و سه تن از خوزستان: عبدالغفور، داود و حبیش و سه تن از سجستان (سیستان) مبادر، حارث، مبارک و پنج تن از مداین: طالب، علی، قیس، محمد، حسن و منصور و مردی از ابله: قاسم و پنج تن از منصوریه: محمد، احمد، یحیی، معالی و عصیبه و شش تن از مصر و اطراف آن: مالک، نفیس، ثابت، علی، کامل و بحرور و دو مرد از رقه: (۱) عثمان و طلحه

و دوازده تن از مرو: حارث، نجیب، جهل، ناصر، مسعود، ذیال، کافل، جمیل، حصن، بدر، جبهه، سالم و حبیب^(۲)

و دو مرد از کاشان: بکر و نصر

و هشت تن از مازندران: علوی، مضر، لیث، حماد، سلمان، منجح، ربب [شاید زینب باشد] و جمعه

و ده تن از اربل: عبدالعزیز، قنفذ، ابوالسعادات، سعد، یونس، محمود، کمال، عبدالخالق، منبه، و فضل و پنج تن از جزیره حمراء: منصور، نصیب، حمید، کردل، فلاح و دو مرد از بوازیج: میاس و مبادر، مردی از بعلبک: شریف و سه تن از وادی القری: کملان، مروان و سلیط و چهار تن از سعرت: سلطان و حمایل غلاب و غالب و سه تن از آیله: احمد و تحمر و نصر و چهار تن از اردبیل: ثابت، قیصر، موسی و حماد

ا- از رقه قبلاً اشاره رفته است.

٢- از سيزده تن نام برده است.

وَ خَمْسَةَ عَشَرَ مِنْ بَلْخَ: مُنْجِحٌ وَ صَدُوقُ وَ مُقْبِلٌ وَ عَلَّانُ و مُواهِبٌ وَ مِفْتاحٌ وَ كَنْدَرُ وَ وَجِيهُ وَ مُسَلَّطُ وَ وَهْبَانُ وَ صَخْرٌ وَ عَبْدُالعَلِيِّ وَ شَوْصَبٌ وَ نَجِيحٌ وَ كَاتِمٌ، وَ سَبْعَةٌ مِنْ قَزْوِينَ: بِشْرٌ وَ حاتِمٌ وَحُذَيْفَةُ وَسَلْهَبُ وَمَعْقِلٌ وَزَيْدٌ وَنَجِيبٌ، وَثلاثَةٌ مِنَ الطَّايِفِ: عَلِيٌّ وَسَبَا وَزَكَرِيًّا، وَ عَشَرَةُ مِنَ الطَّالَقانِ _ الَّذِينَ ذَكرَهُم رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ، فَقالَ: «إِنَّ لِلَّهِ كَنْزاً بِالطَّالَقانِ، لَيْسَ هُوَ بِذَهَبِ وَ لا فضَّةٍ، وَ هُمْ هؤُلآءِ الَّذِيْنَ كَنَزَاللَّهُ فيها ـ : صالِحٌ وَ جَعْفرٌ وَ مَالِكٌ وَ يَحْيَى وَ هُودٌ وَ دَاوُدُ وَ عَلِيٌّ وَ عَبْدَلٌ وَ غَيْلانُ وَ عِيْسَى وَ فَضْلانُ وَ جَابِرٌ وَ عَلْوانُ وَ أَيُّوبٌ وَ عُمَرُ وَ سَهْلٌ وَ عَبْدُالْعَزِيزِ وَ حَسَّانُ وَ فَهْدٌ وَ تَغْلِبُ وَ كَبِيْرٌ، وَ اثْنَا عَشَرَ مِنْ مَعَادِنِ سَرَنْدِيبَ: جَيْشٌ وَ يَعْقُوبُ وَجَهْلٌ وَ مَرْوَانُ وَ فُتُوحٌ وَ قاسِمٌ وَ حِجْرٌ وَكَعْبٌ وَ شَيْبانُ وَ عمَّارُ وَ كُلْثُومٌ و عِمْرانُ، وَ ثَلاثَةٌ مِنْ بَدْو عَقِيْلِ: ضَبَّةُ وَ عَوْنٌ وَ سَلِيْطٌ، وَ رَجُلٌ مِنْ بَدْو نُمَيْرِ: عُمَر، وَ رَجُلانِ مِنْ بَدْوِ قَسِيرُ: جابِر وَ تَمِيْمٌ، وَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي شَيْبانَ المِـهْراسُ، وَ رَجُـلانِ مِـنْ بَنِي سُلَيْم: مَالِكٌ وَ عُنقَرُ، وَ رَجُلانِ مِنَ الْيَمَامَةِ: مُوْسَى وَ مُحَمَّدُ، فَهُؤُلآءِ عِدَّةُ أَهْـلِ بَـدْرِ، يَجْمَعُهُمُ اللَّهُ لَهُ في لَيْلَةٍ واحِدَةٍ، فَيَلْحَقُونَ بِمَكَّةَ، وَهُمُ المَفْقُودُوْنَ مِنْ مَنامِهِمْ وَ فُرُشِهمْ، إِنَّ الامرأة تَستَيْقِظُ فَلا تَرَى زَوْجَها وَ لا وَلَدَها، وَالرَّجُلُ يَنْتَبِهُ مِنْ نَوْمِهِ فَلا يَجِدُ أَخاهُ وَ لا وَلَدَهُ وَ لا ابْنَ عَمِّهِ، فَإِذا وَ صَلُوا مَكَّةَ جَمِيعُهُمْ فِي لَيْلَةٍ واحِدَةٍ، فَيَرُونَهُمْ أَهْلُ مَكَّةَ فِي اللّيلِ فَلا يَعْرِفُونَهُمْ، فَيَقُولُونَ: هَؤُلآءِ أَصْحَابُ السُّفْيَانِيِّ، فَإِذَا طَلَعَ الصَّبَاحُ يَـرَوْنَهُمْ طَائِفِينَ وَ مُصَلِّينَ، فَيُنْكِرُونَهُمْ، فَيُلْهِمُهُمُ اللَّهُ مَعْرِفَةَ الْمَهْدِيِّ، وَهُـوَ مُسْتَخْفِ تَـحتَ السِّتارَةِ، فَيَجْتَمِعُونَ إِلَيْهِ وَ يَقُولُوْنَ: «أَنْتَ صَاحِبُنا المَهْدِيُّ؟»

فَيَقُولُ: «أَنَا عَبْدُ اللَّهِ الأَنْصَارِيُّ»، ثُمَّ يَغِيْبُ عَنْهُم، فَيُخْبَرُوْنَ أَنَّهُ قَدْ لَحِقَ بِقَبْرِ جَدِّهِ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، فَيَلْحَقُونَهُ بِالْمَدِينَةِ، فَإِذَا عَلِمَ بِقُدُومِهِمْ، رَجَعَ إِلَى مَكَّةَ، فَلَا اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، فَيَلْحَقُونَهُ بِالْمَدِينَةِ، فَإِذَا عَلِمَ بِقُدُومِهِمْ، رَجَعَ إِلَى مَكَّةَ، فَلَا يَزَالُونَ بِهِ حَتَّى بُجِيبَهُم إِلَى ذَلِكَ، فَيَقُولُ لَهُم: «إِنِّي لَسْتُ قَاطِعاً أَمْراً، حَتَّى تُبايِعُونِي عَلَى يَزَالُونَ بِهِ حَتَّى بُجِيبَهُم إِلَى ذَلِكَ، فَيَقُولُ لَهُم: «إِنِّي لَسْتُ قَاطِعاً أَمْراً، حَتَّى تُبايِعُونِي عَلَى ثَلَاثِينَ خَصْلَةً تَلْزِمُكُمْ لَا تُغَيِّرُونَ مِنْها شَيْئاً، وَ لَكُم عَلَى ثَمانُ خِصالِ.»

و پانزده تن از بلخ: منجح و صدوق و مقبل و علان و مواهب، مفتاح، كندر، وجيه، مسلط، وهبان، صخر، عبدالعلى، شوصب، نجيح و كاتم

و هفت تن از قزوین: بشر، حاتم، حذیفه، سلّهب، معقل، زید و نجیب

و سه تن از طایف: علی، سبا و زکریا

وده تن از طالقان که پیامبر خدا عَلَیْ آنان را نام برده است، پس فرمود: در طالقان گنجی از آن خداست، نه طلاست و نه نقره، و آنها گنج خداوند هستند: صالح، جعفر، مالک، یحیی، هود، داود، علی، عبدل، غیلان، عیسی، فضلان، جابر، علوان، ایوب، عمر، سهل، عبدالعزیز، حسان، فهد، تغلب، کبیر [یاکثیر]. (۱)

و دوازده تن از بهترینان سرندیب: جیش، یعقوب، جهل، مروان، فتوح، قاسم، حجر، کعب، شیبان، عمار، کلثوم، عمران

و سه نفر از بدویان عقیل: ضبه و عون و سلیط

و مردی از بدویان نمیر: عمر

دو مرد از قسير [و شايد قشير]: جابر و تميم

و مردی از بنی شیبان: مهراس

و دو مرد از بنی سلیم: مالک و عنقر

و دو مرد از يمامه: موسى و محمد

اینان به تعداد اهل بدر هستند، خداوند آنان را در یک شب گردهم می آورد، پس به مکه می روند واینان از خوابگاه و رختخوابشان گم می شوند، زن بیدار می شود، نه شوهرش را می بیند و نه فرزندش را، مرد از خواب بیدار می شود نه برادرش و نه پسرش و نه پسرش و نه پسر مکه می رسند، مردم مکه شبانگاه آنان را می بینند اما نمی شناسند، پس می گویند: اینان یاران سفیانی هستند، و به وقت صبحگاهان آنان را در حال طواف و نماز می بینند، آنان را نمی شناسند، خداوند، شناخت مهدی را به آنان الهام می کند و او در پس پردهای پنهان گشته است پس به دور او گرد آمده و از او می پرسند: «آیا تو رهبر ما مهدی هستی؟».

و او میگوید: «من عبدالله انصاری هستم» و از آنان پنهان می شود، سپس باخبر می شوند، که او نزد قبر جدش رسول الله عَنْ الله عَنْ است. درپی او به مدینه می روند، و هنگامی که از آمدنشان مطلع می شود به مکه بازمی گردد، هنوز در حضور او هستند و پرسش آنان را چنین پاسخ می دهد، من کاری را تمام نخواهم کرد مگر آنکه با من بر سی خصلت که باید در شما باشد بیعت نمایید و بر من نیز برای شما باید هشت ویژگی باشد».

ا-نامها بیست و یک نفر شاید در اصل بیست نفر بودهاند و نسخهٔ اصلی ده تن و ده تن بوده است.

قَالُوا: «قَدْ فَعَلْنَا ذَلِكَ، فَاذْكُوْ ما أَنْتَ لَهُ ذَاكِرُ يَابْنَ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ»، ثُمَّ يَخُرُجُونَ مَعَهُ إِلَى الصَّفا، فَيَقُولُ: «أَبايِعُكُمْ عَلَى أَنْ لَا تُولُّوا عَنِ الزَّحْفِ، وَ لَا تَسْرِقُوا ولا تَزنوا، وَ لَا تَقْتُلُوا مُحْرِماً، وَ لا تَأْتُوا فَاحِشَةً، ولا تَصْرِفُوا أحداً إلّا بِحَقِّهِ، ولا تَكْنِزُوا ذَهَباً ولا فِضَّةً ولا بُرِّا وَ لَا تَشْهَدُوا بِما لَا تَعْلَمُونَ، وَ لَا تُخْرِبُوا لا فِضَّةً ولا بُرُوا مَلْ يَتيمٍ وَ لَا تَشْهَدُوا بِما لَا تَعْلَمُونَ، وَ لَا تَشْرِبُوا مَسْجِداً حَتَّى تَعْمُرُوا غَيْرَهُ، وَ لَا تُقَبِّحُوا مُسْلِماً، وَ لا تَشْهَدُوا مُوحِداً إلّا بِحَقِّهِ ولا تَشْوِبوا مُسْجِداً حَتَّى تَعْمُرُوا غَيْرَهُ، وَ لَا تُقَبِّحُوا مُسْلِماً، وَ لا تَشْهَدُوا مُوحِداً إلّا بِحقِّهِ ولا تَشْوبوا مُسكِراً ولا تَشْفِكوا دَمَا حَرَاماً ولا تَغْذِروا بِمُسْتَأْمِنِ وَ لَا تَشْبَعُوا هَارِباً وَ لَا كَافِراً وَ لا مُسْلِماً مُسكِراً ولا تَشْفِكوا دَمَا حَرَاماً ولا تَغْذِروا بِمُسْتَأْمِنٍ وَ لَا تَشْبَعُوا هَارِباً وَ لَا كَافِراً وَ لا تَشْدِيوا مُوحِلًا وَ لَا مُسْلِماً وَ لَا تَشْبَعُوا اللّهَافِقاً وَلَا مُنافِقاً وَلَا مُنْ عَلَى الخُدودِ، وَ تَوسَّدُوا النَّيْابِ، وَ تَوْكَبُوا سُرُوعِ وَلَا تَشْبُعُوا النَّيَابِ، وَ لَا الْمُؤْمِ وَ مَنْ النَّيابِ، وَ لَا أَنْ اللَّهُ عَلَى النَّيْفِ وَ اللَّيْفِقَ عَلَا اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ، وَ تَقَسَّمُونَ، وَ أَكُونُ حَيْثُ وَلَا تَلْبَسُونَ، وَ أَدُونَ عَنِ اللَّهُ حَقَّ عِبَادَتِهِ، وَ لَمُؤْمُونَ بِالْمُعْرُوفِ، وَ أَنْ وَلَا لَلْهَ حَقَّ عِبَادَتِهِ، وَ لَكُونُ وَلَى اللَّهُ وَلَى اللَّهُ حَقَّ عَبَادَتِهِ، وَلَا لَكُمْ وَ نَفُونَ لِي ».

قَالُوا: «قَدْ رَضِيْنَا وَبَايَعْنَاكَ عَلَى ذَلِكَ»، فَيُصَافِحُونَهُ، وَ يُصَافِحُهُمْ رَجُلاً رَجُلاً، وَ يَفْتَحُ اللّٰهُ خُرَاسَانَ عَلَى يَدِهِ، وَ تُطِيعُهُ الْيَمَنُ، وَ تَسِيرُ الجُيُوشُ أَمَامَهُ، وَ تَكُونُ هَمْدانُ وُزَراءَهُ، وَ جَوْلانُ جُنُودَهُ، وَ حَمْيَرُ أَعْوَانَهُ، وَ مُضَرُ قُوَّادَهُ، وَ يُكَثِّرُ اللّٰهُ جَمْعَهُ بِتَمِيمٍ، وَ يَشُدُّ ظَهْرَهُ بِقَيْسٍ، جَوْلانُ جُنُودَهُ، وَ حِمْيَرُ أَعْوَانَهُ، وَ مُضَرُ قُوَّادَهُ، وَ يُكَثِّرُ اللّٰهُ جَمْعَهُ بِتَمِيمٍ، وَ يَشُدُّ ظَهْرَهُ بِقَيْسٍ، وَ يَشِدُ وَ وَيَاتَهُ أَمَامَهُ، وَ عَلَى مُقَدِّمَتِهِ عَقِيلٌ، وَ عَلَى سَاقَتِهِ الحَرْثُ، وَ تُحالِفُهُ ثَقِيفٌ وَ وَيَسِيرُ وَ رَايَاتُهُ أَمَامَهُ، وَ عَلَى مُقَدِّمَتِهِ عَقِيلٌ، وَ عَلَى سَاقَتِهِ الحَرْثُ، وَ تُحالِفُهُ ثَقِيفٌ وَ مَخْمَعُ وَ غُدافُ، فَيُقْبِلُ بِالجُيُوشِ حَتَّى يَصِيرَ بِوَادي القُرَى في هُدُوِّ وَرِفْقٍ، وَ يَلْحَقُهُ هُناكَ مَجْمَعُ وَ غُدافُ، فَيُقْبِلُ بِالجُيُوشِ حَتَّى يَصِيرَ بِوَادي القُرَى في هُدُوِّ وَرِفْقٍ، وَ يَلْحَقُهُ هُناكَ مَجْمَعُ وَ غُدافُ، فَيُقْبِلُ بِالجُيُوشِ عَشَرَ أَلْفَ فَارِسٍ، فَيَقُولُ: «يَابْنَ عَمِّ أَنَا أَحَقُّ بِهَذَا الجَيْشِ مِنْكَ، أَنَا المَهْدِيُّ».

(فَيَقُولُ لَهُ المَهْدِيُّ: «لَا بَلْ أَنَا المَهْدِيُّ».)

فَيَقُولُ لَهُ الحَسَنِيُّ: «هَلْ مِنْ آيَةٍ فَأَتْبَعُكَ؟»

فَيُوْمِي المَهْدِيُّ إِلَى الطَّيْرِ، فَيَسْقُطُ عَلَى كَتِفِهِ، وَ يَغْرِسُ قَضِيباً في مَوْضِعِ مِنَ الأَرْضِ بِيَدِهِ، فَيَخْضَرُّ وَ يُورِقُ. فَيَقُولُ الحَسَنيُّ: «يَابْنَ العَمِّ هِيَ لَكَ»، وَ يُبَايِعُهُ وَ يُسَلِّمُ إِلَيْهِ جَيْشَهُ، فَيَكُونُ عَلَى مُقَدِّمَتِهِ وَاسْمُهُ كَاسْمِهِ. وَ تَقَعُ الصَّيْحَةُ بِالشَّأْمِ: «أَلَا إِنَّ أَعْرَابَ الحِجَازِ قَـدْ فَيَكُونُ عَلَى مُقَدِّمَتِهِ وَاسْمُهُ كَاسْمِهِ. وَ تَقَعُ الصَّيْحَةُ بِالشَّأْمِ: «أَلَا إِنَّ أَعْرَابَ الحِجَازِ قَـدْ خَرَجُوا إِلَيْكُم»، فَيَجْتَمِعُونَ إِلَى السُّفْيانِيِّ بِدِمَشْقَ، فَيَقُولُونَ لَهُ: «إِنَّ أَعْرَابَ الحِجَازِ قَـدْ خَرَجُوا إِلَيْنَا».

میگویند: چنین میکنیم، پس آنچه باید ذکر کنی ذکر فرما ای فرزند پیامبر خدا، درود خدا بر تو باد، با او بهسوی صفا میروند، او میفرماید:

ما شما بیعت میکنم بر آنکه: از رفتن بهسوی دشمن دوری نکنید، و دزدی نکنید، و زنا نکنید و مُحرمي را نكشيد، و كار زشت مكنيد، و كسي را مرانيد مگر آنكه حقش را داده باشيد، و طلا و نة, ه و گندم و جو ذخيره نكنيد، مال يتيم را نخوريد، و به آنچه انجام مي دهيد گواهي ندهيد، و مسجدی را خراب مکنید تا مسجد دیگری را جای آن بسازید، و هیچ مسلمانی را زشت میندارید، و هیچ یکتاپرستی را لعن مکنید مگر آنکه حقش باشد، و میگساری نکنید، و خونی را به حرام نریزید، و به هیچ پناهندهای نیرنگ نکنید و هیچ گریزنده یا کافر و یا منافقی را دنبال نکنید، و طلا و ابریشم و حریر و دیباج بر تن نکنید، و جامهٔ زبر بر تن کنید، و بر زینهای نمدین سوار نشوید، و به هنگام خواب گونه بر خاک بگذارید، و برای خداوند آنگونه که شایستهٔ اوست جهاد کنید، و بوی خوش استشمام کنید، و به معروف امر و نهی از منکر کنید، اگر چنان نمو دید، پس حق شما بر من آن است که حاجبی برای خود نگیرم، و بر تن نکنم مگر آنچه برتن میکنید، و سوار نشوم مگر آنچه سوار می شوید، و بدان جا روم که شما می روید، و همان جا باشم که شما حضور دارید، و به اندک بسنده کنم، و زمین را پر از عدل نمایم آنگونه که پر از ستم شده است و خداوند را آنچنان که شایستهٔ اوست عبادت کنم، من به شما وفادار باشم و شما به من. می گویند: «راضی شدیم و با تو بر آنچه گفتی بیعت می کنیم». پس دست در دست او می گذارند، و او نیز با یک یک آنها دست می دهد، و خداوند خراسان را بوسیلهٔ او فتح می کند، و یمن به فرمان او درمی آید و سپاهیان پیشاپیش او به راه می افتند، و همدانیان در پس او خواهند بود، و جولانیان سربازانش، حمیریان یارانش و مُضریان فرماندهانش خواهند بود، خداوند یارانش را با تمیمیان افزون میسازد و پشت او را بقیسیان محکم میدارد، او به پیش میرود و پرچمهایش پیشاپیش او در حرکتاند، جلوی سپاهش عقیلیاناند و در پسش حرثیان، ثقیفیان و مجمعیان و غدافیان [و یا غداقیان] با او همپیمان می شوند، پس با سپاهیان به پیش می رود تا آن که به آرامی و اعتدال به وادی القری می رسد، و در آنجا پسرعمویش حسنی به همراه دوازده هزار سوار به او می پیوندد، و به او می گوید: «ای عموزاده من از تو به این ارتش سزاوار ترم، من فرزند حسن هستم، من مهدی هستم. مهدی به او میگوید: «نه من مهدی هستم پس حسنی میگوید: آیه نشانهای داری تا از تو پیروی کنم؟»

مهدی به پرندهای اشاره میکند، و آن پرنده بر شانهاش میافتد، و میلهای بدست خود در زمین فرو میکند آن میله سبز می شود و برگ می دهد، آنگاه حسنی می گوید: «ای عموزاده سپاه از آن توست» و با او بیعت کرده، سپاه را به او تحویل می دهد، و در جلوی سپاه قرار می گیرد، و نامش همانند نام اوست.

و در شام فریادی سر داده می شود: «به هوش باشید که اعراب حجاز به سوی شما می آیند». پس در دمشق به گرد سفیانی می آیند، و می گویند: «اعراب حجاز به سمت ما می آیند».

فَيَقُولُ السُّفْيانِيُّ لِأَصْحَابِهِ: «مَا تَقُولُونَ فِي هَؤُلاءِ الْقَوْمِ؟»

فَيَقُولُونَ: «أَصْحَابُ نَبْلٍ وَ إِبلٍ وَ ضَعْفٍ، وَ نَحْنُ أَصْحَابُ العُدَّةِ وَالسَّلاحِ اُخْرُجُوا بِنَا إِلَيْهِم»، حَيْثُ يَرَوْنَهُ قَدْ جَبُنَ عَنِ الخُرُوجِ وَ هُوَ عالِمٌ بِما يُرادُ بِهِ، فَلا يَزالُونَ بِهِ حَتَّى يَشْتَدَّ عَزْمُهُ عَلَى الخُرُوجِ.

قَالَ الْأَحْنَفُ بِنُ قَيْسٍ وَ عَمْرُو بِنُ الحَمِقِ: فَما اسْمُهُ يا أَمِيرَ المُؤْمِنينَ؟

قَالَ: هُوَ عُثْمانُ بِنُ عُقْبَةَ بْنِ مُرَّةَ بْنِ كَلْبِ بْنِ سَلْهَبِ بْنِ يَزِيدَ _ لَعَنَهُ اللَّهُ _ بنِ عُثْمانَ بْن خَالِدِ بْنِ عَبْدانَ بْنِ مُعاوِيةَ (بنِ يزيدَ بنِ مُعاوِيةَ) بْنِ أَبِي سُفيانَ صَخْرِ بنِ حَرْبِ بنِ أُميَّةَ بنِ عَبْدِ شَمْسٍ، مَلْعُونٌ في السَّماءِ، مَلْعُونُ في الأَرْضِ، أَشَرُّ خَلْقِ اللَّهِ أَباً، وَ أَلْعَنُ خَلْقِ اللَّهِ جَدّاً، و أَكْثَرُ خَلْقِ اللَّه ظُلْماً، فَيَخْرُجُ بِخَيْلِهِ وَ رَجْلِهِ في مائَتَيْ أَلْفٍ وَ سَبْعِينَ أَلْفاً حَتَّى يَنْزلَ بُحَيْرةَ طَبَرِيَّةً، فَيَسِيرُ المَهْديُّ عليه السّلام بِمَنْ مَعَهُ حَتَّى يَصِيرُ إِلَى النَّجفِ، فَيَنْشُرُ رَايَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، وَ يَهُزُّهَا، فَتَلْمَعُ مَا بَيْنَ المَشْرِقِ وَالمَغْرِبِ، وَ يَسِيرُ وَ جَبْرَئِيلُ عَنْ يَمِينِهِ، وَمِيكَائِيلُ عَنْ شِمَالِهِ، وَالنَّاسُ يَلْحَقُونَ بِهِ مِنَ الأَمْصَارِ وَالآفَاقِ، لَا يُحْدِثُ في بَلَدٍ حَادِثَةً إِلَّا الْأَمَانَ وَالْبُشْرَى، حَتَّى يَأْتِيَ السُّفيانيَّ وَهُوَ عَلَى بُحَيْرَةِ طَبَرِيَّة، وَ قَدِ اجْتَمَعَ مَعَه خَلْقٌ كثير، وَ قَدْ غَضِبَ اللَّهُ عَلَى السُّفْيانِيِّ حَتَّى أَنَّ الطّيرَ في السَّماءِ تَرْمِيهِمْ بِالحِجَارَةِ، وَالْجِبَالَ بِالصُّخُورِ، فَيَكُونُ بَيْنَهُما وَقْعَةُ عَظِيمَةٌ يُهْلِكُ اللَّهُ بِها جَيْشَ السُّفْيانِيّ، فَلَا يَبْقَى غَيْرُ السُّفيانِيِّ وَحْدَهُ في شِرْذِمَةٍ قَلِيلَةٍ، فَيَمْضِي هَارِياً، فَيَأْخُذُهُ رَجُلٌ مِنَ المَوالِي؛ اسْمُهُ صَبَّاحٌ، فَيَأْتِي بِهِ المَهْدِيُّ عليه السّلام وَهُوَ يُصَلِّي عِشاءَ المَغْرِبِ، فَيُبَشِّرُهُ، فَيَفْرَحُ بِالظَّفَرِ بِهِ، وَ يُخَفِّفُ فَى صَلَاتِهِ، فَيَقُولُ لَهُ السُّفْيانِيُّ: «يَابْنَ عَمِّ اسْتَبْقِني أَكُنْ لَكَ خَيْرَ عَوْنٍ». فَيَقُولُ لِأَصْحَابِه: «مَا تَرَوْنَ فِيما يَقُولُ»؟ وَ ذَلِكَ أَنَّه رَحِيمٌ.

فَيَقُولُونَ: «وَاللَّه لَا أَوْ نَقْتِلَهُ، فَإِنَّهُ سَفَكَ الدِّماءَ، وَ سَبَى حَرِيمَ المُسْلِمِينَ، وَ قَدْ عَلِمْتَ مَا فَعَلَ».

فَيَقُولُ: «شَأْنَكُمْ وَ إِيَّاهُ».

سفیانی به یارانش میگوید: «در مورد اینان چه میگویید؟»

می گویند: «آنان تیر و شتر دارند و ضعیف اند و ما ابزار و اسلحه داریم ما را به سوی آنان بفرستید» چراکه می بینند او از لشکرکشی هراسان است و او می داند چه بر سرش خواهد آمد، پس هنوز نزد او بودند که اراده اش بر لشکرکشی قوت می گیرد.

احنف بن قيس و عمرو بن حمق پرسيدند: نام او چيست اى اميرالمؤمنين؟

فرمود: او عثمان بن عقبه بن مره بن کلب بن سلهب بن یزید _ لعنت خدا بر او باد _ بن عثمان بن خالد بن عبدان بن معاویه (بن یزید بن معاویه) بن ابی سفیان صخر بن حرب بن امیه بن عبد شمس است، وی در آسمان و زمین لعنت شده است، پدر او بدترین پدران خلق خداست، و جد او ملعونترین جد. از همهٔ بندگان خدا ظالم تر، با اسبان و مردانش به تعداد صد و هفتاد هزار خارج می شود تا آن که به دریاچهٔ طبریه می رسد، مهدی با سپاهیانش می آید تا به نجف می رسد و پرچم پیامبر خدا می شراند و به اهتزاز درمی آورد، پس میان مشرق و مغرب می درخشد، او حرکت می کند و جبر ثیل در سمت راست او و میکائیل در سمت چپش او را همراهی می کنند و مردم از کشورها و سرزمینها به او می پیوندند، در کشورها جز امنیت و خوشحالی اتفاق دیگری نمی افتد، تا آنکه به سراغ سفیانی در دریاچهٔ طبریه می رود که مردم بسیاری گرد وی تجمع کرده اند، و خداوند بر سفیانی خشم گرفته است تا جایی که پرندگان در آسمان بر آنان سنگ می اندازد، پس جنگی بزرگ میان آنها درمی گیرد و ارتش سفیانی در آن نابود می گردد.

وکسی جز سفیانی و گروه اندکی زنده نمی مانند، و او پای به فرار می نهد و مردی از موالی او را میگیرد، نام او صباح است، سپس مهدی الله نزد او می آید و او درحال خواندن نماز عشاء است، و او را بشارت می دهد، او نیز از گرفتن سفیانی خشنود می گردد، نمازش را سریعتر می خواند، و سفیانی به او می گوید: «ای پسر عمو مرا زنده نگهدار تا بهترین یاور تو باشم».

پس به یارانش می فرماید: «نظر شما در مورد آنچه می گوید چیست؟ می پرسد چون مهربان است. آنان پاسخ می دهند: به خداوند سوگند که یا نماز نمی خوانیم یا او را می کشیم، زیرا که او خونها ریخت و زنان مسلمانان را به بردگی برد و تو می دانی که چه کرده است. پس می فرماید: این به شما و او مربوط است.

فَيَأْخُذُهُ جَمَاعَةٌ مِنْهُمْ، فَيُضْجِعُونَهُ عَلَى شَاطِئِ البُحَيْرَةِ تَحْتَ شَجَرَةٍ أَغْصَانُها في الماءِ، فَيَذْبَحُونَهُ كَمَا يُذْبَحُ الكَبْشُ، وَ يُعَجِّلُ اللَّهُ بِرُوحِهِ إِلَى النَّارِ. أَلَا إِنَّ أَبْغَضَ الأسماءِ إِلَى اللَّهِ اسْمُهُ، وَاسْمُ حَرْبِ، و غَالِبِ، وَ طَالِبِ، وَ مُدْرِكٍ، وَ خَالِدٍ، وَ يَزِيدَ، وَالوَلِيدِ.

وَاعْلَمُوا أَنَّ لِجَهَنَّمَ أَرْبَعَةً أَرْكَانٍ، كُلُّ مِنْهَا لِرَجُلٍ اسْمُهُ الوَلِيدُ؛ فَالرُّكْنُ الأَوَّلُ لِلْوَلِيدِ بِنِ الرَيَّانِ؛ فِرْعَونَ إِبْراهِيمَ، وَالرُّكْنُ الثَّانِي لِلوَلِيدِ الثَّانِي ابن مُصْعَبٍ؛ فِرْعَونِ مُوسى، وَالرُّكْنُ الثَّالِي الثَّالِثُ لِلوَلِيدِ الثَّالِي ابن مُصْعَبٍ؛ فِرْعَونِ مُوسى، وَالرُّكْنُ الثَّالِي الثَّالِثُ لِلْوَلِيدِ المَرْوَانِيِّ. أَلَا وَ في ذَلِكَ الوَقْتِ يُرِيحُ اللَّهُ مِن أُميَّةَ وَيُبِيدُ شَأْفَتَها.

ثُمَّ يَسِيرُ المَهْدِيُّ إِلَى دِمَشْقَ، وَ يَبْعَثُ جَيْشاً إِلَى أَحْياءِ كَلْبِ، فَالخَائِبُ مَن خَابَ مِنْ سَلَبِ كَلْبٍ وَ لَو بِعِقالِ بَعِيرٍ، فَيَسْبِي كَلْباً و تُباعُ نِساؤُهُم عَـلَى دَرَج دِمَشْقَ مُـوَشَّمات السَّواعِدِ، وَ إِنَّ دِمَشقَ فُسطاطُ المُسْلِمينَ وَ هِيَ خَيْرُ مَدِينَةٍ في ذَلِكَ الزَّمانِ، فِيْها آثارُ النَّبِيِّينَ وَ بَقَايَا الصَّالِحِيْنَ، مَعْصُومَةٌ مِنَ الفِتَنِ، مَنْصُورَةٌ عَلَى أَعْدَائِها، فَمَنْ وَجَدَ السَّبيلَ إِلَى أَنْ يَتَّخِذَ بِهَا مَرْبَطَ شَاةٍ فَذَلِكَ خَيْرٌ مِنْ عَشْرِ حِيْطَانٍ بِالمَدِينَةِ، يَنْتَقِلُ أَخْيَارُ العِرَاقِ إِلَيْهَا، وَ يَكُونُ جَهادُهُم بِطَرْسُوسَ وَ هَواها مَنْكُوسٌ، وَ يَخْرُجُ الرُّومُ في مِائَةِ صَلِيبٍ، تَحْتَ كُلِّ صَلِيبٍ عَشَرَةُ آلافِ فَارِسٍ، فَيَنْزِلُونَ عَلَى طَوْسُوسَ فَيَفْتَحُونَها بِأَسِنَّةِ الرِّماح، وَ هُوَ بَعْدَ مَوْجٍ وَ رُجوعٍ، فَيَنْهَبُ مَا فِيهَا مِنَ الأَمْوالِ، وَ يَنْقُضُ حِجَارَتَها حَجَراً حَجَراً، فَكَأَنِّسي أَرَى نِسَاءًها وَ هُنَّ رَدِيفاتُ العُلُوجِ، وَ خَلاخِلُهُنَّ تَلُوحُ في الشَّمْسِ، وَ يَبْعَثُ اللَّهُ جَبْرَئِيلَ إِلَى المَصِيصَةِ فَيَقْلَعُها، وَ يَصِيرُ حَيْشَ الكُفَّارِ، فَيَقُولُونَ: «أَيْنَ المَدِينَةُ الَّتِي كَانَتْ هَاهُنَا، وَكَانَتِ النَّصْرَانِيَّةُ تَفْزَعُ مِنْها، وَكَانَتِ تُغِيثُ الإِسلامَ»؟! فَيَسْمُعُونَ صَوتَ الدُّيُوك وَ صَهِيلَ الخَيْلِ فَوْقَ رُؤُوسِهمْ، فَيَرْفَعُونَ لِذَلِكَ رُؤُوسَهُم، فَيَرَوْنَها مُعَلَّقَةً بَيْنَ السَّماءِ وَالْـأَرْضِ، فَـيَقُولُ مَلِكُهُم: «خُذُوا عَنْها»، فَيَصْعَدُونَ الجِبالَ، وَ يَبْعُدُونَ عَنْها لِكَيْلا تَسْقُطَ عَلَيهِم، وَ تَخْرُجُ سَرَاياهُ، فَيَنْقُلُونَ جَمِيعَ مَالِهمْ فَيُوافِهِمُ المَهْدِيُّ؛ حَيْثُ ذَكَرَهُ اللَّهُ في كِتَابِهِ ﴿ أَذْنَى الأَرْضِ ﴾ وَ هُوَ أَسْفَلُ الرَّقَّةِ بِعَشْرِ فَرَاسِخَ. گروهی از آنان او را می برند و او را به کنار دریاچه برده و زیر درختی می خوابانند که شاخه هایش در آب قرار دارند، پس سرش را از تن جدا می کنند همانند میشی که سر بریده می شود، و خداوند روحش را فوراً به آتش می اندازد، بدانید که بدترین نامها نزد خداوند، نام او و نامهای حرب، غالب، طالب و مدرک و خالد و یزید و ولید می باشند. و بدانید که جهنم چهار رکن دارد، هر رکن آن از آن مردی است به نام ولید، پس رکن اول از آن ولید بن ریان، فرعون ابراهیم و رکن دوم از آن ولید بن مصعب، فرعون موسی، و رکن سوم از آن ولید مروانی است. آگاه باشید که در آن زمان خداوند مردم را از بنی امیه آسوده می گرداند و نسل فاسد آنان را از میان می برد.

سپس مهدی به سوی دمشق می رود، و سپاهی را به محله های بنی کلب گسیل می دارد، پس زیانکار آن است که ناامید از چپاول کلب باشد حتی اگر فقط طناب دور گردن اشتری را از آن خود سازد، کلبیان به اسیری برده می شوند و زنان آنان با بازوان نشان دار شده در راههای دمشق فروخته می شوند، دمشق فسطاط مسلمانان [به لحظ آبادانی] و بهترین شهر آن زمان است، در آن آثار پیامبران و بازمانده های صالحان است، از فتنه محفوظ خواهد بود و بر دشمنانش پیروزمند، پس هر آنکس که بتواند به اندازه بستن یک میش جایی در آن یابد برای او بهتر از ده دیوار در مدینه خواهد بود، نیکان عراق به آنجا منتقل می شوند، در طرسوس جهاد می کنند هنگامی که هوایش معتدل است، و رومیان با صد صلیب خارج می شوند و زیر هر صلیب ده هزار اسب سوار خواهد بود، پس به طرسوس می رسند، و آن را با قدرت سرنیزه ها فتح می کنند و فتح پس از افت و خیزهایی صورت می گیرد، و هرچه ثروت در آن است به تاراج می برند، و سنگهایش را یک به یک فرومی ریزند، تو گویی زنانش را می بینم که پشت مردان در شتهیکل بر اسبان سوارند و خلخالهای آنان در آفتاب نمایان است. و خداوند در شعریل را به مصیصه می فرستد و او آن را از جای می کند، و مایهٔ ترس و دلهره کافران حبر شیگردد.

پس گویند: «کجاست آن شهری که در اینجا بود و نصرانیها از آن در هراس بودند و مسلمانان را یاور بود؟»

پس صدای خروسان و شیههٔ اسبان را بالای سرشان می شنوند، و به بالا نگاه می کنند، و آن را میان آسمان و زمین معلق می بینند، پادشاهشان به آنان می گوید: «از آن دور شوید». به بالای کوهها می روند و از آن دور می شوند تا بر سر آنان نیفتد و دسته های سپاهش از آنجا خارج می شوند، و همهٔ اموال را با خود می برند و سپس مهدی به آنان می رسد، در محلی که خداوند در کتابش از آن یاد کرده است نزدیکترین سرزمین (۱) که پایین تر از رقه با فاصلهٔ ده فرسخ است.

۱-روم: ۳.

ثُمَّ يَسِيرُ حَتَّى يَعْبُرَ الفُراتَ، فَيَقْتُلُ مِنْهُم مَقْتَلَةً عَظِيمَةً، حَتَّى يَتَغَيَّرَ مَا عُ الفُراتِ مِنَ الدَّمِ، وَ تَجِيفُ شُطُوطُها بِالقَتلَى، وَ يَنْهَزِمُ باقي الرُّوم، فَيَلْحَقُونَ بِأَنْطَاكِيَّة، وَ يَسْنُزِلُ المَهْدِيُّ مُحاذِي كَفْرَطابَ، فَيَبْعَثُ إِلَيهِ مَلِكُ الرُّومِ يَطْلُبُ مُهادَنَتَهُ، فَيَبْعَثُ إِلَيهِ المَهْدِيُّ يَطْلُبُ مِنْهُ الجَوْيَةَ، فَيَبْعَثُ إِلَيهِ المَهْدِيُّ يَطْلُبُ مِنْهُ الجَوْيِهَ مَلِكُ الرُّومِ يَطْلُبُ مُهادَنَتَهُ، فَيَبْعَثُ إِلَيهِ المَهْدِيُّ يَطْلُبُ مِنْهُ الجَوْيَةَ، فَيُجِيبُه عَلَى ذَلِكَ عَلَى أَنَّه لَا يَخْرُجُ مِن بَلَدِ الرُّومِ أَحَدٌ، وَ لَا يَبْقَى عِنْدَهُم أَسِيرُ إِلَّا وَ يُطْلِقُونَهُ، وَ يُقِيمُ المَهْدِيُّ بِأَنْطَاكِيَّةَ سَنَةً.

وَ لِأَنْطَاكِيَّةَ مَلاحِمُ وَ جُوعُ، وَ هِي مَنْصُورَةً، وَ يَبْعَثُ المَهْدِيُّ أَصْحَابَه وَ أَمَراءَهُ عَلَى سَائِرِ الأَمْصَارِ، وَ يَعْدِلُ بَيْنَ النَّاسِ حَتَّى تَرْعَى الشَّاةُ وَالذَّنْبُ في مَوْضِعٍ وَاحِدٍ، وَ يَلْعَبُ الصَّبْيانُ بِالْحَيَّاتِ وَالعَقَارِبِ، فَلَا يَضُرُّونُهمْ شَيْئاً، وَ يَذْهَبُ الشَّرُّ، وَ يَبْقَى الخَيْرُ، وَ يَمزْرَعُ الصَّبْيانُ بِالْحَيَّاتِ وَالعَقَارِبِ، فَلَا يَضُرُّونُهمْ شَيْئاً، وَ يَذْهَبُ الشَّرُّ، وَ يَبْقَى الخَيْرُ، وَ يَمزْرَعُ الزَّرَّاعُ مُدّاً وَاحِداً، فَيُخْرِجُ لَهُ مِائَةَ مُدِّ؛ كَما قَالَ الله في كِتابِهِ ﴿ في كُلِّ سُنْبُلَةٍ مِائَةُ حَبَّةٍ الزَّرَاعُ مُدّاً وَاحِداً، فَيُخْرِجُ لَهُ مِائَةَ مُدِّ؛ كَما قَالَ الله في كِتابِهِ ﴿ في كُلِّ سُنْبُلَةٍ مِائَةُ حَبَّةٍ وَاللّهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ ﴾ ، و يَذْهَبُ الرِّبَا، وَشُوبُ الخَمْرِ، وَالغِناءُ وَ لَا يَذْكُوهُ أَحَدُ، و يُقْبِلُ وَاللّهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ ﴾ ، و يَذْهَبُ الرِّبَا، وَشُوبُ الخَمْرِ، وَالغِناءُ وَ لَا يَذْكُوهُ أَحَدُ، و يُقْبِلُ النَّاسُ عَلَى العِبَادَةِ وَالخُشُوعِ وَالصَّلَاةِ، فَعِنْدَها تَطُولُ الأَعْمارُ، وَ تُوَدِّى الأَمَانَاتُ، وَ تَحْمِلُ النَّاسُ عَلَى العِبَادَةِ وَالخُشُوعِ وَالصَّلَاةِ، فَعِنْدَها تَطُولُ الأَعْمارُ، وَ لَوَ يَرْعُضُ آلَ مُحَمَّدِ الشَّمَارُ، وَ يَبْقَى أَحَدُ يُبْغِضُ آلَ مُحَمَّدٍ اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ.

فَقَامَ إِلَيْهِ مَالِكُ الأَشْتَرُ فَقَالَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنِينَ بَيِّنْ لَنا في مَقَامِكَ هَذِهِ السَّنَةَ. فَقَالَ عليه السّلام: ﴿ شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحاً ﴾ وَ إِبْرَاهِيمَ، وَ لَقَدْ وَصَّاكُمْ

وَ عَلَى عَلَيْهُ السَّلَامُ وَ سُرِعَ لَكُمْ مِنَ الدَّيْنِ مَا وَصَى بِهِ نُوحًا ﴾ وَ إِبْرَاهِيمَ، وَ لَقَد وَصَّاكُمْ بِهِ حَبِيبِي مُحَمَّدُ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ، فَتَعالَى اللهُ عَنِ التَّشْبِيهِ وَالمِثَالِ وَالشَّبُهاتِ.

سپس، راهش را ادامه داده تا از فرات بگذرد، تعداد بسیاری از آنان را به قتل می رساند، به گونهای که آب فرات در اثر خونهایشان تغییر می کند، و کنارههایش از لاشهٔ کشتهها بدبو می شود و دیگر رومیان نیز شکست می خورند و عقب می نشینند بعد به انطاکیه می پیوندند، و مهدی در نزدیکی کفر طاب منزل می کند، سپس پادشاه روم به نزد او فرستادهای می فرستد و از او صلح می خواهد، مهدی فرستادهای به سوی او می فرستد و از او طلب جزیه می کند، او نیز موافقت می کند به شرط آنکه کسی از سرزمین روم خارج نشود و همهٔ اسیران را آزاد کنندو مهدی به بیروز می شود، و مهدی یاران و فرماندهان خویش را به دیگر کشورها می فرستد، در بیروز می شود، و مهدی یاران و فرماندهان خویش را به دیگر کشورها می فرستد، در جرید، و کودکان با مارها و عقربها بازی می کنند و ضرری به آنان نمی رسانند، و شر چرید، و کودکان با مارها و عقربها بازی می کنند و ضرری به آنان نمی رسانند، و شر میان رفته و خیر می ماند، زارع یک من می کارد و از آن صد من برمی دارد. همانگونه که خداوند در کتابش فرمود: در هر خوشه یک صد دانه باشد و خداوند برای هرکه بخواهد چند برابر می کند. (۱)

و ربا و میگساری و آواز از میان رفته، کسی آنها را به یاد نمی آورد، و مردم به عبادت و خشوع و نماز روی می آورند، در آن زمان عمرها طولانی می شود، و امانتها به صاحبانشان بازگردانده می شوند، و درختان پربار شده و میوه ها بسیار گردند، بدان هلاک شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل محمد می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند، و کس نمی ماند که آل می می شوند و نیکان می ماند که آل می می شوند و نیکان می می شوند و نیکان می ماند که آل می می شوند و نیکان می ش

آنگاه مالک اشتر برخاست و گفت: یا امیرالمؤمنین در همین جا، این سال را برای ما شرح ده.

حضرت علی فرمود: برای شما از دین همان را تشریع کرد که به نوح توصیه کرده بود. (۲) و به ابراهیم نیز، و حبیب من محمد سی شما را به آن توصیه کرد، پس خداوند برتر از تشبیه و مثال و شبهه است.

۱- بقره: ۲۶۱ .

۲-شورا: ۱۳.

أَلَا لَغَنَةُ اللّٰهِ عَلَى النَّاكِثِينَ، وَالقَاسِطِينَ، وَالمارِقِينَ، وَالظَّالِمِينَ، مِنَ الأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ. أَلَا وَإِنِّي أَقُولُ لَكُمْ: لَا تَكْذِبُوا، وَإِذَا ائْتَمَنْتُكُم فَلَا تَخُونُوا، وَإِذَا مَرَرْتُمْ بِاللّغْوِ مُرُّوا كَرَاماً، وَالصَّبُرُ عَلَى أَمْرِاللّٰه حَقّاً، وَإِذَا حَكَمْتُم فَكُونُوا عُدُولاً، وَإِذَا وَعَدْتُمْ [فَ] سلا كَرْاماً، وَالصَّبُرُ عَلَى أَمْرِاللّٰه حَقّاً، وَإِذَا حَكَمْتُم فَكُونُوا عُدُولاً، وَإِذَا وَعَدْتُمْ [فَ] سلا تُخْلِفُوا، وَإِذَا قُلْتُمْ فَاصْدُقُوا، وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ، وَ آتُوا الزَّكَاةَ، وَأَمُرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَانْهَوْا عَنِ المُنْكَرِ، وَكُونُوا عِبَاداً لِلَّهِ إِخْوَاناً، فَإِذَا كُنْتُمْ كَذَلِكَ فَأَنْتُم مِمَّن ذَكَرَهُ اللّٰهُ تَعالَى وَ وَصَفَهُ، المُنْكِرِ، وَكُونُوا عِبَاداً لِلَّهِ إِخْوَاناً، فَإِذَا كُنْتُمْ كَذَلِكَ فَأَنْتُم مِمَّن ذَكَرَهُ اللّٰهُ تَعالَى وَ وَصَفَهُ، وَالمَالِمُ فَعَالَى المَدْنِ فَقَذِهِ خِصَالُ المَهْدِيِّ وَ أَصْحَابِهِ؛ وَهُمُ الشِّيعَةُ الصَّادِقُونَ حَقّاً، وَإِنِي لَأَعْرِفُ خَرَابَ المُدْنِ وَالْعَامِرَ مِنْهَا.

فَقَامَ إِلَيهِ مالكُ الأَشْتَرُ فَقَالَ: أَوْضِحْ لَنَا يَا مَوْلَايَ المَعَاقِلَ مِنْهَا في ذَلِكَ الزَّمَانِ، فَكَلَامُكَ يَمْحِى ذَرَنَ قُلُوبِنَا.

فَقَالَ عليه السّلام: تُعْمَرُ كُوفَانُكُم هَذِهِ حَتَّى لَا يَكُون بِها خَرَابُ، وَ يُبَاعُ بِها مَرْبَطُ فَرَسٍ بِاثْنَيْ عَشَرَ أَلْفَ دِرْهَمٍ، وَ لَيْسَ بِهَا مَعْقِلٌ، وَ نِعْمَ المُؤْتَفِكَةُ، وَ لَيْسَ هِيَ مَعْقِلاً، وَخَرَابُها مِنَ العِرَاقِ، وَ تُعْمَرُ الزَّوْرَاءُ عِمارَةً لَمْ تُعْمَرُها مَدِينةٌ وَ لَيْسَ هِي مَعْقِلاً، يَسْكُنُهَا الجَبَابِرَةُ وَالفَرَاعِنَةُ، بِهَا كُنُوزُ قَارُونَ، وَ حُكْمُ فِرْعَونَ، فَكَمْ لَها مِنْ مَلَاحِمَ وَ حُرُوبٍ، وَ خَرابُها وَالفَرَاعِنَةُ، بِهَا كُنُوزُ قَارُونَ، وَ حُكْمُ فِرْعَونَ، فَكَمْ لَها مِنْ مَلَاحِمَ وَ حُرُوبٍ، وَ خَرابُها بِسَنابِكِ الخيلِ، و تُعمَرُ نَصِيبِينُ العمارَةَ الحَسَنة و لَيسَ هي بِمَعقِلٍ خَسْفٍ وَ زَلْزَلَةٍ، أَلا إِنّها أَسْرَعُ ذَهَاباً في الأَرْضِ مِنَ الوَتِدِ الحَدِيدِ في الأَرْضِ الرَّخْوَةِ، وَ تُعْمَرُ وَاسِطٌ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، ثُمَّ تَهلِكُ مِنْ بَعْدِ حُرُوبٍ بِالرَّمْلِ، وَ تُعْمَرُ سُرَّ مَنْ رَأَى، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تَهلِكُ بِمَعْقِلٍ، وَ تُعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تُعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تُعْمَرُ أَذَرِبِيجانَ، وَليسَ هي بِمَعْقِلٍ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ، وَ لَيْسَ هِي بِمَعْقِلٍ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ، وَلَيْسَ هِي مِعْقِلًا وَ لَهَا حُرُوبٌ وجُوعٌ، وَ لَها أَهْ وَاللّ وَ خَرَابٌ، وَ تَحْرُبُ بِسَنابِكِ الخَيْلِ الطَّواعِقِ، وَ تَعْمَرُ المَوْصِلُ الخَيْلِ الخَلْولُ المَعْمِلُ وَ لَهَا حُرُوبٌ وجُوعٌ، وَ لَها أَهْ وَاللّ وَ خَرَابٌ، وَ تَحْرَابٌ مِ النَّهُ وَلَيْلُ الْمَالِي الْعَلْوَ وَلَيْسَ الْمَاسِلُ الْمَعْقِلِ الْفَوْمِلُ وَلَيْسَ الْمَا عُرُوبٌ وجُوعٌ وَ لَلْها أَهْ وَلَا لَوْ خَرَابٌ، وَ تَدْولِهُ الْمَواعِلُ وَالْمَواعِلُ وَالْمُواعِلُ وَالْمَوْسُولُ الْمَعْمِلُ الْمَا عُرُوبُ وَالْمَعْوِلُ وَالْمُواعِلُ وَالْمُ وَالْمُولُ وَالْمَوْمُ الْمُؤْلِقُ وَالْمَا عُولُ الْمَا عُلْكُ وَالْمَا مُوالِمُ وَالْمَا وَالْمَا مُوالِهُ وَالْمُوالِلُ وَالْمَا وَالْمَا مُولِلًا وَالْمَا وَالْمَا عُلُولُ وَالْمَا وَ

هان که لعنت خداوند بر ناکثین و قاسطین و مارقین و ظالمین، از اولشان تا آخرینشان باشد.

آگاه باشید به شما میگویم که دروغ مگویید، اگر به شما اعتماد کردم خیانت مکنید، و اگر سخن بیهوده شنیدید، مانند بزرگان از آن درگذرید، و به شایستگی بر حکم خداوند صبر پیشه سازید، و اگر حکم کردید عادل باشید، اگر وعده دادید خلاف آن نکنید، اگر سخن میگویید براستی بگویید. نماز را به پای داریدو زکات دهید، به معروف امر کنید و از منکر نهی، برای خداوند بنده و با یکدیگر برادر باشید، اگر چنین بودید جزو آنانی خواهید بود که خداوند آنها را یاد و توصیف کرده است. پس این صفات مهدی و یارانش است، و آنان شیعهٔ راستین واقعی هستند و براستی که من شهرهای خراب و آباد را بهخوبی از یکدیگر می شناسم. مالک اشتر برخاست و گفت: سرورم، دژهای آن زمان را برایمان توصیف کن، زیرا سخنت بلشتی دلهایمان را می زداید.

حضرت للثلِّ فرمود:

این شهر کوفهٔ شما آباد شده تا آنجا که هیچ خرابی در آن دیده نمی شود، و اصطبل اسبی را به دوازده هزار درهم فروشند و در آن دژی نخواهد بود، و چه خوبست تغییر احوالش، که دژی نیست، خرابی آن از عراق است، و بغداد آباد می شود آنچنان که هیچ شهری آباد نشده است، و آن نیز دژ نیست، در آن ستمگران و فرعونها ساکن می شوند، در آن گنجهای قارون است و حکومت فرعون، چه بسیار جنگها و کشتار در آن رخ خواهد داد، و در زمین فرورفتگی و زلزلههایی رخ می دهد، بدانید که این شهر سریعتر از میخ در زمین سست فروخواهد رفت، و واسط آباد می گردد، و آن نیز دژ نیست، و پس از جنگهای بسیار با شن از میان خواهد رفت و سرمن رأی [سامرا] نیز آباد می شود ولی دژ نیست، بوسیله بادها از میان می رود، و آذربایجان تیز آباد می شود و دژ نیست، و بوسیلهٔ صاعقه ها نابود می گردد، و موصل نیز آباد می شود اما دژ نیست، و جنگها و قحطی ها در آن رخ می دهند و با سمهای اسبان خراب می گردد.

و تُعْمَرُ نَصِيبينَ العَمارةَ الحَسَنَةَ، و لَيسَ هيَ بِمَعْقَلِ، و لَها أَهْوالٌ وَ خَرابٌ و تُخْرَبُ بِسَنابك الخَيْلِ، وَ تُعْمَرُ حَرَّانُ وَ هِيَ العَجُوزُ مَدِينُةُ سَامَ بْنِ نُوحِ العَمارَةَ التَّامَّةَ، وَ لَيسَ هِيَ مَعْقِلاً، و خَرَابُها مِن وَلَدِ نَصْرٍ، وَ تُعْمَرُ الرَّقَةُ، وَ لَيْسَ هِيَ مَعْقِلاً، وَ خَرَابُها مِنَ الرِّيحِ، وَ تُعْمَرُ حَلَبُ عَمارةً حسَنَةً، وَلَها أُهْوَالٌ مِن جَبَابِرَةٍ طُغَاةٍ، وَ خَرَابُها مِنَ الصَّواعِقِ، وَ تُعْمَرُ المَصِيصةُ وَ هِيَ مَعْقِلٌ مَعْقِلَةٌ مَعْصُومةٌ، وَ تُعْمَرُ دِمَشقُ العَمارةَ التَّامَّةَ، وَ هِيَ مَعقِلٌ مِنَ الحُرُوب، تَبْنِيها الجَبَابِرَةُ، وَ فِيها نَارُ هُودٍ، يَشْتَمِلُ عَلَيها طَاعُونُ، وَ تَكُونُ بِسَاحِلِها آياتٌ مِن مَراكبِ الطُّغاةِ وَ سَيْلٌ صَلِيبٌ، حتَّى يَخْرُجَ أَهْلُ حِمْصَ كالسَّيلِ العظيم فَيَقتتلُونَ بينَ تِـلْكَ الكُـهُوفِ و التِّلالِ، وَ يَرْجِعُونَ إِلَى بَعْضِهِم بَعْضٍ بَعْدَ قَتْلِ أَناسٍ مِنْهُم، وَ تُعْمَرُ حِمْصُ وَ لَيْسَ بِمَعْقِل ثُمَّ تَخْرَبُ بِالجُوْعِ وَالجَوْرِ وَ حَرْبِ يَشِيبُ مِنْهُ الطِّفْلُ الصَّغِيرُ حَتَّى يُتَمَثَّلَ بِها في الآفاقِ، وَ تُعْمَرُ بَعْدَ ذَلِكَ زَمَاناً حَتَّى لَا يُذْكَرَ مَا كَانَ بِهَا مِنْ شِدَّةٍ وَبُؤْسٍ، وَ يَكُونُ بِها عَوْنُ مِنَ الرُّوم عِنْدَ صَارِخ يَصْرُخُ مِنْ طَرابُلُسَ، فَيَخْرُجُ إِلَيْها أَهْلُ حِـمْصَ، فَـيَرْجِعُونَ بِـنَصْرِ وَ سُـرُورٍ، فَيَجِدُونَ مَنْ بِها مِنَ الرُّومِ قَدِ اسْتَوْلَى أَمْرُهُم عَلَى السُّورِ، وَ لَا يَزَالُونَ أَهْلُها يَدُورُونَ حَولًا السُّور وَالدُّور، فَلا يَجِدُونَ مَدْخَلاً وَ لَا مَأْكُولاً، فَفَتحَها اللَّهُ لَهُم بِلا حَـرْبِ وَ لَـا قِـتَالٍ، فَيَدْخُلُونَ إِلَيْها، فَلَا يَدَعُونَ بِها أَحَداً، وَ تَخْرُبُ بِالخَسْفِ وَالجَلاءِ، وَ يُعْمَرُ بَيْتُ المُ قدَّسِ العَمارَةَ الحَسَنةَ وهي مَعْقِلٌ مَحْفُوظٌ مِن بَعْدِ مَا سَلَّمَهُ اللَّهُ مِنَ الوَقَعَاتِ وَالخَرابِ وَهُوَ المَسْجِدُ المَشْهُورُ حَدّاً مِنْ بَلَدٍ شَرِيفٍ، وَ يَخْرُبُ بِانْقِطاعِ الغَيْثِ، وَ تُعْمَرُ الرَّمْلَةُ وَ لَيْسَ هي بِمَعْقِلِ وَ هُوَ الْبَلَدُ الْمَذْكُورُ فِيهِ آثارُ الأنْبياءِ، مَحْفُوظٌ مِنَ الآفاتِ، وَ يَـخْرُبُ بِـيَأْجُوجَ وَ مَأْجُوجَ.

و نصیبین به خوبی آباد می گردد ولی دژ نیست و مصیبت ها و خرابی ها خواهد دید، و با سم اسبان خراب می شود و حران نیز کاملاً آباد می گردد، که همان شهر سام بن نوح است ولى دژ نيست و خرابي آن بدست فرزندان نصر است، ورقه نيز آماد گردد و دژ نیست و خرابی آن بوسیلهٔ باد است و حلب نیز به زیبایی آباد می گردد و مصیبتهایی از ستمکاران طاغوت دارد، و خرابی آن در اثر صاعقه خواهد بود و مصیصه نیز آباد شود که دژی محکم و نفوذناپذیر است و دمشق نیز کاملاً آباد گردد، و دژی در برابر جنگهاست، ستمکاران آن را آباد خواهند کرد و در آن آتش هود است، طاعون بر آن چیره می شود و بر ساحلش نشانه هایی از کشتیهای ستمكاران و سيل شديد خواهد بود، تا آنكه مردم حمص همانند سيلي بزرگ خارج شده در میان غارها و بلندیها می جنگند و بعد از کشته شدن عدهای بهسوی یکدیگر بازمی گردند، حمص نیز آباد می شود اما دژ نیست، سپس با گرسنگی و ظلم و جنگ خراب و ویران شده و کودک خردسال پیر می شود، چنان شود که در دیگر سرزمینها مثل شود، و بعد از آن، آباد خواهد شد به گونهای که سختی و بیچارگی آن به یاد نخواهد آمد و در آن رومیانی خواهند بود که هنگامی که از طرابلس فریاد کمک برمی خیزد، آنان برای کمک می شتابند، پس مردم حمص به سوی آن می روند، و با پیروزی و شادمانی بازمی گردند، پس می یابند رومیانی که در آن بودند برگرداگرد شهر چیره شدهاند، و هنوز ساکنان آن گرد دیوار و خانههای خود می گردند، نه سرپناهی پیدا می کنند و نه غذایی برای خوردن پس خداوند آن را بدون جنگ و کشتار فتح میکند و داخل آن میشوند، و کسی را در آن زنده نمی گذارند و با فرورفتن در زمین و آوارگی خراب می شود، و بیت المقدس به زیبایی آباد میگردد، و این شهر، دژی محفوظ میگردد بعد از آنکه خداوند آن را از جنگها و خرابیها سالم نگه می دارد، و بیت المقدس مسجدی بسیار معروف است. در سرزمینی شریف و در اثر قطعی باران ویران میگردد، و رمله آباد گردد ولی دژ نیست، و سرزمینی است که آثار انبیاء در آن است، از آفات محفوظ می ماند اما بوسیلهٔ یأجوج و مأجوج ویران میگردد.

وَ تُعْمَرُ مَدِينَةُ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ العَمارةَ التَّامَّةَ، وَ لَيسَ هيَ بِمَعْقِلٍ، وَ لَها حُرُوبُ مِنْ عَدُو آلِ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِمُ السَّلامُ، وَاللَّهُ يَصْرِفُ عَنْها كُلَّ مَحْذُورٍ، وَ تُعْمَرُ مَدِينَةُ فَرُوبُ مِنْ عَنْ اللَّهِ مِنْ الرُّومِ وَالبَرْبَرِ فِرْعُونَ، وَ لَيْسَ هِيَ بِمَعْقِلٍ، وَ يَكُونُ بِها فِتَنُ، ثُمَّ تَحْرُبُ، فَكَمْ مِنْ مَرْكَبٍ مِنَ الرُّومِ وَالبَرْبَرِ وَالسُّودَانِ وَالزَّلازِلِ وَالجُوعِ، وَكَمْ مِن امْرَأَةٍ تُبَاعُ بِالدُّونِ، فَتِلْكَ أَسْلافُ أَسْلَفَتْ.

قِيلَ: يَا أَمِيرَالمُؤْمِنينَ، كَيْفَ يَكُونُ الحَجُّ في ذَلِكَ الزَّمانِ؟

قَالَ: إِنَّ اللَّهَ عزَّوجَلَّ لَم يَزَل مُذْ رَفَعَ البَيْتَ المَعْمُورَ مُوكِّلاً بِهَذَا البَيْتِ مَن يَحُجُّهُ في الدُّهُورِ، فَهُمْ بِالْكَعْبَةِ عُكُوفٌ، وَيَزِيدُهُم مِنَ المَلائِكَةِ صُفُوفٌ، و إِنَّ لِلْكَعْبَةِ مَلاحِمَ مِنْ بَعْدِ رُبُوعِ الحَجَرِ إِلَيْها بِسِنينَ كثيرةٍ، وَيَرْتَفِعُ الذِّكْرُ المَحْفُوظُ، وَيَتَنَاقَصُ الأَمْرُ بِها، فَكَأَنِّي بِها وَقَدْ وَرَدَ رَجُلٌ مِنَ الخَلْقِ المَعْدُودِ وَالحَقْرِ المَنْقُوصِ، مُشَوَّهُ الخَلْقِ يَسْقُطُها بِالفُوسِ، فَعَنْدَها يَكُونَ البُوْسُ وَ يُسْقِطُ اللَّهُ شِرَارَ خَلْقِهِ المَحُوسَ عَلَى قَتْلِ النَّفُوسِ.

فَقِيلَ: يَا أَميرَ المُؤْمِنِينَ، لَا بَلَّغَنَا اللَّهُ ذَلِكَ الزَّمانَ.

فَقَالَ: إِنِّكُمْ لَا تَبْلُغُونَهُ، وَ إِنَّهُ فِي الطَّبَقَةِ السَّابِعَةِ، وَ كَمْ فِيها مِنَ النَّكَباتِ وَالعَظَائِمِ المُنْكَراتِ، في الأُمَّةِ الضِّعَافِ الأَبْدَانِ القِصارِ الأَعْمارِ، وَ كَمْ مَنْ يَدَّعِي بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ مَا لَيْسَ لَهُ بِحَقِّ. أَلَا فَمَن ادَّعَى النَّبُوَّةَ بَعْدَهُ فَاقْتُلُوهُ، وَ إِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدَهُ لَللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ مَا لَيْسَ لَهُ بِحَقِّ. أَلَا فَمَن ادَّعَى النَّبُوَّةَ بَعْدَهُ فَاقْتُلُوهُ، وَ إِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدَهُ لَللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ مَا لَيْسَ لَهُ بِحَقِّ. أَلَا فَمَن ادَّعَى النَّبُوَّةَ بَعْدَهُ فَاقْتُلُوهُ، وَ إِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدَهُ ثَلاثُونَ كَذَّاباً، وَكُلُّ مَنْ يَخْرُجُ عَلَى هَذِهِ الأُمَّةِ بِالسَّيْفِ فَهُوَ سُفْيَانِيُّ.

قِيلَ: يَا أَميرَ المُؤْمِنينَ فَتَمِّمْ لَنَا خَبَرَ المَهْدِيِّ.

فَقَالَ عليه السّلام: مَنْ أَرَادَ تَمامَ ذَلِكَ، فَلْيَأْخُذْهُ مِنْ مَالِكٍ الأَشْتَرِ النَّخَعيِّ؛ فَإِنَّهُ عِنْدَهُ مَكْتُوبُ، ثُمَّ نَزَلَ. و مدینه شهر پیامبر عَبَیْ کاملاً آباد می شود و دژ نخواهد بود و جنگهایی با دشمنان آل محمّد المبید خواهد داشت و خداوند هر خطری را از آن دور می سازد، و شهر فرعون نیز آباد می گردد ولی دژ نیست و در آن فتنه خواهد بود، سپس ویران می گردد، پس چه بسیارند کشتیها از روم و بربر و سودان و زلزله ها و قحطی ها در آن و چه بسیار زنانی که به ناچیز فروخته می شوند، اینها همه رخدادهایی هستند که گذشته است. پرسیده شد: یا امیرالمؤمنین حج در آن زمان چگونه خواهد بود؟

فرمود: خداوند عزوجل از زمانی که این خانه را بنا نهاد، وکیل هرکس که در روزگاران به حج می آید، بوده است، زیرا آنان در کعبه عزلت می گزینند و صفوف آنان را با ملائکه افزون می گرداند، طی سالهای بسیار پس از بازگشت حجرالاسود در کعبه جنگهایی خواهد بود، حفظ قرآن بسیار می شود و اوضاع رو به ضعف می نهد، تو گویی که در آنجا هستم و مردی که در خلقت مانند او کم است و حقیر و ناقص است وارد می شود، او جسمی بدشکل دارد و خانه کعبه را با تیشه خراب می کند، آنوقت زمان درماندگی است، و خداوند بدترین بندگان مجوسش را به جان مردم می اندازد.

گفته شد: ای امیرالمؤمنین خداوند ما را به آن زمان نرساند. حضرت فرمود: شما به آن نخواهید رسید و آن زمان در طبقهٔ هفتم است و چه بسیارند مصیبتها و گناهان بزرگ در امتی با بدنهای ضعیف و عمرهای کوتاه، و چه بسیارند کسانی که بعد از پیامبر حقی را طلب میکنند که از آن آنها نیست، آگاه باشید هرکس بعد از او ادعای نبوت کرد او را بکشید و پس از او سی دروغگو خواهند بود، هرکس با شمشیر بر این امت خارج شود سفیانی است.

گفته شد: ای امیرالمؤمنین خبر مهدی را برای ماکامل کن، حضرت علیه فرمود: هرکس خبرکامل او را بخواهد، آن را از مالک اشتر نخعی بگیرد زیراکه نزد او نوشته شده است، سپس از منبر پایین آمد.

«خطبة البيان»

فَرَوَى مَالِكُ الأَشتَرُ النَّخَعِيُّ قَالَ:

لَمَّا ظَفِرَ أَميرُ المُؤْمِنينَ عليُّ بنُ أَبِي طَالِبٍ عليه السّلام بِبَني ضَبَّةَ دَخَلَ الْبَصْرَةَ في يَوْمِ الأَّرْبَعاءِ الخامِسِ مِنْ صَفَرِ سَنَةٍ ثَلاثٍ وَ ثَلاثِينَ مِنَ الهِجْرَةِ، وَرَقَى المِنْبَرَ بِالبَصْرَةِ في الأَّرْبَعاءِ الخامِسِ مِنْ صَفَرِ سَنَةٍ ثَلاثٍ وَ ثَلاثِينَ مِنَ الهِجْرَةِ، وَرَقَى المِنْبَرَ بِالبَصْرَةِ في نَصْفِ النَّهارِ، وَ خَطَبَ خُطْبَةً، فَسَمَّاها «خُطْبَةَ البَيانِ»، فَحَمِدَ اللَّه وَ أَثْنَى عَلَيْهِ وَ ذَكَرَ النبيَّ نَصْفِ النَّهارِ، وَ خَطَبَ إلى الجَنَّةِ وَ نَعِيْمِها، وَ حَذَّرَ مِنَ النَّارِ وَ جَحِيمِها، وَ قالَ في آخِرِ الخُطْبَةِ: الخُطْبَةِ:

مَعَاشِرَ النَّاسِ إِنَّكُمْ رَاقِدُونَ في دُنْيَاكُمْ عَمَّا يُرَادُ بِكُمْ، فَإِذَا مُتُّمُ انْتَبَهْتُمْ، وَ صَدَّقْتُمْ مَنْ وَعَظَكُم.

أَلَا مَنْ عَاشَ مَاتَ، وَ مَنْ مَاتَ فَاتَ، وَ كُلُّ آتٍ آتٍ، زَرْعٌ وَ نَباتُ وَ جميعٌ وَ أَشْتاتُ وَ آياتُ بَعْدَ آياتٍ.

أَلَا وَ إِنَّ في السَّماءِ لَخَيراً، وَ إِنَّ في الأَرْضِ لَعِبَراً، صَدَقَتِ الأَحْلَامُ، وَ جَرَتِ الأَقْلَامُ، وَ ثَبَتَ مَا (كَانَ وَ مَا) يَكُونُ إِلَى آخِرِ الزَّمَانِ.

أَلَا وَإِنِّي أَبِيِّنُ لَكُمْ مِنْ بَيْنِ جَنْبَيَّ عِلْماً جَمَّا، وَرِثْتُهُ مِنْ سَيِّدِ الأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ ابْنِ عَمَّى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ فِيما يَكُونُ فِي السِّنِينِ وَالأَعْوَامِ وَالشُّهُورِ وَالأَيَّامِ عِنْدَ اقْتِرابِ الفَتْرَةِ وَ مُقَارَنَةِ الزُّهْرَةِ، وَخُسُوفِ القَمَرِ في النَّيِّرَةِ، وَنُضُوبِ الماءِ حَتَّى يُرَى في قَعْرِ الأَنْهارِ، وَشرقِ المريخِ في أَرْضِ بَابِلَ، فَيَا لَها فِتَنا تَكُونُ بِأَرْضِ الشَّأْمِ ممَّا يَلِي العِرَاقَ، لَمْ يُرَ مِثْلُهَا في الأَزْمَانِ المَاضِيَةِ وَالقُرُونِ الخَالِيَةِ. ثُمَّ تَرْدَادُ الفِتَنُ وَالفَوَاحِشُ بِهَدْمِ البِيعِ لَمْ يُرَ مِثْلُهَا في الأَزْمَانِ المَاضِيَةِ وَالقُرُونِ الخَالِيَةِ. ثُمَّ تَرْدَادُ الفِتَنُ وَالفَوَاحِشُ بِهَدْمِ البِيعِ وَالكَنَائِسِ، فَكَيْفَ لِي بِكُمْ وَ قَدْ زَادَتْ آمَالُكُمْ، وَ كَثُرُتْ أَمْوالُكُمْ، وَ كَثُرَتْ أَمْوالُكُمْ، وَ كَثُرَتْ أَمْوالُكُمْ، وَ لَبِسْتُمُ النَّهَبِ وَالمَبْرِقِ فَي الْآلُونِ الخَالِيةِ الفُرُوجُ السُّرُوجَ تَحْتَ رَايَاتٍ سُودٍ، فَعِينَئِذٍ وَالإَبْرِيسَمَ، وَ صَارَتْ مُلُوكَكُمُ العَجَمُ، وَ عَلَتِ الفُرُوجُ الشَّرُوجَ تَحْتَ رَايَاتٍ سُودٍ، فَعِينَئِذِ وَلَا المَشْرِقِ في جَنَباتِ المَعْرِبِ، فَيَا لَكَ مِنْ مَنْ اللَّمُوبُ الطَّرِيقُ، وَ تَجُولُ خُيُولُ المَشْرِقِ في جَنَباتِ المَعْرِبِ، فَيَا لَكَ مِنْ مَنْ المَالْمِ فَي أَنُهُ المَّرْقِ في جَنَباتِ المَعْرِبِ، فَيَا لَكَ مِنْ مَنْ الْمُؤْلِقُ المَالَمْ فَي جَنَباتِ المَعْرِبِ، فَيَا لَكَ مِنْ مَنْ الْأَوْلُ

«خطبة البيان»

مالک اشتر نخعی روایت میکند و میگوید:

وقتی امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه بر بنی ضبه پیروز شد در روز چهارشنبه پنجم صفر سال سی و سوم هجرت وارد بصره شد. در نیمهٔ روز از منبر بالا رفته و خطبه ای بلیغ فرمود و آن را خطبه البیان نام نهاد. پس خداوند را سپاس گفت و او را شکر کرد و از پیامبر نام برد و بر او درود فرستاد و مردم را به بهشت و نعمتهایش ترغیب نمود و آنان را از آتش و دوزخ برحذر داشت و در آخر خطبه فرمود: ای جماعت، شما در دنیای خود خوابید و از آنچه بر شما می آید غافلید، اگر بمیرید، بیدار می شوید، و کسی را که به شما نصیحت کرده بود تصدیق می کنید. آگاه باشید که هرکس زندگی کرد، می میرد و آن که مرد، گذشته است و هر آنچه در آینده باید بیاید، می آید، کِشته ها و گیاهان و گروهها و پراکنده ها و نشانه ها بعد از نشانه ها از پی کدیگر خواهند آمد.

آگاه باشید که در آسمان خبری است و در زمین عبرتهایی، رؤیاها راست بودند و مدادها جاری شدند و آنچه بود و آنچه خواهد بود تا آخرالزمان ثبت گردیده است. هان!که برای شما از میان دو پهلویم علم بسیاری برای شما آشکار می سازم، علمی که از سرور اولین و آخرین یعنی پسرعمویم پیامبر خدا ﷺ به ارث بردم، و این علم در مورد سالها و ماهها و روزها و مقایسهٔ سیارهٔ زهره و ماه گرفتگی در شب روشن و تراوش آب به گونهای که در کف رودخانهها دیده شود و طلوع مریخ در سرزمین بابل است، و چه فتنهها که در سرزمینهای شام و سپس عراق خواهند بود، مانند آنها در زمانهای قبل و قرنهای گذشته دیده نشده است. سپس فتنهها و زشتی ها با خرابی معابد و کلیساها بیشتر می شوند و من چه کنم که آرزوهایتان فزونی یافته؟ و مالتان بیشتر شده، طلا و ابریشم بر تن کردید و عجمان بر شما پادشاهی می کنند، و فروج [زنان] بر زین اسبان و زیر پرچمهای سیاه سوار گشتهاند، در این زمان در سرزمینها مصیبتها رخ می دهد، و آتش عراق خاموش می شود و بدکاران ظاهر می شود و بدکاران ظاهر می شوند، و فساد زیاد می شود و مهار امور از میان رفته و راه بیراه می گردد و اسبان، مشرق را در کنار مغرب در می نوردند، پس ای خونها چه بسیار ریخته خواهید شد.

وَ حَرِيْمِ يُهْتَكُ. تُسْبَى النِّساءُ بَيْنَ القَصَبِ وَالآجَامِ، وَ في الضِّياءِ وَالظَّلَامِ، بِأَرْضِ العِرَاقِ وَغَيْرِ العِرَاقِ، وَ تَبْلُغُ الرَّايَاتُ السُّودُ إِلَى البَلْقاءِ تَحتَها بَنُو قَنْطُورَةَ؛ وَهُمْ قَوْمٌ صِغَارُ الأَعْيُنِ، فُطْسُ الأُنُوفِ، كِبَارُ الوُجُوهِ، وَ لَهُمْ شَعْرُ كَشَعْرِ النِّسْوَانِ، وَكَلَامُهُمْ كَكَلَام الخُطَّانِ، لَهُمْ رَايَاتٌ سُودُ كَأَذْنَابِ البَقَرِ مَعَ رَجُلٍ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ، تَــقْذِفُ لَــهُمُ الْـأَرْضَ كُنُوزَها، فَيَشْرَبُونَ الخُمُورَ، وَ يَرْتَكِبُونَ الفُجُورَ. فَتَارِكُوهُم مَا دَامُواً لَكُمْ تَارِكِينَ، وَهَادِنُوهُمْ مَا دَامُوا لَكُمْ مُهَادِنِيْنَ، ذَلِكَ إِلَى سَنَةِ خَمْسٍ وَ أَرْبَعِينَ وَ أَرْبَعِمِائَةٍ؛ يَتَلَاشَى الأَمْــرُ حَــتَّى يَمْلِكُوا أَطْرَافَ الأَرْضِ، فَعِنْدَ ذَلِكَ تَنْكَشِفُ المِحْنَةُ عَنْ أَهْلِ العِلْم وَالفِطْنَةِ، وَ لَا يَزَالُ الأَمْرُ كَذَلِكَ إِلَى سَنَةِ خَمْسٍ وَ ثَمانِينَ وَ أَرْبَعِمِائَةٍ، فَعِنْدَ ذَلِكَ يُفْقَدُ مِلْكُ الْعَجَمِ بَيْنَ القَتْلِ وَالْمَوْتِ، وَ يَرْكَبُ كُلُّ هَوَاهُ، وَ يَظْفَرُ بِمَنْ نَاوَاهُ، وَ يُفْقَدُ فِيهَا كُلُّ مَنْ يَدَّعي مَا لَيْسَ لَهُ، رَ طَلَبَ مَا لَا يُشَاكِلُهُ مِنَ الجَبَابِرَةِ وَالمُتَمَرِّدِينَ مِنَ العَرَبِ وَالعَجَم، وَ تَظْهَرُ البَرَكَةُ عَلَى أَهْلِ الحِجَازِ وَالْيَمَنِ، وَ صَنْعَاءَ وَ عَدَنَ، ثُمَّ لَا يَدُومُ مُلْكُهُم عَلَيْهِم إِلَّا قَلِيلاً، ثُمَّ تَظْهَرُ العَرَبُ، فَيَقْتُلُ مِنْهُمْ خَلْقاً كَثِيراً، وَ يَظْهَرُ رَجُلٌ مِنَ اليَمَنِ يُنادَى بِاسْمِهِ في الحَرَمِ بَيْنَ الصَّفَا وَ زَمْزَمَ، ثُمَّ يَظْهَرُ رَجُلٌ مِنَ التُّوْكِ، اسْمُهُ كَاسْمِ أَبِيهِ، تُجْبَى إِلَيْهِ الأَمْوَالُ مِنْ سَائِرِ الأَعْمَالِ بِغَيْرِ حَـوْبِ وَ لا سَفْكِ دَمِ، يَقْدَمُ في مَمْلِكَتِهِ حَتَّى يُوجَدَ مَقْتُولاً عَلَى يَدِ خَفِيرٍ مِنْ أَصْحَابِهِ، ثُمَّ يَمْلِكُ وَلَدُّهُ مِنْ بَعْدِهِ، فَتَجْتَمِعُ لَهُ الجُمُوعُ، وَ تَذِلُّ المُلُوكُ، وَ يَتَمَوَّلُ الصُّعْلُوكُ في زَمَانِهِ، وَ تَكُونُ لَهُ وَقْعَةُ مَشْهُورَةٌ مَعَ رَجُلٍ مِنَ اليَمَنِ، فَيَظْهَرُ عَلَيهِ، وَ يَضْرِبُ عُنُقَهُ، ثُمَّ إِنَّهُ يَتَمَهَّدُ لَـهُ المُـلْكُ، وَ تَسْتَقِيمُ لَهُ الطَّاعَةُ، وَ يَظْهَرُ في زَمَانِهِ رَجُلٌ مِنْ رَبِيعَةَ وَ مُضَرَ في عَينتِ حَوَرُ، في إِحْدَى رِجْلَيْهِ قِصَرُ، يَرْكَبُ في ثَمانِينَ أَلْفاً مِنَ العَرَبِ، ثُمَّ يَأْتِي إِلَى الفُرَاتِ، وَ يَدُلِكُ أَطْرَافَ الأَرْضِ، وَ يَقْصِدُ رَجُلاً يُعْرَفُ بِالأَفَجِ فَيَقْهَرُهُ وَ يَنْهَزِمُ أَكْثَرُ أَصْحَابِهِ حَتَّى لَا يَبْقَى مِنْهُم إِلَّا شِرْذِمَةٌ قَلِيلَةٌ، وَ في عَقِبِها تَكُونُ الفِتَنُ.

و چه بسیار حرمتها که شکسته خواهند شد. زنان میان نیزارها و بیشهها و در روشنایی و تاریکی و در عراق و غیرعراق به اسیری برده می شوند و پرچمهای سیاه درحالیکه بنی قنطوره در زیر آنها حرکت میکنند به بلقا [شهری در شام] میرسند، اینان مردمی با چشمهای کوچک و بینیهای بسیارکوتاه و صورتهای بزرگ هستند، و مویی چون موی زنان دارند، سخنشان همچون سخن چلچله است، پرچمهایی، همچون دم گاو دارند که از آن مردی از بنی هاشم است، زمین گنجهای خود را برای آنان بیرون میریزد، پس میخواری و زنا میکنند. از آنان دور شوید تا زمانی که از شما دورند، و با آن صلح كنيد تا وقتى كه با شما صلح مىكنند، و اين تا سال ۴۴۵ خواهد بود، کارها از هم گسسته است تاکرانه های زمین را پادشاهی میکنند، در آن هنگام سختی و دشواری از عالمان و زیرکان زدوده می شود، و چنان خواهد بود تا به سال ۴۸۵، تا آنکه حکومت عجم به سبب کشتار و مرگ از دست می رود، و هرکس به میل خویش رفتار میکند، و بر آنکه با او دشمنی کند غلبه میکند، و در آن سال هرکس ادعای چیزی راکند که از آن او نیست، و همانند آن را از ستمکاران و شورشیان عرب و عجم بخواهد. و برکت بر اهل حجاز و یمن و صنعا و عدن آشکار می شود، سپس حکومت آنها بر اینان جز مدت کمی طول نخواهد کشید، تعداد زیادی از آنان را میکشند، و مردی از یمن از جانب خویش و در حرم میان صفا و زمزم ندا سر می دهد، سپس مردی از ترکان ظاهر می شود که همنام پدرش است. برای او از سایر سرزمینها و بدون جنگ و خونریزی مال و ثروت آورده می شود. در سرزمین خود حرکت میکند تا آنکه او راکشته یافته که بوسیله یکی از نگاهبانانش به قتل رسیده است پس از او پسرش پادشاه می شود سپس گروهها علیه او متحد می شوند و پادشاهان خوار می گردند و در زمانش دزدان ثروتمند می گردند، و او را با مردی یمنی جنگی خواهد بود، پس بر او غلبه کرده و گردن او را میزند، سپس پادشاهی برای او مهیاگشته، و فرمانبرداری از او فراهم می شود و در عهدش مردی از ربیعه و مضر ظاهر می شود که در چشمش سیاهی است و یکی از پاهایش کوتاه، به همراه هشتاد هزار تن اسب سوار حرکت میکند، به فرات می آید و بر سرزمینهای زیادی حکومت میکند، به سوی مردی می رود که به أَفَج معروف است، او را شکست می دهد و بیشتر یارانش جز تعداد کمی کشته می شوند، و پس از آن حادثه فتنهها رخ خواهند داد.

فَأَوَّلُها في سَنَةِ ثَلَاثٍ وَ تِسْعِينَ وَ أَرْبَعِمِائَةٍ تَكُونُ هَنَاتٌ وَ هَنَاتٌ، وَ أَمـورُ مُـنْكَراتُ، يَحسُدُ الأَحياءُ الأَمْواتَ، وَ تَقِلُّ المَكَاسِبُ وَ تَكْثُرُ السِّفَلُ وَالأَرْذَالُ، وَ تَرْتَفِعُ البَرَكَةُ، وَ تَظْهَرُ الرُّومُ، وَ تَمْلِكُ سَوَاحِلَ البَحْرِ إِلَى أَطْرَافِ الشَّأْمِ، ثُمَّ يَنْصُرُ اللَّهُ تَعَالَى خَلْقَهُ بِفَقْدِهِ حَـتَّى تَصِيرَ الطَّدَقَةُ مَغْرَماً، وَ يَكُثُرُ الأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيُ عَنِ المُنْكَرِ إِلَى سَنَةِ ثَمانِ وَ تِسْعِيْنَ وَ أَرْبَعِمِائَةٍ؛ تَرْتَفِعُ فِيهَا البَرَكَاتُ، وَ تَقِلُّ الأَمَانَاتُ، وَ تَظْهَرُ المُنْكَرَاتُ، وَ تَعْلُو كَلِمَةُ الفُسَّاق، وَ يُجْهَرُ بِالزِّنَا وَ شُرْبِ الخُمُورِ، وَ يَصِيْرُ الحُكْمُ بِالهَوَى، وَالشَّهَادَةُ بِالرُّشَا، وَ تُعْرَفُ القُضَاةُ بِالفُسُوقِ، وَ تُعْدَمُ الزَّكَاةُ، وَ تَكْثُرُ الفِتَنُ، وَ تُهْدَمُ البِيَعُ وَالكَنَائِسُ، وَ تَخْرُبُ الجَوامِعُ، وَ تَنْزِلُ نَارُ مِنَ السَّماءِ في بِلادِ العَجَمِ بِشَرْقيِّ خُراسَانَ، فَتَحْرِقُ بَعْضَ البُلْدَانِ، فَعِنْدَها يَكُونُ المُتَمَسِّكُ بِدِينِهِ كَالْقَابِضِ عَلَى جَمْرِ الغَضَا إِلَى سَنَةٍ عِشْرِينَ وَ خَمْسِمِائةٍ، تُمْلَأُ بِالْفِتَن وَالْخَوْفِ، وَ يَنْقَطِعُ فِيها الْحَاجُّ، وَ تَقْتُلُ الأَوْلَادُ الآبَاءَ وَالْأُمَّهاتِ؛ حَتَّى لا يَرْحَمَ الأَخُ اخَاه، فَحِينَئذٍ لا يَجتَمِعُ لَهُمْ شَمْلٌ، وَ لَا تُرْفَعُ لَهُمْ دَعْوَةٌ إِلَى سَنَةٍ أَربَعينَ و خَمْسِمائةٍ، يَكْثُر فِيهَا الفَسادُ، و تَقَعُ وَقْعَةُ بِينَ مَلِكِ الْعَرَبِ وَ مَلِكِ الْعَجَمِ فَيَظْهُر مَلِكُ الْعَجَم حَتَّى يُــقْتَلَ مَــلِكُ العَرَبِ، وَ يَنْهَزِمَ أَصْحَابُهُ إِلَى الزَّوْرَاءِ، وَ يَلِي الأَمْرَ بَعْدَهُ وَلَدُهُ، وَ يَشْتَدُّ الخَوْفُ مِنْ كَثْرَةِ الأُرَاجِيفِ وَالحُرُوبِ بَيْنَ السَّلَاطِينِ، وَ تَكُونُ وَقْعَةٌ بِمِصْرَ يُقْتَلُ فِيهَا أَناسٌ مِنْ ذُرِّيَّتِي، وَ يَكْثُو الفَسَادُ إِلَى سَنَةِ سَبْعِينَ وَ خَمْسِمِائَةٍ، يَقَعُ فِيهَا الْقَحْطُ وَالغَلَاءُ، وَ تَقِلُّ الحُبُوبُ، وَ يَقَعُ الخُلْفُ بَيْنَ السَّلاطِينِ، وَ يَظْهَرُ المُسْلِمُونَ عَلَى الرُّومِ، وَ يُحْبَسُ فِيها المَطَرُ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ، وَ تَهْلِكُ الدُّوابُ وَالحَيَوانُ إِلَى سَنَةِ خَمْسٍ وَعِشْرِينَ وَ سِتِّمِائَةٍ.

اولین فتنه در سال ۴۹۳ خواهد بود و پر از شر و فساد و اعمال زشت است، زندگان به مردگان حسد می ورزند، درآمدها کم شده پستیها و پلشتی ها بسیار می شود و برکت از میان می رود، و رومی ها ظاهر می شوند و سواحل دریا را تا سرزمینهای شام از آن خود میسازند، سپس خداوند متعال بندگان خویش را با مرگ او مورد لطف قرار می دهد تا آنجا که صدقه غرامت شمرده شود، و امر به معروف و نهی از منکر گسترش می یابد و این وضع تا سال ۴۹۸ برقرار خواهد بود. بركتها از ميان رفته و امانتها كم مي شوند، منكرات آشكار شده و سخن فاسدان برتری می یابد، و زنا و شرابخواری در عیان انجام می شوند، و حکومت براساس هوی و هوس صورت می پذیرد و شهادت دادنها با رشوه محقق شده و قاضیان به فسق مشهور شوند، زكات از ميان ميرود، و فتنهها بي شمار مي گردند، و معابد و كليساها ويران مي شوند و مساجد خراب، و از آسمان شرق خراسان در سرزمين عجم آتش فرود خواهد آمد پس بعضی از شهرها را می سوزاند، و در این زمان هرکس دین خود را نگاه دارد مانند کسی است که اخگری از غضا [گیاهی که سریع می سوزد] در دست دارد و این به سال ۵۲۰ است، زمین پر از فتنه و ترس شده و کسی به حج نمی رود، و فرزندان پدران و مادران خود را می کشند. و برادر به برادرش رحم نمیکند، در آن زمان پراکندگی آنها جمع نمیگردد، و برای آنان هیچ دعایی بالا نمی رود، تا سال ۵۴۰ که فساد در آن افزونی یابد، و جنگی میان پادشاهان عرب و عجم صورت گیرد و پادشاه عجم بر عرب غلبه یابد، و یارانش بهسوی بغداد فرار کنند، و پس از او پسرش عهده دار حکومت می شود، و ترس از فتنهها و جنگها میان پادشاهان افزون میگردد، و جنگی در مصر خواهـ د بود و مردمی از نسل من کشته خواهند شد، و فساد تا سال ۵۷۰که در آن خشکسالی و گرانی رخ می دهد و غلات در آن کمیاب گردند و میان پادشاهان اختلاف حاصل شود و مسلمانان بر رومیان غلبه یابند، و در آن سال باران به مدت چهار ماه قطع می شود و چهارپایان و حیوانات هلاک می شوند و این وضع تا سال ۶۲۵ خواهدبود،

يَظْهَرُ رَجُلٌ بِالْمَشْرِقِ في ثَمانِينَ أَلْفاً، وَ تَكُونُ لَهُ وَقَائِعُ كَثِيرَةٌ بِبِلادِ العَجَمِ؛ يُقْتَلُ فِيها خَلْقُ كَثِيرٌ مِنَ المُسْلِمِينَ وَ غَيْرِهِم، وَ تَخْرُبُ البِلادُ بِجَوْرِهِ، وَ لا يَرْحَمُونَ صَغِيراً وَ لا كَبيراً؛ وَ عَلامَةُ ذَلِكَ أَنَّهُ رَجُلٌ قَبِيحُ الوَجْدِ، صَغِيرُ اللَّحْيَةِ، يَسْتَبِيحُ الأَمْـوالَ، وَ يَسْـبِي الحَـرِيمَ وَالذَّرَارِيَ حَتَّى تُباعَ المَوالِي كَالْعَبِيدِ، فَكَمْ مِنْ دَمِ مَسْفُوحِ، وَ مَالٍ مَسْهُوبٍ، وَ فَـرْج مَغْصُوبٍ، وَ حُرْمَةٍ مَهْتُوكَةٍ، فَالْوَيْلُ لأَهْلِ خُرَاسَانَ وَ رَسَاتِيقِهَا، فَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى نِسَـائِهَا تُسْبَى كَمَا تُسْبَى الرُّومُ، مُعَقَّدَةً مَلَاحِفُهُنَّ بَعْضُها إِلَى بَعْضٍ، يُقْتَلُ مِنْ كُلِّ عَشَرَةٍ مُنْهُنَّ تِسْعَةً، وَ تُبْقَرُ بِهَا بُطُونُ الحُبالَى، وَ لَا يَزَالُ الأَمْرُ فِي شِدَّةٍ، وَالنَّاسُ فِي خَوْفٍ إِلَى سَنَةِ خَمْسٍ وَ أَرْبَعِينَ وَسِتِّمِائَةٍ؛ فِيهَا يَهْلِكُ هَذَا المَلْعُونُ، وَ يَكْثُرُ فِيهَا الخِطَابُ، وَ يَقِلُّ الصَّوابُ، وَ تَخُونُ الوكلاءُ الأَصْحَابَ، وَ تَخْتَلِفُ المَذَاهِبُ، وَ تَقِلُّ المَكَاسِبُ، وَ يَظْهَرُ رَجُلٌ مِنْ آلِ سُفْيَانَ تَكْثُرُ فِي زَمَانِهِ الْحُرُوبُ، وَ تُهْرَقُ الدِّماءُ، وَ يُعْلَنُ بِالْفُجُورِ وَ شُرْبِ الخُمُورِ، وَ يَحْسُنُ بَيْنَهُمُ اللُّوَاطُ، وَ تُسَوِّغُههُ الأُمُّ لِلْبِنْتِ، وَالأَبُ لِلابْنِ، وَالرَّجُلُ لِزَوْجَتِهِ، فَلَا يَزَالُ عَلَى ذَلِكَ مُدَّةً مِنَ الزَّمَانِ، حَتَّى يَحْتَوِىَ عَلَى أَقْطَارِ الأَرْضِ، وَ تَكُونُ لَهُ وَقَائِعُ كَثِيرَةٌ، وَ يَـفْتَتِحُ المُـدُنَ وَالْأَمْصَارَ، وَ تُطِيعُهُ المُلُوكُ وَالسَّلاطِينُ، ثُمَّ يُهْلِكُهُ اللَّهُ عَلَى يَدِ رَجُلِ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ يَخْدِمُهُ الصَّالِحُونَ وَالأَتْقِياءُ، حِلْيَةُ سَيْفِهِ مِثْلُ كَوَاكِبِ السَّماءِ يَحْجُبُهُ الفَرْقَدانِ وَالسُّها، يَكُونُ عُطَارِهُ كَاتِبَهُ، وَالأَفْلاكُ مَرَاكِبَهُ يَـدْحَضُ الفُجُورَ، وَ يُبِخَرِّبُ القُصُورَ، وَ تَخْرِيجَاتِ الدُّورِ، وَ يُهْلِكُ شُرَّابَ الخُمُورِ، وَالشَّاهِدِينَ بِالزُّورِ، ذَاكَ رَحْمَةُ وَ رَأْفَةٌ لِلْمُؤْمِنينَ، وَ دَمِارٌ لِلْكَافِرِينَ وَالمُنافِقِينَ. عَسْكَرُهُ قَلِيلٌ، وَ نَجَدَتُهُ سِباعٌ، يَلْبَسُ عَسْكَرُهُ جُلُودَ النُّمُورِ، وَ تُظِلُّهُ البُزاةُ وَالصُّقُورُ، اسْمُهُ كَاسْمِ نَبِيِّنا، وَكُنْيَتُهُ كُنْيَتُهُ، وَ هُــوَ فــي سِــنِّ الشَّبابِ وَ تَجْرِبَةِ المَشَايِخِ، أَبْيَضُ يَضْرِبُ إِلَى السُّمْرَةِ، مَسْكَنُهُ بَينَ الدِّجْلَةِ وَالفُرَاتِ، تُعْقَدُ لَهُ الجُسُورُ بِبَغْدَادَ، مُحاذِي مَوْضِعٍ يُعْرَفُ بِالْكَرْخِ، فَحِينَئِذٍ يَكُونُ الفَرَجُ.

که در آن مردی در مشرق بههمراه هشتاد هزار تن ظهور میکند و در شهرهای عجم جنگهای بسیار خواهد کرد، مردم زیادی، مسلمان و غیرمسلمان کشته خواهند شد، و شهرها از ستم وی ویران میشوند، بر کوچک و بزرگ رحم نمیکنند، و نشانهٔ آن ایـن است که وی مردی زشتروی با ریش کوتاه است، که مال مردم را مباح می داند و زنان و که دکان را به اسیری می برد، و موالی به سان بردگان فروخته می شوند، چه بسیار خونها که ربخته شوند و مالها که غارت می شوند، و فرجها که مورد تجاوز قرار گیرند، و حرمتها که دریده شوند، پس ای وای بر مردم خراسان و روستاهای آن، گویی که زنانشان را می بینم که همانند رومیان به اسیری برده می شوند، چادرهاشان را به هم گره زدهاند، از هر ده نفر آنان، نه تن کشته می شوند، و شکم زنان باردار دریده می شود، این وضع همچنان شدت دارد و مردم در ترس بهسر میبرند تا سال ۶۴۵، که در آن این ملعون هلاک می شود، و گفتگو بسیار و درستی کم می شود و گماردگان به بزرگان خود خیانت میکنند و روشها از هم متفاوت میشوند و درآمدهاکم، مردی از خاندان سفیان ظاهر می شود که جنگها در زمان وی بسیار می شوند و خونها ریخته می شوند و زنا و شرابخواری آشکارا انجام شود. و لواط میانشان نیکو شمرده می شود و مادر آن را برای دختر جایز میکند و پدر برای پسر و مرد برای همسرش، اوضاع تا مدتی اینچنین میماند، تا آنکه سرزمینهایی را شامل میشود و برای او جنگهای بسیار خواهد بود و شهرها و کشورهایی را فتح خواهد کرد، و پادشاهان و فرمانروایان از او فرمان خواهند برد، سپس خداوند او را بدست مردی از اهلبیت محمّد ﷺ ، که صالحان و متقیان در خدمت اویند هلاک گرداند، زینت شمشیر او همانند ستارگان آسمان است که دو ستارهٔ درخشان (فرقد) و ستارهٔ سهی آن را میپوشانند، عطارد کاتب او خواهد بـودو افـلاک مرکب اویند تاگناه و فساد را در آنها دفع میکند و قصرها را ویران سازد، و خانهها را بازسازی میکند، میخواران و گواهان دروغین را هلاک گرداند، و این مایهٔ رحمت و مهربانی به مؤمنان است، و مایهٔ خرابی برای کافران و منافقین، سپاهیان او کمانـد و در شجاعت همچون شیرانند، سربازان او پوست ببر بر تن میکنند و بازها و شاهینها بر او سایه می افکنند، نامش همچون نام پیامبر ماست و کنیه اش همچون کنیهٔ او. در سن جوانی است و تجربهٔ پیران دارد، سفیدروی است متمایل به سبزه، خانهاش میان دجله و فرات است. در بغداد برای او پلهایی در نزدیکی محلی بهنام کرخه ساخته می شوند، در آن هنگام گشایش صورت میپذیرد. وَ لَقَدْ أَخْبَرَني ابْنُ عَمِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ أَنَّهُ قَالَ: لَوْ بَقِيَ مِنَ الدُّنْيا يَوْمُ وَاحِدُ لَطَوَّلَ اللهُ ذَلِكَ اليَوْمَ حَتَّى يَظْهَرَ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي يَمْلَؤُها عَدْلاً كَمَا مُلِئَتْ جَوْراً وَ ظُلْماً.

وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ: إِذَا كَانَ رَأْسُ الفَتْرَةِ بَعْدَ سِتِّمِائَةٍ وَ عِشْرِينَ لِلْهِجْرَةِ ازْوَرَّتِ الرَّوْرَاءُ، وَ بَادَتِ البَيْدَاءُ، وَاغْبَرَّتِ الخَضْرَاءُ، وَاصْفَرَّتِ الصَّفْرَاءُ، وَ عَادَتِ الصَّدَقَةُ رِياءً، وَالزَّكَاةُ مَغْرَماً، وَ صَارَ الحُكْمُ بِالْهَوَى، وَالشَهَادَةُ بِالرُّشَا، فَوَيْلُ لِلزَّوْرَاءِ وَالشَّامُ مِنَ وَالنَّامُ مِنَ اللَّكُوفَةِ مِنَ القَرْمَطِيِّ، وَالمَوْصِلِ مِنَ الزُّبَيرِيِّ، وَالْمَوْمِلِ مِنَ الزُّبَيرِيِّ، وَلِمَكَّةَ السَّفْيانِيّ، وَلِمِصْرَ مِنَ المَعْرِبِيِّ، وَالْمُوفَةِ مِنَ القَرْمَطِيِّ، وَالمَوْصِلِ مِنَ الزُّبَيرِيِّ، وَلِمَكَّةً مِنَ العَلْوِيِّ، وَلِلْمَقْدِسِ مِنَ الإِنْ رَبْحِيِّ، وَالرَّيِّ مِنَ الدَّيلِيِّ مِنَ الدَّيلِيِّ مِنَ الدَّيلِيِّ مِنَ الدَّيلِيِّ مِنَ التَهُودِيِّ، وَالصِّينِ مِنَ التَّمِيمِيِّ، وَ نَشَاوُورَ مِنَ اليَهُودِيِّ، وَالصِّينِ مِنَ التَّمِيمِيِّ، وَ نَشَاوُورَ مِنَ اليَهُودِيِّ، وَالصِّينِ مِنَ التَّمِيمِيِّ، وَ نَشَاوُورَ مِنَ المَهْدِيِّ، وَالصِّينِ مِنَ التَّمِيمِيِّ، وَ نَشَاوُورَ مِنَ اليَهُودِيِّ، وَالصِّينِ مِنَ التَّمِيمِيِّ، وَ نَشَاوُورَ مِنَ المَهْدِيِّ.

وَ أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ تَعَالَى إِنَّ اللَّهَ يَمْحُو مَا يَشَاءُ وَ يُثْبِتُ وَ عِنْدَهُ أُمُّ الكِتَاب، تَمَّتْ وَالْحَمْدُ للَّهِ رَبِّ العَالَمِينَ.

و پسرعمویم پیامبر خدا ﷺ مرا خبر داد و فرمود: اگراز دنیا یک روز باقی بماند، خداوند آن روز را آنقدر طول می دهد تا مردی از اهل بیتم ظهور کند تا آن را پر از عدل نماید آنگونه که پر از جور و ستم شد. و نیز پیامبر ﷺ فرمود، اگر ابتدای زمان پس از ۶۲۰ هجری فرارسد، زوراء منحرف می شود و بیدا از میان رفته و زمین حاصلخیز و سرسبز خاک می گیرد و طلا درخشان تر از پیش شود و صدقه مایه ربا گردد و زکات غرامت شمرده شود و حکومت به هوی و هوس انجام گیرد و شهادت دادن به رشوه انجام گردد، پس وای بر زوراء و شام از سفیانی، و وای بر مصر از مغربی و وای بر کوفه از قرمطی، و وای بر موصل از زبیری، و مکه از حبشی و بصره از علوی و بیت المقدس از فرنگی و ری از دیلمی، و دیلمان از سندی و نشاوور از یهودی و چین از تمیمی و نیشابور از اصفهانی و وای بر اصفهان از مهدی. [در نسخه دیگر مشهدی]

این سخنم را میگویم و از خداوند متعال طلب غفران میکنم: خداوند آنچه بخواهد پاک میگرداند و آنچه بخواهد در امالکتاب ثبت میکند، به پایان رسید و سپاس از آن خداوند جهانیان است.

«وَصِيَّةُ النَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ» «لِأَمِيرِالمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ بنِ أَبِيطَالِبٍ عَلَيهِ الصَّلاةُ وَالسَّلامُ»

آلْحَمْدُ لله حَقَّ حَمْدِهِ، وَالصَّلاةُ عَلَى خَيْرِ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ، وَ صِنْوِهِ، وَ ذُرِّيَّتِهِ الأَيْمَةِ الأَطْهَارِ. يَقُولُ العَبْدُ الضَّعِيفُ، المُذْنِبُ الفَقِيرُ إِلَى رَحْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى، عَلِيُّ بنُ أَحْمَدَ المَسْهَدِيُّ الغَرِينَ، المُغَبِّرِ المَعْرُوفُ بِابْنِ القَاشَانِي، أَحْسَنَ اللَّهُ عَاقِبْتَهُ بِمُحَمَّدٍ وَ آلِهِ الطَّاهِرِينَ، حَجَّةُ الغَرِيقَ، المُغَبِّرِ المَعْرُوفُ بِابْنِ القَاشَانِي، أَحْسَنَ اللَّهُ عَاقِبْتَهُ بِمُحَمَّدٍ وَ آلِهِ الطَّاهِرِينَ، حَجَّةُ وَلَدِّينِ المَوْلَى، الشَّيْخِ المَشَايِخِ؛ أَبُوالفَصْلِ مُحَمَّدُ ابْنُ الشَّيْخِ الْإِسْلَامِ وَالْمُسْلِمِينَ، عِمادُ الحَاجِّ وَالحَرَمَينِ، بَقِيَّةُ المَشَايِخِ؛ أَبُوالفَصْلِ مُحَمَّدُ ابْنُ الشَّيْخِ الْإِسْلَامِ وَالْمُسْلِمِينَ، عِمادُ الحَاجِ وَالحَرَمَينِ، بَقِيَّةُ المَشَايِخِ؛ أَبُوالفَصْلِ مُحَمَّدُ ابْنُ الشَّيْخِ الْإِسْلَامِ وَالْمُسْلِمِينَ، عِمادُ الحَاجِ وَالحَرَمَينِ، بَقِيَّةُ المَشَايِخِ؛ أَبُوالفَصْلِ مُحَمَّدُ ابْنُ الشَيْخِ الْمُونِينِ الرَّاوَنْدِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ، وَ أَجَازَنِي بِقِرَاءتِي عَلَيهِ بِمَدْرَسَتِهِ بِبَلَدِ الرَّيِّ بِمَحَلَّةِ بَابِ المُسْلِمِينَ وَ الْمَوْنِينِ الرَّاوَنْدِي رَحِمَهُ اللَّهُ فِي المَعْرِ سَنَةِ تَسْعِ وَ تِسْعِينَ وَ خَمْسِمِائَةٍ، (قَالَ: حَدَّثَنِي وَالِدِي وَجِمَهُ اللَّهُ فِي سَنَةِ الْمَالِي مَعْدِ اللَّهُ فِي مَسْجِدِهِ بقربه فِي شُهُورِ سَنَةِ الْسَنَينَ وَ أَرْبِعِمائَةٍ، عَنْ شَيْخِهِ الحَافِظِ جَعْفَرِ بْنِ عَلِيًّ المُونِسِيِّ القُمْعُ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْهُما، قَالَا: مَنْ اللهُ اللهُ عَنْهُما، قَالَا:

أَوْصَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَ آلِهِ إِلَى عَلِيِّ بنِ أَبِي طَالبٍ عَلَيهِ السَّلامُ، وَ عَليُّ بنُ أَبِي طَالبٍ عَلَيهِ السَّلامُ وَ عَليُّ بنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيهِ السَّلامُ إِذَا أَي طَالبٍ يَسْمَعُ، وَ أَنا أَكْتُبُ مَخَافَةَ أَنْ أَنْسَى، وَ كَانَ عَليُّ بنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيهِ السَّلامُ إِذَا سَمِعَ شَيْئاً لَا يَنْسَى. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَليهِ وَ آلِهِ فِي وَصِيَّتِهِ:

يَا عَلَيُّ، لَا مُرُوءَةَ لِكَذُوبٍ، وَ لَا رَاحَةَ لِحَسُودٍ، وَ لَا صَدِيقَ لِنَمَّامٍ، وَ لَا أَمَانَةَ لِبَخِيْلٍ، وَ لَا وَفَاءَ لِشَحِيْحٍ، وَ لَا كَنْزَ أَنْفَعُ مِنَ الْعِلْمِ، وَ لَا مَالَ أَرْبَحُ مِنَ الحِلْمِ، وَ لَا حَسَبَ أَرْفَعُ مِنَ الأَدَبِ، وَ لَا نَسَبَ أَوْضَعُ مِنَ الجَهْلِ، وَ لَا مَعِيشَةَ أَهْنَأُ مِنَ العَافِيَةِ، وَ لَا رَفِيقَ أَزْيَنُ مِنَ العَقْلِ، وَ لَا رَسُولَ أَعْدَلُ مِنَ الحَقِّ، وَ لَا حَسَنَةَ أَعْلَى مِنَ الصَّبْرِ، وَ لَا سَيِّئَةَ أَسْرَى مِنَ العُجْبِ، وَ لَا رَهَادَةَ أَفْضَلُ مِنَ الْعَجْبِ، وَ لَا شَفِيعَ أَنْجَحُ مِنَ التَّوْبَةِ.

«وصيت پيامبر ﷺ به اميرالمؤمنين على بن ابىطالب عليهالصلاة والسلام»

سپاس از آن خداست آنگونه که شایستهٔ اوست و درود بر بهترین آفریدگانش محمّد و برادرش و فرزندان او، ائمهٔ اطهار.

این بندهٔ ضعیف، گناهکار و نیازمند رحمت خداوند متعال، علی بن احمد مشهدی غروی مغبر معروف به ابن کاشانی که خداوند عاقبت او را به حق محمّد و خاندان پاکش ختم به خیر فرماید، می گوید: شیخ من و سرورم، امام عالم و عابد و زاهد، ظهیر ملت و شریعت، حجت الاسلام والمسلمین، ستون حاجیان و دو حرم، بازمانده مشایخ، ابوالفضل محمّد ابن شیخ قطب الدین راوندی رحمت خداوند بر اوباد در یکی از ماههای سال ۱۹۵۹ به من اجازه قرائت را در مدرسهٔ خود در شهر ری در باب المصالح داد، او می گوید: پدرم رحمت الله علیه در سال ۱۹۲۸ برای من نقل کرد و گفت: شیخ عفیف ابو عبد الله جعفر بن محمّد بن احمد بن عباس دوریستی که خداوند او را خداوند او را رحمت کند در مسجدش در قربه (یا غزنه یا قرنه) در یکی از ماههای مسال ۴۳۲ به نقل از شیخ خود، حافظ جعفر بن علی مونسی قمی که خداوند او را بوصمت کند از استادان و مشایخ خود نقل نموده و آنها نیز به نقل از انس بن مالک و باوسیت کرد و علی بن ابی طالب پی امیر خود نقل نموده و آنها نیز به نقل از انس بن مالک و بی بن ابی طالب بی امیر خود فرمود: بن بی طالب بی امیر خود فرمود: بن بی بیامبر بی در وصیت خود فرمود:

ای علی: دروغگو، انسانیت ندارد و حسود آسایش، سخن چین را دوستی نیست، و بخیل امانت دار نیست و حریص وفا ندارد، هیچ گنجی سودمند تر از علم نیست، و هیچ خویشاوندی بهتر از ادب نیست و هیچ نژادی پست تر از جهل نیست، و هیچ زندگی راحت تر از عافیت نیست، و هیچ همراهی زیبنده تر از عقل نیست، و هیچ پیامبری عادلتر از حق نیست و هیچ عمل نیکی بالاتر از صبر نیست و هیچ عمل بدی گسترده تر از خودشیفتگی نیست و هیچ نیکی بالاتر از قناعت نیست. هیچ غایبی نزدیکتر از مرگ نیست و هیچ شفیعی موفق تر از توبه نیست.

يَا عَلِيُّ، وَ لِلْعَاقِلِ سِتُّ خِصَالٍ: الصَّبْرُ عَلَى البَلَاءِ، وَالاحْتِمالُ لِـلظُّلْمِ، وَالعَـطَاءُ مِنَ القَلِيلِ، وَالرِّضا بِالْيَسِيرِ، وَالإِخْلَاصُ بِالْعَمَلِ، وَ طَلَبُ العِلْمِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُؤْمِنِ أَرْبَعُ خِصالٍ: طُولُ السُّكُوتِ، وَ دَوَامُ العَمَلِ، وَ حُسْنُ الظَّنِّ بِالله عَزَّوَجَلَّ، وَالاحْتِمالُ لِلْمَكْرُوهِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلتَّائِبِ سِتُّ خِصَالٍ: تَرْكُ الحَرَامِ، وَ طَلَبُ الحَلَالِ، وَ طَلَبُ العِلْمِ، وَ طُـولُ السُّكُوتِ، وَكَثْرَةُ الاستِغْفَارِ، وَ أَنْ يُذِيقَ نَفْسَهُ مَرَارَةَ الطَّاعَةِ كَمَا أَذَاقَهَا حَلاوَةَ المَعْصِيَةِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُسْلِمِ أَرْبَعُ خِصالٍ: أَنْ يَسْلَمَ النَّاسُ مِنْ لِسَانِهِ، وَ عَيْنِهِ، وَ يَدِهِ، وَ فَرْجِهِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْجَاهِلِ خَمْسُ خِصَالٍ: أَنْ يَثِقَ بِكُلِّ أَحَدٍ، وَ أَنْ يُفْشِيَ سِرَّهُ إِلَى كُلِّ أَحَدٍ، وَ أَنْ يَغْضِبَ بِأَدْنَى شَيءٍ، وَ أَنْ يَضْحَكَ مِنْ غَيْرِ عَجَبٍ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُتَوَكِّلِ أَرْبَعُ خِصَالٍ: أَنْ لَا يَخَافَ مَخْلُوقاً، وَ لَا يَتَّكِلَ عَلَى مَخْلُوقٍ، وَ يُحْسِنُ الظَّنَّ بالنَّاسِ، وَ لَا يَسْتَكْثِرُ عَمَلَهُ.

يَا عَلِيُّ، وَ لِلْقَانِعِ أَرْبَعُ خِصَالٍ: أَنْ لَا يَفْرَحَ بِالْغِنَى، وَ لَا يَخَافَ مِنَ الفَقْرِ، وَ لَا يَهْتَمَّ لِلرِّزْقِ، وَ لَا يَهْتَمَّ لِلرِّزْقِ، وَ لَا يَهْتَمَّ لِلرِّزْقِ،

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْأَحْمَقِ أَرْبَعُ خِصالٍ: أَنْ يُنَازِعَ مَنْ فَوْقَهُ، وَ أَنْ يَتَكَبَّرَ عَلَى مَنْ دُونَهُ، وَ أَنْ يَجْمَعَ مِنَ الحَرَام، وَ أَنْ يَبْخَلَ عَلَى عِيَالِهِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلشَّفِيِّ ثَلاثُ خِصالٍ: التَّوَانِي فِي أَوْقَاتِ الصَّلاةِ، وَكَثْرَةِ الكَلَامِ فِي غَيْرِ ذِكْرِ الله، وَ قَلَّمَا يَرْغَبُ فِي طَاعَةِ اللَّهِ.

وَ لِلسَّعِيدِ خَمْسُ خِصَالٍ: يَقُولُ الحَقَّ وَ لَو عَلَيهِ، وَ أَنْ يُحِبَّ لِلنَّاسِ كَمَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ، وَ أَنْ يُعْطِيَ الحَقَّ مِنْ نَفْسِهِ، وَ أَنْ يُحِبَّ ذِكْرَاللَّهِ، وَ أَنْ يَحْرِصَ في طَاعَةِ اللَّهِ. ای علی، عاقل شش خصلت دارد: صبر کردن بر مصیبت، تحمل ظلم، بخشیدن از مال اندک، راضی شدن به اندک، اخلاص در عمل و طلب علم نمودن.

ای علی، مؤمن را چهار خصلت است: طولانی بودن سکوت و استمرار عملش، خوشبین بودن به خداوند عزوجل و تحمل حادثهٔ ناگوار.

ای علی، انسان تائب را شش خصلت است: ترک حرام، طلب حلال، طلب علم، طولانی بودن سکوت و زیادی استغفار، و آنکه تلخی طاعت را به نفس خویش بچشاند همانسان که شیرینی گناه را به آن می چشاند.

ای علی مسلمان را چهار خصلت است: مردم از زبان و چشم و دست و فرج او در امان باشند.

ای علی جاهل را پنج خصلت است: به هرکس اعتماد کند، و رازش را پیش هرکس بگوید، و از کوچکترین چیز خشم گیرد، و به پست ترین چیز راضی گردد و بدون خوشایندی بخندد.

ای علی متوکل را چهار خصلت است: از هیچ مخلوقی نترسد، به هیچ مخلوقی توکل نکند و به مردم خوشبین باشد و عمل خویش را زیاد مپندارد.

ای علی، قانع را چهار خصلت باشد: به ثروت خشنود نگردد، از فقر نـترسد، برای روزی غم نخورد و برای دنیا حرص نداشته باشد.

ای علی احمق را چهار خصلت است: با بالادست خود درگیر شود، و به زیردست خود تکبرکند، مال حرام جمع کند، و بر خانوادهٔ خویش بخل ورزد.

ای علی برای بدبخت سه خصلت است: سستی در اوقات نماز، زیادی سخن در غیر یاد خداوند، و تمایل کمتر به بندگی خدا.

و برای سعادتمند پنج خصلت است: حق را میگوید حتی اگر علیه او باشد، برای مردم دوست دارد، و از حق خویش برای مردم دوست دارد، و از حق خویش بگذرد، و یاد خداوند را دوست داشته باشد، و در اطاعت از خداوند حریص باشد.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُرَائِي سِتُّ خِصَالٍ: يُطَوِّلُ الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ مَعَ النَّاسِ فِسِي الصَّلاةِ وَ يُخَفِّفُ إِذَا كَانَ وَحْدَهُ، وَ يَتَوَاضَعُ لِلنَّاسِ وَ يَتَكَبَّرُ عَلَى عِيالِهِ وَحْدَهُ، وَ أَنْ يُكْثِرَ عَيْبَ النَّاسِ. يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُحْسِنِ أَرْبَعُ خِصالٍ: أَنْ تَكُونَ سَرِيرَتُهُ أَصْلَحَ مِنَ العَلَانِيَةِ، وَ أَنْ يُحْسِنَ إِلَى مَنْ أَسَاءَ إِلَيْهِ، وَ أَنْ يَسْتُرَ عَيْبَ النَّاسِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلْمُسِيءِ أَرْبَعُ خِصالٍ: (يُظْهِرُ لِلنَّاسِ عُيوبَ جيرانِهِ، وَ) إِذَا غَضِبَ لَمْ يَمْلِكُ نَفْسَهُ، وَ لَمْ يَعْفُ، وَ أَنْ يُسِيءَ إِلَى مَنْ قَدْ أَحْسَنَ إِلَيهِ.

يَا عَلَيُّ، وَ لِلصَّادِقِ أَرْبَعُ خِصالٍ: أَنْ يَصْدُقَ عِنْدَ الرَّهْبَةِ وَ عِنْدَ الرَّغْبَةِ وَ عِنْدَ الشَّهْوَةِ وَ عِنْدَ الرَّضَا وَ عِنْدَ الغَضَبِ، وَ أَنْ لَا يُظْهِرَ مُصِيبَتَهُ لِلنَّاسِ، وَ أَنْ لَا يَدْعُوَ عَلَى مَنْ ظَلَمَهُ، وَ لَا يُظْهِرُ عِبَادَتَهُ، وَ لَا يَشْكُو مُصِيبَتَهُ.

يَا عَلَيُّ، أَحْسِنْ طَهُورَكَ يُبَارِكِ اللَّهُ لَكَ في رِزْقِكَ. يَا عَلَيُّ، الطَّهُورُ نِصْفُ الإِيمانِ، فَإِنَّ المَلاثِكَةَ يَسْتَغْفِرُونَ وَ يَدْعُونَ لِمَنْ يُحْسِنُ طَهُورَهُ.

يا عليُّ، الصَّلاةُ عَمُودُ الإِسلامِ، إِنَّ اللَّهَ وَ مَلائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى مَنْ يُصَلِّي الصَّلاةَ فِي أَوْقَاتِها بِتَمام رُكُوعِهَا وَ سُجُودِها.

يَا عَلَيُّ، رَكْعَتَانِ بِاللَّيْلِ أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ رَكْعَةٍ بِالنَّهَارِ. صَلاةُ اللَّيْلِ نُورٌ لِصَاحِبِها في الدُّنْيا وَالآخِرَةِ. يا عَلَيُّ، المُصَلِّي بِاللَّيلِ يُحْشَرُ يَومَ القِيامَةِ عَلَى نَاقَةٍ مِنْ نُوقِ الجَنَّةِ، وَ في يَمِينِهِ رَاءَةُ لَهُ مِنَ النَّارِ، وَ أَمَانُ مِنَ العِقَابِ. إِنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ وَعَدَ المُصَلِّي بِاللَّيْلِ بِكُلِّ رَكْعَةٍ مَرَاءَ فَي بَعِبُهُ وَ يُحَبِّبُهُ وَيَحَبَّبُهُ وَي يَحَبَّبُهُ وَي يَحَبَّبُهُ وَي يَحَبَّبُهُ وَي يَحَبَّبُهُ وَي يَحَبَّبُهُ إِللَّيلِ هُوَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ يُحِبَّهُ وَي يُحَبِّبُهُ إِللَّيلِ هُوَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ يُحِبُّهُ وَيُحَبِّبُهُ إِلَى جَمِيع خَلْقِهِ، وَ يَوْزُقُهُ دَوَامَ العَافِيَةِ، وَسَعَةَ الرِّزْقِ.

ای علی ریاکار را شش خصلت است: رکوع و سجودش را در نماز با مردم طولانی ترکرده و اگر تنها باشد سریعتر می نماید، برای مردم تواضع و در تنهایی با خانوادهاش تکبر میکند، و بسیار عیب مردم را میگوید.

ای علی برای نیکوکار چهار خصلت است: باطنش درست تر از ظاهرش باشد و به کسی که در حقش بدی کرده خوبی کند و عیب مردم را بپوشاند. (۱)

ای علی، برای بدکار چهار خصلت است: برای مردم عیوب همسایگانش را آشکار کند، و اگر خشم گیرد خویشتنداری نمیکند، نمی بخشد و به کسی که به حقش خوبی کرده است، بدی میکند.

ای علی، برای راستگفتار چهار خصلت است. به هنگام ترس، وحشت و خواهش و شهوت و رضایت و خشم راست بگوید، مصیبت خویش را برای مردم نگوید، و برکسی که به او ظلم کرده است نفرین نکند، و عبادتش را آشکار نسازد و از مصیبتش شکایت نکند.

ای علی، پاکیزگی خویش را خوب انجام ده که خداوند روزیت را برکت بخشد. ای علی پاکیزگی نصف ایمان است. بهراستی که ملائکه برای کسی که بهخوبی نظافت کند طلب مغفرت کرده او را دعا میکنند.

ای علی، نماز ستون اسلام است. براستی که خداوند و فرشتگانش برکسی که نماز را در اوقاتش با تمام رکوع و سجودش بخواند درود می فرستند.

ای علی، دو رکعت در شب برتر از هزار رکعت در روز هستند، نماز شب برای صاحبش نور است در دنیا و آخرت.

ای علی، نمازگزار شب، روز قیامت سوار بر یکی از اشتران بهشت محشور می گردد و در دست راستش اماننامهای از آتش و عقوبت دارد. خداوند عزوجل برای هر رکعت نماز شب یک قصر به نمازگزار وعده داده است. و برای هر سجده یک حوری، از بزرگی نمازگزار شب آن است که خداوند عزوجل او را دوست دارد و او را نزد همهٔ بندگانش عزیز می دارد و به او تداوم سلامت و وسعت روزی می دهد.

۱-سه خصلت ذکر شده است.

يَا عليُّ، مَنْ مَشَى إِلَى صَلاةِ الجَمَاعَةِ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ حِجَّةً، وَ مَنْ مَشَى إِلَى نَافِلَةٍ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ عُمْرَةً.

يا عَلَيُّ، مَنْ لا يُجَالِسُ العُلَماءَ أَرْبَعِينَ يَوْماً مَاتَ قَلْبُهُ. يَا عَلَيُّ، كُنْ عَالِماً أَوْ مُتَعَلِّماً وَ لَا تَكُنِ الثَّالِثَ فَتَهْلِكَ. قَالَ عَلَيهِ السَّلامُ: فَمَنِ الثَّالِثُ يَا رَسُولَ اللَّه صَلَّى اللَّهُ عَليكَ؟ قَالَ: النَّاهِي النَّذِي لَا يَعْلَمُ وَ لَا يَتَعَلَّمُ، (فَإِنْ قَتَلَ أَوْ زَنَا أَوْ شَرِبَ فَلَا يَلُومَنَّ فَإِنَّه قَاسِي القَلْبِ).

يَا عَلَي، رَكْعَتَانِ مِنَ العَالِمِ أَفْضَلُ مِنْ سَبعينَ رَكْعَةً مِنَ الجَاهِلِ.

يَا عَلَيُّ، العَابِدُ بِلَا عِلْمٍ مَثَلُهُ كَمَثَلِ رَجُلٍ يَكِيلُ المَاءَ فِي البَحْرِ لَا يَدْرِي زِيادَتَهُ مِنْ تُقْصَانِهِ، أَوْ كَمَثَلِ رَجُلِ يَزْرَعُ السَّبَخَ.

يَا عَلَيُّ، عَلَيكَ بِالْعِلْمِ وَ لَوْ بِالصَّينِ، فَإِنَّهُ لَيْسَ شَيْءٌ أَحَبَّ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى مِنَ العَالِمِ أُو المُتَعَلِّم أُو المُسْتَمِع.

يَا عَلَيُّ، مَنْ أَكْرَمَ الضَّيْفَ أَكْرَمَهُ اللهُ، وَ مَنْ أَبْغَضَ الضَّيْفَ أَبْغَضَهُ اللهُ، وَالضَّيْفُ إِذَا نَزَلَ نَزَلَ مَعَهُ رِزْقُهُ، وَ إِذَا ارْتَحَلَ ارْتَحَلَ بِذُنُوبِهِمْ.

يَا عليُّ، الرَّحْمَةُ وَالبَرَكَةُ إِلَى بَيْتٍ يَدْخُلُهُ الضَّيْفُ وَالبَعِيرُ.

يَا عليُّ، أَطْعِمِ الطَّعامَ، وَ أَفْشِ السَّلامَ، وَصَلِّ بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيامٌ، فَإِذَا فَعَلْتَ ذَلِكَ نَظَرَ اللَّهُ إِلَيْهِ لَمْ يُعَذِّبْهُ. اللَّهُ إِلَيْهِ لَمْ يُعَذِّبْهُ.

يَا عَلَيُّ، أَكْرِمْ جَارَكَ وَكُنْ مُحِبَّاً لِخَيْرِهِ؛ فَإِنَّهُ مَنْ يَحْسُدُ خَيْرَ جَارِهِ مَحَا اللَّهُ عُمْرَهُ في البَاطِل، وَ أَنْفَقَ مَالَهُ في غَيْرِ الحَقِّ.

يَا عَلَيُّ، إِيَّاكَ وَالحَسَدَ؛ فَإِنَّ الحَسَدَ فِي الحَسَناتِ أَسْرَعُ مِنَ النَّارِ فِي الحَطَبِ.

يَا عَلَيُّ، إِيَّاكَ وَالغِيْبَةَ؛ فَإِنَّ الجَمْرَةَ فِي فَمِ المُسْلِمِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَغْتَابَ مُسْلِماً بِما فِيْهِ.

يَا عَلَيُّ، إِذَا كُنْتَ صَائِماً قَلا تُبالِ أَغْتَبْتَ أَوْ شَرِبْتَ شَرْبَةَ مَاءٍ بَارِدٍ بِالنَّهارِ.

يَا عَلَيُّ، إِيَّاكَ وَالنَّظَرَ إِلَى حُرَمِ المُؤْمِنينَ؛ فَإِنَّ مَنْ نَظَرَ فِي حُرَمِ المُؤْمِنينَ أَخْرَجَ اللهُ خَوْفَ الآخِرَةِ مِنْ قَلْبِهِ، وَاليَقِينَ مِنْ صَدْرِهِ، وَ مَلَأَ قَلْبَهُ مِنْ خَوْفِ الفَقْرِ وَالهَمِّ وَالحُزْنِ. ای علی، هرکس برای نماز جماعت برود خداوند برای او یک حج و هرکس برای یک نافله رود خداوند برای او یک عمره مینویسد.

ای علّی، آنکس که با اهل علم به مدت چهل روز همنشین نشود، قلبش می میرد.

ای علی، یا عالم باش یا متعلم و سومی مباش که هلاک خواهی شد. علی علی فرمود: ای رسول خدا درود خداوند بر تو باد، سومین کیست؟ فرمود: غافلی که نمی داند و یاد نمی گیرد، پس اگر قتل و یا زنا کرد و یا شرابخواری نمود سرزنش نمی شود زیرا سخت دل است.

ای علی، دو رکعت عالم بهتر از هفتاد رکعت جاهل است. ای علی، عابد بدون علم مانند مردی است که آب دریا را پیمانه میزند، افزونی آن را از کاستی آن نمی داند و یا مانند مردی است که در نمکزار کشت کند.

ای علی، بر تو باد آموختن علم حتی اگر در چین باشد. زیراکه هیچ چیز نزد خداوند عزیزتر از عالم و متعلم و یا شنوندهٔ آن نیست.

ای علی، هرکس میهمان را گرامی دارد، خداوند او را گرامی میدارد، و هرکس از مهمان بغض کند خداوند به او بغض میکند، و میهمان اگر بیاید رزقش را با خود می آورد، و اگر برود گناهان آنان را نیز با خود می برد.

ای علی، رحمت و برکت وارد منزلی شود که میهمان و اشترش وارد آن شوند.

ای علی، دیگران را غذا ده و با صدای بلند سلام کن و شبهنگام که مردم خوابند نمازگزار، اگر چنان کردی، خداوند هر روز بر تو هفتاد بار نظر میکند، و هر آنکه خداوند به او نظر کند عذابش نخواهد داد.

ای علی، همسایهات را بزرگ دار و خیرخواه او باش، زیرا هرکه به خیر همسایهاش حسد ورزد خداوند عمرش را در باطل پاک خواهد نمود و مالش را در راه غیر حق انفاق میکند.

ای علی، برحذر باش از حسد، زیراکه حسد در حسنات سریعتر از آتش در هیزم عمل میکند.

ای علی، برحذر باش از غیبت زیراکه اخگری در دهان مسلمان برای او بهتر از آن است که غیبت مسلمانی راکند.

ای علی، اگر روزه دار بودی پس توجه نکن که غیبت نمودی یا آب خنکی در روز خوردی.

ای علی، از نگاه به زنان مؤمنین برحذر باش، زیراکه هرکس به زنان مؤمنین نگاه کند خداوند ترس آخرت را از دلش و یقین را از سینهاش برون سازد و قلبش را با ترس از فقر و غم و اندوه پر سازد.

يَا عليُّ، إِيَّاكَ وَالكَذِبَ؛ فَإِنَّهُ مِنْ أَخْلَاقِ المُنافِقِينَ. وَ إِيَّاكَ وَالنَّمِيمَةَ؛ فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ حَرَّمَ الجَنَّةَ عَلَى كُلِّ بَخِيلٍ، وَ مُراءٍ، وَ نَمَّامٍ، وَ عَاقِّ الوَالِدَيْنِ، وَ مَانِعِ الزَّكاةِ، وَ آكِلِ الرِّبَا، وَ آكِلِ الحَرَامِ، وَ شَارِبِ الخَمْرِ، وَالْوَاشِمَةِ، وَالْمُتَوَشِّمَةِ، وَالوَاصِلَةِ الشَّعْرَ، وَالمُسْتَوْصِلَةِ، وَالنَّاكِحِ البَهَائِمَ، وَالمُؤْذِي لِجَارِهِ.

يَا عليُّ، مَنْ كَانَ لَهُ عِيالٌ فَلَمْ يَأْمُرْهُمْ بِالصَّلاةِ، وَ لَمْ يَنْهَهُمْ عَنْ أَكْلِ الحَرَامِ، فَشَطْرُ الذُّنُوبُ عَلَى رَقَبَتِهِ.

يَا عَلَيُّ، وَقِّرِ الشِّيْخَ الكَبِيرَ وَالطِّفْلَ الصَّغِيرَ، وَ كُنْ لِلْغَرِيبِ كَالأَخِ القَرِيبِ، وَ لِـلْيَتِيمِ كَالْأَبِ الشَّفِيقِ، لِيَكْتُبَ اللهُ لَكَ بِكُلِّ نَفَسٍ مِائَةَ حَسَنَةٍ، وَ يُعْطِيَكَ كَالْأَبِ الرَّحِيمِ، وَ لِلْأَرْمَلَةِ كَالزَّوْجِ الشَّفِيقِ؛ لِيَكْتُبَ اللهُ لَكَ بِكُلِّ نَفَسٍ مِائَةَ حَسَنَةٍ، وَ يُعْطِيَكَ بِكُلِّ حَسَنَةٍ قَصْراً فِي الجَنَّةِ.

ى الله عليُّ، مَنْ عَظَّمَ الغَنِيَّ وَ أَهَانَ الفَقِيرَ سُمِّيَ فِي السَّمَاوَاتِ عَدُوَّ اللَّهِ. يَا عَلَيُّ، أَوْحَى اللَّهُ عَزَّوجلَّ إِلَى مُوسَى عَلَيهِ السَّلامُ: أَكْرِمِ الفَقِيرَ كَمَا تُكْرِمُ الغَنِيَّ، وَ إِلَّا فَاجْعَلْ كُلَّ ما عَمِلْتَ تَحْتَ التُّراب.

يَا عليُّ، أَوْحَى اللَّهُ تَعالى إِلَى إِبْرَاهِيمَ عَلَيهِ السَّلامُ: يَا إِبْرَاهِيمُ، أَكْرِمْ ضَيْفِي كَمَا تُكْرِمُ ضَيْفَكَ. قَالَ: يَا رَبِّ، وَ مَنْ ضَيْفُكَ؟ قَالَ: الفَقِيرُ الحَقِيرُ بَيْنَ النَّاسِ.

يَا عليُّ، قُلِ الحَقَّ وَ لَوْ عَلَيْكَ، وَ تَصَدَّقْ وَ لَوْ بِتَمْرَةٍ وَاحِدَةٍ، وَ صُمْ أَيَّامَ البِيْضِ، وَاسْتُوْ عُيوبَ النَّاسِ، فَإِنَّهُ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ نَزَلَ عَلَيْهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ سَبْعُونَ رَحْمَةً، وَ عَلَى مَالِهِ سَبْعُونَ

يَا عَلَى، ثَلاثُ تُوجِبُ المَقْتَ مِنَ اللَّه عَزَّ وَجَلَّ: الضِّحْكُ مِنْ غَيْرِ عَجَبٍ، وَ نَومُ النَّهارِ مِنْ غَيْرِ سَهَرِ اللَّيْلِ، وَالأَكْلُ إِلَى غَايَةِ الشِّبَع.

يَا عليُّ، ثَلَاثَةٌ مَحْجُوبُونَ عَنْ رَحْمَةِ اللَّهِ: مِنْ بَاتَ شَبْعَانَ وَ عَلِمَ أَنَّ جَارَهُ طَاوٍ، وَ مَنْ جَلَدَ عَبْدَهُ، وَ مَنْ رَدَّ هَدِيَّةً لِصَدِيقِهِ. ای علی، برحذر باش از دروغ، زیراکه از اخلاق منافقین است، و برحذر باش از سخن چینی که خداوند بهشت را بر هر بخیل و ریاکار و سخن چین و عاق پدر و مادر و مانع زکات و رباخوار و حرام خوار و میخوار، و هر زن خالکوبنده و هر زن خالکوب کرده و هر زنی که مویی به موی زنی افزاید و هر زنی که بخواهد مویی بر مویش افزایند، و نکاح کنندهٔ حیوانات و هر آزاردهندهٔ همسایه حرام ساخته است. ای علی، هرکس فرزندانی داشته باشد و آنها را به نماز امر نکند و از خوردن حرام نهی نکند پس نیمی از گناهان به گردن او خواهند بود.

ای علی، پیر بزرگسال و کودک خردسال را محترم دار، و برای غریب مانند برادر نزدیک باش، و برای یتیم همانند پدر مهربان و برای زن بیوه همچون همسر مهربان باش تا خداوند برای هر نفست صد حسنه و برای هر حسنه قصری برایت بنویسد. ای علی، آنکس که ثروتمند را بزرگ دارد و فقیر را خوار، در آسمانها دشمن خدا نامیده می شود.

ای علی، خداوند متعال به موسی الله وحی نمود: فقیر را بزرگ دار آن چنان که ثرو تمند را بزرگ می داری، و اگر چنین نکنی، هرچه کردی به زیر خاک خواهد بود. ای علی، خداوند متعال به ابراهیم الله وحی نمود: میهمان مرا همچون میهمان خود گرامی دارد. گفت: خداوندا، میهمان تو کیست؟ فرمود: فقیری که نزد مردم حقیر باشد.

ای علی، حق را بگو اگرچه علیه تو باشد، صدقه ده حتی اگر به یک دانه خرما، و ایام البیض را روزه دار، و عیوب مردم بپوشان، پس هرکه چنین کند خداوند هر روز بر او هفتاد رحمت و بر مالش هفتاد برکت وارد کند.

ای علی، سه چیز مایهٔ خشم خداوند عزوجل می شوند: خندهٔ بدون خوشایندی، و خواب به هنگام روز بدون شب بیداری، و خوردن تا سیری.

ای علی، سه کس از رحمت خداوند دورند، آنکه سیر بخورد و بداند همسایهاش از گرسنگی به خود می پیچد، و آنکه غلامش را تازیانه زند و هرکس که هدیهای به دوستش برگرداند.

يَا عَلَيُّ، لَا تَكُنْ لَجُوجاً، وَ لَا تُصَاحِبْ أَهْلَ اللَّجَاجَةِ، وَ لَا تَكُنْ بَخِيلاً، وَ لَـا تُـصَاحِبِ البَخِيلَ؛ فَإِنَّ البُخْلَ جَمْرَةً فِي قَلْبِ ابْنِ آدَمَ.

يَا عَلَي، البَخِيلُ بَعِيدٌ مِنَ اللَّهِ، بَعِيدٌ مِنْ رَحْمَتِهِ، بَعِيدٌ مِنْ جَنَّتِهِ، قَرِيبٌ مِنْ عَذَابِهِ.

يَا عَلَيُّ، عَلَيكَ بِالسَّخَاءِ؛ فَإِنَّهُ مِنْ أَخْلَاقِ النَّبِيِّينَ وَالمُرْسَلِينَ.

يَا عَلَي، السَّخِيُّ قَرِيبٌ مِنَ اللَّه، قَرِيبٌ مِنْ رَحْمَتِهِ، قَرِيبٌ مِنْ جَنَّتِهِ، بَعِيدٌ مِنْ عَذَابِهِ.

يَا عَلَيُّ، ارْضَ بِالْيَسِيرِ مِنَ الدُّنْيا، وَأَعْطِ مِنَ القَلِيلِ؛ فَإِنَّه مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ يُـحْشَرُ يَـوْمَ القِيامَةِ فِي زُمْرَةِ الأَنْبِياءِ وَالمُرْسَلِينَ.

قُصَّ أَظْفَارَكَ فِي كُلِّ شَهْرٍ مَرَّتَيْنِ؛ فَإِنَّهُ مَنْ طَالَ أَظْفَارُهُ قَعَدَ الشَّيْطَانُ تَحْتَ ظِلِّها.

يَا عَلَيُّ، قُصَّ شَارِبَكَ؛ فَإِنَّهُ مَنْ طَالَ شَارِبُهُ سَكَنَ الشَّيْطَانَ فِي فِيْهِ يَأْكُلُ مَعَهُ وَ يَشْرَبُ

يَا عليُّ، احْتَجِمْ فِي كُلِّ شَهْرٍ مَرَّةً فَإِنَّكَ لَا تَحْتَاجُ إِلَى الطَّبِيبِ أَبَداً، وَ لَا تَحْتَجِمْ فِي أَوَّلِ يَوْمٍ مِنَ الشَّهْرِ فَإِنَّهُ يُورِثُ اليَرْقَانَ، وَ لَا فِي اليَوْمِ الثَّانِي مِنَ الشَّهْرِ فَإِنَّهُ يُورِثُ الحُمَّى الغِبَّ وَالرَّبْعَ، وَ لَا فِي اليَوْمِ التَّالِثِ فَإِنَّهُ يُورِثُ البَرَصَ، وَ لَا فِي اليَوْمِ الرَّابِعِ فَإِنَّهُ يُورِثُ البَرَعَ، وَ لَا فِي اليَوْمِ التَّالِثِ فَإِنَّهُ يُورِثُ البَرَعَ، وَ لَا فِي اليَوْمِ السَّابِعِ فَإِنَّهُ يُورِثُ البَرْعَ وَ لَا اليَوْمَ السَّابِعِ فَإِنَّهُ يُكُثِرُ العُرُوقِ، وَ لا في اليَوْمَ السَّابِع فَإِنَّهُ يُكِرِثُ البَلْغَمَ وَالرُّطُوبَةَ، وَ لَا اليَوْمَ السَّابِع فَإِنَّهُ يُكْثِرُ البَدْرَى، وَ لَا اليَوْمَ السَّابِع فَإِنَّهُ يُورِثُ البَلْغَمَ وَالرُّطُوبَةَ، وَ لَا اليَوْمَ السَّابِع فَإِنَّهُ يُكْثِرُ البَّذَى، وَ لَا اليَوْمَ التَاوْمِ العَاشِرَ فَإِنَّهُ يُورِثُ الرَّيحَ الفَالِجَ، وَ لَا اليَوْمَ العَالِمِ العَاشِرَ فَإِنَّهُ يُورِثُ الرَّيحَ الفَالِجَ، وَ لَا اليَوْمَ العَالِمِ مَا لَتَعْمَ العَقْلِ في الدَّمَاغِ، وَ لا اليَوْمَ العَاشِرَ فَإِنَّهُ يُورِثُ مُورِثُ الجَرَبَ وَالحَكَّةَ، وَ لا اليوم الحادى عشر فانه ينقص العقل الجماع، و لا اليوم الثاني عشر فإنة يُورِثُ الجَرَبَ وَالحَكَّةَ، وَ لَا تَحْتَجِمُ الرَّابِعَ عَشَرَ فَإِنَّهُ يَنْقُصُ مِنْ نُورِ البَصِر.

ای علی، لجوج مباش و با لجبازان رفاقت مکن و بخیل مباش و با بخیل رفاقت مکن، زیراکه بخل اخگری در قلب فرزند آدم است.

ای علی، بخیل از خداوند دور و از رحمت او دور و از بهشتش دور است و به عذابش نزدیک.

ای علی، بر تو باد سخاوت زیراکه از اخلاق پیامبران و رسولان است.

ای علی، سخاوتمند به خداوند نزدیک و به رحمتش نزدیک و به بهشتش نزدیک است و از عذابش دور.

ای علی به اندکی از دنیا راضی باش و از همان اندک ببخش، زیراکه آنکه چنین کند در روز قیامت در زمرهٔ پیامبران و مرسلین محشور می شود.

ناخنهایت را ماهی دوبار کوتاه کن، آنکه ناخنهایش بلند شود، شیطان زیر سایههایش مینشیند.

ای علی، سبیلت را کوتاه کن، زیرا هر آنکه سبیلش بلند گردد شیطان در دهانش منزل کند و با او خورد و با او بیاشامد.

ای علی، هر ماه یک بار حجامت کن، به پزشک نیازمند نخواهی شد، و در روز اول ماه حجامت مکن که مایهٔ یرقان می شود و نه در روز دوم که مایهٔ تب غب (یک روز درمیان) و تب ربع (دو روز درمیان) و در روز سوم ماه نیز حجامت مکن که مایهٔ پیسی شود و نه در روز چهارم که مایهٔ درد کمر و دو زانو شود و نه در روز پنجم که مایهٔ زردی پوست و باریکی رگها شود، و در روز ششم نیز حجامت مکن که مایهٔ بلغم و رطوبت شود و نه در روز هفتم که رنج را افزون کند، و نه در روز هشتم که مایهٔ فلج می شود، و نه روز نهم که مایهٔ کاستی عقل در مغز گردد و نه روز دهم که مایهٔ مرگ ناگهانی شود و نه در روز یازدهم که مایهٔ کاهش جماع گردد، و نه روز دوازدهم که مایهٔ کاهش جماع گردد، و نه روز دوازدهم که مایهٔ کام مایهٔ کاه و خارش شود. و در روز چهاردهم نیز حجامت مکن که مایه بواسیر شود. و در روز پانزدهم حجامت مکن که مایهٔ کاهش نور دیده می شود.

يَا عَلَيُّ، عَلَيكَ بِالاحْتِجامِ في السَّادِسَ عَشَرَ فَإِنَّ صَاحِبَها يَأْمَنُ الجُنُونَ وَالجُذَامَ وَالبَرَصَ. وَ في السَّابِعَ عَشَرَ يَزِيدُ فِي البَدَنِ شَيْئاً مِنَ الدَّمِ، وَ لَو لَمْ يَحْتَجِمْ إِلَى سَنَةٍ. وَ في النَّامِنَ عَشَرَ يَجْلُو البَصَرَ. والتَّاسِعَ عَشَرَ يَزِيدُ في الدَّماغِ وَ في قُوَّةِ البَدَنِ، وَاليَومَ العِشْرِينَ يَزِيدُ في اللَّحْمِ وَالدَّمِ، وَالتَّانِي [والـ] ينفعُ من سبعين داءاً، وَالحادِي [والـ] عِشْرِينَ يَزِيدُ في النَّالِثِ [والـ] عِشرِينَ يَزِيدُ في الشَّائِثِ [والـ] عِشرِينَ يَزِيدُ في الثَّالِثِ [والـ] عِشرِينَ يَزِيدُ في الشَّائِثِ [والـ] عِشرِينَ يَزِيدُ في الشَّائِثِ وَالعَشرِينَ يَزِيدُ في النَّائِثِ وَالمَاعِقِ وَ يَذَهب الاوجاع وَ الشَّجَاعَةِ وَ قُوَّةِ المِرَاسِ، وَالْيَومَ الرَّابِعَ وَالعِشْرِينَ يَزِيدُ في الدَّماغِ وَ يذهب الاوجاع وَ الشَّجَاعَةِ وَ قُوَّةِ المِراسِ، وَالْيُومَ الرَّابِعَ وَالعِشْرِينَ يَزِيدُ في النَّامِن وَالعشرين يَزيد الحفظ وَ يقوي الظهر وَالمعدة وَالسادس وَالعشرين وَيُذُهِبُ البَاهُ عَلَى وَالعَشرين وَيُذُهِبُ البَاهُ عَلَى السَّعَورَةِ وَالشَّياطِينَ، وَالتَّاسِعَ وَالعِشْرِينَ يُقَالُ: البَلاء وَالأَحْزَانَ وَ يَكُونُ صَاحِبَ أَمْنِ مِنَ السَّحَرَةِ وَالشَّياطِينَ، وَالتَّاسِعَ وَالعِشْرِينَ يُقَالُ: إِنَّ صَاحِبَهُ يأَمَنُ الجُذَامَ وَ يَذُهبُ بِالحُمَّى مِنْ صُدَاعِ الشَّقِيقَةِ، وَالتَّاسِعَ وَالعِشْرِينَ فَقَدِ الْسَتَمْسَكَ بِالْعُرُوةِ الوُثْقَى مِنْ كُلِّ دَاءٍ وَ سَلِمَ.

يَا عَلَيُّ، احْذَرِ الحِجَامَةَ يَوْمَ السَّبْتِ وَالأَرْبَعَاءِ فَإِنَّهُما يُـورِثَانَ البَـرَصَ وَالأَسْقَامَ وَالأَمْرَاضَ.

وَ إِذَا بَنَيْتَ بَيْتاً فَابْدَأْ بِهِ يَوْمَ الأَحَدِ فَإِنَ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ بَنَى السَّماوَاتِ وَالأَرْضَ يَـوْمَ الأَّحَدِ. الأَّحَدِ.

وَ إِذَا أَرَدْتَ سَفَراً أَوْ تِجَارَةً فَاقْصِدْ يَوْمَ الثَّلاثاءِ فَإِنَّ اللَّه عَزَّوَجَلَّ خَلَقَ فِيهِ الشَّهْسَ وَالْقَمَرَ، وَ غَرَسَ فِيهِ الأَشْجَارَ، وَ كَانَ صَالِحُ النَّبِيُّ عَلَيهِ السَّلامُ يَخْرُجُ في ذَلِكَ اليَوْمِ إِلَى تِجَارَتِهِ، وَ يَوْمُ الثَّلاثَاءِ يَوْمُ خُروجِ الدَّمِ؛ لِأَنَّ قَابِيلَ قَتَلَ هَابِيلَ يَوْمَ الثَّلاثَاءِ.

وَ يَوْمُ الأَرْبَعَاءِ يَوْمُ مَشُؤُومُ يَوْمُ نَحْسُ مُسْتَمِرٌ؛ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى فِيهِ فِرْعَونَ لَعَنَهُ الله، وَ فِيهِ ادَّعَى الرُّبُوبِيَةِ وَ فِيهِ أَغْرَقَهُ اللَّهُ فِي البَحْرِ، وَ فِيهِ ابْتُلِيَ النِّيُّ فِيهِ ادَّعَى الرُّبُوبِيَةِ وَ فِيهِ أَغْرَقَهُ اللَّهُ فِي البَحْرِ، وَ فِيهِ ابْتُلِيَ النِّيُ النِّيُ اللهُ المُوتُ لِيُونُسَ بْنِ مَتَّى، وَ أَيُّوبُ عَلَيهِ السَّلامُ، وَ فِيهِ طُرِحَ يُوسُفُ في الجُبِّ، وَ فِيهِ التَقَمَتِ الحُوتُ لِيُونُسَ بْنِ مَتَّى، وَ فِيهِ خَلَقَ اللَّهُ الظُّلْمَةَ وَالرَّعْدَ.

ای علی، بر توست که در روز شانزدهم حجامت کنی، زیراکه صاحب حجامت از جنون و جذام و پیسی، در امان خواهد بود، و در روز هفدهم خون را در بدن افزون کند حتی اگر به مدت یک سال حجامت نکند، و در روز هجدهم بینایی را جلا دهد، و در روز نوزدهم قدرت مغز و بدن را افزون کند و در روز بیستم هفتاد بیماری را دور میکند، و در روز بیست و یکم گوشت و خون را افزون کند، و در روز بیست و سوم بیست و دوم زبان را سلامتی داده مایهٔ برکت و ثروت شود، و در روز بیست و سوم شجاعت و قدرت تحرک را افزون کند، و در روز بیست و معده را دردها را میزداید، و در روز بیست و پنجم حافظه را افزون کرده، پشت و معده را تقویت میکند، و در روز بیست و ششم، بلاها و اندوهها را از میان می برد، و حجامت کننده از شر ساحران و شیاطین در امان خواهد بود.

و در روز بیست و هشتم، گفته می شود، حجامت کننده از جذام در امان می ماند، و تب، سردرد نیمه سر [میگرن] را می زداید، و در روز بیست و نهم حجامت کننده از هرگونه بیماری درامان مانده و سالم خواهد ماند.

ای علی از حجامت در روزهای شنبه و چهارشنبه برحذر باش که مایهٔ پیسی و انواع بیماریها شوند.

اگر خانهای ساختی آن را در روز یکشنبه آغازکن، زیرا خداوند عزوجل آسمانها و زمین را در روز یکشنبه ساخت، اگر خواستی به سفر روی یا قصد تجارت کردی روز سه شنبه چنین کن، زیرا خداوند عزوجل در آن خورشید و ماه را آفرید و در آن درختان را کاشت. و صالح پیامبر پیالا در روزهای سه شنبه برای تجارت خارج می شد و روز سه شنبه روز خاج شدن خون است زیرا قابیل، برادرش هابیل را در روز سه شنبه کشت.

و روز چهارشنبه، روز نحسی است، روز نحسی مستمر، خداوند متعال فرعون را، که لعنت خدا بر او باد، در آن روز آفرید و در آن ادعای خداوندی کرد و در روز چهارشنبه نیز خداوند او را در دریا غرق ساخت، و در آن روز ایوب پیامبر پیامبر الله را امتحان کرد و در آن، یوسف به چاه انداخته شد و در آن روز نهنگ یونس بن متی را بلعید و خداوند در روز چهارشنبه تاریکی و رعد را آفرید.

وَ يَوْمُ الخَمِيسِ طَلَبُ الحَوَائِجِ مِنَ النَّاسِ، وَالدُّخُولُ عَلَى السُّلْطَانِ؛ لأَنَّ إِبْرَاهِيمَ الخَلِيلَ عَلَيهِ السَّلَامُ دَخَلَ عَلَى النُّمْرُودِ بْنِ كَنْعَانَ في حَاجَةٍ فَقَضَاهَا لَهُ، وَ فِيهِ خَلَقَ اللَّهُ الخَلِيلَ عَلَيهِ السَّلَاحَ وَالقَلَمَ وَ جَنَّةَ الفِرْدُوسِ، وَ فِيهِ نَجَّاهُ اللهُ مِنَ النَّارِ، وَ فِيهِ رُفِعَ إِدْرِيسُ، وَ لُعِنَ إِبْلِيسُ. وَ لَكُومَ النَّوْبَاتُ، وَ هُو يَوْمُ الجَّمُعَةِ يَوْمُ مُبَارَكُ؛ يَوْمُ تُسْتَجَابُ فِيهِ الدَّعَواتُ، وَ تُقْبَلُ فِيهِ التَّوْبَاتُ، وَ هُو يَوْمُ النِّكَاحِ وَ قِرَاءَةِ القُرْآنِ وَالزُّهْدِ وَالْعِبَادَاتِ.

يَا عَلَيُّ، احْفَظْ وَصِيَّتِي كَمَا حَفِظْتُهَا مِنْ أَخِي جَـبْرَئِيل عَـلَيْدِالسَّـلامُ وَ عَـلَّمْهَا مَـنِ اسْتَطَعْتَ.

تَمَّتِ الوَصِيَّةُ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ العَالَمِينَ، وَالصَّلاةُ وَالسَّلامُ عَلَى سَيِّدِ الأَوَّلِينَ وَالصَّلاةُ وَالسَّلامُ عَلَى آلِهِ [الطَّيبين الطا] وَالآخِرِينَ وَ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ مُحَمَّدِ بنِ عَبْدِالله الصَّادِقِ الأَمِينَ وَ عَلَى آلِهِ [الطَّيبين الطا] هرين وَ أَصْحَابِهِ الكِرَامِ المُنْتَجَبِينَ وَ أَزْوَاجِهِ [أُمَّهاتِ المؤمني] __ن.

وَالنُّسْخَةُ الَّتِي كُتِبَ مِنْهَا هَذِهِ الوَصِيَّةُ [...] نُسْخَةُ فِيها اشْتِباهُ وَ خَلَلُ في ضَـبُطِها وَ حرَكاتِها، فَاجْتُهِدَ في تَصحِيحِ ما أمكن تَصْحِيحُهُ حَسَبَ الجُهْدِ وَالطَّاقَةِ.

وَ كَانَ الفَراغُ مِنْهَا فِي يَوْمِ الأَرْبِعَاءِ ثَامِنَ عَشَرَ جُمادَى الآخِرَةِ مِن تِسْعٍ وَ عِشرينَ وَ سَبْعِمِائَةٍ الهَلالِيةَ، وَكَتَبَهُ أَيْضاً كَاتَبُ النَّهْجِ، حَامِداً وَ مُصَلِّياً وَ مُسَلِّماً وَ مُسْتَغْفِراً. و روز پنجشنبه روز درخواست نیازها از مردم است و وارد شدن بر صاحب قدرت، زیرا ابراهیم خلیل علیه در آن بر نمرود بن کنعان به درخواستی وارد شد و برای او انجام داد، و در روز پنجشنبه خداوند، لوح و قلم و بهشت برین را آفرید، و ابراهیم را در آن از آتش نجات داد و ادریس را مرتبت بخشید در روز پنجشنبه ابلیس ملعون گشت.

و روز جمعه روز مبارکی است، روزی که دعاها در آن مستجاب گردند، و توبهها پذیرفته می شوند، روز جمعه روز نکاح و خواندن قرآن و زهد و عبادتهاست.

ای علی، وصیتم را حفظ کن همانگونه که از برادرم جبرئیل علی حفظ نمودم و به هرکس می توانی یاد بده.

وصیت تمام شد و سپاس از آن خدای جهانیان است و درود و سلام بر سرو تمامی بندگان از اول تا آخر، و خاتم پیامبران محمّد بن عبدالله صادق امین و بر خاندان پاک و مطهرش و یاران بزرگ و برگزیدهاش و بر همسرانش مادران مؤمنان.

نسخهای که از روی آن این وصیت نوشته شده است نسخهای است که اشکالاتی در ثبت و حرکتها دارد، بنابراین کوشش شد که تا آنجاکه توان یاری کند، تصحیح شود. و تصحیح آن در روز چهارشنبه هجدهم جمادی الآخر سال ۷۲۹ قمری، پایان یافت و نویسندهٔ نهج نیز آن را با حمد و سپاس و درود و تسلیم و طلب غفران نوشته است.

